

For competitive rates on your savings please visit one of our branches at:

MARFIN LAIKI BANK

Mayfair, Palmers Green, Finchley, Erdington (Birmingham), or call 020 7307 8400

Marfin Laiki Bank is the trading name of Cyprus Popular Bank Public Co Ltd



ΠΟΛΙΤΙΚΗ
Στους ιστορικούς ηγέτες του ΑΚΕΛ περνά ο Δημήτρης Χριστόφιας

Σελ. 3



ΠΑΡΟΙΚΙΑ
Το 2017 η οικονομική ανάκαμψη

Σελ. 21



PRESENTATION
Plan your wedding effortlessly and stress free with White Avenue

Σελ. 20

ΣΥΝΑΝΤΗΣΗ ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ – ΚΑΡΟΓΙΑΝ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΑΠΟΦΑΣΗ ΧΡΙΣΤΟΦΙΑ ΝΑ ΜΗΝ ΕΠΑΝΑΔΙΕΚΔΙΚΗΣΕΙ ΤΗΝ ΠΡΟΕΔΡΙΑ

Ανοικτό το παράθυρο συνεργασίας ΑΚΕΛ - ΔΗΚΟ στις προεδρικές

ΛΕΥΚΩΣΙΑ – Ανταπόκριση ΠΕΤΡΟΣ ΠΑΣΙΑΣ

Ανοικτό άφησαν το παράθυρο για συνεργασία ΑΚΕΛ και ΔΗΚΟ στις επικείμενες προεδρικές εκλογές, μετά την κατ' ιδίαν συνάντηση που είχαν την Τετάρτη, οι ηγέτες των δυο κομμάτων Αντρος Κυπριανού και Μάριος Καρογιάν.

Επρόκειτο για την πρώτη συνάντηση που πραγματοποιήθηκε η ηγεσία του ΑΚΕΛ μετά την απόφαση του Προέδρου της Δημοκρατίας και την δημοσιοποίηση της την περ-

σμένη Τετάρτη να μην επαναδιεκδικήσει την προεδρία της Κυπριακής Δημοκρατίας.

Ο Γ.Γ. της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ και ο πρόεδρος του ΔΗΚΟ, έδωσαν στις δηλώσεις τους έμφαση στην ανάγκη για επίτευξη ευρύτερων συνεργασιών λόγω της κρισιμότητας των στιγμών που διέρχεται ο τόπος και εξέφρασαν την πεποίθηση για συγκλίσεις που μπορούν να υπάρξουν.

Αναφερόμενοι, μετά τη συνάντησή τους, στο γενικότερο πλαίσιο που θα διέπει τις αποφάσεις τους ενόψει προεδρικών, ο Γ.Γ. της Κ.Ε. του



ΑΚΕΛ και ο Πρόεδρος του ΔΗΚΟ δεν θέλησαν να απαντήσουν σε ερωτήσεις δημοσιογράφων.

Ο Γ.Γ. της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ Αντρος Κυπριανού ξεκαθάρισε ότι η εξουσία δεν αποτελεί αυτοσκοπό για το κόμμα, αλλά επιδιώκεται αν και εφόσον συνοδεύεται από πολιτικές θέσεις, οι οποίες θα επιτρέπουν την εξυπηρέτηση των συμφερόντων του κυπριακού λαού και της Κύπρου.

Εθεσε ως απαραίτητη προϋπόθεση για να υπάρξει προοπτική της ευρύτερης δυνατής συνεργασίας, τη δια-

μόρφωση του πολιτικού πλαισίου εκείνου στο οποίο θα υπάρχει μια ελάχιστη κοινή συναντίληψη.

«Υπάρχουν διαφορετικές προσεγγίσεις μεταξύ μας. Θεωρούμε ότι υπάρχουν περιθώρια και θα πρέπει να διερευνηθούν, να υπάρξουν οι μεγαλύτερες δυνατές συγκλίσεις», ανέφερε ο ΓΓ του ΑΚΕΛ.

Ως ζητήματα προτεραιότητας για το ΑΚΕΛ, ο Α. Κυπριανού έθεσε το Κυπριακό τα θέματα της οικονομίας, το ενεργειακό, τα θέματα που

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 22

ΑΛΕΞΑΝΤΕΡ ΝΤΑΟΥΝΕΡ

Παραμένει στο τραπέζι η πολυμερής διάσκεψη

Το θέμα της σύγκλησης μιας πολυμερούς διάσκεψης για το Κυπριακό το καλοκαίρι παραμένει στο τραπέζι για τα Ηνωμένα Έθνη, όπως δήλωσε την Τετάρτη ο Ειδικός Σύμβουλος του ΓΓ για το Κυπριακό Αλεξάντερ Ντάουνερ, ο οποίος έγινε δεκτός από τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας Δημήτρη Χριστόφια.

Ο κ. Ντάουνερ, ο οποίος θα συναντηθεί σήμερα Πέμπτη και με τον Τουρκοκύπριο ηγέτη Ντερβίς Ερογλου και είχε συνομιλίες κατά τις δυο τελευταίες μέρες με τους εκπροσώπους των δυο ηγετών,

ανέφερε πως η πολυμερής διάσκεψη «είναι μέρος της διαδικασίας, μέρος της ημε-



ρήσιας διάταξης. Θέλουμε να μπορέσουμε να κάνουμε αυτή την πολυμερή διάσκεψη αλ-

λά πρέπει να βρούμε την κατάλληλη στιγμή για να το κάνουμε», πρόσθεσε.

Όπως είπε «προσπαθούμε να σχηματίσουμε μια εικόνα για το πώς μπορεί να προχω-

ρήσει η διαδικασία. Προφανώς με τις δυο πλευρές να αναζητούν τον καλύτερο τρόπο για να προχωρήσει η διαδικασία μπροστά χρειάζεται να ακούσουμε τις απόψεις και των δυο και να περάσουμε μηνύματα προς τη μια και την άλλη», ανέφερε.

Σημείωσε πως τόσο ο ίδιος όσο και κάποιιοι από τους αξιωματούχους στην ομάδα του στα Ηνωμένα Έθνη διεξάγουν αυτή τη διπλωματία του πήγαινε - έλα και ελπίζουν πως θα μπορέσουν να πετύχουν μια καλή πρόοδο.

Ερωτηθείς εάν ο ΓΓ είναι

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛ. 32

Δεν θα επαναδιεκδικήσει την προεδρία ο Δημήτρης Χριστόφιας

Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας ανακοίνωσε τη Δευτέρα την απόφασή του να μην επαναδιεκδικήσει την Προεδρία της Δημοκρατίας στις προεδρικές εκλογές του 2013.

Σε διάγγελμα του προς τον κυπριακό λαό, ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας είπε ότι με δεδομένο ότι δεν έχει λυθεί το Κυπριακό και επειδή δεν φαίνεται ότι μπορεί να υπάρξει καθοριστική πρόοδος τους επόμενους μερικούς μήνες, «έχω αποφασίσει οριστικά ότι θα τιμήσω την προεκλογική μου δέσμευση, δεν θα επαναδιεκδικήσω εκλογή στο ανώτατο αξίωμα του Προέδρου της Κυπριακής Δημοκρατίας».

Ο Πρόεδρος Χριστόφιας διαβεβαίωσε ότι θα παραμείνει αγωνιστής για τη λύση, την επανένωση και τη λύτρωση της πατρίδας και του λαού «μέχρι την τελευταία μου πνοή».

«Αγωνιστής για τα δίκαια του λαού και των απλών ανθρώπων. Παρά τις πικρίες και τις απογοητεύσεις που πολλές φορές δοκίμασα τα τελευταία τέσσερα χρόνια ένεκα της πρωτοφανούς απουσίας κατανόησης, της μηδενιστικής και εξοντωτικής επίθεσης, αισθάνομαι ευγνώμων προς τον Κυπριακό λαό για τους αγώνες που μαζί δώσαμε. Η ιστορία θα μας κρίνει», είπε.

Συνέχισε λέγοντας ότι η Κυβέρνηση με βάση τη συνταγματική τάξη θα συνεχίσει να υλοποιεί το έργο της επιδιώκοντας το καλύτερο σε όλους τους τομείς μέχρι και την τελευταία ημέρα παράδοσης της εξουσίας στη νέα Κυβέρνηση.

Εξέφρασε την ελπίδα «ο λαός να μας κληροδοτήσει νέο Πρόεδρο και νέα Κυβέρνηση που θα συνεχίσει τις τομές και τις προσπάθειες για μια πιο δίκαιη κοινωνία και σωστή λύση του Κυπριακού».

• ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΣΤΗ ΣΕΛΙΔΑ 31

Smart housing group
EST. 1980

incorporating
GORDON MATTHEWS
PROPERTY CONSULTANTS EST. 1980

Guaranteed contracts up to 5 years
Prices net per month with no fees, subject to viewing

CALL US NOW ON: 020 8482 5511
137 Tottenham Lane, Crouch End, London N8 9BJ

Adelfia Housing

PROPERTIES WANTED

Most Competitive Agency in London

Guaranteed Rents Up to 3 Months in Advance

Estate Agency Manager Wanted

T: 0208 886 9744 E: info@adelfia.co.uk

LANDLORDS WANTED URGENTLY
IN ALL THE BOROUGHES OF LONDON

0%
COMMISSION

PROFESSIONAL
TENANTS
WITH
REFERENCES

NO LETTING FEES
NO MANAGEMENT FEES

ADVANCED PAYMENTS
GUARANTEED RENT PAYMENTS

NO HIDDEN COSTS

For further details contact our friendly & experienced team

VAROSI
ESTATES LTD

176 TOLLINGTON PARK, LONDON N4 3AJ
T: 020 7263 8100 F: 020 7686 8080
E: info@varosimanager.com
www.varosilettings.com

Capital Homes

Estate Agents and Valuers

info@capitalhomesestates.co.uk www.capitalhomesestates.co.uk

0208 - 342 5555

Όνομα εμπιστοσύνης και σιγουριάς

ΠΛΑΙΣΙΩΜΕΝΟΙ ΑΠΟ 25Η ΠΑΡΟΥΣΙΑ

ΣΤΟΝ ΚΤΗΜΑΤΙΚΟ ΤΟΜΕΑ

ΕΝΟΙΚΙΑΣΕΙΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΕΙΣ

• London, 1 Turnpike Lane, N8 residential • commercial • sales • lettings • management
• Pafos, 1 Apostolou Pavlou Avenue (+35726930400) investments and developments • overseas property

FAMAGUSTA

FROM TRAGEDY TO OPPORTUNITY

The case for the return of the fenced-off area

Speakers: Alexis Galanos, Dr Klearchos Kyriakides, Andreas Theophanous, Mark Stephens CBE
Hosted by David Burrowes MP

Thursday 17 May 2012

4-6pm Portcullis House, Westminster SW1A
RSVP press@lobbyforcyprus.org 020 8888 2556

★ STAR ESTATES ★ STAR LETTINGS ★



ΠΑΡΟΙΚΙΑ

ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΓΟΝΕΩΝ ΚΑΙ ΦΙΛΩΝ ΚΑΡΔΙΟΠΑΘΩΝ ΠΑΙΔΙΩΝ «ΕΛΕΟΥΣΑ» (ΛΟΝΔΙΝΟΥ)

24 χρόνια αξιόλογου και θεάρεστου έργου στην παροικία

Μέσα σε μια πολύ θερμή και γιορταστική ατμόσφαιρα ο φιλανθρωπικός Σύνδεσμος Καρδιοπαθών Παιδιών «Ελεούσα» Λονδίνου πραγματοποίησε, το περασμένο Σάββατο, 12 Μαΐου, την ετήσια χοροεσπερίδα του στην αίθουσα δεξιώσεων Penridge Banqueting Suite. Με την παρουσία τους τίμησαν την εκδήλωση ο Γενικός Πρόεδρος Γιώργος Γεωργίου, ο Ιερατικός Προϊστάμενος της Εκκλησίας Αγίου Ελευθερίου Αρχιμανδρίτης Αθηνάγορας και άλλοι εκλεκτοί προσκεκλημένοι.

Τους παρευρισκομένους καλωσόρισε ο πρόεδρος του Συνδέσμου, κ. Άκης Ιωαννίδης, που στο σύντομο χαιρετισμό του ανέφερε μεταξύ άλλων:

«Θα ήθελα να ευχαριστήσω τον πατέρα Αθηνάγορα, ιερατικό προϊστάμενο της κοινότητάς μας, του Αγίου Ελευθερίου, που πρόθυμα δέχθηκε το κάλεσμα, να και την τελευταία στιγμή λόγω αδιαθεσίας του Θεοφίλ. Επι-

γραμμών, που κάθε χρόνο είναι μαζί μας και απλόχερα βοηθούν το Σύνδεσμο μας.

Όπως βλέπετε είμαστε όλοι κάποιας ηλικίας. Σας παρακαλώ, χρειάζομαστε νέο αίμα, νέους ανθρώπους για να αναλάβουν και συνεχίσουν αυτό το θεάρεστο έργο που επιτελείται εδώ στην Ξενιτιά. Σας ικετεύω.

Ευχαριστώ πολύ και καλή διασκέδαση».

Στη συνέχεια ο κ. Ιωαννίδης διάβασε το χαιρετισμό του Υπουργού Υγείας Δρ. Σταύρου Μαλά, που ανέφερε μεταξύ άλλων:

«Ανάκαθεν, ο εθελοντισμός αποτελούσε έννοια ταυτόσημη με τη θυσία προς τον συνάνθρωπο που έχει ανάγκη. Μια θυ-

πανανθρώπινες αξίες εμπεδωμένες και γαλουχημένες στην ανθρώπινη φύση από αρχαιοτάτων χρόνων.



θέτοντας ως πρώτιστο σκοπό μας την παροχή υψηλού επιπέδου ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης, την αναβάθμιση της ποιότητας ζωής των ασθενών, αλλά και τη διαφύλαξη της αξιοπρέπειας και του σεβασμού προς αυτούς και τις οικογένειές τους, προωθούμε την αξιοποίηση των υφισταμένων υπηρεσιών, σε συνεργασία με όλους τους εμπλεκόμενους φορείς, και την αναβάθμισή τους σε επίπεδα

που θα ικανοποιούν τις σύγχρονες απαιτήσεις και ανάγκες, με στόχο την επαρκή παροχή υπηρεσιών πρόληψης, διάγνωσης,



θεραπείας, αλλά και ανακούφισης. Και σε αυτή μας την προσπάθεια οφείλω να ομολογήσω

και να αποδώσω τα εύσημα στους εθελοντές του the Heart Foundation ELEOUSA of London, των οποίων η προθυμία, το ψυχικό σθένος και η απaráλλη κοινωνική ευαισθησία αφενός μας ενδυναμώνει ψυχικά στο να επιτελέσουμε στο έπακρο το ρόλο μας ως Υπουργείο Υγείας και αφετέρου διατρανώνει το υψηλό αίσθημα

κοινωνικής ευαισθησίας του λαού μας».

Η κα. Στέλλα Ελευθεριάδου, Εκτελεστική Διευθύντρια του Συνδέσμου Γονέων και Φίλων Καρδιοπαθών Παιδιών Κύπρου, που παρευρέθηκε μαζί με την Αντιπρόεδρο του Συνδέσμου, κα. Μαρίνα Παπαχριστοδούλου, μεταξύ άλλων είπε:

«Όλα αυτά τα χρόνια, κάθε φορά που ερχόμαστε για να τιμήσουμε με την παρουσία μας όλους αυτούς που βρίσκονται στο πλευρό του Συνδέσμου μας, αλλά και εσάς που ο κάθε ένας με το δικό του τρόπο συμβαραστέκεται στις προσπάθειες του Συνδέσμου «Ελεούσα», νιώθω την ίδια συγκίνηση σαν να είναι η πρώτη φορά.

κτικτού Συμβουλίου του Συνδέσμου να σας ευχαριστήσω. Με τη δική σας συμβολή μας βοηθάτε να έχουμε όλοι δύναμη να συνεχίσουμε το έργο το οποίο έχουμε να επιτελέσουμε.

Θα ήθελα να ευχαριστήσω τον κ. Χριστόδουλο, ο οποίος είναι ο συνδετικός κρίκος μεταξύ του Συνδέσμου μας και της «Ελεούσας». Είναι το άτομο με το οποίο επικοινωνούμε τακτικά και φροντίζει για την παραλαβή των μελών μας και τη διαμονή τους.

Να ευχαριστήσω τον Γιώργο και τη Φούλα Νεοκλέους, οι οποίοι συμπραστέκονται και αγκαλιάζουν τα μέλη μας που διαμένουν στο ξενοδοχείο τους.

Τόσο ο Γενικός Πρόεδρος όσο και ο Αρχιμανδρίτης Αθηνάγορας στο χαιρετισμό τους αναφέρθηκαν στο ρόλο του εθελοντισμού και στο θεάρεστο έργο που επιτελεί ο Σύνδεσμος εδώ στην παροικία».

«Η παροικία νιώθει περήφανα γιατί υπάρχει και δραστηριο-



σκοπού Τροπαίου κ. Αθανασίου. Ευχαριστώ τον φίλο Γενικό Πρόξενο της Κυπριακής Δημοκρατίας κ. Γιώργο Γεωργίου, που επίσης πρόθυμος πάντα βρίσκεται μαζί μας και όλους εσάς που πρόθυμα πάντα συνδράμετε με την παρουσία σας στο έργο του Συνδέσμου μας. Την κα. Ελευθεριάδου με τη συνοδεία της.

Δεν θα μπορούσα να μην αναφερθώ στη συνεχή προσφορά των φίλων Φούλας και Γιώργου Νεοκλέους, του Γιώργου Αρναούτη του Συνδέσμου μας, του Αγγελή του Stevens Andrew, των Κρίτα και Μαίρης Λιβέρα, των Κυπριακών Αερο-

σία χωρίς υλικά ανταλλάγματα. Με αγάπη αγνή ο εθελοντισμός βάζει τον εαυτό του στη θέση του συνανθρώπου του και προσφέρει, ό,τι χρειάζεται για να απαλύνει τον πόνο του, για να του θυμίσει ότι δεν είναι μόνος, για να διεκδικήσει γι' αυτόν αυτά που ο ίδιος δυσκολεύεται λόγω της αδυναμίας/ασθενείας του.

Η ζωή κάθε ανθρώπου είναι πολύτιμη και μοναδική και ως εκ τούτου ο κάθε ασθενής δικαιούται να λαμβάνει την καλύτερη θεραπεία με αξιοπρέπεια και στοργική αδελφικότητα, όπως άλλωστε το επιτάσσουν



επίπεδο ιατροφαρμακευτικής περίθαλψης, την αναβάθμιση της ποιότητας ζωής των ασθενών, αλλά και τη διαφύλαξη της αξιοπρέπειας και του σεβασμού προς αυτούς και τις οικογένειές τους, προωθούμε την αξιοποίηση των υφισταμένων υπηρεσιών, σε συνεργασία με όλους τους εμπλεκόμενους φορείς, και την αναβάθμισή τους σε επίπεδα



24 χρόνια ο εθελοντισμός σε όλο του το μεγαλείο, ο οποίος προσφέρεται απλόχερα στα μέλη μας τα οποία έρχονται για θεραπεία στο Λονδίνο. Είσατε τα πρώτα άτομα τα οποία θα τους υποδεχτούν, θα τους μεταφέρουν στα νοσοκομεία και θα τους εμψυχώσετε.

Όσες μέρες και αν χρειαστούν να μείνουν στο Λονδίνο για θεραπεία νιώθουν την παρουσία σας. Γι' αυτούς είναι μεγάλο στήριγμα και πιστέψτε το, έχουν μεγάλη ανάγκη.

Θέλω μέσα από την καρδιά των παιδιών μας, των οικογενειών τους, καθώς και του Διοι-

ποιείται ο Σύνδεσμος και το θεάρεστο έργο που επιτελεί είναι αντίκτυπος της ανθρωπιάς που υπάρχει μεταξύ των παροίκων» ανέφερε ο Γενικός Πρόεδρος Γιώργος Γεωργίου.

Ακολούθησε γλέντι με ζωντανή μουσική από την ορχήστρα του Ζαχαρία.

Η γιορταστική αυτή εκδήλωση έκλεισε με κλήρωση λαχείου. Οι αριθμοί που κέρδισαν είναι:

1796, 5942, 1786, 2684, 2735, 1327, 4595, 2961, 2698, 1591, 4043, 5906, 4787.

ΓΙΩΡΓΟΣ ΜΙΧΑΗΛΙΔΗΣ

Για φωτογραφίες Γάμων, Αρραβώνων, Parties και για ο,ποιεσδήποτε άλλες εκδηλώσεις

ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

Tel: 020 8482 1865 Mbl: 07956 165 237

Entertainment Services

Dj's for all occasions, weddings, engagements, christenings, parties.

All types of music: Greek, English, Arabic, Latin

HRS

DJ Chris

Email: djc@hrs-entertainment.com Tel: 020 8447 5821

Website: www.hrs-entertainment.com Mbl: 07785 227 744

ΠΑΡΙΚΙΑΚΗ

Cypriot Weekly Newspaper

- Διεύθυνση: 140 Falkland Road London N8 0NP
- Τηλ.: 020 8341 5853 – 020 8341 0751
- Fax Σύνταξης: 020 8341 9391
- Fax Διαφήμισης: 020 8347 8102
- Fax Τυπογραφείου: 020 8341 6642
- Email: greek.section@parikiaki.com
- english.section@parikiaki.com
- adverts@parikiaki.com
- Website: www.parikiaki.com
- Ιδιοκτήτρια: Parikiaki Haravgi (U.K.) Ltd
- Reg. at the P.O. as a newspaper

– Διευθυντής: ΠΑΜΠΟΣ ΧΑΡΑΛΑΜΠΟΥΣ –

MORELAND & Co

SOLICITORS

...going the extra mile

- Property Sales & Purchases
- Remortgages
- Immigration
- “No Win No Fee” Debt Collection
- Civil & Criminal Litigation
- Corporate & Personal Insolvency
- Matrimonial
- Wills & Probate
- Landlord & Tenant

For a Free No Obligation Quote Call

DIONYSIOS DIONISSIOU

Tel: 020 8881 8833

Email: dnd@morelandlaw.co.uk

www.morelandsolicitorslondon.co.uk

MORELAND HOUSE

5, ST. MICHAEL'S TERRACE

ALEXANDRA PALACE

LONDON N22 7SJ

MONTANA INTERNATIONAL MUSIC (M.I.M.)

Για επαγγελματικά μαθήματα στο μπουζούκι, κιθάρα και φωνητικά, επικοινωνήστε με τον έμπειρο καθηγητή

ΠΑΥΛΟ ΔΟΥΚΑΝΑΡΗ MMus (Lon)

για ενορχήστρωση, live or recording, demo & master studio production work, η επιλογή είναι μία. Για χορούς και οποιαδήποτε εκδήλωση, η ορχήστρα του Παύλου Δουκανάρη, σας προσφέρει το καλύτερο ρεπερτόριο – από ρεμπέτικο μέχρι ευρωπαϊκό.

Tel: 07920 45 1111 / 07908 2500 49

Fax/Office: 020 8444 0897

Email: pdouka@hotmail.com

PAVLOS DOUKANARIS MMus (Lon)

Pitselis

EVENT CATERING

Pitselis Catering have been a family Catering business for over 25 years and are renowned for fine food, perfect presentation and superb service at a price that represents real value.

Specialists in Greek catering, our menus include all traditional and modern Greek dishes. Wether it's an imaginative buffet or sumptuous banquet, we can tailor-make a menu to suit your taste and needs of your guests. **You will not be disappointed.**

Here are just a few of many venues we can offer for your special occasion.

- The Grand Connaught rooms • The Decorium
- The Fennes Estate • Manor of Groves • Lakeview Marquee
- Parklands Quendon Hall • Shendish Manor
- Prince Regent Hotel • The Porchester Hall • Stockbrook Manor
- Sheraton Skyline • The Hilton Watford

and many more...

Call now to see how we can help you!

Tel: 020 8362 0881 / 07775 605 774

info@pitseliscatering.com www.pitseliscatering.com

ΠΟΛΙΤΙΚΗ

Στους ιστορικούς ηγέτες του ΑΚΕΛ περνά ο Δημήτρης Χριστόφιας

- Το σημαντικότερο έργο υπό αντίξοες συνθήκες και η πορεία της Κυβέρνησης δεν σταματά εδώ
- Διαδικασίες με προτεραιότητα στη συνεργασία στη βάση αρχών ξεκινά για τις προεδρικές το ΑΚΕΛ

Με την απόφασή του να μην επαναδιεκδικήσει επανεκλογή του ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας Δημήτρης Χριστόφιας περνά στους ιστορικούς ηγέτες του Κόμματος των Κυπρίων εργαζομένων, υπογράμμισε ο Γ.Γ. της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ Αντρος Κυπριανού εκφράζοντας την τιμή και την περηφάνια όσων συνεργάστηκαν για χρόνια μαζί του. Ευχαριστώντας τον Πρόεδρο Χριστόφια για όλα όσα πρόσφερε στην Κύπρο και στο ΑΚΕΛ, ο Α. Κυπριανού είπε χαρακτηριστικά: «Νιώθουμε την ανάγκη να τον ευχαριστήσουμε γιατί μας δίδαξε, όντας πάντοτε ο ίδιος το παράδειγμα, ότι υπάρχει βαθύτερο νόημα στη ζωή και αυτό δεν είναι άλλο από τον αγώνα για τον άνθρωπο. Από τον αγώνα για την ελευθερία του ανθρώπου, την ελευθερία της Κύπρου και του κυπριακού λαού. Σε αυτό τον αγώνα ανάλωσε και αναλώνει όλη του τη ζωή, όλο του το είναι. Θέτοντας πάντοτε το «εμείς» πάνω από το «εγώ» και το κοινωνικό καλό πάνω από το οποιοδήποτε προσωπικό όφελος». Την ίδια ώρα ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ υπογράμμισε ότι η απόφαση του Προέδρου «σίγουρα δεν σημαίνει ότι εδώ τελειώνει η πορεία και το έργο της Κυβέρνησης Χριστόφια». «Έχει ακόμα αρκετό δρόμο να διανύσει μέχρι τη λήξη της θητείας της. Με σημαντικό σταθμό την ανάληψη της Προεδρίας της ΕΕ, τον περαιτέρω χειρισμό του κυπριακού προβλήματος, καθώς επίσης και τη διαχείριση πολλών άλλων σημαντικών θεμάτων. Ως ΑΚΕΛ είμαστε και θα παραμείνουμε στο πλευρό της Κυβέρνησης, υποστηρίζοντας τις προσπάθειες του Προέδρου Χριστόφια με όλες μας τις δυνάμεις», πρόσθεσε ο Α. Κυπριανού. Ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ επισή-

μανε ότι το τελευταίο διάστημα, η ηγεσία του ΑΚΕΛ συζήτησε επανειλημμένα με τον Πρόεδρο Χριστόφια το όλο ζήτημα και τόνισε ότι τα σώματα του ΑΚΕΛ εξέφρασαν τον πλήρη σεβασμό τους



στην επιθυμία του Δ. Χριστόφια να μην είναι ξανά υποψήφιος.

Αναζήτηση συνεργασιών στη βάση αρχών

Ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ επισήμανε ότι μετά την απόφαση του Δ. Χριστόφια, το κόμμα θα προχωρήσει τη διαδικασία για τις προεδρικές εκλογές με προτεραιότητά του την επίτευξη συνεργασίας. «Συνεργασίας που θα στηρίζεται όμως σε αρχές, θα διασφαλίζει την προοπτική για τη χώρα μας και θα διαμορφώσει τις προϋποθέσεις για αντιμετώπιση των προβλημάτων που βρίσκονται ενώπιον του λαού» συμπλήρωσε.

Πέτυχε πολλά η Κυβέρνηση παρά τις πρωτοφανείς αντιξοότητες

Ο Α. Κυπριανού υπογράμμισε ότι η μη επαναδιεκδίκηση της Προεδρίας δεν σημαίνει σε καμία περίπτωση ότι το ΑΚΕΛ θεωρεί πως η διακυβέρνηση Χριστόφια δεν έχει προσφέρει αρκετά, ώστε να αξίζει να επαναδιεκδικηθεί η Προεδρία από τον Δημήτρη Χριστόφια. «Αντιθέτως, μια αδρή αποτίμηση των όσων πέτυχε, πιστοποιεί ότι έγιναν

πολλά και σημαντικά, παρά τις πρωτοφανείς δυσκολίες και αντιξοότητες που είχε να αντιμετωπίσει» είπε χαρακτηριστικά. Ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ ανέφερε δε κάποια χαρακτηριστικά παραδείγματα: «Ο Πρόεδρος Χριστόφιας κατάφερε να ανατρέψει το αρνητικό κλίμα που αδικώς επικρατούσε εις βάρος της πλευράς μας στο Κυπριακό. Πέτυχε να αποκρούσει τις τουρκικές προσπάθειες για αναβάθμιση του ψευδοκράτους. Να πείσει το διεθνή παράγοντα ότι η ελληνοκυπριακή πλευρά επιθυμεί ειλικρινά τη λύση του Κυπριακού. Να διασφαλίσει και να ενισχύσει τη στήριξη σημαντικών για την υπόθεσή μας κρατών. Ηγέτες σημαντικότητας κρατών πραγματοποιούσαν ιστορικές επισκέψεις στην Κύπρο. Ενισχύθηκαν οι σχέσεις μας με γειτονικά κράτη, δημιουργώντας ευοίωνες προοπτικές για την ευρύτερη περιοχή. Ετσι, η Κύπρος είναι σήμερα πιο ισχυρή διεθνώς. Επιπλέον, κερδήθηκε σε μεγάλο βαθμό η εμπιστοσύνη των προοδευτικών Τουρκοκυπρίων στις προσπάθειες για επίτευξη ομοσπονδιακής λύσης. Ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας πέτυχε να υλοποιήσει την 8η Ιουλίου και να συμφωνήσει τη βάση των διαπραγματεύσεων με την τουρκοκυπριακή κοινότητα, όσο κι αν οι τουρκικές παλινδρομήσεις την αμφισβητούν. Πέτυχε, στις διαπραγματεύσεις με τον κ. Ταλάτ, να εξευθεθούν συγκλίσεις, οι οποίες παρόλο που δεν επέφεραν την πρόοδο που θα επιθυμούσαμε, είναι σημαντικές. Σε ό,τι αφορά την εσωτερική διακυβέρνηση, ο οποιοσδήποτε αντικειμενικός παρατηρητής μπορεί να πιστώσει στην Κυβέρνηση Χριστόφια ότι έλυσε χρονίζοντα προβλήματα και έχτισε για το αύριο της κυπριακής κοινωνίας. Ενίσχυσε το κοινωνικό κράτος, στηρί-

ζοντας όσους έχουν πραγματική ανάγκη. Αναβάθμισε την προσφυγική και στεγαστική πολιτική. Έλυσε το υδατικό πρόβλημα. Προώθησε το ζήτημα των εκ μητρογονίας προσφύγων. Έλυσε το πρόβλημα της βιωσιμότητας του Ταμείου Κοινωνικών Ασφαλίσεων. Δημιούργησε μαζικές συγκοινωνίες. Διέγραψε τα αγροτικά χρέη. Εκπόνησε για πρώτη φορά σχέδια Κοινωνικού Τουρισμού. Προώθησε τη Μεταρρύθμιση στην Παιδεία και στην Τοπική Αυτοδιοίκηση. Έθεσε τα θεμέλια ενός σύγχρονου συστήματος πολεοδομικού και χωροταξικού σχεδιασμού για ολόκληρη την Κύπρο και πολλά άλλα».

Παρακαταθήκη για το μέλλον η επιτυχία του φυσικού αερίου

Ως σημαντικότερη επιτυχία της Κυβέρνησης ο Α. Κυπριανού χαρακτήρισε το ότι πέτυχε να θέσει τις βάσεις για να έχει η Κύπρος και ο λαός της ένα ευήμερες αύριο σε σχέση με το φυσικό αέριο και την ΑΟΖ: «Την ώρα που η αντιπολίτευση ασκούσε στείρα κριτική, γεμάτη αρνητισμό, ο Πρόεδρος Χριστόφιας εργαζόταν αθόρυβα και αποτελεσματικά ώστε να επιτύχει τη σύναψη σημαντικών συμφωνιών για την ΑΟΖ. Διασφάλισε τέτοια διεθνή στήριξη, ώστε οι τουρκικές έντονες απειλές έπεσαν στο κενό και ξεκίνησαν οι έρευνες για το φυσικό αέριο. Έθεσε το θεμέλιο λίθο πάνω στον οποίο, αν γίνουν οι ορθοί χειρισμοί, μπορούμε να οικοδομήσουμε το ευοίωνο οικονομικό και κοινωνικό μέλλον της Κύπρου».

Αναφέροντας αυτά τα παραδείγματα ο Α. Κυπριανού ανακοίνωσε ότι το ΑΚΕΛ, την κατάλληλη στιγμή, θα προβεί σε ολοκληρωμένη αποτίμηση του κυβερνητικού έργου, την οποία και θα παρουσιάσει στον κυπριακό λαό.

Οι απόψεις μας

Τα βλέμματα όλων στις διεργασίες που ξεκινά το ΑΚΕΛ

Τα βλέμματα ολόκληρου του κυπριακού λαού, μετά και την πρόσφατη συνεδρία της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ και την απόφαση του Προέδρου Χριστόφια να μην διεκδικήσει επανεκλογή, στρέφονται στις διεργασίες διάλογου, συζητήσεων και προβληματισμού που ξεκινά το ΑΚΕΛ μέχρι να ληφθεί η τελική απόφαση για τις προεδρικές εκλογές. Το κύρος και η εκτίμηση του ΑΚΕΛ στην ευρύτερη κοινωνία, καθιστά την ηγεσία, τα μέλη και τους φίλους του κόμματος, περισσότερο υπεύθυνους. Οι απλοί πολίτες σε όποιο πολιτικό κόμμα και αν ανήκουν, αναγνωρίζουν ότι το ΑΚΕΛ συμπεριφέρεται πάντα πατριωτικά και όχι μικροκομματικά, θέτοντας το εθνικό συμφέρον πάνω από το κομματικό. Το ΑΚΕΛ θα καταθέσει πρόταση για διακυβέρνηση του τόπου, η οποία θα στηρίζεται σε θέσεις αρχών και θα είναι συνέχεια της προοπτικής λύσης του Κυπριακού αλλά και της ισορροπημένης πολιτικής αντιμετώπισης των οικονομικών προβλημάτων, με κοινωνική και φιλολαϊκή στήριξη των ευάλωτων, φτωχών και μεσαίων στρωμάτων του λαού μας. Οι πολίτες προσβλέπουν στο ΑΚΕΛ και συνδέουν τις προσδοκίες τους, για ένα καλύτερο μέλλον χωρίς οπισθοδρόμηση. Η επάνοδος της δεξιάς και ακροδεξιάς στην εξουσία και μια διακυβέρνηση ΔΗΣΥ υπό τον κ. Νίκο Αναστασιάδη, θα οδηγήσει σε νέες περιπέτειες στον Κυπριακό με κίνδυνο να οδηγηθούμε είτε μια κακή λύση είτε στη διχοτόμηση. Επάνοδος του ΔΗΣΥ στην εξουσία σημαίνει νεοφιλελεύθερη και αντιλαϊκή πολιτική στην εσωτερική διακυβέρνηση, με βαριές επιπτώσεις για τον απλό εργαζόμενο.

Γνωρίζουν οι πολίτες ότι η μόνη σοβαρή και υπεύθυνη πολιτική δύναμη, η οποία μπορεί να σταθεί ανάχωμα στις επιδιώξεις και σχεδιασμούς του ΔΗΣΥ, είναι το ΑΚΕΛ. Ο χαρακτήρας του ΑΚΕΛ δεν του επιτρέπει ούτε εφησυχασμό ούτε συμβιβασμό με σάπιες συντηρητικές καταστάσεις και φαινόμενα μικροκομματισμού. Για το ΑΚΕΛ προέχουν οι αρχές και οι αξίες και η μάχη υπεράσπιση των διαχρονικών μας θέσεων για λύση διζωνικής δικονομικής ομοσπονδίας, η οποία είναι η μόνη εφικτή λύση που θα επανενώνει τον τόπο και το λαό μας. Για το ΑΚΕΛ προέχει η τεκμηριωμένη αποκάλυψη του αντιλαϊκού χαρακτήρα της συντηρητικής νεοφιλελεύθερης πολιτικής του ΔΗΣΥ, όπως και η πάλη κατά του εθνικισμού - σοβινισμού, που σήμερα είναι όσο ποτέ άλλοτε επιτακτική αναγκαιότητα, αφού διαπιστώνουμε επικίνδυνα φαινόμενα αναβίωσης του ρατσισμού, της ξενοφοβίας και του φασισμού.

Η μάχη λοιπόν των προεδρικών εκλογών είναι κρίσιμη μάχη. Το ΑΚΕΛ, έχοντας ως εχέγγυο αξιοπιστίας τη βαριά ιστορική του κληρονομιά, αλλά και την εμπιστοσύνη των πολιτών, είναι έτοιμο να δώσει τον καλύτερο του εαυτό, για να κερδίσει κι αυτή την εκλογική μάχη, κάτι που θα είναι νίκη ολόκληρου του κυπριακού λαού, ο οποίος έζησε και δεν θέλει να ξαναζήσει διακυβέρνηση ΔΗΣΥ υπό τον Ν. Αναστασιάδη.

Εσπειραν ανέμους, ας μην θερίσουμε θύελλες...

Σοκ σε Ελλάδα και Ευρώπη προκάλεσε η άνοδος των ποσοστών της Χρυσής Αυγής και η εισόδός της στο Ελληνικό Κοινοβούλιο. Ασφαλώς και είναι δικαιολογημένο και το σοκ και η ανησυχία και ο προβληματισμός. Κάποιοι, ωστόσο, δεν θα ήπρεπε να είναι τόσο σοκαρισμένοι και να εκφράζουν την έντονη ανησυχία τους. Αυτοί οι ίδιοι έπρεπε να αναρωτηθούν ποιος έστρωσε το δρόμο στα φασιστικά στοιχεία. Ποιος τους έδωσε το δικαίωμα να παρουσιάζονται ως υπερασπιστές και προστάτες των φτωχών και ανυπεράσπιστων πολιτών, των ανέργων και όσων νιώθουν ότι τους απορρίπτει το σύστημα. Γιατί η Χρυσή Αυγή επιχείρησε, και εν πολλοίς πέτυχε, να αντικαταστήσει το (ανύπαρκτο) κράτος πρόνοιας της χώρας; Υπάρχουν ηθικοί αυτουργοί πίσω από την ενίσχυση των ποσοστών της Χρυσής Αυγής στην Ελλάδα και αυτό πρέπει να προβληματίσει και να αναδείξει τις αιτίες, τις ευθύνες και τους υπεύθυνους.

Αυτό που έγινε στην Ελλάδα πρέπει να προβληματίσει και στην Κύπρο. Να λειτουργήσει ως παράδειγμα προς αποφυγή. Τα αδελφά της Χρυσής Αυγής, τα δικά μας «Λεβεντόπαιδα με τα μαύρα» δεν μπορούν να παρουσιάζονται ως κράτος πρόνοιας, γιατί στην Κύπρο υπάρχει ισχυρό κράτος πρόνοιας. Εκμεταλλεύονται, ωστόσο, καταστάσεις ως αποτέλεσμα της παρουσίας μεταναστών και αιτητών ασύλου στη χώρα μας - και το κράτος σ' αυτές τις περιπτώσεις οφείλει να λειτουργήσει, και λειτουργεί, ως αρμόδιος οι ευρωπαϊκές οδηγίες - για να ξεσηκώσουν τον κόσμο κατά της Κυβέρνησης γιατί, λένε, παίρνει το ψωμί από τους Κυπρίους και το δίνει στους ξένους, δίνει δουλειές σ' αυτούς και όχι στους Κυπρίους και άλλα πολλά ψέματα και ανυπόστατα.

Γόνιοι οι επίγονοι τίνος είναι αλήθεια οι δικοί μας «Λεβέντες με τα μαύρα»; Ποιος εξέθρεψε το σοβινισμό και εθνικισμό, ποιος καλλιέργησε το μίσος και τα ρατσιστικά συνθήματα και συμπεριφορές; Εσπειραν ανέμους οι ακροδεξιοί στον τόπο μας και σήμερα θερίζουμε τις θύελλές τους.

Πλην του ΑΚΕΛ ποιος και πότε κατήγγειλαν ή έψαξαν τις ακραίες συμπεριφορές αυτών των «παλικαριών»; Όταν κτυπούσαν αλύπητα αλλοδαπούς ή έσπαζαν τα λάστιχα αυτοκινήτων Τ/κ κάποιοι - πολιτικοί και αναλυτές - δημοσιογράφοι - μας έλεγαν «ανεύθυνα παιδιά» τα κάνουν. Και έστηναν στον τοίχο όλους όσους καταδικάζαμε τα φαινόμενα αυτά. Ο Αρχιεπίσκοπος συναντούσε αυτούς τους, κατά τα άλλα ανεύθυνους, συνομιλούσε μαζί τους και μετά μας τους παρουσίαζε ως «καλά και μορφωμένα παιδιά».

Αυτά τα «καλά» και «μορφωμένα παιδιά» εκπαιδεύουν παράνομα ομοϊδέατες τους στη χρήση όπλων. Χρησιμοποιούν πεδίο βολής της Εθνικής Φρουράς για παράνομες δραστηριότητες... Προκαλεί τρόμο, ειλικρινά, η σκέψη για το τι μπορεί να ακολουθήσει. Και δεν χρειάζεται... μεγάλη σκέψη για το τι ακολουθεί την παρανομία. Τι μπορεί να ακολουθήσει την εξίσωση του πραξικοπήματος και των πραξικοπηματιών με τη νομιμότητα. Τι μπορεί να ακολουθήσει την απόδοση τιμών στον Γρίβα, στον Σαμφών...

Ο εθνικισμός, ο σοβινισμός, η μισαλλοδοξία, πρέπει να βρουν απέναντί τους ισχυρό μέτωπο. Είναι σε θέση όλοι τούτοι που μέχρι σήμερα θώπευσαν και συνεχίζουν να θωπεύουν αυτά τα φασιστικά στοιχεία να δράσουν και να πουν τα πράγματα με το όνομά τους; Για να μην ρίχνουν μετά κροκοδείλια δάκρυα, όπως κάνουν μερικοί σήμερα στην Ελλάδα...

ΑΝΤΡΟΣ ΚΥΠΡΙΑΝΟΥ:

Το ΑΚΕΛ δεν πρόκειται να αυτοαναιρεθεί

Μιλώντας στην Επαρχιακή Συνδιάσκεψη του ΑΚΕΛ Λάρνακας, που πραγματοποιήθηκε στα αναπαυτήρια της ΠΕΟ στα Περγόλια, ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ, Αντρος Κυπριανού, έστειλε ξεκάθαρο μήνυμα προς όσους επιδιώκουν την αποδυνάμωση του ΑΚΕΛ ότι αυτό δεν πρόκειται να γίνει όπως δεν έγινε κάθε φορά που επιχειρήθηκε. Ο Α. Κυπριανού κάλεσε σε συσπείρωση, ενότητα και ακόμα περισ-

σότερη ενδυνάμωση και ενίσχυση της δουλειάς ώστε να συνεχίσει το ΑΚΕΛ να είναι πρωταγωνιστική δύναμη στον τόπο. Αναφερόμενος στις διεργασίες για τις προεδρικές εκλογές του 2013, κατέστησε σαφές για άλλη μια φορά ότι το κόμμα δεν πρόκειται να δεχθεί διλήμματα ούτε να αυτοαναιρεθεί. Ξεκαθάρισε ότι το ΑΚΕΛ δεν πρόκειται να ψηφίσει Νίκο Αναστασιάδη με τις πολιτικές του οποίου διαφω-

νεί κάθετα και κάλεσε ταυτόχρονα τις υπόλοιπες πολιτικές δυνάμεις, αφού αγωνιούν όπως είπε για ενδεχόμενη εκλογή του προέδρου του ΔΗΣΥ, να ξεκαθαρίσουν επίσης τις θέσεις τους. «Διαφορετικά η αγωνία τους είναι ψευδής και υποκρίνονται», είπε χαρακτηριστικά.

Ο Γ.Γ. του ΑΚΕΛ απάντησε και στον πρόεδρο της Επιτροπής Οικονομικών της Βουλής Νικόλα Παπαδόπουλο σε σχέ-

ση με τα νομοσχέδια για πάταξη της φοροδιαφυγής επισημαίνοντας ότι ο κ. Παπαδόπουλος λέει ψέματα όταν δηλώνει ότι τα νομοσχέδια δεν βρίσκονται ενώπιον της Επιτροπής Οικονομικών της Βουλής. «Εναπόκειται στον ίδιο να τα θέσει στην ημερήσια διάταξη για συζήτηση», είπε υποδεικνύοντας ότι υπάρχει σκόπιμη καθυστέρηση στη συζήτηση αυτών των νομοσχεδίων.

YVA
SOLICITORS

call us on 020 8445 9898

or by fax on 020 8445 9199

or visit us online at:

www.yvasolicitors.com

YVA House 811 High Road North Finchley London N12 8JT

... at your service for all your legal requirements

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Η Παιδική Φωλιά του Αγίου Κυπριανού



Η Παιδική Φωλιά του Σχολείου Αγίου Κυπριανού στο Croydon, που λειτουργεί κάθε Δευτέρα, από τις 1:30-3:30μ.μ., σε ειδικά διαμορφωμένη αίθουσα και αυλή με παιχνίδια, άνοιξε τη Δευτέρα 30 Μαρτίου.

Στην Παιδική Φωλιά γίνονται δεκτά παιδιά 1-3 ετών, που ασχολούνται με διάφορες δραστηριότητες και παιχνίδια, υπό την εποπτεία δασκάλων και της υποδιευθύντριας Βασούλας, ενώ οι

μητέρες μπορούν να απολαύσουν τον καφέ ή το τσάι τους και να γνωριστούν μεταξύ τους.

Την πρώτη μέρα της Παιδικής Φωλιάς, 7 Ελληνοκύπριες μαζί με τα παιδιά τους πέρασαν ευχάριστα δύο ολόκληρες ώρες. Καλούνται ακόμα περισσότερες μητέρες της περιοχής να προσέλθουν μαζί με τα παιδιά τους, που θα είναι οι αυριανοί μαθητές του Σχολείου Αγίου Κυπριανού.

Παντελής Αγιώτης

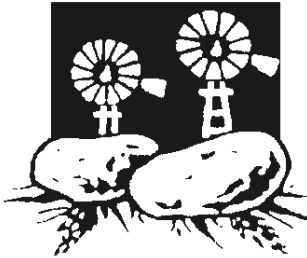
Διαγωνισμός ταβλιού

Από το Σύνδεσμο Αχνιωτών

Ο Σύνδεσμος Αχνιωτών διοργανώνει τον καθιερωμένο του διαγωνισμό ταβλιού την προσεχή Κυριακή, 20 Μαΐου 2012, και ώρα 11:00μ.μ., στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earham Grove, Wood Green, N22. Δικαίωμα συμμετοχής με φαγητό (σουβλάκι) και αναψυκτικό: £10.

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε στο 020 8778 8574.

ΑΚΗΝΑ
ASSOCIATION



Νεαρός Έλληνας υποψήφιος του Εργατικού Κόμματος για τις αναπληρωματικές δημοτικές εκλογές

BRUNSWICK PARK

Ο Ανδρέας Ιωαννίδης, νεαρός Έλληνας, έχει επιλεγεί ως υποψήφιος του Εργατικού Κόμματος για τις αναπληρωματικές δημοτικές εκλογές στο Brunswick Park.

Μετανάστευσε στο Λονδίνο το 2002. Εργαζόμενος σκληρά σπούδασε στο τοπικό Πανεπιστήμιο του Barnet και απέκτησε μεταπτυχιακό στην Κοινωνική Πολιτική από το London School of Economics.

Είναι αυτοδημιούργητος επιχειρηματίας και διαχειρίζεται μικρή επιχείρηση catering στο Κεντρικό Λονδίνο. Είναι επίσης σχολικός σύμβουλος σε Δημοτικό στο Barnet και στον ελεύθερό του χρόνο διαχειρίζεται ένα τοπικό εθελοντικό project.

Ο Ανδρέας απευθύνεται στους κατοίκους του Brunswick Park για να τον υποστηρίξουν.

«Ονομάζομαι Ανδρέας Ιω-



αννίδης και κατάγομαι από προσφυγική οικογένεια. Μεγάλωνα στην Κομοτηνή και σπούδασα με υποτροφία στην Αμερικανική Γεωργική Σχολή στη Θεσσαλονίκη. Βιοποριστικοί λόγοι με οδήγησαν να σπουδάσω αρτοποιία/ζαχαροπλαστική. Έχω εργαστεί ως μάγειρας-φούρναρης για πολλά χρόνια στην Ελλάδα, στην Αμερική και εδώ, στην Αγγλία. Είμαι αυτοδημιούργητος επιχειρηματίας στο χώρο της εστία-

σης ζεστού φαγητού.

Στην Αγγλία ήρθα ως φούρναρης. Συγχρόνως παρακολούθησα μαθήματα σε τοπικό κολλέγιο του Barnet για να βελτιωθώ στην αγγλική γραφή και ανάγνωση. Παρά το δύσκολο συνδυασμό εργασίας και σχολείου, κατάφερα να ολοκληρώσω με άριστα τις σπουδές μου στο τοπικό Πανεπιστήμιο του Barnet. Στη συνέχεια ολοκλήρωσα στο London School of Economics το Μεταπτυχιακό μου με ειδικότητα στην Κοινωνική Πολιτική.

Μου αρέσει να στηρίζω ανθρώπους στην τοπική κοινότητα και έχω αποκτήσει μεγάλη εμπειρία σε εθελοντικές οργανώσεις στο Barnet. Είμαι σχολικός σύμβουλος σε Δημοτικό και Βρεφονηπιακό σταθμό στο Barnet όπου διαχειρίζομαι εθελοντικά ένα πρόγραμμα βοήθειας γονέων και μικρών παιδιών με σκοπό να αναπτύ-

ξουν σχέσεις επικοινωνίας.

Η σχέση πολίτη και δημοτικού συμβούλου πρέπει να διέπεται από συνεργατικότητα, σεβασμό, κατανόηση και αποφασιστικότητα στην κοινή δράση για βελτίωση της ποιότητας ζωής των πολιτών. Ενέργειες, όπως η τεράστια και αδικαιολόγητη αύξηση των τιμών στάθμευσης καθώς και η προσπάθεια να νοικιάζονται δημόσια πάρκα σε ιδιώτες, είναι μόνο λίγα παραδείγματα της προσβλητικής συμπεριφοράς ορισμένων τοπικών αρχόντων.

Στόχος μου είναι να αναβαθμιστεί το Brunswick Park σε μια ποιοτικά ανώτερη περιοχή και οι κάτοικοι του να ξέρουν ότι έχουν δημοτικούς συμβούλους στο πλευρό τους ζώντας σε μια αξιόλογη γειτονιά.

Εύχομαι να μιλήσουμε ανοικτά σε μια επικείμενη συνάντησή».

Η γιορτή των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης

Στην ομώνυμη Κοινότητα στο Κρύσταλ Πάλας

Τους προστάτες της Άγιο Κωνσταντίνου και Αγία Ελένη γιορτάζει στις 21 Μαΐου, η ομώνυμη Κοινότητα στο Κρύσταλ Πάλας και προσκαλεί ολόκληρη την παροικία να συμμετάσχει.

Την Κυριακή 20 Μαΐου, μετά τη Θεία Λειτουργία, θα πραγματοποιηθεί η καθιερωμένη πανηγυρη με σουβλάκια, λουκουμάδες και άλλα σπιτίσια γλυκά. Στις 6:30 το βράδυ θα τελεστεί Μέγας Αρχιερατικός Εσπερινός, με Αρτοκλα-

σία και Περιφορά της Αγίας Εικόνας.

Τη Δευτέρα 21 Μαΐου, εορτή των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, στις 9:30π.μ. θα τελεσθεί Αρχιερατική Θεία Λειτουργία, προεξάρχοντας του Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγορίου. Στη συνέχεια, η Φιλόππυος θα προσφέρει στο εκκλησίασμα διάφορα εδέσματα.

Όλοι είναι ευπρόσδεκτοι.

Παντελής Αγιώτης

Αναβολή της χοροεσπερίδας του Συνδέσμου Γαλούσας

Η ετήσια χοροεσπερίδα του Συνδέσμου Γαλούσας και Περιχώρων, που προγραμματιζόταν για το Σάββατο 19 Μαΐου 2012, αναβάλλεται λόγω πένθους.

Τα εισιτήρια και οι λαχνόι που έχουν ήδη κυκλοφορήσει θα ισχύουν για την επόμενη χοροεσπερίδα του Συνδέσμου, λεπτομέρειες για την οποία θα

ανακοινωθούν προσεχώς.

Για περισσότερες πληροφορίες αποστείνετε στα μέλη της

Επιτροπής: Λέων Χριστοδούλου 01707 875 822 ή 07836 218 167

Ιωάννα Ονουφρίου 020 8888 2834

Ανδρέας Ευαγγέλου 020 7281 5196 ή 07985 123 322

Θεωρή 020 8883 0732.



DINOS & SONS
CONTINENTAL FOODS
55 Millmead Industrial Centre,
Millmead Rd., London, N17 9QU

Μπορείτε να εξοικονομήσετε πάρα πολλά χρήματα αγοράζοντας έξυπνα

ΠΡΟΣ ΟΛΑ ΤΑ ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΑ, ΜΑΓΑΖΙΑ και ΣΠΙΤΙΑ

Η Εταιρεία μας **DINOS & SONS** κατασκευάζει στο εργοστάσιό μας οτιδήποτε από κρέας χοιρινό, βοδινό:- Λουκάνικα, παστοურμά, λούντζα, χοιρομέρια, χαμ, σαλάμια, σιεφταλιά και πολλά άλλα.

Εισάγουμε κατ' ευθείαν από Κύπρο, Ελλάδα, Δανία, Ιταλία, χαλλούμια, φέττα, τυριά, γιαούρτι, καφέ, κρασιά, ταχίνη, τουρσιά, ελιές, λάδι και μπαχαρικά.



ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΤΕ ΜΑΣ - ΣΑΣ ΣΥΜΦΕΡΕΙ!

Τηλ: 020 8808 2427 Φαξ: 020 8808 7515

DEMOS & SONS LTD

HEATING & PLUMBERS MERCHANTS
& SPARES SUPPLIERS,
COMBI BOILERS MERCHANTS

VAILLANT - BAXI - MAIN - PRO -
POTTERTON, KESTON, ARISTON

568 LORDSHIP LANE,
WOOD GREEN, LONDON N22 5BY
Tel: 020 8888 6051 / 020 8889 6476
Spares: 020 8365 7384 Fax: 020 8888 1284

BORN FREE
WORLDWIDE TRAVEL HOLIDAYS

Flights, Holidays to **CYPRUS & GREECE**
For best prices and many more offers

Call Panayiotis, Adonis or Antonio
Tel: 020 8886 2688

58 Hoppers Road, Winchmore Hill,
London N21 3LH

Email: info@bornfreeholidays.com



Ο Συνεργατικός Οργανισμός Διαθέσεως Αμπελουργικών Προϊόντων (ΣΟΔΑΠ), με τη μεγάλη του γκάμα πολυβραβευμένων προϊόντων (Κρασιών και Οινοπνευματωδών), αναζητεί Αντιπρόσωπο / Διανομέα ποτών για τα προϊόντα του, στο Ηνωμένο Βασίλειο.

Οι ενδιαφερόμενοι, παρακαλώ αποταθείτε στο τηλ. +357 25 56 46 05, καθημερινές, από τις 9:00πμ μέχρι τις 3:00μμ (ώρες Κύπρου).

Email: sodap@cytanet.com.cy

Website: www.sodap.com.cy

The Cyprus Cooperative Winery, SODAP Ltd, is seeking an Agent / Distributor for its award winning line of products (Wines and Spirits) in the U.K.

Please call, on weekdays between the hours of 9:00am to 3:00pm, Cyprus time (+2 hrs) at tel. +357 25 56 46 05.

Email: sodap@cytanet.com.cy

Website: www.sodap.com.cy

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Επιτυχής η χοροεσπερίδα του Ελληνικού Σχολείου Goffs

Εξαιρετική επιτυχία σημείωσε η χοροεσπερίδα του Ελληνικού Παροικιακού σχολείου Goffs στο Cheshunt, την Κυριακή 6 Μαΐου 2012, που έγινε στο εστιατόριο Highland in Broxbourne.

Στη χοροεσπερίδα παρευρέθηκαν εκτός από τα παιδιά, οι περισσότεροι γονείς, παππούδες και γιαγιάδες. Παρευρέθηκαν επίσης ο κ. Παναγιώτης Γιακουμή, πρόεδρος του Συλλόγου Ελλήνων Γονέων, ο πρόεδρος της ΟΕΣΕΚΑ κ. Ανδρέας Χειμώνας, και ο π. Ιωσήφ Παλιούρας από την ενοριακή εκκλησία των Δώδεκα Αποστόλων, οι οποίοι μίλησαν και συγχάρηκαν τα παιδιά και τους εκπαιδευτικούς για το έργο που επιτελούν. Χαιρετιστήριο μήνυμα απέστειλε επίσης και ο κ. Σάββας Παυλίδης Προϊστάμενος της Κυπριακής Εκπαιδευτικής Αποστολής.

Ο πρόεδρος της Σχολικής Επιτροπής Ανδρέας Σίμου καλωσόρισε όλους τους παρευρισκόμενους και ευχαρίστησε θερμά τη δραστήρια Επιτροπή του Σχολείου, τους δασκάλους, τους μαθητές και τους



γονείς, καθώς και όλους εκείνους που πρόσφεραν διαφημίσεις για το πρόγραμμα ή διάφορα δώρα για τους λαχνούς. Ο Διευθυντής του σχολείου Δρ. Κύπρος Τοφαλλής δεν μπόρεσε να παρευρεθεί γιατί απουσίαζε στο εξωτερικό.

Ακολούθησε καλλιτεχνικό πρόγραμμα κατά το οποίο τα παιδιά του σχολείου χόρευαν διάφορους χορούς και εντυπωσίασαν με την άριστη απόδοσή τους. Υπεύθυνη για τη διδασκαλία των χορών ήταν η κα Άννα Κωσταρά.

Στο τέλος έγινε η κλήρωση λαχείου με πολλά δώρα. Θε-

μά συγχαρητήρια αξίζουν σε όλα τα μέλη της Επιτροπής, σε όλους τους δασκάλους, τους γονείς και τους μαθητές για τη διοργάνωση μιας εξαιρετικής χοροεσπερίδας.

Το σχολείο ιδρύθηκε το 1982 από το Σύλλογο Ελλήνων Γονέων από μια μικρή ομάδα συμπατριωτών μας που έμεναν στο Δήμο του Broxbourne, και αρχικά στεγαζόταν στο Brooklands School, αργότερα μεταφέρθηκε στο St Mary's High School και πιο πρόσφατα στο Goffs School.

Λειτουργεί κάθε Σάββατο

πρωί από τις 9.30π.μ.-1.00μ.μ. με τάξεις από το Νηπιαγωγείο μέχρι το GCSE. Οι συμπατριώτες μας που μένουν στο Cheshunt, Broxbourne, Cuffley, Goffs Oak, Waltham Cross ή τις γύρω περιοχές καλούνται να εγγραφούν τα παιδιά τους από τώρα για τον προσεχή Σεπτέμβριο.

Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να επισκεφθούν το Σχολείο, Goffs School, Goffs Lane, Cheshunt, Herts, EN7 5QW, κάθε Σάββατο (9.30-1.00) και να μιλήσουν με τον διευθυντή Δρα Κύπρο Τοφαλλή για την εγγραφή των παιδιών τους.

Η Γραμμή του Φοιτητή

Με τον **Γιάννη Ιωάννου**

Αγαπητοί μου φίλοι φοιτητές και αναγνώστες,

Εξετάσεις, μελέτες, πανικός, άγχος... και όλα τα ωραία που ο μήνας Μάιος κουβαλάει μαζί του, χαρακτηρίζουν αυτή την περίοδο στα φοιτητικά έδρανα των βρετανικών πανεπιστημίων. Η εξεταστική περίοδος, όπως είπαμε και την περασμένη φορά, είναι πολύ σημαντική αλλά και μία πολύ αγχώδης περίοδος για όλους τους φοιτητές και κυρίως για τους τελειόφοιτους. Από την άλλη, η διαδικασία εύρεσης εργασίας θα είναι το επόμενο δύσκολο στάδιο για τους νεαρούς αποφοίτους, αφού τον τελευταίο καιρό ο αριθμός των ανέργων στο Η.Β. έχει φτάσει σε πολύ υψηλά επίπεδα. Αυτά λοιπόν για αρχή κι ας μπορούμε γρήγορα στο ψητό.

Τετάρτη 9 Μαΐου 2012

Θέμα της εκπομπής ήταν: «**Σωστή διατροφή κατά την περίοδο των εξετάσεων**».

Όντως είναι πολύ σημαντικό οι φοιτητές να τρέφονται καλά και σωστά κατά την περίοδο των εξετάσεων, διότι είναι αλήθεια πως σε πολλές περιπτώσεις, η σωστή διατροφή κάνει τη διαφορά. Στο πρόγραμμα είχαμε την τηλεφωνική συμμετοχή του ειδικού διατροφολόγου και διαιτολόγου Κυριάκου Σιαμπάνη, ο οποίος μίλησε στη «Γραμμή του Φοιτητή» και έδωσε πολλές σημαντικές συμβουλές για μία καλή και σωστή διατροφή των φοιτητών. Σε θέματα διατροφής και όσον αφορά την περίοδο των εξετάσεων, «πιστεύω ότι οι φοιτητές μπορούν να κάνουν κάτι» είπε ο διατροφολόγος και συμπλήρωσε λέγοντας πως «το πιο σημαντικό είναι οι φοιτητές να τρώνε συχνά και μικρά γεύματα, έτσι ώστε να κρατήσουν σε σταθερό επίπεδο τη γλυκόζη στο αίμα. Θα πρέπει να αλλάξουν, αν είναι ανάγκη, τη διατροφή τους και να αποφύγουν τροφές που περιέχουν πολλή ζάχαρη και να προτιμήσουν τροφές που έχουν χαμηλότερη ζάχαρη όπως οι υδατάνθρακες, Φρούτα, αποξηραμένα φρούτα, ξηροί καρποί, είναι μερικές τροφές για παράδειγμα, που δημιουργούν αργή απελευθέρωση γλυκόζης». Σύμφωνα με τον διατροφολόγο-διαιτολόγο, αυτές οι τροφές βοηθούν στη σταθερή παροχή καυσίμου και ενέργειας προς τον εγκέφαλο.

Κάτι άλλο πολύ σημαντικό που μας ανέφερε ο Κυριάκος Σιαμπάνης είναι πως το πιάτο μας θα πρέπει να το χωρίζουμε σε τρία μέρη, όταν ετοιμάζουμε κάτι για να φάμε, έχοντας υπόψη μας τρία πράγματα. Το ένα τρίτο του πιάτου θα πρέπει να περιέχει σαλατικά ή λαχανικά, το δεύτερο τρίτο θα πρέπει να είναι υδατάνθρακες, όπως πατάτες και ρύζι -αυτές οι τροφές δίνουν την κατάλληλη ενέργεια για να συγκεντρωθούν οι φοιτητές στο διάβασμα- και το άλλο τρίτο του πιάτου θα πρέπει να περιέχει πρωτεΐνες, όπως για παράδειγμα κρέας, ψάρι και όσπρια. Εκτός από τα φαγητά, ένα άλλο σημαντικό στοιχείο στην καλή διατροφή είναι τα υγρά και κυρίως το πολύ νερό. «Ένα ποτήρι ή ένα μπουκάλι νερό δίπλα από το γραφείο τους, είναι απαραίτητο για τους φοιτητές όταν διαβάζουν για πολλές ώρες», είπε ο διατροφολόγος και συνέχισε: «Η έλλειψη υγρών στον οργανισμό, όπως το νερό, ίσως οδηγήσει σε άλλα προβλήματα κατά το διάβασμα, όπως φτωχή συγκέντρωση πληροφοριών, ξηροστομία, δυσκολιότητα και προπαντός πονοκέφαλο».

Άλλο σημαντικό σημείο για μία καλή και σωστή διατροφή είναι τα σνακ. Οι περισσότεροι φοιτητές τρώνε πολλές σοκολάτες, γλυκίσματα, γαριδάκια κλπ, με αποτέλεσμα να καταναλώνουν πολλές θερμίδες. Η λύση σε αυτό το πρόβλημα είναι όταν οι φοιτητές διαβάζουν να μην έχουν δίπλα τους τέτοιου είδους σνακ. Σνακ μπορεί να είναι ένα φρούτο, για παράδειγμα, ένα γιαουρτάκι, pop-corn, τα οποία είναι πολύ καλύτερα από τα υπόλοιπα που αναφέραμε.

Άλλες συμβουλές για καλύτερα αποτελέσματα στις εξετάσεις είναι η καλή άσκηση, περίπου 30 λεπτά την ημέρα και ένα πολύ καλό πρωινό πλούσιο σε υδατάνθρακες και όχι σε λιπαρά. Επίσης, συστήνεται στους φοιτητές να τρώνε κάτι απλό και τουλάχιστον δύο ώρες πριν από την εξέταση και να έχουν μαζί τους πάντα ένα μπουκαλάκι νερό. Εάν η εξέταση είναι το μεσημέρι, ένα σάντουιτς ή ένα milkshake ακόμη θα ήταν τα πιο ιδανικά για να καταναλώσουν, έτσι ώστε να νιώθουν άνετα όταν θα γράφουν στις εξετάσεις τους. Στο τέλος, μιλήσαμε και για την περίπτωση που οι φοιτητές καταναλώνουν μεγάλη ποσότητα καφέ, που μερικές φορές δεν είναι και ό,τι καλύτερο, διότι περιέχει καφεΐνη. Εδώ θα ήταν καλό να γίνεται και αρκετή κατανάλωση νερού.

Τετάρτη 16 Μαΐου 2012

Χθες, το θέμα μας ήταν: «**Συγγραφή βιογραφικού - Writing your CV**». Περισσότερα όμως γι' αυτό θα πούμε την επόμενη βδομάδα.

Τετάρτη 23 Μαΐου 2012

Θέμα της εκπομπής θα είναι: «**Διαδικασία εύρεσης εργασίας**». Στο πρόγραμμα θα αναφερθούμε και σε άλλα σχετικά φοιτητικά ζητήματα, που αφορούν το συγκεκριμένο θέμα, αλλά και θα απαντήσουμε σε ερωτήσεις των ακροατών.

Αυτά λοιπόν για την ώρα! Σας προτρέπω να μου στέλλετε και τις δικές σας ιδέες σχετικά με το πρόγραμμα, καθώς και προβλήματα που σας απασχολούν στο προσωπικό μου email giannis@lgr.co.uk. Εμείς θα τα πούμε ξανά live την ερχόμενη Τετάρτη στις 10 η ώρα το βράδυ. Μέχρι τότε, σας εύχομαι καλή επιτυχία στις εξετάσεις σας, να περνάτε όσο πιο καλά μπορείτε και πάνω από όλα, να προσέχετε τους εαυτούς σας! Πολλά φιλάκια και τα λέμε σύντομα!

Αξιόπαινη φιλανθρωπική μουσική βραδιά για ενίσχυση των Αλκυονίδων Ηνωμένου Βασιλείου

Το Σάββατο 28 Απριλίου 2012, πραγματοποιήθηκε με μεγάλη επιτυχία φιλανθρωπική μουσική βραδιά με την ορχήστρα 'POCA' στην οικία του ζεύγους Ανδρέα και Μάρως Αθανασίου για ενίσχυση του φιλανθρωπικού σωματείου Αλκυονίδες. Οι νεαροί Κύπριοι μουσικοί και η Αντιγόνη Βυχτοη με κιθάρα και τραγούδι κατέπληξαν το κοινό. Πα-

ρευρέθηκαν, ανάμεσα σε άλλους, η αξιότιμη Δήμαρχος Barnet, Councillor Lisa Rutter, και ο Μορφωτικός Σύμβουλος της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας, κ. Κύπρος Χαραλάμπους.

Τα έσοδα της εκδήλωσης (£2500) προσφέρονται για τη στήριξη της «Φωλιάς» των Αλκυονίδων, όπου χορηγείται δωρεάν διαμονή σε άπορες



οικογένειες που έρχονται από την Κύπρο για ιατρική περίθαλψη σε νοσοκομεία του Λονδίνου.

Ένα μεγάλο ευχαριστώ προς τους οικοδεσπότες, τον φωτογράφο Antony Alexander www.3Aphotography.com και

όσους προσέφεραν κόκτειλ και δώρα για την κλήρωση.

Αν θέλετε να γίνετε και εσείς εθελοντής και μέλος του σωματείου αποταθείτε στην ιστοσελίδα www.alkionides.org ή στο τηλέφωνο 01189 472 405.

Care givers for Employer/Family/Patient

For 555 stg plus NIC per month (40 hours per week) you can have the services of a domestic worker/nanny/care givers for old people who cannot take care of themselves.

These people are Filipino and Sri Lankan girls who are currently working in Cyprus and they have long term experience who wish to work in the UK.

For further information please contact Chris on 07538052748 or email: choose.123@hotmail.com

MYRISTIS BED LINEN STORE

257 WEST GREEN ROAD, HARRINGAY, N15 5EG
Telephone: 020 8800 7767
(EASY PARKING)

ΣΕ ΤΙΜΕΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ

Παπλώματα, Κεντητά Quilt Covers, Πατανίες, Μάλινα Σεντόνια (Flanellette), Μαξιλάρια, Στρώσεις, Κεντητά Τραπεζομάντηλα, Είδη Προίκας, Βαλίτσες.

Σακκάκια για όλη την οικογένεια και πολλά άλλα είδη για το σπίτι σας.

Δώρα για: Αρραβώνες, Γάμους και Βαπτίσεις.

ΕΙΔΙΚΑ ΣΑΚΚΑΚΙΑ και ΠΑΝΤΕΛΟΝΙΑ για ΚΥΝΗΓΙ

ΕΛΑΤΕ ΚΟΝΤΑ ΜΑΣ ΓΙΑ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ ΣΑΣ

Required for Kebab Take Away

IN SOUTHGATE AREA

Experienced grill chef

and an

assistant or trainee grill & salad chef

preferably English and Greek speaking.

Tel: 020 8886 5655

ΞΕΦΟΡΤΩΘΕΙΤΕ ΤΑ ΑΧΡΗΣΤΑ

Αναλαμβάνουμε με επαγγελματικότητα να σας απαλλάξουμε από τα άχρηστα αντικείμενα του σπιτιού ή του γκαράζ σας, έπιπλα, κλπ. φτάνει να τηλ. στο

07989 234 828

www.fastservicesdelivery.com

Ειδικό στις μετακομίσεις



ANEMONE HOLIDAYS

BOOK ON LINE www.anemoneholidays.co.uk
(For your Accommodation)



Flights, Holidays to CYPRUS,
For best prices and many more offers

www.anemone.co.uk

(Save money and book your flights on line)

~ BEST CAR HIRE RATES ~

RESERVATIONS: 020 8889 9207

Anemone House, 109 Myddleton Rd, London N22 8NE

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Το Ελληνικό Γυμνάσιο - Λύκειο Λονδίνου στη Σλοβακία με το ευρωπαϊκό πρόγραμμα Comenius

Ολοκληρώθηκε με επιτυχία η επίσκεψη μαθητών του Ελληνικού Γυμνασίου - Λυκείου Λονδίνου στο σχολείο Zakladna Skola Alexandra Dubceka στη Μπρατισλάβα της Σλοβακίας. Η επίσκεψη αυτή πραγματοποιήθηκε από τις 6 - 12 Μαΐου στα πλαίσια της ανταλλαγής μαθητών του ευρωπαϊκού προγράμματος Comenius, που υλοποιεί το σχολείο για δεύτερη συνεχή σχολική χρονιά, με υπεύθυνη την καθηγήτρια Στέλλα Μαλανδρή.

Τα Comenius είναι προγράμματα που υποστηρίζονται και χρηματοδοτούνται από την Ευρωπαϊκή Ένωση και απευθύνονται σε σχολεία της πρωτοβάθμιας και δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης. Στο πρόγραμμα, εκτός από το ελληνικό σχολείο, συμμετέχουν σχολεία από την Πολωνία, Γερμανία, Σλοβακία και Γαλλία. Με βάση το πρόγραμμα, οι μαθητές πραγματοποιούν διάφορες δραστηριότητες είτε εργαζόμενοι σαν σχολείο ξεχωριστά είτε σε συνεργασία με τους μαθητές των συμμετεχόντων σχολείων μέσα από την ανταλλαγή μαθητών.



Κατά την ανταλλαγή μαθητών, κάθε σχολείο - εταίρος υποδέχεται τους μαθητές και τους εκπαιδευτικούς των άλλων σχολείων και οργανώνει διάφορες δραστηριότητες, όπως μαθήματα, workshops και επισκέψεις σε χώρους ενδιαφέροντος. Καθ' όλη τη διάρκεια

της επίσκεψης, που διαρκεί μία εβδομάδα, οι μαθητές φιλοξενούνται από οικογένειες συμμαθητών τους του σχολείου υποδοχής.

Στο σχολείο της Σλοβακίας, ανάμεσα στις άλλες δραστηριότητες, οι μαθητές επισκέφθηκαν και ξεναγήθηκαν στο

ιστορικό κέντρο της Μπρατισλάβας και σε μεσαιωνικά κάστρα της χώρας, επισκέφθηκαν το Joy House, ίδρυμα για παιδιά με ειδικές ανάγκες, και ενημερώθηκαν για τη δράση του, συμμετείχαν σε workshop στο κέντρο τέχνης BIBIANA. Επίσης επισκέφθηκαν τη Βιέννη και ξεναγήθηκαν στο αυστριακό κοινοβούλιο. Τέλος, αξίζει να αναφερθεί ότι ο πρόεδρος της Ελλάδας στη Σλοβακία, κύριος Κανέλλος, συναντήθηκε και συνομίλησε με τους μαθητές και τους εκπαιδευτικούς του σχολείου στην Ελληνική Πρεσβεία.

Στην ανταλλαγή με το σχολείο της Σλοβακίας συμμετείχαν οι μαθητές του Γυμνασίου: Διαμαντής Αλβανός, Σοφία Λατίνη, Ιλιάννα Χεναγούιτς, Αγάθη Αντωνίου και Θεοφάνης Νεστορίδης. Τους συνόδεψαν οι καθηγητές Στέλλα Μαλανδρή και Γιάννης Δρακόπουλος. Μαζί τους ήταν και η Σάββια Κοζάκου, η οποία βοήθησε τους μαθητές να παρουσιάσουν ελληνικά και κυπριακά παραδοσιακά τραγούδια σε εκδήλωση που έγινε στο σχολείο υποδοχής.

Ημερήσιο ταξίδι με πλοίο

Για 10 ηλικιωμένες κυρίες της κοινότητας Ίσλιγκτον

Η Αράχη σε συνεργασία με το Islington Age UK και το Angel Boat προσφέρει δωρεάν ημερήσια εκδρομή γύρω από το Λονδίνο σε 10 ηλικιωμένες γυναίκες της κοινότητας στο Ίσλιγκτον, την Παρασκευή 18 ή 25 Μαΐου 2012.

Δηλώστε συμμετοχή για να περάσετε μια πραγματικά υπέροχη μέρα και ξεχωριστή

εμπειρία στην όμορφη βάρκα εξερευνώντας τα κανάλια του Λονδίνου και απολαμβάνοντας μεσημεριανό γεύμα.

Για πληροφορίες και δηλώσεις συμμετοχής τηλεφωνήστε στο 020 7263 6336 ή 020 7263 6261 ή 020 7263 6317.

Αναχώρηση από το κέντρο της Αράχης, Hercules Street, ώρα 10:00π.μ.

ΟΡΓΑΝΩΣΗ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΩΝ ΓΥΝΑΙΚΩΝ ΑΡΑΧΝΗ

Καλοκαιρινό πρόγραμμα διακοπών

Καλοκαιρινό πρόγραμμα διακοπών διοργανώνει για τους μικρούς της φίλους η Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναικών Αράχη, με την οικονομική στήριξη του Κοιμητηρίου του New Southgate. Ακολουθεί το πρόγραμμα δραστηριοτήτων:

ΔΕΥΤΕΡΑ 30/7/12

Κωπηλασία

ΤΡΙΤΗ 31/7/12

Σινεμά

ΤΕΤΑΡΤΗ 1/8/12

Χειροτεχνία

ΠΕΜΠΤΗ 2/8/12

Κολύμπι

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 3/8/12

Δραστηριότητες στο Sobell

Κόστος συμμετοχής £35.00 ανά εβδομάδα (η τιμή περιλαμβάνει όλα τα έξοδα των ταξιδιών και των δραστηριοτήτων, εκτός του φαγητού).

Για εγγραφές και πληροφορίες παρακαλείσθε να επικοινωνείτε με την Οργάνωση στο τηλέφωνο 020 7263 6336 ή 020 7263 6261 ή 020 7263 6317.



«Από τα πέτρινα χρόνια του ξεκληρίσματος μέχρι τις μέρες μας...»

Εκδήλωση της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας σε συνεργασία με την Ένωση Κυπρίων Αγροτών

Η Υπάτη Αρμοστεία της Κυπριακής Δημοκρατίας στο Λονδίνο σε συνεργασία με το Κεντρικό Συμβούλιο της Ένωσης Κυπρίων Αγροτών (ΕΚΑ) διοργανώνουν εκδήλωση με θέμα «Από τα πέτρινα χρόνια του ξεκληρίσματος μέχρι τις μέρες μας...», την Παρασκευή 1 Ιουνίου 2012 και ώρα

7:30π.μ. στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο του Wood Green. Για το σκοπό αυτό στις 31 Μαΐου θα μεταβούν στην Αγγλία ο Γενικός Γραμματέας του Κεντρικού Συμβουλίου της ΕΚΑ Πανίκος Χάμπας και ο Επαρχιακός Γραμματέας ΑΚΕΛ Λευκωσίας - Κερύνειας Χρίστος Κουρτελλάρης. Στην εκδήλωση, όπου θα

βραβευθούν και βετεράνοι αγρότες, κύριος ομιλητής θα είναι ο Γ.Γ. του Κ.Σ. της ΕΚΑ Πανίκος Χάμπας, ο οποίος θα παρουσιάσει το βιβλίο «Από τα πέτρινα χρόνια του ξεκληρίσματος μέχρι τις μέρες μας...».

Στην εκδήλωση θα προβληθεί επίσης το χορόδραμα «Βήματα στο χρόνο» εκτελε-

σμένο από το Λαογραφικό όμιλο «Ομόνοια Άσσιας» Γρηγόρη Ασιώτη, καθώς και φιλική για τη ζωή της κυπριακής υπαίθρου, για την αγροτιά και τη δράση της ΕΑΚ - ΕΚΑ από τη δεκαετία του 1930 μέχρι τις μέρες μας. Η εκδήλωση θα κλείσει με τραγούδι του Κούλλη Θεοδώρου.

Τα Λύμπια του Λονδίνου στη Σκωτία τον Ιούλιο

Μεγάλο ενδιαφέρον προκάλεσε ανάμεσα στους Λυμπιανούς και τους φίλους του χωριού, η είδηση για την εκδρομή την οποία διοργανώνει ο Σύνδεσμος Λύμπια σε συνεργασία με την κ. Όλγα Χριστοφή, στη Σκωτία. Το πρόγραμμα της εκδρομής έχει ως εξής:

• 27 Ιουλίου. Αναχώρηση από Λονδίνο, άφιξη στη Γλασκώβη και κατάλυση στο ξενοδοχείο Radisson.

• 28 Ιουλίου. Ταξίδι στο Εδιμβούργο και επιστροφή στη Γλασκώβη.

• 29 Ιουλίου. Επίσκεψη στον Καθεδρικό Ναό του Αποστόλου Λουκά, μετάβαση στην περιοχή Aniemore Highland και κατάλυση στο ξενοδοχείο Hilton.

• 30 Ιουλίου. Επιστροφή στη Γλασκώβη για περιήγηση και παραμονή πάλι στο ξενοδοχείο Radisson.

• 31 Ιουλίου. Αναχώρηση από τη Γλασκώβη και άφιξη στο Λονδίνο. Θα υπάρχει συνοδος που θα ενημερώνει τους εκδρομείς για τα αξιοθέατα.

Τιμή £460 το άτομο. Παιδιά κάτω των 5 ετών δωρεάν και κάτω των 16 £123.

Για περισσότερες πληροφορίες αποταθείτε: Κρις Χαπέσις 020 8771 1519, Μιχάλης Ιωάννου 020 8803 0876, Τσαρλς Γρηγορίου 020 8886 1568, Λάκης Παναγή 020 8518 0571, Πόλα Τσιούπρα 020 8368 1946.

E-mail: info@lympia.com



S. Aspris and Son

Troodos Wines - Cash & Carry
Wines, Beer & Spirits Merchants



Από το 1965 βρισκόμαστε στην υπηρεσία της Παροικίας προσφέροντας πάντα το καλύτερο.

ΔΙΑΘΕΤΟΥΜΕ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΚΕΟ.

Κρασιά, Μπύρες, Χυμούς και το καλύτερο κωνευτικό νερό ST. NICHOLAS

ΓΕΝΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΟΛΩΝ ΤΩΝ ΕΙΔΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ,

ΤΗΣ ΞΑΚΟΥΣΤΗΣ ΡΕΤΣΙΝΑΣ ΚΟΥΡΤΑΚΗ,

ΩΣ ΕΠΙΣΗΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΗΜΩΝ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΚΡΑΣΙΩΝ ΚΑΛΛΙΓΓΑ

Στην S. ASPRIS & SON LTD θα βρείτε το φημισμένο ΚΟΝΙΑΚ 31 και ΚΟΝΙΑΚ 32.

* ΕΠΙΣΗΣ: ΟΥΖΟ ΧΡΙΣΤΟΔΟΥΛΟΠΛΙΣ και ΖΙΒΑΝΙΑ ΠΕΤΡΙΔΗ *

* Ειδικό για Off-Licences, Γάμους, Πάρτυ, Εστιατόρια, Clubs.

• Διαθέτουμε όλα τα προϊόντα μας σε πολύ χαμηλές τιμές.

Καταπληκτικά ΧΑΛΛΟΥΜΙΑ ΣΤΕΦΑΝΗ, γνήσια αίγας και προβάτου συσκευασμένα σε πλαστικά δοχεία και πακέτα.

• Εξαιρετικό EXTRA VIRGIN ΕΛΑΙΟΛΑΔΟ (Ελληνικό και Κυπριακό) και ελιές, εισαγόμενες κατ' ευθεία από Κύπρο.

- ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΚΑΙ ΚΥΠΡΙΑΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ σε πολύ χαμηλές τιμές -

47 TURNPIKE LANE, N8 TEL: 020 8340 7899 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ & ΛΙΑΝΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

19 FERDINAND STREET, NW1 TEL: 020 7485 9733/0563 - ΧΟΝΔΡΙΚΕΣ ΠΩΛΗΣΕΙΣ

Website: www.aspris.co.uk

ΜΙΚΡΕΣ ΑΓΓΕΛΙΕΣ

ΖΗΤΟΥΝΤΑΙ

• Νεαρός ή νεαρή για part-time work για σερβίρισμα και καθάρισμα σε Fish and Chips Shop and Take Away in Winchmore Hill. Τηλ. George 020 8360 0325.

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Το ετήσιο BBQ στην Κοινότητα Αγ. Αικατερίνης στο Barnet

Με απλότητα, αλλά και ιδιαίτερη χαρά, πραγματοποίησε η Κοινότητα Αγίας Αικατερίνης Barnet, το ετήσιό της BBQ. Η εκδήλωση πραγματοποιήθηκε φέτος το μεσημέρι της Κυριακής 13 Μαΐου, στο Compton School, Summers Lane, London N12 0QG, αμέσως μετά την τέλεση της Θείας Λειτουργίας.



Με νόστιμα φαγητά και καλή παρέα συγκεντρώθηκαν και πάλι ομογενείς και άλλοι φίλοι της Κοινότητας από διάφορα μέρη του Λονδίνου και γέμισαν το μεγάλο και φιλόξενο χωλ του σχολείου με χαμόγελα, χορό και τραγούδι.

Κατ' εξαίρεση, ο καιρός του Λονδίνου θύμιζε καλοκαίρι και έτσι τόσο η αυλή του σχολείου όσο και η ατμόσφαιρα στην αίθουσα έδειχνε πως ο κόσμος είχε όλη τη διάθεση για ξεκούραση, ξεφάντωμα και όνειρα για διακοπές. Ο καιρός από τα ζεστά σουβλάκια

και τα διάφορα εδέσματα, που φυσικά δεν έλειπαν από το τραπέζι, ολοκλήρωναν την όλη διασκεδαστική εικόνα. Στο τέλος του φαγητού, οι παρευρισκόμενοι είχαν την ευκαιρία να γευτούν ζεστούς λουκουμάδες.

Τα μέλη της Επιτροπής, σαν πραγματικοί επαγγελματίες, καθώς και οι κυρίες της Αδελφότητας της Κοινότητας, ακούραστες όπως πάντα και με χαμόγελο, χαίρονταν να βλέπουν τον κόσμο να ευχαριστείται με τα νόστιμα φαγητά που ετοίμασαν.

Για τη διασκέδαση όλων, υπήρχε ζωντανή μουσική με τα τραγούδια της παρέας να συντροφεύουν τον κόσμο που απολάμβανε τους νόστιμους μεζέδες. Τόσο ο οδηγός και Ιερατικός Προϊστάμενος της Κοινότητας Αρχιμανδρίτης Δαμιανός Κωνσταντίνου, με την απλότητα και το χαμόγελο

που τον χαρακτηρίζει, όσο και ο ακούραστος πρόεδρος της Κοινότητας κ. Κώστας Χρίστου, καλωσορίζοντας, ευχαρίστησαν τους παρόντες για τη συμμετοχή τους και τη συμβολή τους στην επιτυχία της εκδήλωσης και ευχήθηκαν σε όλους ένα ευχάριστο καλοκαίρι.

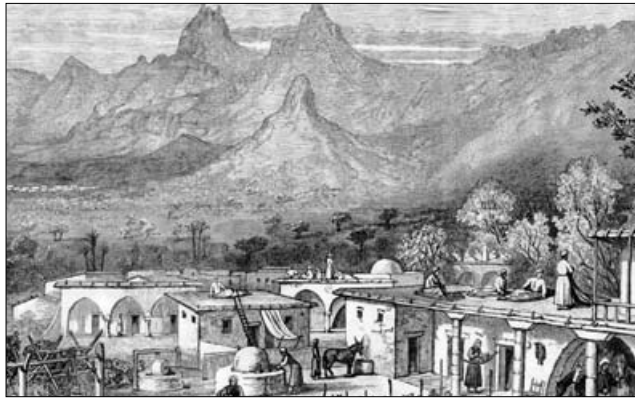
Η εκδήλωση ολοκληρώθηκε με την κλήρωση λαχνών, που έδωσε ακόμα μια ευχάριστη νότα στους τυχερούς της μέρας.

Η Επιτροπή εκφράζει ευχαριστίες σε όλους αλλά και τη μεγάλη ελπίδα ότι οι ομογενείς της παροικίας μας, και κυρίως της περιοχής Barnet, θα συνεχίσουν να υποστηρίζουν το όραμα και τους στόχους της Κοινότητας Αγίας Αικατερίνης, τόσο ενισχύοντας τους πόρους της Εκκλησίας, όσο και δίνοντας το δικό τους χρόνο και συνεισφορά για τις ανάγκες της Κοινότητας.

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ

Εορταστική εκδήλωση Συνδέσμου Κώμης Κεπίρ

Μια εκδήλωση διαφορετική από τις συνηθισμένες, με πλούσιο και ποικίλο πρόγραμμα, διοργανώνει την Κυριακή, 20 Μαΐου, ο Σύνδεσμος Κώμης Κεπίρ προς τιμή της 50ής επετείου της ίδρυσής του.



Μια όψη του χωριού όπως την είδε και την ιχνογράφησε Άγγλος δημοσιογράφος που συνόδευσε τον πρώτο επίσημο της βρετανικής διακυβέρνησης, λοχαγό Swaine, σε περιοδεία του σε χωριά της Καρπασίας, περιλαμβανομένης της Κώμης Κεπίρ, το Σεπτέμβριο του 1878.

Η εκδήλωση, που θα πραγματοποιηθεί στο Κοινοτικό Κέντρο, στα πλαίσια συνεστίασης, θα έχει εορταστικό χαρακτήρα, εμπλουτισμένο, όμως, με παρουσίαση φωτογραφιών που ξυπνούν μνήμες και θερμαίνουν νοσταλγίες για το αγαπημένο, κατεχόμενο τώρα, χωριό.

Στην εκδήλωση θα παρευρεθούν, σαν προσκεκλημένοι του Συνδέσμου, ο πρόεδρος του αντίστοιχου Συνδέσμου Κωμιτών στην Κύπρο, Χριστόφορος Αντωνίου, όπως

και ο Δρ Ανδρέας Γεωργιάδης, συγγραφέας του βιβλίου «Κώμη Κεπίρ - Αρχοντοχώρι της Καρπασίας».

γοντες που πρόσφεραν ειδικές υπηρεσίες στο Σύνδεσμο, στην κοινότητα Κωμιτών ή στο χωριό.

Η Επιτροπή του Συνδέσμου μ' επικεφαλής τον πρόεδρο, Πάνικο Ζεμενίδη, εργάζεται πυρετωδώς για την καλύτερη, απ' όλες τις απόψεις, δυνατή επιτυχία της εκδήλωσης.

Η εκδήλωση θα αρχίσει στις 2.30 το απόγευμα και θα κλείσει με το σερίβρισμα του φαγητού. Τιμή εισπηγίου (περιλαμβανομένου φαγητού και ποτού) £15 το άτομο.

Για δηλώσεις συμμετοχής, για παροχή ιδεών ή συμβουλών και για οποιοδήποτε άλλο σκοπό αποταθείτε στον πρόεδρο του Συνδέσμου Πάνικο Ζεμενίδη, στο τηλ: 020 8530 6765.

Συλλυπητήρια

• Ο Σύνδεσμος Αχιωτών απευθύνει τα βαθιά του συλλυπητήρια στις οικογένειες των Θεοδόση Κυριάκου και Χαριτίνης Πέτρου, που απεβίωσαν πρόσφατα.

• Ο πρόεδρος και τα μέλη του Συνδέσμου Μαραθοβουνιωτών Αγγλίας εκφράζουν βαθιά συλλυπητήρια στην οικογένεια της Αννέττας Μαραγγού, που απεβίωσε την Παρασκευή 11 Μαΐου.

• Τα συλλυπητήριά τους εκφράζουν και οι οικογένειες Δημήτρη Λαζάρου, Νίκου Γενιά, Τάσου Ηροδότου, Μαρίας Αντωνιάδη και Μαρίας Κασιαή.

• Το Παράρτημα ΑΚΕΛ και η «Παροικιακή» εκφράζουν τα βαθιά τους συλλυπητήρια στην οικογένεια της εκλιπούσας συντρόφισσας Αννέττας Μαραγγού.

• Τα συλλυπητήριά τους εκφράζουν και οι οικογένειες Πάμπου Χαραλάμπους, Νεόφυτου Νικολάου και Χριστόδουλου Στυλιανού.

• Οι Χαμπής και Μαρούλλα Μιχαήλ οικογενειακά εκφράζουν τα βαθιά τους συλλυπητήρια για το θάνατο της αγαπητής Άννας (Αννέττας) Κωστή σε όλη της την οικογένεια, καθώς και όσους την εκτιμούσαν και την αγαπούσαν. Η μ. Άννα υπήρξε πρωτοπόμος για την εξυπηρέτηση των δικαίων της εργατικής τάξης, αρχικά μέσα από το Κομμουνιστικό Κόμμα Βρετανίας και στη συνέχεια από τις γραμμές του Παραρτήματος ΑΚΕΛ.

• Οι Χριστόδουλος και Νίνα Στυλιανού εκφράζουν τα βαθιά τους συλλυπητήρια στους οικείους του Δημήτρη Αδάμου, που απεβίωσε πρόσφατα.

Έμμετροι Στίχοι

Η ΙΣΤΟΡΙΚΗ ΝΙΚΗ

Ο Χίτλερ και ο φασισμός σκληρά έχουν πληρώσει που κήρυξαν τον πόλεμο λαούς για να σκλαβώσει.

Θύματα πολλά μας άφησαν, τεράστιες καταστροφές στο τέλος αναγκάστηκαν να κάνουν τις στροφές.

Κτυπήματα βαριά δεχτήκανε από τον Κόκκινο Στρατό που χώρες ελευθέρωσε κι απομακρύνει το κακό.

Τη μεγάλη νίκη των λαών όλοι θα την γιορτάζουν ειρήνη κι όχι πόλεμο πάντοτε θα φωνάζουν.



Καλλιτεχνικά

Με τον Βασίλη Παναγή



Αγαπητοί αναγνώστες, καλό διάβασμα.

Οι Βάκχες του Ευριπίδη στο Θέατρο Τέχνης

Τις Βάκχες του Ευριπίδη θα παρουσιάσει τη Δευτέρα 21 Μαΐου στις 7.30μ.μ. το Θέατρο Τέχνης.

Οι συντελεστές: Anna Marshall – Σκηνοθεσία, Oscar Wyatt – Σκηνοθεσία, Φωτισμός, Σκηνικά, Ni Wen – Σκηνικά, Dani Singer – Παραγωγή, Jing Ng – Σχεδιασμός, Μουσική, Libby Todd – Σχεδιασμός, Harriet Dyson – Κοστούμια, Sakura Fujibayashi – Κοστούμια, Hester Schrofer – Σκηνοθεσία, Κίνηση.

Για πληροφορίες: Facebook: <http://www.facebook.com/pages/Resuscitate/280184895379472> Twitter: <https://twitter.com/#!/ResuscitateT>

Επίσης για περισσότερες πληροφορίες μπορείτε να αποστείνετε στο Θέατρο Τέχνης στο τηλέφωνο 020 7387 6617 ή email info@theatrotechnis.com.

Το Theatro Technis βρίσκεται στη διεύθυνση 26 Crowndale Road, London, NW11 1TT.

Αντιγόνη του Σοφοκλή

Την εκδοχή του Don Taylor για την Αντιγόνη του Σοφοκλή παρουσιάζει το Olivier Theatre από την Τετάρτη 23 Μαΐου έως το Σάββατο 21 Ιουλίου, στις 7.30 το βράδυ, με απογευματινές παραστάσεις στις 2.00 το απόγευμα σε καθορισμένες ημερομηνίες.

Στο ρόλο της Αντιγόνης η Jodie Whittaker και στο ρόλο του Κρέοντα ο Christopher Eccleston,

Τα εισιτήρια κοστίζουν £12-£32.

Για περισσότερες πληροφορίες αποστείνετε στο Olivier Theatre, National Theatre, South Bank, London, SE1 9PX.

Κωνσταντίνα- Λούκας Γιώργας τραγουδούν για την Κύπρο

Παραδοσιακά κυπριακά τραγούδια σε μουσική/ σύνθεση της Στάλως Γεωργίου και στίχους του Βασίλη Παναγή θα ερμηνεύσει η Κωνσταντίνα. Τα τραγούδια θα συμπεριλαμβάνονται σε ψηφιακό δίσκο που ετοιμάζουν οι παραπάνω δημιουργοί για να κυκλοφορήσει στην Κύπρο και στη Μεγάλη Βρετανία αρχές Ιουνίου (υπό την αιγίδα του Υπουργείου Παιδείας).

Η αγάπη της Κωνσταντίνας για την ιδιαίτερή της πατρίδα είναι γνωστή και με ιδιαίτερη χαρά αποδέχτηκε την πρόταση των δημιουργών Στάλως Γεωργίου και Βασίλη Παναγή να ερμηνεύσει τα τραγούδια που έχουν σαν θέμα τους το δράμα της Κύπρου και τους ανθρώπους της. Συμμετέχει επίσης ο Λούκας Γιώργας, κατ' επιλογή της ίδιας της Κωνσταντίνας, καθώς είναι ένας νέος Κύπριος καλλιτέχνης που εκτιμά ιδιαίτερα.



Τα δυο τραγούδια «Ο καημός της Μάνας» και «Τόποι μου που γεννήθηκα», που κύριο σκοπό έχουν την ενίσχυση της κυπριακής παράδοσης, «μιλούν» κατευθείαν στην καρδιά του ακροατή, καθώς αναφέρονται στους αγνοούμενους και τον καημό της μάνας, που μάταια ελπίζει να επιστρέψει το παιδί της αλλά και στις «χαμένες πατρίδες» και τους τόπους μας που χάσαμε ως αποτέλεσμα της τουρκικής εισβολής του '74 στη μικρή μας πατρίδα Κύπρο.

Η Κωνσταντίνα θα βρεθεί στο Λονδίνο πολύ σύντομα για την παρουσίαση των τραγουδιών, σε ειδική διοργάνωση. Περισσότερες πληροφορίες θα ανακοινωθούν αργότερα.

Ελλάδα... είμαι σε δύσκολη θέση!

Ένα ντοκιμαντέρ μεγάλου μήκους του Σεραφείμ Ντούσια Το «Ελλάδα... είμαι σε δύσκολη θέση» είναι ένα ντοκιμαντέρ κοινωνικό-πολιτικό, μεγάλου μήκους, με σκηνοθέτη τον Σεραφείμ Ντούσια, μεταπτυχιακό φοιτητή του National Film and Television School της Αγγλίας.

Η θεματολογία του ντοκιμαντέρ δεν είναι η οικονομική κρίση που αντιμετωπίζει η Ελλάδα ή οποιαδήποτε άλλη χώρα του κόσμου. Σήμερα οι καταστάσεις στην Ελλάδα, όπως οι περισσότεροι απο εσάς γνωρίζετε, οδηγούν τους πολίτες της σε ένα μονόδρομο με αβέβαιο μέλλον και κυρίως το μέλλον των νέων ανθρώπων. Το «Ελλάδα... είμαι σε δύσκολη θέση» μπορεί να έχει ως θέμα τους νέους Έλληνες από κάθε γειτονιά του κόσμου, αλλά αυτό δεν σημαίνει ότι απευθύνεται μόνο σε αυτούς. Οι άνθρωποι πλέον δεν φοβούνται να διεκδικήσουν αυτό που τους ανήκει, το δικαίωμα στη ζωή.

Εκτός από τις συνεντεύξεις νέων, το ντοκιμαντέρ αποτελείται και από συνεντεύξεις κάποιων καταξιωμένων ανθρώπων στο χώρο τους, όπως: Nigel Farage – Ευρωβουλευτής της Αγγλίας, Λάκης Λαζούτολος – Παρουσιαστής και Ηθοποιός, Λιάνα Κανέλλη – Βουλευτής ΚΚΕ και Δημοσιογράφος, Παύλος Χαϊκάλης – Ηθοποιός, Θάνος Μικρούτσικος – Συνθέτης, Ηλίας Λιβανός – Οικονομολόγος και Ερευνητής, Ινστιτούτο Ερευνών Απασχόλησης, University of Warwick, Κάτια Δανδουλάκη - Ηθοποιός, Σία Κοσιώνη – Δημοσιογράφος, Μπετίνα Ντάβου – Καθηγήτρια Γνωστικής Ψυχολογίας Πανεπιστημίου Αθηνών.

Έπειτα από πολλές προβολές στην Ελλάδα το ντοκιμαντέρ θα προβληθεί και στο Λονδίνο στις 23 Μαΐου, στις 19:15 στο Hellenic Centre. Η είσοδος είναι ελεύθερη και ανοιχτή για όλους!

A. S. ZANETTOS & COMPANY

CHARTERED ACCOUNTANTS

3-5 CROXTED MEWS, LONDON SE24 9DA
TEL: 0208 674 2222 FAX: 0208 671 6209
WEB: WWW.ASZANETTOS.COM
E-MAIL: DOIT@ASZANETTOS.COM

We are a progressive firm of Chartered Accountants situated in our own premises with parking facilities.

We need a qualified team accountant age 25 to 35 to provide clients a full range of services.

You will need a thorough knowledge of accounts production, taxation, IT skills and business acumen a sense of humour and lots of enthusiasm and passion. This is an ideal opportunity for someone wishing to re-engineer their career in an exciting fast growing practice. Sole Practitioners that are feeling lonely and wish to become part of a larger stronger team are welcome to contact us.

Salary according to qualifications and experience.

Candidates are advised to send their CVs to Mr. Adonis Zanettos. Selected candidates will be contacted for an interview.

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Εκδηλώσεις Οργάνωσης Ε/κ Γυναικών Χάρινγκει

Πραγματοποιήθηκαν οι παρακάτω προγραμματισθείσες εκδηλώσεις:

• Την Τετάρτη 25 Απριλίου 2012 η ενημέρωση σχετικά με τον καρκίνο των πνευμόνων από την ΑΙ-Hashim Habab, συντονίστρια προγράμματος ενημέρωσης για τον καρκίνο του Εθνικού Συστήματος Υγείας Βορείου Λονδίνου, με μεγάλη επιτυχία.

• Την Πέμπτη 3 Μαΐου 2012 η Ιατρική Ημερίδα με τους γιατρούς Γιώργο Παντή, σύμβουλο Μαιευτικής και Γυναικολογίας, με θέμα «Πρόπτωση και ακράτεια ούρων» και Σάββα Γιάνναρη, σύμβουλο Αναισθησιολογίας, με θέμα «Στεφανιαία νόσος στις γυναίκες» επίσης με μεγάλη επιτυχία. Οι για-



τροί, οι οποίοι δουλεύουν και οι δύο σε όλες τις Πανεπιστημιακές Κλινικές του Λονδίνου, έκαναν την παρουσίασή τους στα Ελληνικά και χρησιμοποιώντας πολύ απλές λέξεις και πολύ καλές

ηλεκτρονικές παρουσιάσεις εξήγησαν πλήρως τα θέματά τους στις παρευρεθείσες. Κατόπιν των ομιλιών ακολούθησαν ερωτήσεις στους γιατρούς, οι οποίες απαντήθηκαν εμπεριστατωμένα.

Ακολούθησαν ελαφρά εδέσματα.

• Την Τετάρτη 9 Μαΐου 2012 πραγματοποιήθηκε και η ομιλία από τη διαιτολόγο Λαμπρινή Κοντοπούλου με θέμα «Μεσογειακή διατροφή και μεταβολικό σύνδρομο». Η ομιλία είχε πολύ ενδιαφέρον και προσέλκυσε πολλές γυναίκες, οι οποίες εξέφρασαν και πολλές ερωτήσεις. Η κυρία Κοντοπούλου θα βλέπει κάθε Τρίτη από τις 10π.μ. μέχρι τις 2 μ.μ. μόνο με ραντεβού όσες γυναίκες επιθυμούν είτε να διατηρήσουν το βάρος το οποίο έχουν είτε επιθυμούν να αδυνατίσουν με χορήγηση προσωπικών διαιτολογίων. Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε στο 020 8348 9011 (Κική).

Γνωρίζετε αυτό τον άνδρα;

Η 53χρονη Θεοδοσία ζητεί τη βοήθεια της παροικίας για να εντοπίσει τον Κύπριο πατέρα της, τον οποίο δεν έχει συναντήσει από τον καιρό που η ίδια ήταν βρέφος.

Ο άνδρας, ονόματι Τζίμης ή Αντρέας Ελευθερίου, κατά πάσα πιθανότητα μετανάστευσε στο Λονδίνο τη δεκαετία του '50 και εργαζόταν σε εργοστάσιο παραγωγής ασημόχαρτου. Ζούσε στο 36 Larch Road, Cricklewood NW2, μαζί με την Ιρλανδή Margaret Cronin, με την οποία απέκτησε δύο κόρες, τη Θεοδοσία και τη Μαίρη.

Αν και ο Τζίμης/Αντρέας δεν είδε ποτέ τη δεύτερή του κόρη, αφού αυτή γεννήθηκε μετά το χωρισμό του ζευγαριού, φαίνεται πως ήξερε για την ύπαρξή της. Μάλιστα, γύρω στα 1965 προσπάθησε να συναντήσει ή και να απαγάγει τα δύο κοριτσάκια από το Pooles Park School στο Finsbury Park, όπου φοιτούσαν.



Ενδέχεται ο Τζίμης/Αντρέας να είχε έναν αδερφό, τον Γιώργο.

Αν γνωρίζετε οτιδήποτε που μπορεί να βοηθήσει την 53χρονη σήμερα Θεοδοσία, παρακαλούμε να επικοινωνήσετε μαζί μας στο τηλέφωνο 020 8341 5853 ή στο email grek.section@parikiaki.com για να σας φέρουμε σε επαφή.

Οικονομική ενίσχυση Μελάθρου Αγωνιστών της ΕΟΚΑ

Το Μέλαθρο Αγωνιστών της ΕΟΚΑ ανακοινώνει ότι άρχισαν οι εκδηλώσεις οικονομικής ενίσχυσής του, με αποκορύφωμα την ετήσια τηλεοπτική εκπομπή του ΡΙΚ «Οδός Ελευθερίας», που έχει προγραμματιστεί για τις 31 Μαΐου 2012.

Όπως και τις προηγούμενες χρονιές, οι Φίλοι του Μελάθρου στο Ηνωμένο Βασίλειο απευθύνουν θερμή έκκληση προς την Παροικία μας όπως

συνδράμει στην προσπάθεια αυτή, τιμώντας τη μνήμη των αγωνιστών που θυσιάστηκαν για την ελευθερία της Κύπρου, αλλά αναγνωρίζοντας ταυτόχρονα και την προσφορά του Μελάθρου, που έχει εξελιχθεί σε ένα υψηλών προδιαγραφών ιατρικό κέντρο, πρωτόγνωρο για την Κύπρο μας.

Το κέντρο εκτός από στέγη ηλικιωμένων, που χρειάζονται ταυτόχρονα και ιατρική παρακολούθηση, διαθέτει Μονάδα

φυσικής ιατρικής και ειδικής φροντίδας και αποκατάστασης, δίνοντας ποιότητα ζωής σε συνανθρώπους μας, που η ζωή τους έχει αλλάξει από τη μια στιγμή στην άλλη μετά από σοβαρά ατυχήματα και όχι μόνο.

Παρακαλούμε όπως δηλώσετε τις εισφορές σας στον Γιαννάκη Κούβαρο τηλ. 020 8989 1313/ 07986 799 565 ή στον Ανδρέα Παπαευριπίδη τηλ. 07885 238 344 ή μέσω

email apara@aflex.net

Οι εισφορές θα ανακοινωθούν το βράδυ της 31ης Μαΐου από την ειδική τηλεοπτική εκπομπή του ΡΙΚ.

Εισφορές μπορεί να γίνονται επίσης και με online banking στο λογαριασμό MELATHRO AGONISTON A/C NO 65145869 sort code 30-00-42 Bank of Cyprus UK με κοινοποίηση της εισφοράς στο πιο πάνω email ώστε να σταλεί η σχετική απόδειξη.

ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΛΕΥΚΑΡΙΤΩΝ Μ. ΒΡΕΤΑΝΙΑΣ

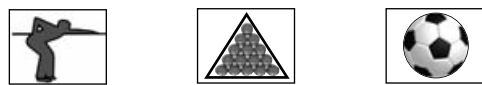
Τακτική συνεδρία και συνέλευση για υιοθέτηση νέου καταστατικού

Καλούνται όλα τα μέλη φίλοι και υποστηρικτές του Συνδέσμου Λευκαριτών Μ. Βρετανίας να παρευρεθούν στη συνάντηση της Τρίτης 12η Ιουνίου και ώρα

7.30 μ.μ. στο Κυπριακό Κοινωνικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green N22.

Στο πρώτο μέρος της συνάντησης θα πραγματοποιηθεί η τακτική συνεδρία της Επιτροπής του Συνδέσμου, στο δε δεύτερο η συνέλευση για υιοθέτηση νέου καταστατικού.

Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνήστε στο 020 8807 7824.



SPORTS LOUNGE UPDATE-WOW!!

Man City snatch the title!! Arsenal grab 3rd place!! Can Spurs join them in the Champions League? Come and watch Chelsea v Bayern Munich at the Sports Lounge this Saturday May the 19th 2012.

SPORTS LOUNGE

Rear of 948 Green Lanes (Mason Corner)

Bridge Gate Mews

Winchmore Hill

London

N21 2AD

Tel: 020 8360 1398

Great Place to chill out and have fun, young or old. When you enter the club you will be welcomed by a warm and friendly atmosphere and Mario the club owner will be able to help you with any information you will need. Why not just come along and have a drink from the bar and watch the premier league football which is shown on 4 large TV screens and 1 large projector screen or you can just sit and relax in the air-conditioned lounge with leather sofas and enjoy some hot or cold food which is served daily.



FLAMES RESTAURANT

MEZE BAR LOUNGE

Κάθε Παρασκευή βράδυ ζωντανή μουσική με τους ANDY & GEORGE



Ελάτε με τους φίλους σας και γλεντήστε μαζί μας στο

FLAMES RESTAURANT

3, LEISURE WAY, HIGH ROAD,
NORTH FINCHLEY, LONDON N12 0QZ

Τηλεφωνήστε τώρα για προκρατήσεις στο

020 8446 0266

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

ΠΑΝΗΓΥΡΙΚΟΙ ΕΟΡΤΑΣΜΟΙ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΠΛΗ ΕΠΕΤΕΙΟ

40 χρόνια ζωής και δράσης της Κοινότητας Αγίου Δημητρίου και 100 χρόνια από την ανέγερση του Ναού στο Έντμοντον

Με Αρχιερατική Θεία Λειτουργία προεξάρχοντος του Σεβασμιότατου Αρχιεπισκόπου Θυατείρων και Μεγάλης Βρετανίας κ.κ. Γρηγορίου και του Θεοφιλεστάτου Επισκόπου Τροπαιίου κ. Αθανασίου, του π. Κυπριανού Κωνσταντινίδη, του π. Ιωάννη Hookway και των π. Παύλου και Άγγελου, γιορτάστηκε η διπλή επέτειος των 40 χρόνων ζωής και δράσης της Κοινότητας Αγίου Δημητρίου και των 100 χρόνων από την ανέγερση του Ναού, που από τις αρχές του 20ού αιώνα μέχρι τις αρχές του 1970 λειτουργούσε ως αγγλικανικός ναός του Αγίου Μαρτίνου (St Martin's Church) στο Logan Road/ Town Road, Edmonton N9.

Το ιστορικό του Ναού και

πριν ένα αιώνα - ο τάφος βρίσκεται στο Hastings και αναπαλαιώθηκε δαπάνη της Κοινότητας Αγίου Δημητρίου- και των πολλών και ενδιαφερόσων φωτογραφιών, παλαιών και πρόσφατων, που λήφθηκαν από τους Πέτρο Πενταγιώτη, Δώρο Παρτασίδη, π. Κυπριανό Κωνσταντινίδη, Γιώργο Σάββα και άλλους. Αποσπάσματα στα ελληνικά και αγγλικά δίδουν μία σημαντική εικόνα για το πώς μπορούν οι Κοινότητες να επιβιώσουν όταν

ρες σήμερα Ελληνορθόδοξες Κοινότητες. Το βιβλίο διατίθεται από τον Ιερό Ναό Αγίου Δημητρίου ή μέσω τηλεφώνου στο 020 8803 4411.

Την ημέρα της Σαμαρείτιδος διάλεξε η Κοινότητα για να σημαδέψει τις δύο μεγάλες επετείους των 40 χρόνων από την ίδρυσή της και των 100 χρόνων από την ανέγερση του Ναού.

Του
**ΓΙΩΡΓΟΥ
ΣΑΒΒΑ**



Κοινοτήτων Μάριος Μηναΐδης, οι Δημοτικοί Σύμβουλοι Ανδρέας Κωνσταντινίδης και Γιώργος Σάββα μετά των συζύγων τους, ο Παναγιώτης Δημητρίου από το Demetriou and English, εκπρόσωποι σωματείων και οργανώ-

σεων.

Ο Αρχιεπίσκοπος Γρηγόριος απένευσε αναμνηστικά διπλώματα και μετάλλια στα μέλη

τό».

Ευχαρίστησε τέλος τον Ιερατικάς Προϊστάμενο του Ναού π. Κυπριανό Κωνσταντινίδη, τον π. Ιωάννη Hookway, τον πρόεδρο της Εκκλησιαστικής Επιτροπής κ. Κύπριο Νικόλα, τα μέλη της Βοηθητικής Αδελφότητας και την πρόεδρο Παναγιώτα Χριστοδοπούλου, τη διευθύντρια του Ελληνικού Σχολείου κα. Σταυρούλλα Προδρόμου και την πρόεδρο κα. Σούλλα Μιχαήλ και ομιλώντας στα αγγλι-

λνικό Σχολείο να έχει περί τους 400 μαθητές και μαθήτριες, κέντρο νεολαίας και παιδικό σταθμό ανοικτό για όλη την Κοινότητα ανεξαιρέτως.

Ο κ. Νικόλας ευχαρίστησε τον Αρχιεπίσκοπο κ.κ. Γρηγόριο, τον Επίσκοπο Τροπαιίου κ. Αθανάσιο, τους ιερείς της εκκλησίας, τους προέδρους και μέλη όλων των επιτροπών της κοινότητας.

Ακολούθησε δεξίωση και προσφέρθηκαν σουβλάκια και παραδοσιακά εδέσματα.

Τη Θεία Λειτουργία κάλυψε ζωντανά το LGR, ενώ συνεργείο του ΡΙΚ κινηματογράφησε τους εορτασμούς στο σύνολό τους.

Τα συγχαρητήριά μας στην Κοινότητα Αγίου Δημητρίου και τις ευχές μας για κάθε πρόοδο.



Φωτό: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

της Κοινότητας αφηγείται ο π. Κυπριανός Κωνσταντινίδης σε βιβλίο 746 σελίδων που εξέδωσε πρόσφατα, με τίτλο «Ιερός Ναός Αγίου Δημητρίου». Το βιβλίο είναι αποτέλεσμα της έρευνας που διεξήχθη με δαπάνη της εκκλησίας Αγίου Δημητρίου για να βρεθεί η οικογένεια και ο τάφος της Elizabeth Mason, ευεργέτου για την οικοδόμηση του ναού

υπάρχει πίστη, θέληση και συνεργασία. Πρόκειται για ένα βιβλίο χρήσιμο για κάθε μελετητή και ερευνητή της παροικίας, αλλά και για τον κάθε παροικο, το οποίο δεν πρέπει να λείπει από κανένα σπίτι, αφού παρουσιάζει την ιστορία μιας Κοινότητας που κάτω από αντίξοες συνθήκες κατάφερε να επιβιώσει, να μεγαλώσει και να καταστεί μία από τις μεγαλύτε-

Παρούσα στη λειτουργία, κατά την οποία τελέστηκε επιμνημόσυνη δέηση για την Elizabeth Mason, ήταν η απόγονή της, Carol Morgan. Παρόντες επίσης ο Γενικός Πρόξενος της Κύπρου Γιώργος Γεωργίου, η δήμαρχος του Ένφιλντ Kate Anolue, η δήμαρχος του Μπάρνερτ Liza Rutter μετά του συζύγου της, ο Πρόεδρος των Ελληνορθόδοξων



της Επιτροπής και στους ευεργέτες του Ναού.

Στην ομιλία του ο Σεβασμιότατος τόνισε ότι η παροικία πρέπει να συνεχίσει το ιερό της έργο για να επιβιώσει στην ξενιτιά ο Ελληνισμός και ο Χριστιανισμός, προσθέτοντας ότι «με τη δημιουργία νέων εκκλησιών και ελληνικών σχολείων καθίσταται το μέλλον του έθνους πιο βέβαιο και δυνα-

κά καλωσόρισε την απόγονη της Elizabeth Mason, την οποία ευχαρίστησε που ταξίδευσε από την Ουαλλία για να παρευρεθεί στους εορτασμούς.

Στην ομιλία του ο πρόεδρος της Κοινότητας κ. Κύπρος Νικόλας, αφού καλωσόρισε τους παρευρισκομένους, είπε ότι η Κοινότητα Αγίου Δημητρίου είναι μία δημοφιλής και μεγάλη Κοινότητα, με το Ελ-

• Το ερχόμενο Σάββατο 19 Μαΐου πραγματοποιείται η μεγάλη χοροεσπερίδα της Κοινότητας στο Royal National Hotel και ώρα 7:00μ.μ. Εισιτήρια είναι διαθέσιμα από την εκκλησία Αγίου Δημητρίου ή από οποιοδήποτε μέλος της Επιτροπής. Για περισσότερες πληροφορίες τηλεφωνείστε στο 020 8803 4411 ή στο 020 8807 7824.



“The Regency Banqueting Suite would like to announce that we are taking bookings for 2013 and 2014. Despite recent rumours, the owners would also like to let the community know, that this is our 28th year under the same family ownership and we will continue to provide the same quality service for the future and for many years to come.”

Telephone: 020 8885 2490

info@regencybanqueting.com

www.regencybanqueting.com

113 Bruce Grove, Tottenham, London N17 6UR



Regency
Banqueting Suite

Cyprus Wine Festival & Business Exhibition



ALEXANDRA PALACE

ΣΑΒΒΑΤΟ 30^Η ΙΟΥΝΙΟΥ 2012

&

ΚΥΡΙΑΚΗ 1^Η ΙΟΥΛΙΟΥ 2012



**ΟΛΟΙ ΟΙ ΔΡΟΜΟΙ
ΟΔΗΓΟΥΝ
ΣΤΟ**

ALEXANDRA PALACE

**Στη μεγαλύτερη
Γιορτή της Παροικίας**

RESERVE YOUR STAND NOW

Tel: 020 8341 5853 / 020 8341 0751

07802 798 979 - 07778 050 320

www.parikiaki.com

Sponsors of the 2012 Cyprus Wine Festival and Business Exhibition



Keti Garbi

live



CYPRUS WINE FESTIVAL

Saturday 30th June &
Sunday 1st July 2012

ALEXANDRA PALACE



LANDLORDS

WE URGENTLY REQUIRE

PROPERTIES IN NORTH LONDON

CALL US TODAY ON

020 8482 5511

- ▶ More than 25 years property management experience
- ▶ A proven track record of working with local authorities
- ▶ All properties regularly inspected
- ▶ Free valuations
- ▶ Guaranteed rents
- ▶ 1-3 year contracts
- ▶ No Agency Fees
- ▶ No Void Periods
- ▶ Vacant possession
- ▶ In-house maintenance
- ▶ Accredited by the London Landlord Accreditation Scheme
- ▶ ISO 9001: 2008 and ISO 14001: 2004 certified



GUARANTEED RENT SCHEMES • NO COMMISSION

Smart
housing group
EST. 1980

Smart Housing Group - 137 Tottenham Lane, Crouch End, London N8 9BJ
T 020 8482 5511 F 020 8348 8711 W www.smarthousinggroup.com



PARIKIAKI

THE NEWSPAPER OF THE CYPRIOT COMMUNITY IN BRITAIN

Thursday 17th May 2012 - ESTABLISHED 1974 - ISSUE 1948 - English Section pages 13 - 20



Bank of Cyprus UK

For details of our latest bonds offering great rates contact us on

0845 850 5555

or visit www.bankofcyprus.co.uk

President Christofias says he will not seek re-election

President of the Republic Demetris Christofias announced Monday his decision not to seek re-election in the presidential elections of 2013.

During a 15-minute televised address to the people of Cyprus, the President said that "given the fact that the Cyprus problem has not been solved and it does not seem possible to achieve decisive progress during the next months, I have definitely decided that I will honour my pre-election commitment," and not seek re-election.

Christofias recalled that during the previous pre-election period one of his commitments towards the people of Cyprus was his decision to be President for a single term in office. The only exception, he noted, would be a possible settlement of the Cyprus problem that would require the presence of the leader of the Greek Cypriot side and President of the Republic of Cyprus or the possibility of the two sides being very close to a settlement.

"In this case certainly it would be impossible to abandon this effort," he noted.

Christofias said that this commitment was a result of his desire to see his country free and reunited, without



occupation troops and illegal settlers. He stressed that the settlement of the Cyprus problem is a purpose of life for him and recalled that his was the main reason for which he ran for presidency.

He referred to the efforts made by the Greek Cypriot side since 2008 when he assumed the presidency, noting that the Cyprus problem was at a very difficult juncture then as regards the Greek Cypriot side.

"The international community had the wrong impression that our side was not really pursuing a settlement," he

said, adding that "punitive approaches for the decision of the Cypriot people at the referenda continued."

In April 2004, a solution plan presented by former UN Secretary General Kofi Annan was put to simultaneous referenda. The Turkish Cypriot community voted in favour, while the Greek Cypriot community rejected it as unacceptable due to the fact that it did not meet its main concerns.

"In this framework we started a huge effort to reverse the situation," Christofias said, adding that "we used the 8 July Agreement and began direct negotiations on an agreed basis and with an agreed process."

He said that according to the agreed basis "we pursue a settlement providing for a bizonal, bicomunal federation with one and single sovereignty, a single citizenship and an international personality."

Christofias said it is obvious that "despite the substantial difficulties between the two negotiations of the Turkish Cypriot side Eroglou and Talat, Turkey did not help to efforts for a settlement. On the contrary, it undermined them."

He said that despite Turkey's negative stance "we achieved to revive the substantial interest of the international community. We were able to have a strong support from important countries of the Security Council on crucial issues. We achieved a strong support by European countries and the European Union itself on crucial issues for the country, as our explorations for hydrocarbons and the Cypriot Presidency of the Council of the EU."

Furthermore he noted that "we enhanced our relations with neighbouring states and we created the prospects for a hopeful future for the whole region. Cyprus is today more powerful worldwide."

The President noted that on Monday he informed formally the Central Committee of his party, AKEL, on his decision to not seek re-election. He added that he also informed the members of the government during the latest meeting of the Cabinet.

Christofias assured that "we remain at the forefront" of our struggle, adding that "we did our utmost" to achieve a settlement and terminate occupation and division.

Referring to Cyprus' economy Christofias said that "we prevented the situation from worsening, showing particular social sensitivity, especially in comparison with what peoples in many other European countries are experiencing."

"We continue to strive with a view to address the problems deriving from the excessive exposure of Cyprus banks to Greek bonds and to the Greek economy, which constitutes today the main problem of the Cypriot economy," he added.

With regard to explorations for hydrocarbons in Cyprus' Exclusive Economic Zone, Christofias said that "the expressed interest in the second licensing round proves how our sovereignty, our state entity and security of the region are being reinforced through this process. It proves the immense prospects in the financial and political field," he noted.

He assured that "we are ready to exercise a successful Presidency of the Council of the European Union, which will reinforce the country's prestige" and will prove to be beneficial for the future.

Christofias also said that he always tried to serve the people with honesty, collegiality, fighting spirit, and passion and assured that he will continue to struggle for a settlement, the reunification of the country and its people.

He expressed hope that the next President and the new government which the people will elect, will continue efforts for a more just society and a proper settlement of the Cyprus problem.

Downer: Multilateral conference still on the table

UN Secretary General's Special Adviser on Cyprus Alexander Downer has said that the issue of holding a multilateral conference on the Cyprus problem during the summer is still on the table.

In statements after being received by Cyprus President Demetris Christofias, Downer said that a multilateral conference "is part of the process, is part of the agenda. We want to be able to hold the multilateral conference but we have to find an appropriate time to do it," he noted.

Downer, who also met yesterday with Turkish Cypriot leader Dervis Eroglu and has been speaking with the two leaders' representatives over the last two days said, "We are trying to formulate a picture of how the process can be taken forward. Obviously with two sides looking at the best way of moving the process forward we need to take soundings from both of them and pass message backwards and forwards," he added.

As he said "we are doing a fair bit of shuttle diplomacy not just me but also some of my officials from the UN. And so we hope that we can make some good progress."

Asked if the Secretary General is still optimistic that he can convene a multilateral conference in the summer, Downer said "I haven't spoken to him in the last few weeks but the SG's view when I last spoke to him was that we should keep the multilateral conference on the table. That is part of the process that is part of the agenda."

He recalled that the Greek Cypriot side has always said that all of the domestic issues

have to be resolved before the negotiations move to the multilateral conference while "the Turkish Cypriot side has always been much more enthusiastic about getting to a multilateral conference as quickly as possible, wanting a defined date straight away."

"The SG is having a look at all of this and we'll see what can be done," he added.

Asked about President Christofias' decision not to run for election again in February 2013 and how this will affect the process, Downer said, "the President has made it clear to me he wants to continue with the process as best he can and I think he feels and I feel during his time as the President a lot has been achieved and he wants to try to maintain his commitment to solving the Cyprus problem right up until the day his presidency comes to an end," in February next year.

He added that, "in the UN we work in the case of the Republic of Cyprus with whoever the President is. That is not a matter for the UN. For as long as he is the President that is it, he is the President. There is no one else who is the President."

He noted that they don't work on the basis of who they think the next President will be.

"We have no idea who the next President is going to be. Our job is to work with the existing President and we've had a happy relationship with Mr. Christofias in the time that he's been the President and the UN has been working on the Cyprus problem and we look forward to working with him for the next nine months," he concluded.

Greeks to go to polls again on 17 June

A nine-day deadlock in coalition negotiations after inconclusive elections have forced Greece to new elections.

Greek state TV says the country's new elections will be held on June 17, and a court official will be appointed to head the interim government until then.

State television said yesterday that Council of State head Panagiotis Pikramenos will be appointed interim prime minister.

Communist Party leader Aleka Papariga said party leaders agreed that the interim government will not be able to make any internationally binding decisions. She made the comments at the



Greece's Council of State head Panagiotis Pikramenos has been appointed interim PM

end of a meeting of party leaders convened by President Karolos Papoulias.

Dossiers on 2nd licensing round to open soon

Dossiers submitted to the government in relation to the exploration and exploitation of hydrocarbon reserves in Cyprus' Exclusive Economic Zone (EEZ) will soon be opened.

Minister of Commerce, Industry and Tourism Neoclis Sylikiotis has activated the procedure to open the dossiers.

He has sent a letter to the Permanent Secretary of the

Ministry and Chairman of the Advisory Committee for the evaluation of the applications with a view to begin as soon as possible the evaluation procedure.

In statements after a meeting with representatives of parliamentary parties, whom he briefed on energy issues, Sylikiotis said that on June 11 he is due to fly to Israel to discuss with his Israeli counterpart cooperation issues in the field of energy.

Economic problems set to continue claims Alambritis

Britain's economic crisis will not end for at least another five years. This stark warning was delivered to a packed gathering at the Greek Cypriot Community Centre in Wood Green last week. The guest speaker was Cllr Stephen Alambritis, Leader of Merton Council and former Head of Public Affairs at the Federation of Small Businesses.

Alambritis said there was very little in the way of measures to help grow the economy in the Queen's Speech. The speech did tackle high pay, bank reforms and pension changes. But Alambritis said these measures alone will not be of any help to needy people. In fact the measures on pensions will ask people to work longer, pay in more and get paid less on retirement!

The former business leader then tried to see if the recent budget from George Osborne had any pointers to guide the economy back to normality. The intention to raise the money earned before tax is paid to £10K was a good measure. The reduction in the top rate of tax to 45% from 50% was too hurried according to Alambritis especially when Cameron is saying that "we are all in this together."

The previous Labour government came to the help of people and industry with the car scrappage scheme and the reduction in VAT said Alambritis. But Mr Osborne had no such aid in mind and did the reverse. VAT stayed at 20% and was applied to more goods such as pasties!

Alambritis then turned to the deficit reduction efforts of HM Government.



Before that he gave out some big numbers to illustrate the problem. Britain spends £200bn on Welfare, £130bn on the NHS, £90bn on Education and £40bn on Defence. But it also has to spend £46bn on servicing the interest on the debt mountain! The Government wants to resolve the debt crisis during this Parliament. Alambritis prefers Ed Miliband's approach. Labour says we should do this over two Parliaments to soften the blow for people, reduce unemployment and ensure we don't go back into recession.

As a result of the Tory led government's tactics we have high unemployment, inflation on the increase and house repossessions at a worrying level. The government is also shaking with failures on ordering the wrong aircraft carriers, less police on our streets, banks not giving money to small businesses and university fees up to £9K!

Alambritis predicted that the economy

will improve slightly just before the next General Elections in 2015. The government will want to introduce a feel good factor just before people go to the polls. After 2015 the usual reaction to introduce tough measures in a government's first year in office will kick in. So whoever makes it to Number 10 will cut again in 2016. Alambritis said the economy will not be back to normal until 2017. It is then that we will see a stable pound, an equally stable euro and the banks behaving themselves and employment especially for graduates, rising again.

Alambritis finished by reserving some stinging comments at the treatment of Greece. A default by Greece will not help the economic situation. The mother of democracy fought in two world wars on the side of the allies and was the only country during WWII to document its objection to the genocide of the Jewish people. The heroic response from Greece at every international conflict crisis should reward it with real help during an economic crisis. Instead Greece gets barrage of abuse from commentators who should know better. A prosperous Greece will see an equally prosperous Europe able to take on China and India.

Following the speech by Alambritis there were questions from the floor chaired by Mr Bambos Charalambous. Alambritis answered questions on graduate unemployment, on incentives to work and on unethical business practices.

The evening finished with networking over refreshments.

'Same-Sex Marriage'

Response of Orthodox Churches

The Pan-Orthodox Episcopal Assembly for the British Isles and Ireland has considered the Government's proposed changes to the law relating to civil marriage and welcomes the opportunity to respond to the public consultation on this important matter.

We recognise that we live in a pluralistic society and we value the traditional tolerance of British society in which we enjoy freedom to practise and witness in accordance with our Orthodox Christian faith.

At the same time, we cannot be indifferent to the evident signs of the negative consequences of the weakening of the traditional understanding of family life that has undeniably occurred in the last fifty years or so. The tragically high rates of family breakdown and divorce, of teenage pregnancy and abortions and of single-parent families are painful to contemplate. The early sexualisation of children and indeed, the loss of childhood itself, fill us with concern for the future of our society. We know from long experience that 'the sins of the fathers are visited upon the children' (cf Ex. 20:5), since children without personal experience of stable family life find it very difficult to establish it for themselves and their children. We feel particularly that a very significant factor in this process is the conscious or unconscious rejection of the traditionally accepted roles of the husband as one who takes ultimate responsibility for the welfare of his family and of the wife as one who has a particular gift and care for the creation of a home environment in which children find the security and stability essential for their personal and spiritual development.

This is the sobering wider context for the proposed changes not only to the legal definition but to the very concept of marriage. The permanent and exclusive union of one man and one woman, open to the procreation of children and ensuring the continuity of the generations and the stability of family relationships, has been the object of special societal, religious and legal recognition by virtually all cultures for thousands of years. The proposal to give equivalent legal status to the unions of individuals whose relationship does not correspond to the natural complementarity of the sexes is one that we cannot view with equanimity. We believe that such a change would only further diminish the understanding of marriage in our

society, which already tends to see it mainly in terms of a contract between two individuals based on their feelings for one another, with little intrinsic reference either to children or to the wider community. The proposed change is not, as is claimed, an extension of the high status and responsibilities of marriage to homosexual couples. Rather, it gives legal recognition to a radical change in the understanding of marriage itself that affects all married couples and hence society as a whole.

If the proposals are implemented, Orthodox Christians will find that this change to the social structure of British society will only increase the sense of spiritual disorientation that we feel as we see this country, along with the rest of the Western world, moving ever further away from its spiritual roots in the Christian tradition. Nor are we greatly reassured by the Government's insistence that the proposed changes will have no impact on the freedom of religious communities to maintain and practise their traditional understanding of marriage. The law shapes social attitudes as well as reflecting them. We do not live in isolation from the rest of society, so any change in the social concept of marriage will inevitably affect us, posing anew the question of the relationship between that which is legally acceptable and that which is morally right.

In summary, we believe that the complementary biological and psychological differences in the male and female expressions of human nature are intrinsic to the marriage relationship. God 'created man in his own image, ... male and female created he them (Gen. 1: 27), and established the covenant of marriage in which 'a man shall leave his father and his mother, and shall cleave unto his wife: and they shall be one flesh' (Gen. 2:24). The willful disregard of the divinely-inscribed patterns of human relationship cannot be expected to lead to anything good. We therefore, in the name of the Orthodox Christians of this country, together with those of all faiths and none who share our vision, call on the Government to abandon this ill-conceived and unnecessary project and to give urgent attention to practical measures designed to strengthen marriage and family life, which we understand to be the indispensable basis for a healthy and just society.

On behalf of the Pan-Orthodox Episcopal Assembly of GB & Ireland, Gregorios, Archbishop of Thyateira & Great Britain

Police Beat - Can You Help?

Detectives investigating the murder of Philip Sherriff have released CCTV images of a woman to whom they would like to speak. Officers believe the woman is a vital witness but despite various enquiries, they have been unable to identify her.

Philip Sherriff, 37, a telecommunications professional of Preston, Lancashire, was assaulted in the Pulse nightclub in the early hours of 4 April. He died in hospital on Sunday, 8 April.

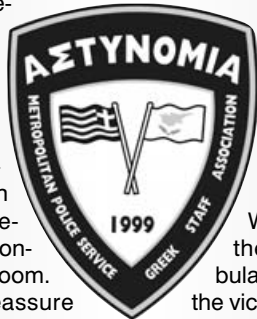
A post-mortem examination held on Monday, 9 April at Greenwich Mortuary gave cause of death as a stab wound to the neck.

Detective Chief Inspector Cliff Lyons, Homicide and Serious Crime Command, said: "On the night Mr Sherriff was assaulted the Pulse

nightclub was hosting a party on behalf of BlackBerry, and we are aware that large numbers of people attending the event came from outside London. It is therefore possible the witness we are trying to identify lives elsewhere in the country. However, I would appeal for the woman or anyone who recognises her to contact the incident room. I would like to reassure anyone who may be worried about contacting the police that they will be treated with the utmost sensitivity."

Detectives are asking anyone with information to call them on 020 8721 4961 or to remain anonymous, call Crimestoppers on 0800 555 111.

A year on from a murder in West Kensington, Trident detectives are appealing for any new witnesses or information and offering a reward of up to £20,000.



Police were alerted at approximately 16.10hrs on Monday, 9 May 2011 following a shooting at Lakeside Road W14. Officers and the London Air Ambulance attended, but the victim was confirmed dead at the scene. He was Randy Osei-Boateng, (pictured above) 27 (24.2.84), of Leigham Avenue SW16, originally from Ghana.

A post-mortem examination gave cause of death as a gunshot wound to the chest. It is now known that the victim was sitting in the driver's seat of a



parked car when he was shot by a lone suspect. Officers retain an open mind regarding any motive.

Detective Inspector Mark Gower, the officer in charge of the investigation said: "I would like to appeal to anyone who may have any information, no matter how trivial they think it may be, to please come forward. They could be entitled to a reward of up to £20,000 for information which leads to the arrest and prosecution of the person or persons responsible for Randy Osei-Boateng's death."

Anyone with information is asked to call the Incident Room on 020 8733 4648; if you wish to remain anonymous please call Crimestoppers on 0800 555 111.

The letter below was sent to Mr Costas Christoforou of North Wembley, in reply to his complaint to PM David Cameron regarding the decision to privatise the NHS:

Dear Mr Christoforou,
Thank you for your letter of 20 March to the Prime Minister, David Cameron, about the modernization of the NHS. As your concerns relate to health-care, your letter has been passed by the Prime Minister's office to the Department of Health and I have been asked to reply. Please accept my apologies for the length of time it has taken to do so.

Modernization of the NHS is necessary

While ministers understand your concerns, the Government believes that modernization of the NHS is necessary, is in patients' interests, and is the right thing to do to secure the NHS for future generations. The NHS must keep improving if it is to meet rising public expectations, the demands of an ageing population and the costs of effective new treatments. As you may be aware, the Health and Social Care Bill received Royal Assent to become the Health and Social

Care Act 2012 on 27 March. One of the main benefits of the Act will be the reduction in administration costs that is delivered, with administrative spending across the NHS estimated to reduce by a third from 2014/15 onwards. Current NHS efficiency improvements will also release up to £20 billion by 2015, all of which will be re-invested in patient care.

Ministers have made it clear that the principles the NHS was founded on are as important now as they were when the

NHS was created: of health-care free at the point of need, funded from general taxation and available to all based on need rather than ability to pay. The Government has also explained that their reforms are not about privatizing the NHS, and there is no suggestion that the Government will increase the market share of any particular sector of provider. The government has set out measures in the Act to prevent current or future ministers, the NHS Commissioning Board or

Monitor from having a deliberate policy of favouring the private sector over existing state providers, or vice versa. Ministers believe what matters is the quality of care, not the ownership model, and that this approach will enable patients to access the care that is best for them, regardless of the type of provider.

In future, competition will only be used as a means of improving the quality and responsiveness of services. Competition is not, and will not

be, used as an end in itself, and ministers have stated that the Government is not ideologically bound to competition for its own sake. However, they believe that there are clear benefits to be gained from increased competition and greater patient choice. The Government is committed to harnessing these and using them to achieve improvements in the quality of patient care and to empower patients and carers.

I hope this reply is helpful.

Yours sincerely,

Alistair Davie
Ministerial Correspondence and Public Enquiries

COMMUNITY

Greece...I am facing taxing times!

A feature documentary directed by Serafeim Ntousias

Greece... I am facing taxing times! is a social-political documentary by director Serafeim Ntousias, post-graduate student at the National Film and Television School of England.

The production team of this documentary consists of

Paddington Street, W1U 5AS, at 7.15pm.

The issue of this documentary is not the economic crisis that Greece or any other country of the world is faced with. Today, the situation in Greece, as most of you are familiar with, leads the citizens down a

to make their voice heard.

"Greece... I am facing taxing times!" may have as its theme young Greeks from all corners of the world, but that doesn't mean that it is only aimed at them. People are no longer afraid to claim what belongs to them, to claim the

Member of the European Parliament, Lakis Lazopoulos – Presenter (Narrator), Lianna Kanelli – Member of the Parliament/Journalist, Pavlos Haikalis – Actor, Thanos Mikroutsikos – Composer, Ilias Livanos – Economist/Researcher Research Institute of



"Greece was once a lighthouse that has fallen and now it is up to us to rebuild it and let it shine once again..."

Lakis Lazopoulos



Director Serafeim Ntousias (right) with MEP Nigel Farage who is interviewed in the documentary. Its screening takes place on Wednesday 23rd May at the Hellenic Centre

young people that are experienced in the production of audio-visual works.

The documentary screened at Athens' concert hall Megaron on Sunday 8th April 2012. In addition, it took part in the 14th International Documentary Festival in Thessaloniki in March.

On Wednesday 23rd May 2012, the documentary will be screened in London, at the Hellenic Centre, 16-18

one-way street; that of an uncertain future and especially as regards the future of young people. The deluge of information from the mass media and current affairs programs that monopolize the conversation about the economic situation of Greece, and the speeches of the politicians, mislead people away from the most significant problem that must be dealt with... the fact that young people are unable

right to life. Some of you are young, some of you were once young and some of you are raising kids who will also be confronted with an uncertain future. We have the right to lead a life which is characterized by dignity and freedom.

Apart from interviews with young people, the documentary also includes interviews of some acclaimed individuals such as: Nigel Farage –

Employment, University of Warwick, Katia Dandoulaki Actress (Narrator), Sia Kossioni – Journalist, Betina Davou – Professor of Cognitive Psychology at the University of Athens, Tassos Doukis – Economist, and Spyros Limnaios – Representative of the movement Occupy England.

The short film 'White & Blue', directed by Agnes Sklavos and Stelios Tatakis, will also be screened on the day.

Labour select Andreas Ioannides to fight by-election

The Barnet Labour Party have selected local campaigner, Andreas Ioannidis (pictured right), as their candidate to fight the Brunswick Park council by-election that will be held on Thursday 31 May 2012.

Andreas has lived in Barnet for 9 years. He graduated with an MA in Social Policy and Planning at the LSE, and now runs a small catering business in central London.

He has decided to make Barnet his permanent home and is now a school governor of a local school Bell Lane, and runs voluntarily a project for a local Children Centre (Bell Lane).

Andreas has been campaign-



ing against cuts to Brunswick Park's local police team, which currently does not have a full complement of officers, and

has to share a police sergeant with neighbouring Coppetts ward.

Against the closure of Friern Barnet Library which means that residents in the southern tip of Brunswick Park have to travel further to either North Finchley Library or Osidge Library, and against the unpopular council plan to develop the private hire of parks.

He has also campaigned for road safety measures, including safe pedestrian crossings and traffic calming measures along main roads like Brunswick Park Road, which he spoke in favour of at the local Residents' Forum in November last year.

As a small business owner

he is particularly interested in supporting local traders who are angry at parking charge increases that many believe are driving shoppers away from Barnet's town centres.

He is also supporting residents in their bid to get re-refurbishment works on the Brunswick Park Health Centre started and completed as soon as possible.

Andreas said: "The result for the Barnet & Camden London Assembly seat was a rejection of many Conservative policies affecting people in Brunswick Park.

"Cuts to our local police team and the closure of Friern Barnet Library have made people very angry, and the plan to develop the private hire of our local parks is deeply unpopular. Parks are for the enjoyment of all members of the public, and the traffic and noise nuisance that private hire would create should be enough for the council to scrap this policy.

"One of my biggest concerns is to support are local traders and town centres which are suffering in the current financial climate. While I welcome the council withdrawing proposals to introduce charges in local car parks, I believe it is time that the council reverses the eye-watering parking charge increases imposed by Brian Coleman last year that are driving shoppers away from our town centres."

For more information contact: Andreas Ioannidis – 07729 727 747.

Christening

Elena Kyriacou

Congratulations to little princess **Elena Kyriacou** who was christened on Sunday 6th May 2012 at St Mary's Greek Orthodox Cathedral, Wood Green.

A party followed at Trios Banqueting Suite where guests enjoyed a wonderful evening.

Parikiaki extends its congratulations to the proud parents Bambos and Demetra Kyriacou, and to the godparents Chris Petrides, Costas & Charlotte Petrides.

Best wishes also to baby Elena's grandparents Marios and Helen Petrides and Kyriacos[†] (deceased) and Danae Kyriacou. Na sas zisei!

St. Cyprian's students awarded in story writing competition



St Cyprian's Deputy Head Vasoula Baron receiving the prizes from famous children's author Joe Craig

(Photo: Antony Alexandrou - www.3Aphotography.com)

On Friday 20th April 2012, Leukaemia Cancer Society hosted a wonderful finale to the children's story writing competition. This was celebrated in Enfield's Civic centre, in the Council Chamber, surrounded by an exceptional exhibition of large paintings by Peter Edwards. Children from across London schools were invited to write stories on the theme of heroes and they certainly showed a great variety of talent!

Almost 300 youngsters submitted stories and the event brought together the winners and runners-up who met and were congratulated by the famous and inspirational children's writer Joe Craig.

All the shortlisted stories, as well as all the winners from each age group have been published in a book called *Mr Montgomery and other stories*, which is available from www.biggreenbookshop.com and will shortly be online with WHSmith and other bookshops.

St Cyprian's Greek Orthodox Primary School was very proud to receive certificates for four pupils. Mrs Vasoula Baron, the Deputy Headmistress was able to accept these, as well as some goody bags, on their behalf. As the school follows the Greek Easter

dates, the school returned on Monday 23rd April to a very special assembly!

The deservedly overall winner was Rory Taylor, a Year 7 pupil from the Bishop Thomas Grant School in Streatham, whose story was titled "Mr Montgomery", and hence the title of the book.

Running the competition were Androulla Stylianou, the society's coordinator and Amalia Michaelides, office support administrator. They worked tirelessly with a host of supporters, to lay on a wonderful spread of food and refreshments for approximately 100 children and their families.

The event was opened by Maria Nicolaou, chair of the society who introduced Joe Craig to present the awards. The council chamber was ringing with children's voices, laughter and clapping, making this a very warm and exciting evening. As Joe Craig praised the many young writers, their enthusiasm and talent was contagious.

Hopefully this annual event will inspire even more youngsters to get involved next year! It is wonderful to see such a worthwhile endeavour for youngsters.

For more information on future events contact 020 8374 4821 or visit www.leukaemia-cancersociety.org

EXCLUSIVE PREVIEW: Hollywood Dreams

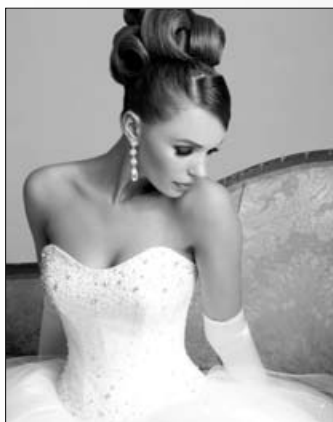
Fashion Show at The Boutique

The Boutique, Enfield's newest and largest bridal shop, is offering you a unique opportunity to preview the NEW Hollywood Dreams and Chic 2013 Collection in an exclusive fashion show.

The collection will not be available in any other shop until August but for ONE DAY ONLY, Thursday 24th May 2012 at 8pm, you can see it and try it at The Boutique (539-541 Hertford Road, Enfield EN3 5UQ)! With Hollywood Dreams Designer Marina Adamou attending the event, it's definitely one not to be missed....

If you would like to attend, please register for free at: www.theboutiqueuk.com/fashionshow or call The Boutique on 0208 616 4346. For comfort and safety, spaces are limited so reserve your place now to avoid disappointment.

Andrea and Christine, owners of The Boutique, look forward to greeting you on the day with a glass of champagne to set the mood for this sparkling event. Furthermore, there will be a 10% discount on all orders placed on the day.



Eureka!

Welcome to Eureka, the page for everyone interested in the history of Ancient Greece and Cyprus. Thank you for all your ideas, keep them coming.
George M Georgiou



Alexander and Bucephalus

The legend begins with Philoneicus, a Thessalian, bringing a wild horse to King Philip II for him to buy.

Nobody could tame down the horse, and Philip grew upset at Philoneicus for bringing such an unstable horse to him. Alexander, however, publicly defied his father and claimed that he could handle the horse. Alexander's reaction was viewed by his father to be immature, in addition to being disrespectful to all the people that failed to tame the horse. For that reason, Philip proposed, and Alexander agreed instantly, that if Alexander could ride the "wild" horse, Philip would buy it; on the other hand, if Alexander failed at taming the horse, he would have to pay the price of the horse, which was 13 talents, an enormous sum for a boy of Alexander's age to have.

Alexander apparently noticed that the horse had been shying away from its own shadow, and so he led it gently into the sun, so that its shadow

was behind it, all the while stroking it gently and whispering into its ear. Eventually the horse let Alexander mount him, and the 12 year-old Alexander was able to show his equestrian skill to his father and all who were watching:

"Philip and his friends looked on at first in silence and anxiety for the result, till seeing him rejoicing and triumphing for what he had performed, they all burst out into acclamations of applause; and his father shedding tears, it is said, for joy, kissed him as he came down from his horse, and said, *O my son, look thee out a kingdom equal to and worthy of thyself, for Macedonia is too little for thee.*" (Plutarch).

Alexander went on to name his horse Bucephalus, which means Ox head, as the horse had a rather sizeable head.

It is interesting to note that at the time of Alexander people used only bridles and cloths laid over their

horses' backs to ride; leather saddles or stirrups were not in use at the time. Despite the fact that they had little tack to make riding comfortable, Alexander and Bucephalus rode thousands of miles and fought in many battles together.

The king's stallion died of battle wounds in June of 326 BC, in Alexander's last great battle on the left bank of the Hydaspes. He founded two cities there, Alexandria Nicaea (to celebrate his victory) and Bucephala (modern Jhelum), named after Bucephalus.

For his beloved horse, Alexander held a generous funeral, which he himself led. After all, Alexander viewed his Bucephalus like his hero Achilles viewed his horses, who said they were known to "excel all others - for they are immortal; Poseidon gave them to my father Peleus, who in his turn gave them to myself" (Homer's The Iliad).

WORDSEARCH

Find the names of the ancient greats of classical Greece.

Aeschylus, Euripides, Herodotus, Euclid, Homer, Thales, Pindar, Sophocles, Hero and Pheidias.



Xenophon's Retreat: Greece, Persia and the End of The Golden Age

It is 401 BC. In battle at Cunaxa on the River Euphrates, the Persian king Artaxerxes II defeats a challenge to his throne by his brother Cyrus, the Younger. Among the slain of Cyrus's troops are a contingent of Greek mercenaries, known as The Ten Thousand. In the wake of the defeat, Xenophon, a former pupil of Socrates, is elected a general and must lead the men on a fraught journey back to Greece - a journey of hundreds of miles, north from modern-day Iraq into the mountains of Kurdistan and Armenia, and down to the coast of the Black Sea, fighting all the way, harried on all sides by Persian forces, wild mountain tribesmen, and a bitter winter... In Robin Waterfield's telling, this epic journey - which climaxed with a soon-to-be-legendary cry, '*The sea, the sea!*' - is a gripping adventure full of drama, human interest, strong characters, pathos, and triumph. More than that, the events so described occur on the cusp of change from the age of democracy to that of empire. For the tale begins with Aristotle and the school of Athens but ends with the invasion of Greece by Philip of Macedon and his son, Alexander the Great. "Xenophon's Retreat" symbolises that of the Greek world, and tells us something more of the West's ceaseless preoccupation with the gulf between Europe and the Middle East.

by Robin Waterfield Publisher: Faber and Faber



The Moufflon

The moufflon's connection with Cyprus is almost as long as the presence of man on the island. It is thought that they were brought here in Neolithic times (around 6000 BC) and that they were abundant in number, at least in the mountainous regions.

The Cyprus moufflon is actually a type of wild sheep that combines the beauty of a deer and the agility of a goat. By 1938 only 15 to 20 animals remained in Cyprus and strict measures had to be enforced to preserve the species. In 1945, in order to ensure that the animals could survive and reproduce in safety, it was decided to build a protective enclosure for them next to the area's main forest station. The decision worked; there was renewed interest in the plight of what was by then being considered as the "national" animal.

The public became aware of its fight for survival. In 1967 the Government of Cyprus signed the "Form of Acceptance of Ultimate Responsibility of Rare Wildlife Species" for the moufflon, pledging to ensure the species' survival and well-being. Tremendous efforts have been made since then and the moufflon has survived. Although no one can cite numbers with certainty, they are now estimated to be at around 2000. In other countries, helicopter counts have been put into effect but, in Cyprus, the thick vegetation of the moufflon's habitat limits the accuracy of this method. At close quarters, in the safety of their enclosures, the moufflon have a characteristic stare, while remaining completely motionless as in the wild they will then suddenly dart away at great speed. For this reason they are notoriously difficult to photograph, even within their enclosures.

The Forestry Department of Cyprus clearly specifies that the moufflon is an endangered species and will be protected at all costs. The moufflon has become a source of national pride for Cyprus.

The Wooden Horse

To capture Troy after ten years of war between the Greeks and Trojans, the Greek hero Odysseus thinks of the idea of the wooden horse. Amazingly the story of the Trojan horse does not actually appear in Homer's Iliad or the Odyssey, but it is told in Virgil's (classical Roman poet) Aeneid.

Ulysses was the Roman name given to the Odysseus. As Ulysses, he is mentioned regularly in the Aeneid. The poem's Trojan hero, Aeneas, rescues one of Ulysses' crewmembers that was left behind on the island of the Cyclops. He in turn offers a first-person account of some of the same events Homer relates, in which Ulysses appears directly.





Music News & Views



Smile Of A Child Charity

For the last few weeks I have been writing about this charity, but this week, I would like to introduce to you the ladies who are behind it, Emelia Konstantas and Liz Viavasinou, and what motivates them. Emelia is a young lady with two children, is studying a law degree, and still has time to raise awareness of the orphanages that have suffered in Greece because of the financial difficulties.

There are 15 orphanages under the umbrella of 'Smile of a Child' charity which includes a cancer unit. Emelia is married to a man from Corfu and it is on this island that Emelia first became aware of an orphanage that needed help. Liz, her mother, is British, and married to a Cypriot. She also is helping her daughter and is very much involved in raising money for the charity.

Since starting this, they have been inundated with clothes; many of these clothes have been donated from my readers and customers of Greek City and I would again like to thank you all. Also money was raised at a recent Greek evening and a cheque for



Emelia Konstantas (second from right) and her mother Liz Viavasinou (left) are raising awareness of Greece's orphanages that have suffered due to the financial crisis

£500 was given to the charity through a contact of mine who would rather not be named, which was handed over to the very happy ladies this week when they visited my shop.

Since starting this project, Emelia has taken on even more; as she sees the effects on other institutions in Greece, she has realised that orphanages are not only her priority, but the old people's homes and other institutions in Greece need help to. What she is trying to do is to co-ordinate the relief for all of these from all the different organisers in the UK and to

work with them as one. If you are involved in raising money for Greece, then please get in touch with Emelia on 07793 199 428 or 01279 415 155 or email ekonstantas@aol.com

Get together and this will make a difference, instead of a lot of people doing the same thing. Co-ordination is the key factor here. I will again appeal on behalf of this charity - if you are a shipping company, perhaps you can assist them in transporting all the clothes and household items directly to the orphanages - they have a lorry driver if that helps.

And lastly, I have arranged for an interview with Emelia and Liz to be aired on LGR as soon as we can get together and record it. For this I thank LGR for their kind offer and thank you again my dearest readers for all your donations.

Eastenders' New 'Greek'

Further to last week's column, several of you have telephoned the BBC and complained and I want to thank you for doing this. We are far too relaxed normally and do not bother, but this

time we did something. So far there have been no scenes with 'Nicos' or his takeaway shop depicting a Turkish flag, so perhaps we have done something, who knows.

The BBC never respond directly back to individuals but we should expect a written apology and that is what I'm hoping for, let us see. This is only one of three columns I have written in the last 10 years which received such response - goes to show the anger we have at the BBC for deliberately insulting us. Well done to all.

Forthcoming Events:

A one night only extravaganza! **THE GRECIAN KINGS** with dancers, will be performing at Ivy Hill Hotel, Margereting, Essex, CM4 0EH on Saturday 26th May 2012. Enjoy a 3 course meal and half a bottle of wine for only £35 per person. This event is sponsored by Monnis Restaurant of Chelmsford. To book your table, please call Peter on 01376 512 131, Fanos on 07952 826 244 or Greek City on 020 8889 0186.

Comedian **LAKIS LAZOPOULOS** is in London for the first time on Tuesday 29th May 2012 at the Theatre Royal, Drury Lane. The show "Sorry I'm Greek", which is written, directed and presented by Lakis Lazopoulos includes three musicians and four dancers - SUBTITLED for us born in the UK! Tickets available at GREEK CITY for £15/£25/£35/£45 and £55 - call 020 8889 0186.

SOTIS VOLANIS is live at Floga Restaurant on Friday 1st and Saturday 2nd June 2012.



Don't miss a one night only extravaganza with The Grecian Kings at Ivy Hill Hotel on Saturday 26th May 2012 - call Greek City to book!

For reservations, please call Stelios on 020 8881 3317.

CYPRUS WINE FESTIVAL - Saturday 30th June & Sunday 1st July 2012 - **KETI GARBI** is singing her heart out just for you, so be there.

Squeezing The Last Bits

It's funny how the economic downturn turns you into a tight fisted, grumpy old woman, but that's what I've become. I never used to squeeze the last bit of the toothpaste or wait patiently for the last drop of shampoo to come out, or water down the soap dispenser before - now it's a normal thing in my house!

My mother was so posh she would turn in her grave if she knew what I was doing. She thought it beneath her to do anything like that and found people who did things like that 'cheap', but she has not lived long enough to see how difficult things are at the moment.

It has taken my husband 38 years to convince me to be more practical and it has finally sunk in and I actually don't like

it. I don't like to wait for the last bits of the shampoo, I would rather throw the bottle away then waste my time, but the penny has dropped even slower than the shampoo that you must not waste what you have.

I would give someone my last penny even though I have nothing myself and that is what my father did before me and I just carried on doing. I am the one who is optimistic 'something will turn up', I always say it, but being practical helps just a little bit. Switching lights off or unplugging cables which are not being used have been normal for my house for 20 years as my daughter is and always will be an environmentalist, but squeezing the last drops out of things well like it or not, I will have to get used to it because I cannot see anything 'turning up' any time soon, not even for an optimist like me.

Me Poli Love
Olympia

www.greekcity.co.uk
greekcity@btconnect.com

Facebook:

Peter Christianson / Greek City

Radiomathon Summer Fete

A giant fundraising Summer Fete, organised and by Young Adults with Learning Disabilities, as part of the Radiomathon AQA Service, will take place on Saturday 9th June 2012, at the Radiomathon Centre, 188 Turkey Street, Enfield, Middlesex, EN1 4NW.

BBQ - Fire Brigade - Inflatable Slide - Adult Bouncy Castle - Penalty Shoot Out - An Outdoor Ball Pit & Soft Play Area for 0-6 year olds - Sensory Playground - Face Painting - Tombola - Refreshment Café - Live Music, Stalls selling Cakes, Jewellery, Crafts, Candles, and a Pimms and beer tent

Admission is only £1 and includes entry into a Grand Prize Draw.

Local dance companies will be performing on the day and Enfield's first ever Special Needs Zumbathon will also be taking place! Party the calories away with certified Zumba instructor Yvonne John from Zumba With Feeling and help raise money for those affected by learning disabilities. Don't forget to wear trainers, comfortable clothing, and bring a small towel!

If you would like to hold a stall at the fete, please call 01992 713 297. Major event sponsors are S.Aspris and Son.

TA DILINA GREEK RESTAURANT

FINE DINING WITH A WARM COMFORTABLE ATMOSPHERE

FAMOUS FOR OUR CRAB SALAD, FRESH FISH, MEAT & FISH MEZE.

LIVE MUSIC EVERY FRIDAY-SATURDAY

- Friday: Betty Makri, Chris Amadeos and Tony
- Saturday: Betty Makri, Nicos Shakolas and Pavlos

- Also live music on Thursday -

Private Parties for Christenings, Engagements, Birthdays etc., up to 60 people

020 8368 6864

10 Hampden Square, Southgate, London N14 5JR

..... with
Katerina

Popular **Peter Andre** showed his humanitarian side this week, appearing on the celebrity version of Channel 4's nail-biting game show 'Deal or No Deal'. The Greek-Australian pop and reality star faced the notorious banker in an entertaining 'battle of the boxes', in the hopes of raising big money for his chosen charity 'Health Improvement Project Zanzibar' (HIPZ).

Unfortunately despite a promising board and some great offers in the earlier stages of the game, peaking at £13K, a big payout wasn't meant to be; likeable Andre taking out the £250K box, ironically on the advice of daughter to charity's founder, Dr Ruaraidh. However, the £1000 he



did leave with, and the priceless publicity and awareness he raised for 'Zanzibar' will no doubt be invaluable to the charity's work. Regretful of his 'no deal choices', a distraught Peter also promised to personally help the charity.

For more information on HIPZ visit www.hipz.org.uk

have decided to send out a special kind of thank you... And what better way nowadays than online!

Dedicated to all their devotees and everyone who has helped them on their road to success: Vegas 'Pio Psila' - Athens to Thessaloniki (The Viral Sessions) celebrates their recent single's seven million plus YouTube hits and reaching number 2 in the official airplay charts! The extended video on the Hip-Hop/Pop groups YouTube VegasChannel, showcases soundbites of their songs, footage of their travels and vignettes of the band in action, as well as personalised messages to their fans!

Singer **Nickos Ganos**



Like all good bands should, Vegas treasure their fans! And to show their appreciation band members ZeRaw, Melina Makri and DJ Airth,

continues his assault on the club scene with his latest catching dance ditty "Say My Name". The new single, composed by Nikos Voutouras

(Dimension - X) and Takis Damaschis (C:real) has summer smash, stamped all over it! Catch a listen on Scandalous!*



That's all for now - Check out XCLUSIVE next time for more entertainment & music mayhem! Until then... x Mwah

Catch all the latest music Xclusives on Katerina's live DJ Show: 'Young & Connected - Scandalous! Two hours of unadulterated Modern Greek hits; 1st for new music, celebrity gossip, chart news, interviews and of course listener's special requests and dedications! Not to mention a few surprises along the way! Live on LGR 103.3fm and online at www.lgr.co.uk on Tuesdays 8-10pm! SCANDALOUS! If you would like your CD or event featured or reviewed in Xclusive! contact Katerina via email: katsmusiq@gmail.com



Film Reviews by George Savvides



FILM OF THE WEEK

Dark Shadows

Tim Burton's delicious gothic version of the 1960's television series tells the story of Barnabas Collins (Johnny Depp), a charming playboy from a powerful fishing family in the coastal town of Maine which carries their name Collinsport.

Barnabas seems to have everything he desires but after breaking the heart of the beautiful witch Angelique Bouchard (Eva Green) she not only turns him into a vampire but also buries him alive. Nearly two hundred years later in the year 1972, Barnabas is accidentally freed from his coffin and returns home to meet his eccentric descendants...

It is superbly produced and designed as it can be expected from Burton but unfortunately this is not a vintage film from this celebrated filmmaker despite the strong presence of Depp, Michelle Pfeiffer and Helena Bonham Carter.

It is not as funny as it should be and not very scary either, while some of the supporting actors are given very little to do. However, Depp is great fun as always as the naive vampire who finds himself in a changed world and delivers his lines with great relish and almost brings the house down when he comments on Alice Cooper's appearance: Who is that dreadfully ugly woman?

The Source



The talented director of "Live and Become" and "The Concert" Rade Mihaileanu delivers another impressive and highly original piece of filmmaking.

The story takes place in a small village somewhere between North Africa and Middle East. The women have been fetching water from a mountaintop spring in the burning sun since the beginning of time but things are about to change. Leila (Leila Bekhti), a young bride convinces the women to abstain from sex until the men run water lines into the village...

It is a charming film, exquisitely photographed and edited. The actors are perfectly cast especially Bekhti as the beautiful young woman determined to change the status quo in the village and the men's apathy. This modern day "Lysistrata" is worth discovering.

She Monkeys

This sensitive study of



budding female sexuality from Sweden was screened at last year's London Film Festival.

It is assuredly directed by Lisa Aschan who tells the story of Emma (Mathilda Paradeiser) a 15-year-old girl, who begins to train with the local equestrian acrobatics team. She immediately develops an infatuation for Cassandra (Linda Molin), a beautiful and strong team mate but the competitive nature of their training soon puts pressure on their friendship.



It is superbly photographed, confidently directed and well acted by the young cast especially from Paradeiser as the confused teenager.

All in Good Time



This is adapted from Ayub Khan Din's hugely successful National Theatre play "Rafta Rafta" which was originally a 60's play called "All in Good Time" before it was turned into a film called "The Family Way" in 1966.

The action takes place in present day Bolton and follows the troubles of Atul Dutt (Reece Ritchie) and his young bride Vina (Amara Karan), who after the cancellation of their honeymoon are forced to return to the Dutt household until they find a place for themselves.

It is a funny premise and works well especially in switching the action to suit a British Asian family. The young married couple is perfectly cast but the parents especially Harish Patel as the patriarch fails to deliver the comedic nature of the play. Even Meera

Syal fails to make an impression and looks mostly uncomfortable in the underwritten role of the long suffering mother. A mixed bag!

Cafe De Flore



The action of Jean-Marc Vallee's latest feature is divided between two seemingly different stories which run parallel. Jacqueline (Vanessa Paradis) struggles to make ends meet with her young son in 1960's Paris.

Meanwhile in modern day Montreal Montreal Carole (Helene Florent) also struggles in order to accept the fact that her husband has left her and her two daughters for a younger woman.

It is an intriguing film with excellent acting especially from Paradis as the woman determined to protect her vulnerable son afflicted with Down's syndrome.

DVD Releases:

I.D.: Phil Davis' 1995 groundbreaking football movie tells the story of four policemen who go undercover in order to infiltrate a gang of football hooligans. However, John (Reece Dinsdale) although being an ambitious cop is heavily influenced by the violence and the heavy drinking which begin to turn him into one of the thugs. It is a brilliant study of hooliganism, the addicted nature of violence and the comradery among the fans. Recommended!

TWICE AROUND THE DAFFODILS: Gerald Thomas' 1962 delightful comedy based on a stage play is also known as the unofficial Carry On film and boasts some of the regulars of the series including Kenneth Williams and Joan Sims. The action takes place in a sanatorium where four male patients arrive in order to be treated for TB. But as soon as

they settle their priority is to seduce the nurses. Kenneth Williams is at his sardonic best while Donald Sinden is effective as the randy patient determined to seduce every nurse in his ward. Great fun!

SENSATION: I first saw Tom Hall's engaging film at the London Film Festival over two years ago and on a second viewing it is even more effective. It tells the story of Donal (Domhnall Gleeson), a lonely man in rural Ireland with no social skills whatsoever who after he inherits his father's farm begins a new life especially when he meets Kiwi call-girl Kim (Luanne Gordon). It is an honest and unpredictable film of a lonely soul who makes the most of his life after he meets his apparent soul mate.

SAVE

The Warehouse Theatre



The excellent performance of Tayo Aluko in CALL MR. ROBESON about the life of the extraordinary talent of Paul Robeson may be the last in this wonderful venue which is facing imminent closure due to Croydon's Council's unfair decision to withdraw their grant. The philistine councillors, who want to pocket the developer's money for themselves instead of building a new theatre, need to be exposed and the truth needs to be shouted from every roof top of the land.

This unique venue has been going strong for the last 35 years and their world renowned International Playwriting Festival celebrated last March its 25th anniversary.

For more information and details of its Appeal to save the Theatre can be found on the Warehouse Theatre website: www.warehousetheatre.co.uk

Any feedback would be welcome: georgesavvides@hotmail.co.uk

THEATRE REVIEWS



by Barney Efthimiou

Shakespeare in another language is all Greek to me

The cultural Olympiad is upon us and there are a plethora of events taking place around London and elsewhere to satisfy all tastes. One of the most ambitious is Globe to Globe, all 37 of Shakespeare's plays, each in a different language. And for the first time in over forty five years the National Theatre of Greece was in town, invited to perform *Pericles (Shakespeare's Globe)*. Forgive my cynicism but when you consider the *gadastroti* currently taking place *stin Elatha* it perhaps would have been more appropriate had they been asked to perform *Timon of Athens* which is after all about a character that gets up to his neck in debt. The plot thickened when I later found out that *Timon* was in fact to be presented in German. Art reflecting life reflecting art etcetera etcetera...

Having said that, the story is itself a powerful and poignant metaphor for the tragedy that has afflicted many during the current economic crisis. A storm destroys his ship; *Pericles* is washed ashore and is rescued by a group of poor fishermen. His wife and daughter are presumed dead. Pirates capture Marina, his daughter, and sell her to a brothel. She manages to preserve her virtue by convincing her punters to be virtuous rather than take her virginity. Quite a feat considering some of the characters she encounters and yet more material that has topical resonances.

Provided with a synopsis and minimal surtitles made for a most interesting and entertaining evening as the company opted for the exaggeration option, doing all they could with their bodies and gestures to bring the story to life. As a consequence it swung from moments of total hilarity to others of absolute madness which occasionally made you cringe in embarrassment as the acting erupted into a tragicomic escapade. Led by Dimitris Piatas, that's "Jimmy the Plate" to you and me, as narrator John Gower, he acts as a dramatic catalyst for the rest of the company to explode into action. Colourful additions to the mix included the ubiquitous *bouzoukia* and dancing that was straight out of *Zorba*.

But there were also moments of real tension and pathos and when *Pericles*, wife and daughter are reunited *sto delos* it is done with great conviction culminating in an emotional apogee which would have made their great ancestors proud. Incidentally I did need to remind my non Greek speaking companion (who thoroughly enjoyed herself) that were it not for the likes of Aeschylus, Euripides and Sophocles there probably wouldn't have been 'a great Bard'.

There is a joke doing the rounds at the moment which asks "what do you call a Greek with money?" Answer "a liar". So when one of the poor fishermen screamed out in exasperation, *st'angliga*, "I'm starving...I'm Greek!" one of the many Greeks in the audience quipped "that makes two of us!" Yes it was that kind of evening and Shakespeare *sta Elliniga* is ultimately all Greek to me. Still last week you could have seen *Macbeth* in Polish or *Henry VI* in Serbian. Whatever happened to *Esperanto*?

There is no doubt that the late Anthony Minghella's revived award-winning imagining of *Madame Butterfly (London Coliseum)* is a production of beauty that is a sumptuous melange of Puccini's mesmeric music and the director's breathtaking vision. And in asking Mary Plazas to magnificently reprieve her role as the wronged and tragic heroine you are once again given an opportunity to enjoy a tremendously thrilling event. However, I must admit to being a little perturbed second time round at how disturbing the storyline actually is.

US Navy Lieutenant Benjamin Franklin Pinkerton becomes besotted with fifteen year old Cio-Cio San and enters into a matrimonial state with her knowing full well that when he finds himself a "proper" American wife she will become history, something of his selfish, exploitative and abusive past. The moment he lifts her up, as if she were a rag doll, to carry her off for wedding night nuptials, is quite horrid and would undoubtedly press the alarm bell were child protection officers in attendance. Once you recover from that, and it may take a while you can then revel in Sarah Tipple's revival production.

A generously proportioned Gwyn Hughes Jones sings with great strength and authority though when he returns in Act III to express regret and remorse we care little and believe him less. Plazas meanwhile is hitting all the right notes of heart-breaking pain and anguish. Pamela Helen Stephen also impresses as *Butterfly's* maid Suzuki, demonstrating great compassion and feeling in a very assured performance.

Blind Summit Theatre provided superb puppetry and *Butterfly's* son operated by a highly skilled trio of black-clad puppeteers is cleverly conceived and exquisitely executed. Set designer Michael Levine and costume designer Han Feng combine to create a visual experience that is ostentatiously delightful in its simplicity, never trying too hard to impress but always offering a beguiling backdrop to Puccini's picture perfect score. Minghella's legacy is intact as a film director of great repute (*The English Patient*, *The Talented Mr Ripley*) but he will also be remembered by many this exquisite *Butterfly*.

MADAME BUTTERFLY TICKETS - 020 7845 9300



GRAPEVINE

with Andrea Constantinou-Georgiou

celebrity news
...and gossip!

Hi everyone, hope you're all keeping well...

Eurovision Song Contest 2012

The Eurovision Song Contest is fast approaching... next Saturday in fact! Cyprus and Greece must get through the first leg of the semi finals which takes place on Tuesday 22nd May 2012, if they are to proceed to the final.

Flying the flag for our island this year is the lovable Ivi Adamou, 18, with her upbeat pop number *La La Love*. Let's find out a little about her...

Ivi began her career at the age of 16, emerging from *X Factor 2* in Greece, where she was given the opportunity to show her vocal potential.

Soon after, she released her debut album *Kalokairi Stin Kardia* which went gold.

She also enjoyed a No1 summer hit in 2010 with a guest performance on the song *San Erthi E Mera*, by Greek hip-hop act, Stavento.

Following an appearance with the band on the Mad Video Music Awards 2010, the word was out...a new star had been born!

The EP *Christmas with Ivi* was released in December that year and was also certified gold.

In April 2011, she had a suc-



cessful comeback with the band Melisses, featuring on the single *Krata Ta Matia Sou Klista*, as well as touring with the band throughout the summer.

In July, her second solo album *San Ena Oneiro* was released, which included the hit single *Voltes Sta Asteria*.

Having been selected to represent Cyprus in the 57th Eurovision Song Contest, Ivi is determined to put on a great performance in Baku, Azerbaijan, with *La La Love*, written by Alex Papaconstantinou, Bjorn Djujstrom, Alexandra

Zakka and Viktor Svensson.

Meanwhile, Greece is also being represented by a Cypriot! Eleftheria Eleftheriou is hoping to maintain the high positions Greece has enjoyed in the contest over the past few years with her uplifting number, *Aphrodisiac*.

Born in Paralimni, Cyprus 23-year-old Eleftheria has since her childhood, had great passion for music. During her school years, she took piano, music theory and phonetic lessons. At 16, she became a soloist in the CyBC national folk orchestra, participating in

various music contests.

She later studied Music and Performance at the University of Surrey, here in Britain.

Eleftheria was also a contestant on *X Factor 2* in Greece in 2010, and though she didn't win, she made a great impression on one particular judge, Sakis Rouvas, who invited her to join him on stage at the club he was performing at.

Soon enough, she released her debut single and had the opportunity to tour Europe and Australia with popular Greek artist Nikos Vertis.

In March this year, Eleftheria

won the Greek National Final, thus she will represent Greece in Eurovision with the song *Aphrodisiac* composed and written by Dimitri Stassos, Mikaela Stenström and Dajana Löf.

I'm positive both Ivi and Eleftheria will get through the semi final heat. Tune into BBC3 on Tuesday to find out!

Cypriot star in US sit-com

Joining Jennifer Aniston and Tele Savalas in a list of Greeks in popular US Television is 32-year-old Hannah Simone.

The gorgeous actress/model/television host and 'lifelong Nomad', as she describes herself, recently adorned our screens in Channel 4's sit-com *New Girl*, starring as sophisticated model Cece Meyers.

Born in London, Hannah is of Indian origin on her father's side and her mother is half German-Italian and half Greek-Cypriot! She was raised internationally in Canada, the Middle-east, India and Cyprus.

Interestingly, at the age of 13, Hannah was already working as a fashion model in Nicosia and featured on the front cover of one of the island's leading publications.

She also found plenty of encouragement through the many acting teachers with whom she worked. "I remem-

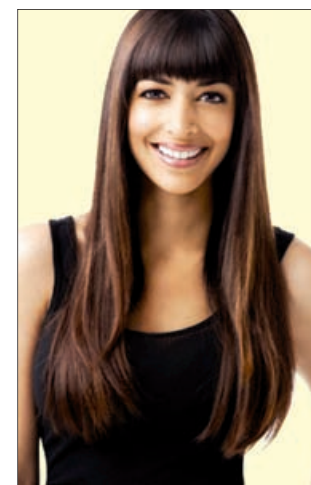
ber telling my music teacher in Cyprus, 'I want to be an actor when I grow up,' and instead of crushing my dreams, she said, 'You need to be a triple threat.' All of my theatre teachers were like that, even though they knew I had a one-in-a-million chance," Hannah says.

Still very much in touch with her Cypriot roots, she revealed in a recent interview that her specifications for a suitor would include being able to "whip up makaronia tou founo...my total, total weakness," and other Greek dishes.

Looks like you men better start taking tips from Yiayia!

Adios,

Andrea xxx



Hannah Simone stars as model Cece in *New Girl*

The Royal Chace Hotel

Mediterranean PACKAGE

Available for Weddings, Engagements, Christenings or Private Parties

PRICES FROM **£69.95** PER PERSON

PACKAGE INCLUDES
 ROOM HIRE • DIPS ON TABLE ON ARRIVAL • THREE COURSE MEAL
 COFFEE & MINTS • CANDELABRA • CAKE STAND
 COMPLIMENTARY CAKE KNIFE • A FOUR POSTER BEDROOM
 CORKAGE FOR DRINKS • VAT

The Ridgeway, Enfield, Middlesex, EN2 8AR • Tel: 020 8884 8200
 Email: conference&banqueting@royalchacehotel.co.uk • Web: www.royal-chace.com

Have you had an Accident?

Claim maximum 100% compensation at no cost to you

Are you getting maximum compensation for your injuries?
 Has your solicitor visited you?
 Is your personal injury claim taking too long?

■ We offer you an excellent service
 ■ We can visit you at home and arrange for treatment
 ■ We can speak to you in your language
 ■ We are LEVENES SOLICITORS

Please contact Anthe Korelidou

0208 8261210 **Levenes SOLICITORS**

THE LAW SOCIETY ACCREDITED Personal Injury Email: akorelidou@levenes.co.uk Website: www.levenes.co.uk Ashley House, 235-239 High Road, Wood Green, London N22 8HF Offices in London and Birmingham



Plan your wedding effortlessly and stress free with White Avenue



White Avenue is a brand new wedding company offering wedding planning, venue sourcing and event design. Not only does it offer the traditional style of wedding planning, where the client pays the planner a fee, White Avenue also has very significant direct links and working partnerships with a range of prestigious venues across London and the surrounding areas. These well-established partnerships enable White Avenue to offer the bride and groom great savings and other considerable benefits by booking their wedding through them.

With over four years experience in the wedding industry George and Sophia and the professional team of White Avenue have combined their skills and knowledge to form a wedding company which fully understands the paramount importance of Greek weddings and can inspire couples to successfully combine the traditional with the very best of the modern. White Avenue offers a full wedding package, from sourcing a venue, decorating the room, right through to that all-important coordination on the day. White Avenue will ensure that your



paper work. All this and more can become totally overwhelming and actually very stressful. Organising a Greek wedding ought to be an exciting and happy experience because it is a huge

discreet coordination. The last thing the bride and groom need is to have to phone all their suppliers before the big day and stress about all the necessary logistics. White Avenue's pro-

Central London, White Avenue works in partnership with several luxury venues outside of London. These include stunning manor houses, impressive marquees and hotels.

Here are a few venues White Avenue have partnerships with:

We have exclusive partnerships with:
THE HURLINGHAM CLUB, FULHAM
Our other partnerships are with:
THE LANCASTER LONDON
THE JUMEIRAH CARLTON TOWER

HOTEL
BOREHAM HOUSE, ESSEX
THE PARK PLAZA RIVERBANK

A final note from George and Sophia

"We want to throw big fat Greek wedding planning into the 21st century by avoiding the scripted nature of wedding planning and making every wedding as bespoke and as personal as possible. We have a firm belief that with a smaller clientele set we can provide an unparalleled level of service. Over the next few years we want to continue to inspire our couples with



wedding day is a huge success.

White Avenue wants to emphasise that they don't want to take the fun away from planning a wedding and they understand that all brides-to-be want to get hands on and enjoy the thrill of putting various aspects of their wedding plans together. As White Avenue reminds us however, planning a wedding is not just about mak-

ing a wedding day is a huge success. However, ensuring success actually takes a great deal of time and dedication. White Avenue has the special skills to take care of all aspects of the wedding and ensure that you can truly enjoy the more exciting parts of the planning process.

Event Design

Something different that White Avenue offers you is in-house event design and venue decor. The importance of really suitable decor to each wedding venue can very easily be underestimated. Actually, as George and Sophia emphasise, some venues will need only a minimal amount of decor. Other venues, even luxury ballrooms, need a large amount of dressing & lighting and in this case White Avenue offers lighting, backdrops, chair covers, right through to dance floors. In all events their professional team will be there from the start of the planning process to help you create that magical setting you desire.

Event styling and decor can be used to personalise each venue and stop it from looking only the same as the last Greek wedding.

High quality decor and lighting provides a great ambience to the room, whether it is modern and vibrant or a softer, more romantic mood. It can offer various styles, from vintage to contemporary.

On the day discreet coordination

By booking your wedding with White Avenue you will greatly benefit from their on-the-day



fessional team will arrive on the morning of the wedding to ensure that set up runs smoothly, and will be present until the wedding finishes. They will make sure everything starts on time: such as dinner, the speeches and the first dance. It is too true that on the day things can go wrong and only experts would be able to predict and deal with such worries. With White Avenue's professional planners there from start to finish yours will be peace of mind and complete reassurance that everything is being taken care of.

What venues does White Avenue work in partnership with?

Central London venues afford prestige and luxury for the biggest day in a couple's lives and offer space large enough to accommodate Mediterranean weddings. White Avenue offers a range of stunning venues to newly engaged couples and as George and Sophia have informed us some of these have not even been discovered yet by the Mediterranean community. Once George and Sophia get to know the couple looking for their perfect venue, White Avenue will soon identify which ones suit their personalities, their requirements and their budget.

What could be called a breath of fresh air about this new wedding company is that they have not only focused only on Central London Hotels for their list of partners. As a young couple themselves, George and Sophia realise that not everyone wants a "west end wedding". In addition to the portfolio of venues it has in

the latest trends, introduce them to the newest venues, exciting entertainment, and modern event design whilst ensuring that the essential tradition is kept alive".

Please have a look at their website for more information and take a peek at the blog for regular updates and wedding tips:



ing decisions. It also involves a lot of running around and in fact a huge amount of administration. As examples, the sheer amount of e-mails a bride and groom would accumulate from making enquiries, getting quotations, making necessary negotiations, and organising



www.whiteavenue.co.uk
'Like' their page on Facebook:
facebook.com/WhiteAvenueWeddings
E:contact@whiteavenue.co.uk
T: 0845 643 96 97

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

ΔΙΑΛΕΞΗ ΑΠΟ ΤΟ ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΑΚΕΛ ΜΕ ΘΕΜΑ ΤΗΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΑ

Το 2017 η οικονομική ανάκαμψη

Η οικονομική κρίση που ταλανίζει τη Βρετανία δεν θα τελειώσει για τουλάχιστον άλλα πέντε χρόνια, προειδοποίησε την περασμένη Πέμπτη, στη διάρκεια συγκέντρωσης με θέμα την οικονομία, που διοργάνωσε το ΑΚΕΛ Βρετανίας, ο κύριος ομιλητής Στήβεν Αλαμπρίτης, Ηγέτης του Δήμου Μέρτον Νοτίου Λονδίνου και πρώην Επικεφαλής της Ομοσπονδίας Μικρών Επιχειρήσεων.

Ο κ. Αλαμπρίτης σημείωσε ότι στην Ομιλία της Βασιλίσσας την προηγούμενη βδομάδα πολύ λίγα ειπώθηκαν για τα μέτρα που μπορούν να συμβάλουν στην ανάκαμψη και ανάπτυξη της βρετανικής οικονομίας. Αν και η Βασιλίσσα καταπίσθηκε με τους υψηλούς μισθούς, τις τραπεζικές μεταρρυθμίσεις και τις αλλαγές στις συντάξεις, εντούτοις αυτά τα μέτρα από μόνα τους δεν θα βοηθήσουν τους ανθρώπους που έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τόνισε. Στην πραγματικότητα, πρόσθεσε, τα μέτρα που αφορούν τις συντάξεις ζητούν από τον κόσμο να εργάζεται περισσότερο, να καταβάλλει περισσότερα χρήματα προς το κράτος και να παίρνει λιγότερα υπό τη μορφή σύνταξης μετά την αφυπη-



θησε κάποιες κατευθυντήριες γραμμές προκειμένου να επαναφέρει την οικονομία σε ομαλότητα. Χαρακτήρισε ως θετικό μέτρο την πρόθεση της Κυβέρνησης να αυξήσει το αφορολόγητο εισόδημα στις £10,000. Από την άλλη, σύμφωνα με τον ομιλητή, η μείωση του ανώτατου φορολογικού συντελεστή από 50% σε 45% ήταν βεβαιωμένη, ειδικά όταν ο Πρωθυ-

πον κόσμο και τη βιομηχανία με το σχέδιο αχρήστευσης αυτοκινήτων και τη μείωση του ΦΠΑ, είπε ο κ. Αλαμπρίτης, κάτι που δεν ήταν διατεθειμένος να πράξει και ο νέος Υπουργός Οικονομικών George Osborne. Αντ' αυτού ο ΦΠΑ παρέμεινε στο 20% και εφαρμόστηκε σε ακόμη περισσότερα αγαθά όπως τις πίτες! Ο Ηγέτης του Δήμου Μέρτον στη συνέχεια καταπίσθη-

θενται η παραγγελία λανθασμένων αεροπλανοφόρων, η μείωση της αστυνομίας στους δρόμους, η άρνηση των τραπεζών να παραχωρήσουν δάνεια στις μικρές επιχειρήσεις και η άνοδος των πανεπιστημιακών διδασκτρων στις £9,000!

Πρόβλεψη του κ. Αλαμπρίτη είναι είναι ότι η οικονομία θα βελτιωθεί κάπως ακριβώς πριν τις Γενικές Εκλογές του 2015, αφού οι Τόρις θα θελήσουν να κερδίσουν ψηφοφόρους πριν την κάλπη, ενώ αμέσως μετά η οποία νέα Κυβέρνηση θα εισάγει, όπως συνηθίζει, αυστηρότερα μέτρα. Η οικονομία δεν θα επανέλθει σε ομαλότητα πριν το 2017, σημείωσε, οπότε θα δούμε σταθερή λίρα, σταθερό ευρώ, καλή συμπεριφορά από τις τράπεζες και άνοδο εκ νέου της εργασίας, ιδιαίτερα για τους νεαρούς αποφοίτους.

Ο ομιλητής κατέληξε με μια αναφορά στην απaráδεκτη αντιμετώπιση της Ελλάδας από τους εταίρους της, της χώρας που γέννησε τη Δημοκρατία, μιας χώρας που πολέμησε στο πλευρό των Συμμάχων σε δύο Παγκόσμιους Πολέμους, της μόνης χώρας που εξέφρασε γραπτώς τη

«Μια ευημερούσα Ελλάδα σημαίνει και μια ευημερούσα Ευρώπη, ικανή να ανταγωνιστεί την Κίνα και την Ινδία» - Στ. Αλαμπρίτης



Φώτο: ΠΕΤΡΟΣ ΠΕΝΤΑΓΙΩΤΗΣ

ρήτησή! Ο κ. Αλαμπρίτης προσπάθησε να εξετάσει αν ο πρόσφατος προϋπολογισμός από τον George Osborne ακολου-

πουργός David Cameron ισχυρίζεται ότι «είμαστε όλοι μαζί σε αυτή την προσπάθεια». Η προηγούμενη Εργατική Κυβέρνηση ήρθε να βοηθήσει

με τις προσπάθειες της Κυβέρνησης για μείωση του ελλείμματος. Για να εξηγήσει το μέγεθος του προβλήματος, επισήμανε ότι το κράτος ξοδεύει £200 δισεκατομμύρια για την Κοινωνική Ευημερία, £130 δισ. για την Υγεία, £90 δισ. για την Παιδεία και £40 δισ. για την Άμυνα. Επιπλέον άλλα £46 δισ. καταβάλλονται για την αποπληρωμή των τόκων του τεράστιου χρέους!

Ενώ η Κυβέρνηση θέλει να επιλύσει την κρίση χρέους κατά τη διάρκεια αυτής της διακυβέρνησης, η Εργατική Αντιπολίτευση του Ed Miliband υποστηρίζει ότι χρειάζονται δύο θητείες, ώστε να περιοριστεί το πλήγμα για τον κόσμο, να μειωθεί η ανεργία και να μη γλιστρήσουμε πίσω στην ύφεση. Προσέγγιση με την οποία συμφωνεί και ο Στήβεν Αλαμπρίτης.

Ως αποτέλεσμα της τακτικής της Συντηρητικής Κυβέρνησης, υπογράμμισε, υπάρχει υψηλή ανεργία, άνοδος του πληθωρισμού και κατασχέσεις σπιτιών σε ανησυχητικά επίπεδα. Οι αποτυχίες πληθαίνουν, καθώς σε αυτές προστί-

διαμαρτυρία της για τη γενοκτονία των Εβραίων κατά το Β' Παγκόσμιο. Η ηρωική απάντηση της Ελλάδας σε κάθε διεθνή πολεμική κρίση θα έπρεπε να την ανταμείψει με πραγματική βοήθεια κατά τη διάρκεια της οικονομικής κρίσης.

Αντίθετα, η χώρα γίνεται θύμα κακομεταχείρισης από τους σχολιαστές, κατέδειξε ο κ. Αλαμπρίτης, υπογραμμίζοντας ότι η αποτυχία της Ελλάδας δεν θα βοηθήσει την οικονομική κατάσταση, ενώ μια ευημερούσα Ελλάδα θα σημαίνει και μια ευημερούσα Ευρώπη, ικανή να ανταγωνιστεί την Κίνα και την Ινδία.

Μετά το πέρας της ομιλίας ακολούθησαν ερωτήσεις του ακροατηρίου σχετικές με την ανεργία, τα ερεθίσματα που παρέχονται για εργασία και τις ανήθικες πρακτικές των επιχειρήσεων, στις οποίες ο Στήβεν Αλαμπρίτης απάντησε διεξοδικά. Τη συζήτηση συντόνισε ο Επαρχιακός Γραμματέας του ΑΚΕΛ, Πάμπος Χαραλάμπους.

Η βραδιά ολοκληρώθηκε με δεξίωση.

diVERSIONS music festival 2012

Ένα τριήμερο μουσικό θέαμα, οκτώ εκρηκτικά σχήματα!

Η Ekon Arts και η Anasa Productions συνεργάζονται για να παρουσιάσουν το diVERSIONS, ένα ολοκαίνουργιο φεστιβάλ σύγχρονης μουσικής που προσθέτει με τον τρόπο του ένα όμορφο χάος στη μουσική σκηνή του Λονδίνου. Σκοπός του φεστιβάλ: Να φέρει μαζί μερικούς από τους πιο πρωτοποριακούς και γνωστούς μουσικούς που αναδεικνύονται στην Ελλάδα και στο εξωτερικό σήμερα. Καλλιτέχνες που ανήκουν σ' ένα πολυδιάστατο μουσικό στερέωμα του 21ου αιώνα, που συχνά ανακατεύουν πειραματικούς ήχους με τη βοήθεια της τεχνολογίας αλλά και της θεατρικότητας. Θέλουμε να παρουσιάσουμε μια νέα



γενιά μουσικών και να τονίσουμε τη ζωντάνια αλλά και τη διαφορετικότητα της μουσικής που οι ίδιοι παράγουν. Θέλουμε το diVERSIONS να κινήσει το ενδιαφέρον όλων όσων εκτιμούν και ενθουσιάζονται από το μουσικό zeitgeist της εποχής μας.

Το diVERSIONS 2012 είναι ένα τριήμερο φεστιβάλ μουσικής που παρουσιάζει την εκπληκτική, τη σκανδαλιάρικη και την ατίθαση πλευρά της ελληνικής διεθνούς μουσικής σκηνής. Μια έκρηξη ήχου και εικόνας από μια απίστευτη γκάμα καθιερωμένων αλλά και νέων μουσικών, ερμηνευτών και καλλιτεχνών πολυμέσων, που έρχονται για να παρουσιάσουν ένα εκλεκτικό μείγμα ηλεκτροακουστικών ήχων, πειραματικών ηχοδράσεων και ζωντανών οπτικών στοιχείων.

Ένα συναρπαστικό ταξίδι μέσα από την πειραματική ατμόσφαιρα και τη drone μουσική του εξάιρετου Spyweirdos ως την αισιόδοξη punk-funk μουσική των Berlin Brides και το ενορχηστρωμένο punk χάος των μοναδικών YIANNEIS και των indie rock and trip hop ήχων τους. Από την αισθησιακή άρπα της Μαρίας Γεροσίμου ως τις χαρακτηριστικές και πολλαγαπημένες μελωδίες του Βασιλικού. Και από τα μπλουζ και το boot stompin' jazz των Ta Mère ως τα swinging grooves των Blue Soup και τις εκθαμβωτικές εκρήξεις των τυμπάνων του Asaf Sirkis Trio.

Το φεστιβάλ πραγματοποιείται με την ευγενική υποστήριξη του exclusiveHR, στο Mythopolis, 277 City Road, Angel, Islington EC1V 1LA, London, στις 24, 25 & 26 Μαΐου 2012 και ώρα 7:30μ.μ.

Τιμές Εισιτηρίων: £8 με προπώληση/ £10 στην είσοδο, £20 τριήμερο εισιτήριο.

Για κρατήσεις εισιτηρίων επισκεφθείτε την ιστοσελίδα www.wegotickets.com/t/4634 ή τηλεφωνήστε στους Ιωάννα 07742 078 767 και Στέφανο 07909 890 634.



Λίγα λόγια για την Ekon Arts

Η Ekon Arts ιδρύθηκε το 2008 ως μη κερδοσκοπικός οργανισμός, με σκοπό να εξερευνήσει νέες καλλιτεχνικές δυνατότητες στους χώρους της σύγχρονης μουσικής και των παραστατικών τεχνών με τρόπο που συμπλέκει την τέχνη με τη σύγχρονη τεχνολογία. Στόχος είναι να προτείνει νέους τρόπους θεώρησης και συνδιαλλαγής με την τέχνη υπό το πρίσμα του σύγχρονου ελληνικού πολιτισμού, διατηρώντας όμως ένα διεθνή χαρακτήρα και προσελκύνοντας καλλιτέχνες από διαφορετικά πολιτισμικά περιβάλλοντα. Η Ekon Arts προωθεί συνεργασίες καλλιτεχνικού αλλά και εκπαιδευτικού χαρακτήρα, συμπαραγωγές ή διαδραστικά έργα που φέρνουν κοντά Έλληνες και ξένους καλλιτέχνες, κοινό και πολιτιστικούς φορείς.

EXPERIENCED SEAMSTRESS REQUIRED FOR DESIGNER BRIDAL BOUTIQUE

Part-time position – approx. 3 days

Please send CV to:

info@morgandavieslondon.co.uk

or post to:

25 Agdon Street, Islington EC1V 0AZ

Ανοικτό το παράθυρο συνεργασίας ΑΚΕΛ – ΔΗΚΟ στις προεδρικές

➔ (Συνέχεια από την 1η σελ.)

αφορούν τον εκσυγχρονισμό του ευρύτερου κράτους, καθώς και την καταπολέμηση φαινομένων που έχουν αναπτυχθεί τα τελευταία χρόνια στην κυπριακή κοινωνία, όπως είναι η εγκληματικότητα, η διαπλοκή και η διαφθορά, αλλά και ζητήματα υγείας και παιδείας.

Παράλληλα, εξέφρασε την επιθυμία του ΑΚΕΛ να ξεκαθαρίσει, ύστερα από ενδεχόμενη εξεύρεση κοινού πολιτικού πλαισίου, το πώς επιτυγχάνεται ο καλύτερος δυνατός συντονισμός των συνεργαζομένων κομμάτων, που είναι όπως είπε, απαραίτητος ιδιαίτερα μέσα στις σύγχρονες δύσκολες συνθήκες που διέρχεται ο τόπος. Πρόσθεσε ότι θα πρέπει να ξεκαθαριστεί το πώς επιτυγχάνεται η μεγαλύτερη δυνατή συμμετοχή των συνεργαζομένων κομμάτων στη λήψη των πολιτικών αποφάσεων για τα μείζονα ζητήματα έτσι ώστε να αποφεύγονται οι οποιεσδήποτε αχρείαστες αντιπαράθεσεις, αλλά και το πώς διαμορφώνονται συνθήκες που θα επιτρέψουν μεταξύ των κομμάτων το μεγαλύτερο δυνατό αλληλοσεβασμό.

«Αν καταφέρουμε να καταλήξουμε σε όλα αυτά, τότε ως ΑΚΕΛ είμαστε έτοιμοι να συζητήσουμε και σε ό,τι αφορά την προσωπικότητα του υποψηφίου, με ανοικτό μυαλό, δίχως να προαποκλείουμε κανένα και δίχως την ίδια στιγμή να προεπιλέγουμε κανέναν», ανέφερε.

Θέτοντας τα κριτήρια που θα πρέπει να έχει ο υποψήφιος τον οποίο το ΑΚΕΛ θα στηρίξει, ο Α. Κυπριανού ανέφερε ότι θα πρέπει να είναι μια προσωπικότητα, η οποία να διακρίνεται για την αξιοπιστία και την αξιοπρέπειά της, την εντιμότητα και την τιμιότητά της, την ειλικρίνεια, την συνέπεια και την ικανότητα να θέτει στόχους και να τους υλοποιεί.

Χαρακτήρισε τη συζήτηση με τον Πρόεδρο του ΔΗΚΟ πολύ εποικοδομητική, σε φιλικό κλίμα και είπε ότι ανέλαβαν να μεταφέρουν αυτά που συζητήθηκαν στη σημερινή συνάντηση στα αρμόδια σώματα των κομμάτων τους.

Το ΑΚΕΛ, είπε, θα αποφασίσει για τα παραπάνω βήματα, μετά και τις επαφές του με άλλα πολιτικά κόμματα.

Μιλώντας για κρισιμότητα των στιγμών που διέρχεται η Κύπρος και ο λαός της, οι οποίες επηρεάζονται σε μεγάλο βαθμό από τις εξελίξεις στην Ελλάδα και στην ευρωζώνη, είπε ότι επιβάλλεται να συμπεριφερθούν όλοι με την πρόποση υπευθυνότητα και σοβαρότητα και να επιδιωχθούν οι ευρύτερες δυνατές συνεργασίες.

Παράλληλα, ο Α. Κυπριανού, ανέφερε ότι ακόμα και αν δεν υπάρξουν οι όποιες συνεργασίες θα πρέπει όλα τα κόμματα να προβληματιστούν για το επίπεδο του πολιτικού τους λόγου και να επιδιώξουν να λειτουργήσουν στη βάση πολιτικού λόγου που να οικοδομεί γέφυρες συνεργασίας και όχι να γκρεμίζει.

Ξεκαθάρισε παράλληλα ότι το ΑΚΕΛ θα υπερασπιστεί και τον εαυτό του και την ιστορία του αλλά και τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας και το έργο το οποίο έχει παραγάγει η Κυβέρνηση Δημήτρη Χριστόφια.

Ο Α. Κυπριανού ανέφερε επίσης ότι οι επικείμενες προεδρικές εκλογές είναι ίσως από τις πιο καθοριστικές στην ιστορία της Κυπριακής Δημοκρατίας, στις οποίες θα αποφασιστεί κατά πόσο ο τόπος «θα εξακολουθήσει την πορεία προς τα εμπρός» ή κατά πόσο θα υπάρξουν πτωχευτικά «σε αυτή την ανοδική πορεία, η οποία έχει αρχίσει τα τελευταία χρόνια, με όλα τα προβλήματα τα οποία συνθέτουν τη σημερινή κατάσταση λόγω την παγκόσμιας οικονομικής κρίσης».

Συμπλήρωσε ότι είναι πεποίθηση του ΑΚΕΛ ότι κανενός πολιτικού κόμματος οι όμοιοι δεν είναι αρκετοί για να

σηκώσουν το βάρος που συνεπάγεται η κατάσταση, η οποία είναι διαμορφωμένη σήμερα στο εσωτερικό της χώρας και σε ό,τι αφορά την διαχείριση και την αντιμετώπιση των θεμάτων της εσωτερικής διακυβέρνησης, αλλά και ιδιαίτερα σε ό,τι αφορά το Κυπριακό, σε ό,τι αφορά τα ενεργειακά ζητήματα τα οποία μπορούν να δώσουν μια τεράστια προοπτική στη χώρα και στο λαό, καθώς επίσης και στα θέματα της οικονομίας.

«Και λόγω του πολιτικού συστήματος το οποίο υπάρχει στην Κύπρο,

είτε ότι θα πρέπει να παραμεριστεί κάθε άλλη κομματική ή προσωπική σκοπιμότητα και φιλοδοξία και έκανε λόγο για «το διδακτικό παράδειγμα των εξελίξεων στην Ελλάδα».

«Είναι καιρός να υπερβούμε και τους εαυτούς μας και οποιδήποτε άλλο εμπόδιο μπορεί να μπαίνει στο δρόμο μας, από όσους αρνούνται να αντιληφθούν ότι οι πάντες και τα πάντα κρίνονται με το μέτρο των μεγάλων προκλήσεων και όχι των μικρών προκαταλήψεων», είπε.

Αναφέροντας ότι οι προεδρικές

Χριστόφια να μην επαναδικηθεί την Προεδρία της Δημοκρατίας δεν σημαίνει ότι εδώ τελειώνει η πορεία και το έργο της Κυβέρνησης, που έχει ακόμα αρκετό δρόμο να διανύσει μέχρι τη λήξη της θητείας της, με σημαντικό σταθμό την επίτευξη της Προεδρίας της ΕΕ, το χειρισμό του Κυπριακού και τη διαχείριση πολλών άλλων σημαντικών ζητημάτων.

Πρόσθετα διαβεβαίωσε πως το ΑΚΕΛ θα παραμείνει στο πλευρό της Κυβέρνησης, υποστηρίζοντας τις προσπάθειες του Προέδρου Χρι-

νόμνο της ενίσχυσης ακροδεξιών κομμάτων.

Στην Κύπρο λόγω της τουρκικής στάσης οι συνομιλίες για επίλυση του Κυπριακού οδηγούνται σε αδιέξοδο. Με αφορμή την ανάληψη της προεδρίας της Ευρωπαϊκής Ένωσης από την Κυπριακή Δημοκρατία αλλά και τις έρευνες για υδρογονάνθρακες στην κυπριακή ΑΟΖ, η Τουρκία κλιμακώνει τις προκλήσεις και τις απειλές. Λόγω της μεγάλης έκθεσης των κυπριακών τραπεζών στην ελληνική οικονομία ο αντίκτυπος της παγκόσμιας οικονομικής κρίσης στη χώρα μας γίνεται ιδιαίτερα αισθητός. Οι ίδιες οι Τράπεζες και η Εποπτική Αρχή φέρουν τεράστιες ευθύνες για τις αρνητικές και ενδεχομένως επικίνδυνες εξελίξεις. Από την άλλη, οι ενθαρρυντικές διαπιστώσεις για τον υποθαλάσσιο πλούτο που διαθέτει η Κύπρος, μπορεί να επιφέρουν ριζικές αλλαγές προς το καλύτερο, με την προϋπόθεση βέβαια ότι θα συνεχίσει να υπάρχει, όπως γίνεται σήμερα, σοβαρή και υπεύθυνη διαχείριση του θέματος. Στο εσωτερικό μέτωπο η μικροκομματική εκμετάλλευση των δυσκολιών και η ισοπεδωτική κριτική από πλευράς των δυνάμεων της αντιπολίτευσης υπονομεύουν τις όποιες προσπάθειες επικράτησης κλίματος που να επιτρέπει τη συλλογική και τη συναινετική αντιμετώπιση των προβλημάτων και των προκλήσεων.

Το ΑΚΕΛ εκτιμά ότι οι προεδρικές εκλογές του 2013 μπορούν να δώσουν στη χώρα και το λαό μας νέες θετικές προοπτικές. Η πενταετία διακυβέρνησης της Κύπρου από τον Δημήτρη Χριστόφια και τη κυβέρνηση, με το εξαιρετικό έργο που έχει επιτελέσει σε όλους τους τομείς, συνιστά τη στέρεη βάση και το εφελτήριο για μια καινούργια ελπιδοφόρα πορεία.

Στόχος και προτεραιότητα μας σ' αυτή την εκλογική αναμέτρηση είναι να συνεχιστεί η πορεία της Κύπρου προς το μέλλον και να ενισχυθεί η προοπτική της. Να δημιουργηθούν συνθήκες και δεδομένα που θα οδηγήσουν σε επίλυση του κυπριακού και θα επιτρέψουν επιτυχή αντιμετώπιση των πολλών προκλήσεων που τίθενται ενώπιον του κυπριακού λαού.

Το πολιτικό σύστημα της Κύπρου, το ισοζύγιο των πολιτικών δυνάμεων και προπάντων τα προβλήματα που αντιμετωπίζει ο τόπος με κύριο το Κυπριακό, επιβάλλουν την συνεργασία δυνάμεων για την εκλογή Προέδρου της Δημοκρατίας και τη διακυβέρνηση της χώρας. Το ΑΚΕΛ, έχοντας μια μακρά παράδοση στην πολιτική συνεργασίες, οι οποίες παρά τα κατά καιρούς προβλήματα που παρουσίασαν, ωφέλησαν την Κύπρο και το λαό μας, παραμένει συνεπές σ' αυτή την πολιτική. Το Κόμμα μας θα εργαστεί με στόχο να υπάρξει ευρύτερη συνεργασία πολιτικών δυνάμεων ενόψει των προεδρικών εκλογών.

Η Ολομέλεια της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ θεωρεί ότι για να υπάρξει συνεργασία θα πρέπει να συμφωνηθεί ένα πλαίσιο αρχών που να διέπει αυτή τη συνεργασία και το οποίο να περιλαμβάνει το Κυπριακό και τα βασικά θέματα της εσωτερικής διακυβέρνησης. Ως ΑΚΕΛ έχουμε ήδη επεξεργαστεί ένα πλαίσιο θέσεων στη βάση του οποίου έχουμε απευθυνθεί προς όλες τις πολιτικές δυνάμεις, πλην του Συναγερμού - που έχει ήδη εξαγγείλει την υποψηφιότητα Αναστασιάδη - για να συζητήσουμε το ενδεχόμενο συνεργασίας. Προσερχόμαστε στο διάλογο με πολιτική βούληση, θετική διάθεση και σεβασμό προς κάθε πολιτική δύναμη για να υπάρξει θετική κατάληξη.

Πέραν από το πλαίσιο αρχών θα πρέπει επίσης να συζητηθούν και να συμφωνηθούν οι τρόποι συνεργασίας και συντονισμού των δυνάμεων που θα στηρίξουν ενδεχομένως τον Πρόεδρο και την κυβέρνηση. Δεν



επιβάλλεται να υπάρξουν οι ευρύτερες δυνατές συνεργασίες και ως ΑΚΕΛ έχουμε καθαρίσει ως προτεραιότητά μας σε αυτήν τη διαδικασία προς τις προεδρικές εκλογές να διερευνήσουμε κατά πόσο υπάρχει η δυνατότητα διαμόρφωσης των ευρύτερων δυνατών συνεργασιών», ανέφερε.

Προσεγγίσεις, συγκλίσεις και διαφοροποιήσεις

Από πλευράς του, ο Πρόεδρος του ΔΗΚΟ Μάριος Καρογιάν, ανέφερε ότι στη συζήτηση με το ΓΓ του ΑΚΕΛ υπήρξαν προσεγγίσεις και συγκλίσεις, όπως επίσης υπήρξαν διαφοροποιήσεις και αποκλίνουσες τοποθετήσεις.

«Το ζητούμενο και από τις δυο νομίζω πλευρές παραμένει να μην αφήσουμε σε καμία περίπτωση τα δευτερεύοντα και τα επουσιώδη, να κατισχύσουν του μειζόνων και των ουσιαστικών», ανέφερε.

Αναφέροντας ότι μέσα στις επόμενες μέρες θα γίνει συζήτηση εντός των αρμόδιων Συλλογικών Οργάνων του ΔΗΚΟ για τα συμπεράσματα που προκύπτουν από αυτή την πρώτη ανταλλαγή απόψεων και ανάλογα θα αποφασιστούν τα επόμενα βήματα, πρόσθεσε ότι σε κάθε περίπτωση θα συνεχιστεί η προσπάθεια συνεννόησης με τις όποιες πολιτικές δυνάμεις θέλουν να συμβάλουν ενεργά και δημιουργικά στην εκπόνηση ενός ολοκληρωμένου εθνικού σχεδίου αποτροπής των κινδύνων και αξιοποίησης των ευκαιριών της νέας εποχής.

«Σε ό,τι αφορά το ΔΗΚΟ και άλλες δυνάμεις του ενδιάμεσου χώρου, είμαι σίγουρος ότι η συνειδητοποίηση της κρισιμότητας αυτής της εποχής και της κοινωνικής απαίτησης να δοθούν οι κατάλληλες πολιτικές απαντήσεις, αποτελούν τον γνώμονα της κοινής στάσης που επιδιώκουμε να υιοθετηθεί. Συνεχίζουμε την προσπάθεια, επιδιώκοντας να καταστήσουμε τον ενδιάμεσο χώρο καταλύτη της σύγκλισης με όλους όσοι αντιλαμβάνονται ότι δεν μπορούν υπό τις περιστάσεις να δίνουν προτεραιότητες και να προκρίνουν συνταγές που έχουν χάσει πια την πολιτική, εθνική και στρατηγική τους επικαιρότητα», ανέφερε ο κ. Καρογιάν.

Αναφερόμενος σε ώρες ευθύνης,

εκλογές του 2013 θα είναι οι κρισιμότερες της ιστορίας της Κυπριακής Δημοκρατίας, είπε ότι το ΔΗΚΟ, καταβάλλει εδώ και μήνες κάθε δυνατή προσπάθεια επίτευξης της ευρύτερης δυνατής εθνικής και πολιτικής συνεννόησης, ώστε οι προεδρικές εκλογές του 2013 να σημάδουν ταυτόχρονα τη διατράνωση της ενότητας και την αναγέννηση της ελπίδας του κυπριακού λαού για ένα καλύτερο, ασφαλέστερο και δημιουργικότερο μέλλον.

Όπως είπε, με τον Γ.Γ. του ΑΚΕΛ συζητήθηκαν οι ένθεν και ένθεν προγραμματικές τοποθετήσεις που έχουν αποτυπωθεί, τόσο στη Διακήρυξη αρχών του ενδιάμεσου χώρου, όσο και στις προγραμματικές προτάσεις που απέστειλε η ηγεσία του ΑΚΕΛ.

Προτεραιότητα του ΑΚΕΛ για τις προεδρικές η συνεργασία με άλλα κόμματα

Μετά την απόφαση του Προέδρου της Δημοκρατίας Δημήτρη Χριστόφια να μην επαναδικηθεί την Προεδρία της Δημοκρατίας, το ΑΚΕΛ δια του Γενικού του Γραμματέα Αντρου Κυπριανού δηλώνει ότι θα προχωρήσει προς την εκλογική αναμέτρηση του προσεχούς Φεβρουαρίου αναζητώντας, κατά προτεραιότητα, συνεργασία με άλλα κόμματα στη βάση προοπτική της χώρας και θα διαμορφώνουν προϋποθέσεις για την επίλυση των προβλημάτων.

Η Ολομέλεια της Κεντρικής Επιτροπής του κόμματος συνήλθε τη Δευτέρα και συζήτησε τη διεκδίκηση των προεδρικών εκλογών υπό την εξέλιξη της απόφασης του Προέδρου Χριστόφια να μην διεκδικήσει ανανέωση της λαϊκής εντολής.

Ο ΓΓ του ΑΚΕΛ τοποθετούμενος με δήλωση του το απόγευμα, μετά την ολοκλήρωση της συνεδρίας της Κεντρικής Επιτροπής, είπε πως η επανειλημμένη έκφραση πλήρους σεβασμού στην επιθυμία του Προέδρου Χριστόφια να μην είναι ξανά υποψήφιος από τα σώματα του κόμματος, δεν σημαίνει πως για το ΑΚΕΛ η διακυβέρνηση Χριστόφια δεν έχει προσφέρει αρκετά ώστε να μην αξίζει να επαναδικηθεί η Προεδρία από τον Δημήτρη Χριστόφια.

Ο Α. Κυπριανού δήλωσε επίσης πως η απόφαση του Προέδρου

στόφια με όλες τις δυνάμεις του.

Η απόφαση της Ολομέλειας της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ

Η απόφαση της Κεντρικής Επιτροπής δόθηκε στη δημοσιότητα την Τρίτη:

«Η Ολομέλεια της Κεντρικής Επιτροπής του ΑΚΕΛ κατά τη συνεδρία της τη Δευτέρα 14.05.2012, ασχολήθηκε με το θέμα των προεδρικών εκλογών του 2013. Η συζήτηση στην Ολομέλεια έγινε στη βάση εισηγητικής ομιλίας του Γ.Γ. της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ Αντρου Κυπριανού.

Η Ολομέλεια της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ επικρότησε ομόφωνα τις έως τώρα ενέργειες της Γραμματείας και του Πολιτικού Γραφείου αναφορικά με το θέμα των Προεδρικών εκλογών.

Η Ολομέλεια της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ εκτιμά ότι η σπουδή ορισμένων δυνάμεων και προσώπων να οδηγήσουν με τις αποφάσεις τους σε πρόωρη και παρατεταμένη προεκλογική περίοδο είναι λάθος. Αυτό το λάθος ζημιώνει τις όποιες προσπάθειες και περιορίζει τις όποιες δυνατότητες για συναινετική προσέγγιση των μεγάλων προβλημάτων και προκλήσεων, που ως Κύπρος έχουμε να αντιμετωπίσουμε. Η ευθύνη βαρύνει κυρίως την ηγεσία του ΔΗΣΥ, που προφανώς ιεραρχεί πάνω από τα προβλήματα του τόπου την φιλοδοξία της να αναρριχηθεί στην προεδρία της Δημοκρατίας.

Οι Προεδρικές εκλογές του Φεβρουαρίου 2013 αποκτούν εξαιρετική σημασία για το μέλλον και την προοπτική της Κύπρου και του κυπριακού λαού, γιατί θα διεξαχθούν σε πολύ κρίσιμο περιβάλλον. Η παγκόσμια οικονομική κρίση του καπιταλισμού εξακολουθεί να ταλανίζει την ανθρωπότητα. Με αφορμή την κρίση οι εργαζόμενοι, τα δικαιώματα και το βιοτικό τους επίπεδο δέχονται μια άνευ προηγουμένου επίθεση από το μεγάλο κεφάλαιο και τους εκφραστές του. Με την κύρια ευθύνη να βαρύνει τον ιμπεριαλισμό και την επιθετική του πολιτική, που εν πολλοίς γεννά την τρομοκρατία, την οποία με τη σειρά του εκμεταλλεύεται ο ιμπεριαλισμός, επιδεινώνεται η πολιτική αστάθεια στον πλανήτη. Συσσωρεύονται κίνδυνοι για ευρύτερες συρράξεις. Παρατηρείται επίσης το επικίνδυνο και ανησυχητικό φαι-

ΠΑΡΟΙΚΙΑ

ΗΜΕΡΟΛΟΓΙΟ ΠΑΡΟΙΚΙΑΚΩΝ ΕΚΔΗΛΩΣΕΩΝ

ΠΡΟΚΑΘΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΕΚΔΗΛΩΣΕΙΣ - ΣΥΝΕΔΡΙΑΣΕΙΣ

Κάθε Δευτέρα

• Η Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναϊκών Camden διοργανώνει δραστηριότητες με γεύμα από τις 10.00 π.μ.-2.30 μ.μ. στο Κέντρο Τσάρλι Ράσφορντ στο Chalk Farm. Τηλ 020 7267 7194

• Κάθε δεύτερη Δευτέρα του μήνα, συνέρχεται το Συμβούλιο του ΣΕΓ στις 8μ.μ. στα γραφεία του, 39 Winkfield Road, N22 5RP για τη μηνιαία συνεδρίαση του. Τηλ. 020 8889 1872.

• Από τις 10π.μ.- 3μ.μ. ο Σύνδεσμος Λευκάρων λειτουργεί συμβουλευτικό γραφείο για όλους, στο Community House 311 Fore Street Edmonton N9 0PZ, για διάφορα κοινωνικά θέματα ως και για τα ναρκωτικά και το αλκοόλ.

Κάθε Δευτέρα και Τρίτη

• Διδάσκονται στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green, Earlham Grove N22 στις 19.30, παραδοσιακοί ελληνικοί και κυπριακοί χοροί όλων των επιπέδων από έμπειρους δασκάλους. Αποταθείτε για εγγραφές.

Κάθε Δευτέρα και Τετάρτη

• Η Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναϊκών Haringey στην Denmark Road, London N8, οργανώνει τάξεις γυμναστικής στο οίκημα της, από τις 12.15 μέχρι τις 13.15. Για περαιτέρω πληροφορίες τηλ. 020 8348 9011 (Κική).

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Έμφιλντ οργανώνει τη Δευτέρα στο Ruth Winston House (Green Lanes, N13) και Τετάρτη στο Community House 311 Fore St. N9, από τις 1.00-4.00μ.μ. Bingo. Επίσης, την Τετάρτη γίνονται ασκήσεις γυμναστικής.

Κάθε Δευτέρα μέχρι Πέμπτη

• Στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο από τις 10π.μ.-3μ.μ. (Earlham Grove N22 5HJ) λειτουργεί υπηρεσία παροχής συμβουλών και πληροφοριών για κοινωνικά επιδόματα. Αποτείνετε στον Τάσο Ζαχαριάδη τηλ.: 020 8881 2329 για ραντεβού.

Κάθε Τρίτη

• Συνέρχεται σε πρόβες η χορωδία της ΕΚΑ στην 22 Lynmouth Road, N2 στις 7.30μ.μ. υπό τη διδασκαλία του μουσουργού κ. Μιχαηλούδη (Τηλ: 020 8883 7089). Καλούνται τα μέλη της να παρευρίσκονται.

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Έμφιλντ οργανώνει στις 1.00μ.μ. Luncheon Club στο Reardon Court, Cosgrove Close, N21 σε χαμηλές τιμές. Καλούνται τα μέλη του να συμμετέχουν. Τηλ. 020 8803 1844.

• Η Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναϊκών Haringey (Denmark Road, N8) οργανώνει μαθήματα ελληνικών χορών από τις 11π.μ.-12μ. Για πληροφορίες τηλ. 020 8348 9011 (Κική).

Κάθε πρώτη Τρίτη του μήνα

• Συνέρχεται το Συμβούλιο της ΟΕΣΕΚΑ (Ομοσπονδία Εκπαιδευτικών Συλλόγων Ελλήνων Κυπρίων Αγγλίας) στις 8.00μ.μ. στο Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, Wood Green, N22.

Κάθε Τετάρτη

• Η ειδική σύμβουλος για δυστυχήματα και οποιαδήποτε μορφή οικογενειακής βίας Κούλλα Κωνσταντινίδη, δίνει δωρεάν συμβουλές στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green, από τις 12-3μ.μ. Για πληροφορίες τηλ. 07973895657.

• Λειτουργούν τάξεις στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove N22 στις 19.30, για θέατρο Esoteric Drama Group στην αγγλική γλώσσα από τον έμπειρο σκηνοθέτη / ηθοποιό Kenan Hudaverdi. Αποταθείτε για εγγραφές.

• Η Οργάνωση Ελληνοκυπρίων Γυναϊκών Haringey οργανώνει μαθήματα computer (για προχωρημένες) από τις 10.00-12.00μ.μ. και τη «Γειτονία μας», από τις 1.30-3.00μ.μ. Για πληροφορίες τηλ. 020 8348 9011.

Κάθε Πέμπτη

• Παραδίδονται μαθήματα ζούμπα χορού και γυμναστικής στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green στις 19.00, από την έμπειρη και προσοντούχο δασκάλα Σάντρα Φωτίου. Οι ενδιαφερόμενοι μπορούν να αποτείνονται για εγγραφές.

Κάθε τελευταία Πέμπτη του μήνα

• Πραγματοποιείται η τακτική μηνιαία Συνεδρίαση της Γραμματείας της Εθνικής Κυπριακής Ομοσπονδίας (ΕΚΟ) στις 7.30μ.μ. στα γραφεία της (Britannia Road, London N12). Η παρουσία όλων των μελών θεωρείται απαραίτητη.

Κάθε Παρασκευή

• Το Ίδρυμα Ραδιομαραθωνίου συνεχίζει τη λειτουργία του Club για τα παιδιά με ειδικές ανάγκες στο οίκημα του στην Turkey Street, Enfield από τις 6.30-9.00 μ.μ. Παιδιά από το Λονδίνο είναι ευπρόσδεκτα. Τηλεφωνήστε στο 020 7229 2244.

Κάθε πρώτη Παρασκευή του μήνα

• Από τις 7μ.μ.- 8μ.μ. ο Σύνδεσμος Λευκάρων λειτουργεί συμβουλευτικό Γραφείο στο Churchfield School, Latymer Rd London N9 για όλους τους Κυπρίους της περιοχής για προσωπικά θέματα και θέματα ναρκωτικών και αλκοόλ.

Κάθε Κυριακή

• Στις 3 - 5.30μ.μ. συνέρχεται για πρόβες στο χωλ του Σ.Ε.Γ (39 Winkfield Road, London N22) η νέα χορωδία του Σ.Ε.Γ. Ειδικό προσοντούχο προσωπικό παραδίδει μαθήματα μουσικής και τραγουδιού δωρεάν. Τηλ: 0208 889 1872.

• Από τις 15.00 - 18.00 λειτουργεί στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green, η Λέσχη Αποδήμων Ελληνικής Μουσικής, με διδασκαλία μπουζουκιού, μπαγλαμά ή τζουρά, από τον μουσικοσυνθέτη Γιάννη Πολυκανδριώτη. Αποταθείτε για εγγραφές.



Γράφει και επιμελείται ο
ΑΝΤΩΝΗΣ ΑΝΤΩΝΙΑΔΗΣ

ΜΑΪΟΣ

1 Μαΐου (Τρίτη) - 31 Μαΐου (Πέμπτη)

• Στο Ελληνικό Κέντρο εκτίθεται ζωγραφική Έκθεση της Ειρήνης Ντελαπόρτα, εμπνευσμένη από θύμισες, όνειρα και ιστορίες της παιδικής ηλικίας. Άνοιγμα της έκθεσης στις 10 Μαΐου, στις 6.30 μ.μ. Για πληροφορίες τηλ. 020 7487 5060.

17 Μαΐου (Πέμπτη)

• Ο Σύνδεσμος Αμμοχώστου (ΗΒ) και το Lobby for Cyprus οργανώνουν συγκέντρωση για την Αμμόχωστο στις 4-6 μ.μ. στο δωμάτιο Boothroyd Portcullis House, Westminster SW1A 0AA. RSVP 020 8888 2556 / @lobbyforcyprus.org

• Τελετή λήξης και απονομή διπλωμάτων Ελεύθερου Πανεπιστημίου στην Κυπριακή Αδελφότητα στις 7.45 μ.μ. Ομιλητής ο πρύτανης του Πανεπιστημίου Κύπρου Κ. Χριστοφίδης με θέμα: «Για μια ενεργειακή πολιτική εκτός συμβατικών πλαισίων».

18 Μαΐου (Παρασκευή)

• Η Οργάνωση «Αράχνη» οργανώνει επίσκεψη στο Μουσείο της Τράπεζας Αγγλίας. Συνάντηση στις 5 μ.μ. στην 13/15 Hercules Street, London N7. Οι συμμετέχοντες θα μάθουν αρκετά για τις Τράπεζες στην Αγγλία. Τηλ. 020 7263 6336 / 020 7263 6317.

19 Μαΐου (Σάββατο)

• Ο Σύνδεσμος Γαλιούσσας, Αγίας Τριάδας και Μελανάγρας οργανώνει χοροεσπερίδα στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green N22. Εισιτήρια £25 και £15 για παιδιά κάτω των 14 χρονών. Για θέσεις τηλ. 020 7281 5196 / 07985 123 322.

• Η κοινότητα Αγίου Δημητρίου Edmonton οργανώνει Χοροεσπερίδα στο Royal National Hotel, Bedford Way, London WC1 0DG στις 7.00 μ.μ. Εισιτήρια £45 και για παιδιά £20. Για πληροφορίες και κρατήσεις θέσεων τηλ. 020 8803 4411.

20 Μαΐου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Κώμης Κεπήρ με την ευκαιρία των 50 χρόνων του οργανώνει εκδήλωση στο Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο, Earlham Grove, London N22. Για πληροφορίες και κρατήσεις θέσεων τηλ. κ. Π. Ζεμενίδη 020 8530 6765.

• Ο Σύνδεσμος Αχνιωτών οργανώνει διαγωνισμό ταβλιού στο Κοινοτικό Κέντρο στο Wood Green στις 11 π.μ. Οι δυο πρώτοι νικητές αμείβονται με κύπελλα. Συμμετοχή £10. Περιλαμβάνει σουβλάκια με αναψυκτικό. Τηλ. 020 8723 1925.

23 Μαΐου (Τετάρτη)

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Υπερηλικών και Αναπήρων Έμφιλντ οργανώνει την ετήσια Γενική Συνέλευση του, στις 1.00μ.μ. στο 311 Fore Street, Edmonton. Θα συζητηθούν οι εκθέσεις Δράσης, Οικονομικών, καταστατικά άρθρα και θα εκλεγεί η νέα Επιτροπή.

26 Μαΐου (Σάββατο)

• Οι Grecian Kings με τις χορεύτριες τους θα παρουσιαστούν στο Ivy Hotel Markarettng, Essex CM4 0ED. Η εμφάνισή τους χορηγείται από το εστιατόριο Monnis στο Chelmsford. Για κρατήσεις θέσεων τηλ. Peter 01376 512 131.

27 Μαΐου (Κυριακή)

• Το Δ.Σ. του Συνδέσμου Αγίου Αμβροσίου οργανώνει τον ετήσιο χορό του, της Χρυσομηνιάς, στο Emerald Suite, Oakleigh Road South, London N11 1GN. Για πληροφορίες τηλ. 020 8551 2094.

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Συνταξιούχων Tiverton οργανώνει εκδρομή στο Eastbourne. Εκκίνηση από τη Βιβλιοθήκη St. Ann's, 8.30 π.μ. και Turnpike Lane Station, 9 π.μ. Για μέλη £13 και μη μέλη £15. Τηλ. Ρίτα 07939 065 891, Φάνο 07752 629 465.

29 Μαΐου (Τρίτη)

• Ο διάσημος Έλληνας ηθοποιός Λάκης Λαζόπουλος παρουσιάζεται για πρώτη φορά στο Λονδίνο στο Theatre Royal Drury Lane. Εισιτήρια £15, £25, £35, £45 και £55. Για πληροφορίες και εισιτήρια τηλ. στο 020 8889 0186.

ΙΟΥΝΙΟΣ

17 Ιουνίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Λεονάρισσο-Βασιλι με την ευκαιρία των 25χρόνων του οργανώνει χοροεσπερίδα στο Emerald Suite. Για πληροφορίες και κρατήσεις θέσεων τηλ. 020 8886 3987 / 07943 198 198 / 020 8886 4007.

• Ο Σύνδεσμος Κυπρίων Συνταξιούχων Tiverton οργανώνει εκδρομή στο Hastings. Εκκίνηση από τη βιβλιοθήκη St. Ann's 8.30 π.μ. και Turnpike Lane Station 9 π.μ. Για μέλη £13 και μη μέλη £15. Τηλ. Ρίτα 07939 065 891, Φάνο 07752 629 465.

24 Ιουνίου (Κυριακή)

• Ο Σύνδεσμος Υπερηλικών και Αναπήρων Έμφιλντ οργανώνει εκδρομή στο Clacton. Εισιτήρια £13 για μέλη και £15 για μη μέλη. Αναχώρηση από το Πάλμερς Γκρην στις 9.30 π.μ. και από την Αστυνομία Έντμοντον 10 π.μ. Τηλ. 020 8373 0474.

• Η «Παροικιακή» σε συνεργασία με τους Νέους της «Ομόνοιας», οργανώνουν τουρνουά ποδοσφαίρου στις 10.30 π.μ. στο Radiomarathon Centre, Turkey Street, Enfield EN1 4NW. Θα διατίθενται σουβλάκια και άλλα εδέσματα.

30 Ιουνίου (Σάββατο) - 1η Ιουλίου (Κυριακή)

• Η «Παροικιακή» οργανώνει το «Wine Festival» στο Alexandra Palace. Πλούσιο καλλιτεχνικό πρόγραμμα με τη γνωστή Καίτη Γαρμπή και άλλους καλλιτέχνες. Ωράριο: Σάββατο 11 π.μ. - 11 μ.μ., Κυριακή 9 π.μ. - 9 μ.μ. Είσοδος £6 και concessions £4.



Σιωπή

Της Μαρίας Γεωργίου

Άνθρωποι σιωπή, πάντα να σιωπάτε και τον Πανάγαθο Θεό πάντα να αγαπάτε. Λόγια πικρά, κακόλογα, λόγια κατηγορίας είναι δουλειά του Σατανά, λόγια της προδοσίας. Της προδοσίας αμάρτημα είναι ακολασία. Επρόδωσαν και τον Χριστό, τον έβαλαν εις το σταυρό συγχώρηση δεν έχει. Είναι αμάρτημα βαρύ στην κρίση του Θεού και κάθε ένας από μας θα το κρατά ως ότου 'φκει η ψυχή του. Είμαστε εδώ περαστικοί και όλα εδώ θα μείνουν άνθρωποι μην γίνεστε θηρία, σκεφτείτε πόσο σύντομη είναι η ζωή μας. Να ευχαριστούμε τον Θεό για όλα τα αγαθά του καθέννας να τον εμπιστευόμαστε και να κοιτά μπροστά του. Άνθρωπε σκέψου το καλά, το στόμα πριν ανοίξεις κακόλογα κατήγορα ποτέ μην ξεστομίσεις είναι του μίσους βλάσφημα, ζαρώνουν την ψυχή μας. Πάντα αγάπη να σκορπιάς και τους αλλήλους να βοηθάς αγάπη είχε κι ο Χριστός να είσαι σίγουρος γι' αυτό. Άνθρωποι γνώση πνευματική, να διαμορφωθούμε το μόνο που είναι σίγουρο και να ωφεληθούμε. Άνθρωπε αγάπησε και να μετανοήσεις εάν θέλεις την αιώνια ζωή να κληρονομήσεις.

Ο μπεκρής

Του Παύλου Α. Ανεμόμυλου

Στο καπηλειό καθόταν ολημερίς ψιθύριζε σε μια γωνιά μονάχος τ' όνομα μιας κοπέλας. Ένας μπεκρής και έπινε Επεράσανε τα χρόνια και κάπνιζε τσιγάρο. Έπινε κι αναστάναζε πολύ βαριά πονούσε κανείς όμως δεν νοιάστηκε πώς και γιατί μεθούσε. Στο φτωχό το καπηλειό απάνω στο μεθύσι του με πόνο τραγουδούσε κάθισα κι εγώ να πιω. Εγώ ποτέ δεν έπινα με ξαφνικά προδόθηκα και πίνω να ξεχάσω. Μεσα στην παραζάλη του σαν πεθαίνει η αγάπη τον έπιανε μια τρέλα Στο τραπέζι που καθόταν είχε γράψει ο μπεκρής σαν πεθαίνει η αγάπη τον έπιανε μια τρέλα δεν αξίζει πια να ζεις.

Αφιέρωμα στο Βαρώσι

Της Λέλλας Μάρκου-Θεοδώρου

Στον ύπνο και στον ξύπνιο μου είσαι πάντα στη σκέψη μου όμορφο μου Βαρώσι και ακούω σε και βλέπω σε να μας φωνάζεις γλήγορα γιατί αρκείτε νάρτετε κάποιος να με γλυτώσει;

Βαρώσι μου πεντάμορφο, αρχαία πολιτεία που χαίρεται τα κάλλη σου σήμερα η Τουρκία χαίρεται και τες αμμουδιές και τα ξενοδοχεία.

Έρκεται μου Βαρώσι μου τη στράτα σου να πιάσω και να τραβήσω στο Βορρά μεσ' τα αιχμάλωτα χωριά για να βρω και τον Τάσο, τον Τάσο τον λεβέντη μας, τον πρώτο Ταγματάρχη που στάθη και πολέμησε την Κύπρο να υπερασπιστεί, τα πάτρια εδάφη.

Και όρθωσε ανάστημα σαν τον Κολοκοτρώνη και ούτε εφοβήθηκε με σφαίρες με κανόνι.

Τάσο λεβέντη πού είσαι; της Κύπρου το καμάριν σήμερα πού να βρίσκεσαι δεν έχουμε χαπάριν...

Προσεύχομαι εις τον Θεό πάντα γονατισμένη Τάσο μου να φανερωθείς και όλοι οι αγνοούμενοι.

ΕΠΑΝΑΠΑΤΡΙΖΕΣΘΕ;
Για πληροφορίες και συμβουλές τηλεφωνήστε στον **Ανδρέα Τσιαλούφα** 00357 99 687 228 ή 00357 25 711 746

REPATRIATION?
For information and advice
Tel. A. Chialoufas
00357 99 687 228 or 00357 25 711 746

ΓΥΝΑΙΚΑ ΖΩΗ

ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΕΡΕΥΝΑ ΙΤΑΛΩΝ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΩΝ

Το κόκκινο κρασί αυξάνει τη σεξουαλική επιθυμία των γυναικών

Ιταλοί ερευνητές διαπίστωσαν ότι το επίπεδο της σεξουαλικής επιθυμίας είναι μεγαλύτερο στις γυναίκες εκείνες που πίνουν κάθε μέρα μέτριες ποσότητες κόκκινου κρασιού σε σχέση με όσες προτιμούν άλλα αλκοολούχα ποτά ή δεν πίνουν καθόλου αλκοόλ.

Η έρευνα, η πρώτη του είδους της διεθνώς, που μελέτησε τη συσχέτιση της κατανάλωσης κόκκινου κρασιού με τις γυναικείες σεξουαλικές ορμές, πραγματοποιήθηκε από γιατρούς του πανεπιστημίου της Φλωρεντίας, σύμφωνα με τη βρετανική «Τέλεγκραφ», και ανέλυσε τη συμπεριφορά 800 γυναικών ηλικίας 18 - 50 ετών. Δημοσιεύτηκε στο περιοδικό σεξουαλικής ιατρικής «Journal of Sexual Medicine».

Οι γυναίκες χωρίστηκαν σε τρεις ομάδες: η πρώτη περιλάμβανε όσες έπιναν ένα έως δύο ποτήρια κόκκινο κρασί τη μέρα, η δεύτερη όσες έπιναν λιγότερο από ένα ποτήρι ημερησίως, είτε κρασιού είτε οποιουδήποτε άλλου αλκοο-



λούχου ποτού, και η τρίτη ομάδα όσες περιορίζονταν στο... τσάι. Οι γυναίκες με ημερήσια κατανάλωση πάνω από δύο ποτήρια κρασιού εξαιρέθηκαν από την έρευνα για να αποφευχθούν οι πιθα-

νές παρενέργειες της μέθης. Οι εθελόντριες συμπλήρωσαν αναλυτικά ερωτηματολόγια για τη σεξουαλική ζωή τους. Όπως διαπιστώθηκε, οι γυναίκες της πρώτης κατηγορίας πέτυχαν «σκορ» 27,3 μο-

νάδων, της δεύτερης 25,9 και της τρίτης 24,4. Συμπέρασμα: Το κόκκινο κρασί «ανεβάζει» τη σεξουαλική διάθεση μιας γυναίκας.

Ο ακριβής μηχανισμός που το κόκκινο κρασί κάνει το «θαύμα» του είναι ακόμα άγνωστος. Σύμφωνα με τους Ιταλούς επιστήμονες, μια πιθανή ερμηνεία είναι ότι το κόκκινο κρασί περιέχει αντιοξειδωτικές χημικές ουσίες, που διευρύνουν τα αιμοφόρα αγγεία και συνεπώς αυξάνουν τη ροή του αίματος σε περιοχές-κλειδιά του σώματος, βελτιώνοντας έτσι τη σεξουαλική λειτουργία.

Οι ερευνητές μάλιστα δήλωσαν ξαφνιασμένοι από το γεγονός ότι οι γυναίκες της πρώτης κατηγορίας (που έπιναν ένα-δύο ποτηράκια κρασί τη μέρα) ήσαν κατά μέσο όρο μεγαλύτερης ηλικίας από τις γυναίκες των άλλων δύο ομάδων, αν και υποτίθεται ότι η σεξουαλική διάθεση υποχωρεί με το πέρασμα των χρόνων - αλλά πιθανότατα το κρασί αντισταθμίζει την επίδραση της ηλικίας.

Οροσκόπιο

Κριός 21/3-20/4
 Αν στις καλές μέρες η υπομονή σου είναι μηδενική, τώρα αγγίζει τους αρνητικούς αριθμούς της κλίμακας. Και πίσω από κάθε ένταση ή τσακωμό κρύβεται η μόνιμη πληγή: δεν μπορείς ακόμη να ορίσεις τις αλλαγές που θα σε απελευθερώσουν.

Ταύρος 21/4 -20/5
 Ξεκίνησε να εφαρμόζεις όλα όσα έχεις στο νου σου. Διαθέτεις αποφασιστικότητα, αλλά ίσως να φτάσεις και στα όρια φανατισμού και ισχυρογνωμοσύνης, με αποτέλεσμα να χάσεις την ευκαιρία μίας όμορφης σχέσης ή αγαστής συνεργασίας.

Δίδυμοι 21/5 - 21/6
 Αυτές τις μέρες θα νιώθεις ίσως να τσαντίζεσαι πιο εύκολα. Γιατί; Απλώς γιατί σ' έχει κουράσει να βλέπεις φίλους και συνεργάτες να κινούνται γύρω σου πιο αργά. Και θες να ουρλιάξεις: «Ξυπνάτε ρε! Μας πήρε ο ύπνος!!»

Καρκίνος 22/6 - 22/7
 Είναι η ώρα που θα πρέπει να επιλέξεις ανθρώπους, δρόμους, προοπτικές. Μη φοβηθείς να το κάνεις ακόμα και αν πρόκειται για την προσπάθεια που ξεκίνησε πριν 6 μήνες και μάλλον οδηγεί σε αδιέξοδο.

Λέων 23/7 - 22/8
 Όλοι έχουμε μια πληγή που ίσως δεν θα κλείσει ποτέ. Αυτή η πληγή για εσένα είναι σχεδόν πάντα ένας άνθρωπος πάνω στον οποίο πόνταρες και απογοητεύτηκες. Δεν είναι κρίμα όμως να σαμποτάρεις όλες τις σχέσεις σου για χάρη του;

Παρθένος 23/8 - 22/9
 Περνάς πολύ ευχάριστα όταν βρίσκεσαι με άτομα στα οποία μπορείς να εκφράσεις την αγωνία και την αγανάκτησή σου. Όταν απλά κρίνεις και γκρινιάζεις, μην περιμένεις να αλλάξεις η ζωή σου.

Ζυγός 23/9 - 23/10
 Το ζητούμενο αυτή την εβδομάδα είναι να διαχειριστείς όλη τη δύναμη που σου προσφέρει ο/η άλλος/η διαμορφώνοντάς σου εικόνες που σε βοηθούν να ταξιδεύεις μακριά από καθημερινές παραστάσεις που σε προβληματίζουν.

Σκορπιός 24/10 - 22/11
 Σκορπιέ, κανάκεψε τον εαυτό σου, κάνε του δώρα ή απλά μην τον κρίνεις αυστηρά και κυρίως κλείσε τα αυτιά σου στις βλακείες που ακούς στον εργασιακό σου χώρο. Α και αν είσαι σε σχέση, αγκάλιασε τον/την σε σημείο πνιγμού. Επιτρέπεται...

Τοξότης 23/11 - 21/12
 Μακάρι να μπορούσε κάποιος να εξηγήσει τι συμβαίνει μέσα στην ψυχή σου. Δεν είσαι κακός/ή, απλά αναζητάς μια ένωση πέρα από τον έρωτα. Γι' αυτό και όταν είσαι μόνος/η, νιώθεις σαν ο πιο μοναχικός άνθρωπος στο σύμπαν.

Αιγόκερως 22/12 - 20/1
 Ένας νέος έρωτας μπορεί να είναι το νέο που ανέμενες για να ανέβεις, ενώ τα δημιουργικά σου πλάνα στον επαγγελματικό τομέα φαίνεται να αποκτούν σάρκα και οστά σιγά σιγά. Οι καθημερινές σου επαφές αποκτούν μία άλλη διάσταση.

Υδροχόος 21/1 - 19/2
 Η επιθυμία να χαλαρώσεις, να περιποιηθείς το σώμα σου, να κλείσεις τους φλύαρους ήχους της ζωής απ' έξω είναι τόσο έντονη, που η οποιαδήποτε προσπάθεια πίεσης ή καταστρατήγησης του χώρου σου συνιστά επίθεση.

Ιχθύες 20/2 - 20/3
 Έλα, έλα! Αυτές τις μέρες πάρε απόφαση να περπατάς με το κεφάλι ψηλά και τα βλέμματα σου να αστράφει ζωντάνια. Ό,τι κι αν σε απασχολεί ας πέσει για ύπνο και πάψε να ξοδεύεις τις μέρες σου γκρινιάζοντας γιατί δεν πάνε όλα όπως θες.

Η συνταγή της εβδομάδας

Μπιφτέκια γεμιστά

Υλικά (για 4-6 άτομα): 1 κιλό κιμά, 1 κρεμμύδι ξερό, χοντροκομμένο, 1 αβγό, 4 φέτες ψωμί μπαγιάτικο, λίγο μαϊντανό πρόχειρα κομμένο, λίγη ρίγανη ή θυμάρι, 200 γρ. τυρί μετσοβόνο, κομμένο σε 12 μπασοτύνια, 12 φέτες σαλάμι μπίρας, αλάτι, πιπέρι, λίγη γλυκιά πάπρικα, λίγο ελαιόλαδο, 1 κουτ. της σούπας μουστάρδα.

Εκτέλεση: Μουσκεύετε το ψωμί σε νερό. Το στραγγίζετε καλά, στύβοντας το με τα χέρια σας, και το ρίχνετε σε λεκανίτσα. Βάζετε το κρεμμύδι και τον μαϊντανό στο μπλέντερ, προσθέτετε λίγο ελαιόλαδο και χτυπάτε για να γίνουν ένα μίγμα. Ρίχνετε αυτό το μίγμα στη λεκανίτσα με το στυμμένο ψωμί, προσθέτετε τον κιμά, την ανάλογη ποσότητα αλατοπίπερου, την πάπρικα, τη μουστάρδα, τη ρίγανη και ζυμώνετε μέχρι να ενωθούν όλα τα υλικά. Αφήνετε το μίγμα του κιμά για 1 ώρα στο ψυγείο, και μετά πλάθετε 12 πλατιά μπιφτέκια. Τοποθετείτε από ένα μπασοτυνάκι μετσοβόνο στο κέντρο και 1 φέτα σαλάμι μπίρας στη μία άκρη. Διπλώνετε τα μπιφτέκια και τα ξαναπλάθετε δίνοντας τους στρογγυλό σχήμα και φροντίζοντας να κλείσετε μέσα τη γέμιση, ώστε να μη φύγει στο ψήσιμο. Ψήνετε τα μπιφτέκια στα κάρβουνα, στο γκριλ ή σε γκριλιέρα στο μάτι της κουζίνας σας, μέχρι να ροδίσουν πρώτα από τη μία και μετά από την άλλη πλευρά. Σερβίρετε τα γεμιστά μπιφτέκια με πατάτες ψημένες στο αλουμινόχαρτο, χαραγμένες και περιχυμένες με φρέσκο βούτυρο και μυρωδικά.

dj andreas nicolaou
 Your experienced and reliable DJ playing the latest and greatest Greek and English music for any and every occasion
 Contact Andreas for bookings and enquiries
 Tel: 07946 179 792 www.an1dj.com
 No occasion too small, no venue too big!!!

Everything's Covered
 Chair Covers • Venue Decor • Accessories

The Showroom
 by appointment only

385 Ordnance Road, London, EN3 6HH
 T. 01992 678 656 M. 07930 25 45 45
 www.everythingscovered.co.uk
 info@everythingscovers.co.uk

OneStop Wedding Co-ordinations

* We have competitive packages available and the expertise to plan your wedding, engagement or social event down to the last detail.
 * Our professional team are experts in coordinating your special day.

MANY VENUES AVAILABLE - (Some examples):
 London Marriott, Landmark, London Hilton, Inter-Continental, The Brewery, Renaissance, Alexandra Palace, Decorium and many others.

You are only 'One Stop' away from Your perfect day.

For more information on our competitive packages and prices please contact **TONY VOUIROS**

Tel: 020 8445 6720 Mbl: 07802 266 841
 E-mail: info@onestopcoordinations.com
 www.Oonestopcoordinations.com

VGM Studios
 The professional choice for your wedding video

Contact: Vas Michaelides Telephone: 020 8364 2291
 16 Borden Avenue Mobile 1: 07788 577 592
 Bush Hill Park Enfield Mobile 2: 07930 545 577
 London EN1 2BZ vgmstudios@hotmail.com

The One & Only Wedding Company
 Catering for all occasions

Engagements ♥ Weddings
Christenings ♥ Private Functions

Manor of Groves, Decorium, Beales Hotel (Hatfield), Bottaccio, Monkey Island, Orsett Hall, Chigwell Hall Marquee, Pendley Manor, Fennes, Stoke Place, Sopwell House, Chilford Hall, Sheradon Skyline, Forty Hall, Parklands, The Regent, Hendon Hall.

*** More Function Rooms are available ***

Contact: Akis Theori • Tel: 08451 770 606
 Email: info@oneandonlyweddings.co.uk
 www.oneandonlyweddings.co.uk

ΥΓΕΙΑ ΙΑΤΡΙΚΗ

Επιδερμικές κύστεις: Είναι επικίνδυνες;

Οι επιδερμικές κύστεις μπορεί να εμφανιστούν σχεδόν παντού. Καλό είναι ωστόσο να μην περιμένετε να αρχίσουν να σας πονάνε για να απευθυνθείτε στον γιατρό.

Συχνά στο δέρμα μας μπορεί να κάνουν την εμφάνισή τους σημηματογόνες ή επιδερμικές κύστεις, οι οποίες προκαλούν μια μικρή διόγκωση στο σημείο που εμφανίζονται. Χαρακτηριστικό τους είναι ότι είναι ιδιαίτερα εμφανείς, μπορούν ωστόσο να βρίσκονται και σε κάποιο λιγότερο ορατό σημείο με αποτέλεσμα να μην τους δώσουμε αμέσως σημασία. Κι όμως, η άμεση αντιμετώπισή τους κρίνεται απαραίτητη όχι μόνο για να μην μεγαλώσουν πολύ αλλά και για την καλύτερη ιαση τους.

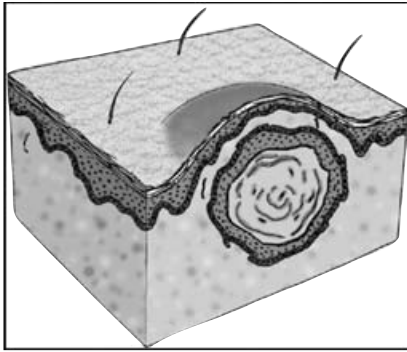
Πού εμφανίζονται;

Οι σημηματογόνες κύστεις μπορεί να εντοπιστούν σε οποιοδήποτε σημείο του σώματος υπάρχει δέρμα, κυρίως όμως στο τριχωτό της κεφαλής, στο πρόσωπο, την πλάτη και τους λοβούς των αφτιών. Δεν αποκλείεται ωστόσο κάποιες φορές να εμφανιστούν και στα άκρα και τον κορμό του σώματος.

Τι φταίει;

Οι κύστεις προέρχονται από τους αδένες που παράγουν

σμήγμα (το άσπρο πηχτό έκκριμα που βγάζουν τα σπυράκια όταν τα σπάμε, το οποίο λιπαίνει το δέρμα δίνοντας σε κάθε άνθρωπο την προσωπική του μυρωδιά), το οποίο χύνεται μέσα από ένα στενό σωληνάκι στο δέρμα. Όταν όμως



το σωληνάκι αυτό βουλώσει, το σμήγμα, που παράγεται συνεχώς, μαζεύεται μέσα στον αδένα με αποτέλεσμα να αρχίσει να διογκώνεται προκαλώντας το πρόβλημα.

Τι μπορώ να κάνω;

Για την αντιμετώπισή τους μπορεί να χορηγηθούν φάρμακα από το στόμα ή να εφαρμοστούν αλοιφές τοπικά σε περίπτωση που οι κύστεις έχουν μολυνθεί. Συνήθως πάντως απαιτείται χειρουργική αφαίρεση, καθώς οι επιδερμικές κύστεις έχουν την τάση να μεγαλώνουν συνεχώς. Μάλιστα όσο μικρότερες είναι όταν αφαιρεθούν τόσο πιο εύκολα είναι η αντιμετώπισή τους, ενώ

τόσο καλύτερο είναι και το αισθητικό αποτέλεσμα. Φυσικά είναι πολύ πιο εύκολο να αντιμετωπιστεί μια κύστη που δεν παρουσιάζει οξεία συμπτώματα όπως φλεγμονή ή πόνο παρά μια γεμάτη πύο (διαφυημένη). Γι' αυτό η επίσκεψη στον

γιατρό είναι απαραίτητη από την αρχή της εμφάνισής της.

Ο κίνδυνος της επιμόλυνσης

Ενας πολύ σημαντικός παράγοντας που απαιτεί να είμαστε προσεκτικοί με τις επιδερμικές κύστεις είναι ο αυξημένος κίνδυνος επιμόλυνσής τους. Σε αυτή την περίπτωση αρχίζει φλεγμονή και η κύστη μπορεί να δεκαπλασιαστεί σε μέγεθος μέσα σε λίγες μέρες, καθώς γεμίζει με πύον και είναι πιο δύσκολο να αντιμετωπιστεί. Μάλιστα μια κύστη που έχει κάνει φλεγμονή απαιτεί πολύ μεγαλύτερη τομή, δεδομένου ότι είναι μεγαλύτερη σε μέγεθος λόγω της διαπύσης. Επιπλέον η περιοχή είναι γεμάτη μικρόβια

που μπορεί να μολύνουν το χειρουργικό τραύμα αν γίνουν ράμματα. Σε περιπτώσεις ωστόσο κατά τις οποίες το αισθητικό αποτέλεσμα μιας ενδιαφέρει ιδιαίτερα, είναι προτιμότερο να γίνει μια απλή διάνοιξη του αποστήματος και συχνές αλλαγές μέχρι να μικρύνει η κύστη και να υποχωρήσει η φλεγμονή. Στη συνέχεια γίνεται αφαίρεση του τοιχώματος της κύστης ώστε να μην ξαναεμφανιστεί.

Υπεύθυνη και η ακμή

Η κυστική ακμή είναι μια από τις πιο σοβαρές μορφές ακμής που χαρακτηρίζεται από παρουσία κύστεων. Είναι πιο συχνή στους άντρες, παρουσιάζεται όμως και στις γυναίκες. Μπορεί να αντιμετωπιστεί με αντιβιοτικά ή αντισηπτικά, όμως συνήθως χορηγείται ιστροεοϊνη, που είναι ένα εξαιρετικά αποτελεσματικό φάρμακο ειδικά για τη θεραπεία στις βαριές περιπτώσεις ακμής. Επειδή όμως η χορήγησή του συγκεκριμένου φαρμάκου παρουσιάζει κάποιες παρενέργειες, απαιτεί στενή ιατρική παρακολούθηση, ενώ δεν θα πρέπει να χορηγείται κατά τη διάρκεια της εγκυμοσύνης ή αν προσπαθείτε να συλλάβετε.

Ο θηλασμός χαρίζει περισσότερη υγεία στα κορίτσια

Τα κορίτσια ευεργετούνται περισσότερο από το θηλασμό σε σχέση με τα αγόρια, σύμφωνα με επιστημονική ανακοίνωση στην ελληνική επιθεώρηση «Παιδιατρική».

Ερευνητές μελέτησαν 119 νεογνά που γεννήθηκαν πρόωρα και με χαμηλό σωματικό βάρος, θέλοντας να διαπιστώσουν κατά πόσο ο θηλασμός τα προστατεύει από σοβαρές παθήσεις του αναπνευστικού συστήματος, όπως βρογχιολίτιδα.



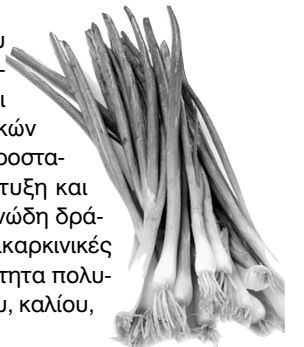
Αναλύοντας τα δεδομένα, η επιστημονική ομάδα είδε ότι τα κορίτσια που θηλάζαν ήταν σε μεγάλο ποσοστό προστατευμένα από σοβαρές αναπνευστικές παθήσεις σε σχέση με τα αγόρια. Συγκεκριμένα τα κορίτσια που τους πρώτους μήνες της ζωής τους θηλάζαν, εμφάνισαν κάποια σοβαρή πάθηση του αναπνευστικού σε ποσοστό μόλις 9%. Αντίθετα τα κορίτσια που δεν θηλάζαν εμφάνισαν κάποια αντίστοιχη πάθηση σε ποσοστό 50%.

Ότι αφορά στα αγόρια φαίνεται ότι ο θηλασμός δεν τα προστατεύει από σοβαρές αναπνευστικές παθήσεις, καθώς είτε θηλάζαν, είτε όχι, το 19% των αγοριών εμφάνισαν κάποια αντίστοιχη αναπνευστική πάθηση που απαιτούσε εισαγωγή σε νοσοκομείο.

Εντούτοις, οι ειδικοί συστήνουν στις νέες μητέρες να θηλάζουν τα μωρά τους για τουλάχιστον 6 μήνες, καθώς σύμφωνα με μεγάλες επιστημονικές μελέτες ο θηλασμός προσφέρει σημαντικά οφέλη στην υγεία των παιδιών. Συγκεκριμένα φαίνεται ότι ο θηλασμός προστατεύει από παθήσεις στα αφτιά, το στομάχι και τα έντερα, προβλήματα στην πέψη, το δέρμα και αλλεργίες. Ταυτόχρονα τα παιδιά που θηλάζουν προστατεύονται από την εμφάνιση υπέρτασης, σακχαρώδους διαβήτη και παχυσαρκίας στη μετέπειτα ζωή τους. Επίσης πολλές μελέτες υποστηρίζουν ότι τα παιδιά που θηλάζουν είναι πιο έξυπνα.

Φρέσκο κρεμμύδι

Φρέσκο κρεμμύδι: Λαχανικό που δεν λείπει από καμία παραδοσιακή ελληνική συνταγή. Φαίνεται να εμφανίζει πληθώρα ευεργετικών δράσεων όπως καρδιοαγγειακή προστασία, ενισχύει τη σκελετική ανάπτυξη και την υγεία των ιστών, αντιφλεγμονώδη δράση και τέλος δείχνει να έχει αντικαρκινικές ιδιότητες. Περιέχει μεγάλη ποσότητα πολυφαινολών, βιταμίνης C, μαγγανίου, καλίου, φυτικών ινών και καλίου.



Δεν είναι όλα τα μικρόβια βλαβερά

Η λέξη 'μικροοργανισμός', από μόνη της πολλές φορές μας οδηγεί στη σκέψη της αρρώστιας. Δεν είναι όμως βλαπτικοί όλοι οι μικροοργανισμοί. Ο λόγος για τα προβιοτικά, δηλαδή ζωντανούς μικροοργανισμούς που ζουν σε φυσιολογικές συνθήκες μέσα στο σώμα μας, δημιουργώντας τη γνωστή 'μικροχλωρίδα' του εντέρου, που συμβάλλουν στην πρόληψη αλλά και στη θεραπεία ορισμένων ασθενειών, όπως αποδεικνύεται από κλινικές μελέτες.

Πώς λειτουργούν

Τα μικρόβια που απαρτίζουν τα προβιοτικά αποικούν στο σώμα μας, με αποτέλεσμα να αποκλείουν ή να

εμποδίζουν άλλα παθογόνα μικρόβια να κατοικήσουν μέσα μας, προσφέροντας έτσι 'οφέλη υγείας στον ξενιστή/χρήστη', σύμφωνα και με τον ορισμό.

Πού τα βρίσκουμε

Στο σώμα μας, βρίσκονται κυρίως στον εντερικό σωλήνα. Μόνο κατά τη γέννηση, ο γαστρεντερικός μας σωλήνας είναι στείρος μικροβίων. Μέσα σε λίγες ώρες τα βακτήρια που πέρασαν στο σύστημα του βρέφους κατά τη διαδικασία της γέννας αποικίζουν τον πεπτικό σωλήνα, με αποτέλεσμα αυτός να περιέχει περίπου 10 φορές περισσότερα βακτήρια από τα κύτταρα του σώματος.

Στη συνέχεια, η μικροβιακή

χλωρίδα του βρέφους εμπλουτίζεται με μικρόβια από τη γονική περιποίηση, τα φιλά, το θηλασμό, το φαγητό κ.λ.π. Μετά από αυτό τον αρχικό αποικισμό, η μικροβιακή χλωρίδα παραμένει εντυπωσιακά σταθερή σε όλη τη ζωή και το ανοσοποιητικό σύστημα του εντέρου αναγνωρίζει και ανέχεται τα συγκεκριμένα είδη βακτηρίων, που αποκτήθηκαν στην βρεφική ηλικία. Συνεπώς, μετά τη χρονική αυτή περίοδο είναι πολύ δύσκολο να μεταβληθεί μόνιμα η μικροβιακή χλωρίδα του εντέρου.

Στα τρόφιμα, τα πλέον χρησιμοποιούμενα προβιοτικά τρόφιμα είναι τα τυριά και τα γιαούρτια. Αυτό σημαίνει πως χρησιμοποιούμε

πολλές φορές αυτούς τους μικροοργανισμούς καθημερινά. Τα τελευταία χρόνια, μάλιστα, τα προβιοτικά έχουν αποκτήσει ιδιαίτερο επιστημονικό ενδιαφέρον, εφόσον μελέτες δείχνουν πως παίζουν έναν εξαιρετικά ωφέλιμο ρόλο για την υγεία του οργανισμού. Τα σημαντικότερα προβιοτικά αναγνωρίζονται τα γένη Lactobacillus (λακτοβάκιλλοι) και Bifidobacterium (μπιφιδοβακτήρια), καθώς και οι Saccharomyces (σακχαρομήκυτες), με κυριότερο στέλεχος τον Saccharomyces boulardii, που έχει φανεί πως συμβάλλει στη διατήρηση και επανάκτηση της φυσιολογικής χλωρίδας του λεπτού και παχέος εντέρου.

Greek BAND

MEGA

Call: _____
George: 07860 354 382
Kyriakos: 07749 670 339

VIDEORASIS PRODUCTIONS

Your Wedding...Your Choice!!!

Weddings • Engagements • Christenings
Birthdays • Sport Events • Music Videos

• Email: info@videorasis.com • Web Site: www.videorasis.com

We are back after a long brake with the latest technology!
Call Yiannaki (John) on 0755 28 40 795 for more info. & samples

Medusa Greek Band

Greek, English & Latin
'Live' Music for all occasions

Mario Constantinou – Bouzouki
Vicki Stavrinou – Vocals

Call 07796 377 806

DJ Included Competitive Prices

DJ MELODY

THE COMPLETE LIVE ENTERTAINER

• MIX OF GREEK, ENGLISH, SPANISH & ARABIC MUSIC •
• WITH LIVE KEYBOARDS & VOCALS •

FOR EVERY OCCASION & ALL AGES

CONTACT CHRIS ON:
Tel: 07956 549 564
E-Mail: djmelodylive@yahoo.co.uk

The NOSTALGIA Band

Live Music for any occasion
Male and female vocals
Traditional violin

Amalia 07956 650 612
Adam 07946 852 963

MOBILE DISCO
by DJ MAO

* For every occasion
* Playing all the latest in
Greek and English Music

Call MARIO on
020 8362 9757 or 07767 79 66 77
Email: djmao1@hotmail.com



Η Επιστροφή του Σκορπιού (1987)

Κωμωδία με τους Άγγελο Προβελέγγιο, Μαρία Δέγλερη, Νίκο Ρεντίφη και Έφη Βενιανάκη.

Ο «Σκορπιός» είναι ο δολοφόνος με το αγγελικό πρόσωπο. Εμφανίζεται σε κακόφημες γειτονιές, με σκοπό να εξαφανίσει αυτούς οι οποίοι διέπραξαν εγκλήματα και να «κλείσει» ανοιχτά λογαριασμούς.

• ΠΕΜΠΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ 22:00

Ξαναγύρισε Κοντά μου (1965)

Δραματική ταινία με τους Γιώργο Καμπανέλλη, Γιάννη Κασδαγλή, Θεόδωρο Έξαρχο, Ηλέκτρα Καλαμίδου, Άγγελο Μαυρόπουλο και Πέτρο Πανταζή.

Ο Δημήτρης και η Στέλλα ασχολούνται και οι δύο με το λαϊκό τραγούδι. Θα παντρευτούν και η Στέλλα θα εγκαταλείψει το τραγούδι για να μείνει στο σπίτι, ενώ ο Δημήτρης θα συνεχίσει την καριέρα του. Όταν θα ξαναβρεθεί με την παλιά του φίλη Λίνα, θα αρχίσει να παραμελεί τη Στέλλα.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ 22:15

Μπόνου και Κλάιντ Αλά Ελληνικά (1986)

Κωμωδία με τους Λίλα Καφαντάρη, Παύλο Χαϊκάλη, Αλέκο Χαρταλούδη και Μάγδα Τσαγγάνη.

Η ιστορία των δύο ληστών της δεκαετίας του '30 σε ελληνική έκδοση, που για ένα μεγάλο χρονικό διάστημα ληστεύουν τράπεζες και όχι μόνο, στην Αθήνα και αλλού, καθώς και η επίδρασή τους στον πληθυσμό.

• ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ 23:35

Γλυκιά μου Κούτση απ' το Χαλκούτσι (1988)

Κωμωδία με τους Κώστα Βουτσά, Δημήτρη Καλιβωκά, Όλια Στεφανίδου, Γιώργο Μούτσιο, και Χάρη Εμμανουήλ.

Ο Κώστας Βουτσάς είναι ένας άνεργος ηθοποιός. Από τα θέατρα τον διώχνουν για

τί έχει άποψη, ενώ στην τηλεόραση δεν τον θέλουν γιατί είναι δύσκολος. Μετά από πολλές ταλαιπωρίες αποφασίζει να μεταμφιεστεί σε γυναίκα, τη Δέσπω Κάλου, για να πάρει ένα ρόλο στο θέατρο. Όλα πάνε καλά για εκείνον, αφού καταφέρνει να τους πείσει όλους ότι είναι γυναίκα. Συναντά μόνο δυσκολίες, όταν ο ρόλος απαιτεί να φιληθεί με τον συμπρωταγωνιστή του.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ 20:30

παμιαχά, Γιάννη Μιχαλόπουλο, Σαπφώ Νοταρά και Μαρία Κωσταντάρου.

Ένας υπάλληλος καλεί σε δείπνο τον διευθυντή του ελπίζοντας σε γρήγορη προαγωγή. Όμως η τυχαία συνάντησή του με τη σύζυγο του υπαλλήλου του και ο τσακωμός τους (καθ' ότι αγνοούν ο ένας την ταυτότητα του άλλου) θα έχει τραγελαφικές συνέπειες.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ 20:35

φορά χρήματα για «εξέταστρα». Αποφασίζει να αφήσει το Αίγιο και να πάει στην Αθήνα για να δει τι συμβαίνει. Οι φόβοι του θα βγουν αληθινοί, καθώς μαθαίνει ότι ο Θωμάς έχει ένα χρόνο να πατήσει στη σχολή και περνάει τον καιρό του σε γλέντια. Αμέσως τον στρώνει στο διάβασμα, αλλά ο Αντώνης δεν ξαναγυρίζει στο χωριό, γιατί γνώρισε τη Μπέτυ, τη φίλη του Θωμά.

• ΔΕΥΤΕΡΑ 21 ΜΑΪΟΥ 20:35

Τα Χρυσά Μήλα των Εσπερίδων (1997)

Κωμωδία με τους Αφροδίτη Αλ Σάλεχ, Γιώργο Βελέντζα, Ζαχαρία Ρόχα και Λάζαρο Ανδρέου.

Ο Λουκάς είναι ένας παλαιοπώλης, που όλη του τη ζωή κράτησε σε απόσταση την υστερική οικογένειά του και τις τσιρίδες της πεθεράς του. Όμως, για κακή του τύχη, το κλεμμένο χρυσό νόμισμα των Εσπερίδων και η εμφάνιση μιας μυστηριώδους γυναίκας, θα αλλάξουν τη ζωή του δραματικά, ενώ θα τον μπλέξουν σε απροσδόκητες περιπέτειες.

• ΤΡΙΤΗ 22 ΜΑΪΟΥ 21:50

Ο Θύμιος τα έχει 400 (1960)

Κωμωδία με τους Κώστα Χατζηχρίστο, Νίκο Φέρμα, Κώστα Δούκα, Σάσα Καζέλη και Νίκο Ρίζο.

Παρεξηγήσεις και εύθυμα στιγμιότυπα που προκύπτουν από την ομοιότητα ενός αγαθού επαρχιώτη και ενός διάσημου ηθοποιού.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ 20:35

Ξύπνα Κορόιδο (1969)

Κωμωδία με τους Κυριάκο Μπαρολέ, Αλέκο Τζαντάκο, Λάκη Μπαρολέ, Σωτήρη Μουστάκα, Φαίδωνα Τραμουντάνα και Τάκη Μηλιάδη.

Η Τασία φεύγει από το χωριό της για να βρει έναν οικοπεδοφάγο που της έφαγε τα λεφτά. Στην Αθήνα βρίσκεται δουλειά στο σπίτι ενός μεγαλομπακάλη, ο οποίος είναι το επόμενο υποψήφιο θύμα του απατεώνα.

• ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ 22:15



Η Κυρά μας η Μαμή (1958)

Κωμωδία με τους Γεωργία Βασιλειάδου, Ορέστη Μακρή, Ξένια Καλογεροπούλου, Δημήτρη Παπαμιαχά και Ελένη Ζαφειρίου.

Ο συνταξιούχος γυναικολόγος Λυκούργος μετακομίζει με την κόρη του, Καίτη, στο πατρικό της γυναίκας του στη Λεστινίτσα. Δυστυχώς οι κάτοικοι του χωριού είναι παντελώς αδιάφοροι για τις γνώσεις του, καθώς για ό,τι χρειαστούν πηγαίνουν στη μαμή τους, που είναι ειδική στο ξεμάτιασμα. Μεταξύ του Λυκούργου και της μαμής θα αρχίσει ένας πόλεμος και ο έρωτας μεταξύ της Καίτης και του γιου της μαμής, Δημήτρη, θα περιπλέξει περισσότερο τα πράγματα.

• ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ 21:50

Αχ Αυτή η Γυναίκα μου! (1967)

Κωμωδία με τους Αλίκη Βουγιουκλάκη, Δημήτρη Πα-

Πράσινα, Μπλε και Κόκκινα Καρύδια (1987)

Κωμωδία με τους Θέμη Μάνεση, Γιώργο Βασιλείου, Γιώργο Ρήγα, Ρίκα Βαγιάνη, Ανθή Γούναρη και Πόπη Μοντανάρη.

Δύο αδέρφια, που πολιτικά ο ένας είναι αριστερός και ο άλλος δεξιός, έχουν καθημερινή σύγκρουση μεταξύ τους. Η ένταση είναι μεγαλύτερη όταν και οι δύο κυνηγούν έναν ιδεολόγο εφευρέτη, που η εφευρέσή του θα σώσει τον κόσμο από τη ρύπανση του περιβάλλοντος.

• ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ 22:00

Πατέρα Κάτσε Φρόνιμα (1967)

Κωμωδία με τους Λάμπρο Κωσταντάρα, Αλέκο Τζαντάκο, Μίρκα Καλατζοπούλου και Δέσποινα Στυλιανοπούλου.

Ο Αντώνης Παπασταφίδας θυμώνει με το τελευταίο γράμμα του γιου του, Θωμά, που σπουδάζει στην Αθήνα και του ζητάει για πολλοστή



ΠΕΜΠΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ

05:00 Πρωινό ANT1
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12:15 Εκείνες και εγώ
13:00 Gate ANT1
13:30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14:00 Γεύση από Ελλάδα
14:45 Καραμπόλα
15:15 Τα φιλαράκια
16:00 Κάρμα
17:00 Είναι στιγμές
18:00 ANT1 News
19:00 Η αγάπη μας
21:00 Το αμάρτημα της μητρός μου
Βράδυ
22:00 ANT1 News

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ

05:00 Πρωινό ANT1
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12:15 Εκείνες και εγώ
13:00 Οι μεν και οι δεν
13:30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14:00 Γεύση από Ελλάδα
14:45 Καραμπόλα
15:15 Τα φιλαράκια
16:00 Κάρμα
17:00 Είναι στιγμές
18:00 ANT1 News
19:00 Galileo
20:00 Laugh attack
21:00 Ten Ten
22:00 Βράδυ
23:00 ANT1 News

ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ

04:45 Εκείνες και εγώ
05:30 Διπλανή πόρτα
06:00 Non-Stop Music
06:15 Super μπαμπάς
07:00 Στρίβειν διά του αραβάνος
08:00 Έλα ν' αγαπηθούμε
08:45 Σόλο καριέρα
09:30 Ας πρόσεχες
10:15 Οικογένεια Καραμπελά
11:00 ANT1 News
11:20 Γάμος με τα όλα του
12:10 Και... sera sera
13:00 Γεύση από Ελλάδα
13:45 Τα Νέα του ANT1 Κύπρου
14:45 Είναι στιγμές
16:30 Ελλάδα έχεις ταλέντο
18:00 ANT1 News
19:00 Οικογένεια της συμφοράς
19:50 Black out
20:35 Το αμάρτημα της μητρός μου
Όλα 12+
21:20
23:00 ANT1 News

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ

04:45 Εκείνες και εγώ
05:30 Διπλανή πόρτα
06:00 Non-Stop Music
06:15 Super μπαμπάς
07:00 Στρίβειν διά του αραβάνος
08:00 Έλα ν' αγαπηθούμε
08:45 Σόλο καριέρα
09:30 Ας πρόσεχες

10:15 Οικογένεια Καραμπελά
11:00 ANT1 News
11:20 Γάμος με τα όλα του
12:10 Και... sera sera
13:00 Την πάτησα
13:45 Ελεύθερος κι ωραίος
14:45 Είναι στιγμές
17:15 Ten Ten
18:00 ANT1 News
19:00 Ελλάδα έχεις ταλέντο
20:30 Laugh attack
21:15 Ten Ten
22:00 Ιστορίες μυστηρίου
23:00 ANT1 News

ΔΕΥΤΕΡΑ 21 ΜΑΪΟΥ

05:00 Πρωινό ANT1
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12:15 Εκείνες και εγώ
13:00 Οι μεν και οι δεν
13:30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14:00 Γεύση από Ελλάδα
14:45 Καραμπόλα
15:15 Τα φιλαράκια
16:00 Κάρμα
17:00 Είναι στιγμές
18:00 ANT1 News
19:00 Οικογένεια της συμφοράς
20:00 Black out
21:00 Ράδιο Αρβύλα
22:00 Ola 12
23:50 ANT1 News

ΤΡΙΤΗ 22 ΜΑΪΟΥ

05:00 Πρωινό ANT1
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12:15 Εκείνες και εγώ
13:00 Οι μεν και οι δεν
13:30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14:00 Γεύση από Ελλάδα
14:45 Καραμπόλα
15:15 Τα φιλαράκια
16:00 Κάρμα
17:00 Είναι στιγμές
18:00 ANT1 News
19:00 Θηλυκή Εταιρία
21:00 Ράδιο Αρβύλα
22:00 Είναι στιγμές
23:00 ANT1 News

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ

05:00 Πρωινό ANT1
10:50 Με αγάπη
11:00 ANT1 News
11:30 Ιδιαίτερα για κλάματα
12:15 Εκείνες και εγώ
13:00 Οι μεν και οι δεν
13:30 Της Ελλάδος τα παιδιά
14:00 Γεύση από Ελλάδα
14:45 Καραμπόλα
15:15 Τα φιλαράκια
16:00 Κάρμα
17:00 Είναι στιγμές
18:00 ANT1 News
19:00 Galileo
20:00 Ελεύθερος κι ωραίος
21:00 Ράδιο Αρβύλα
22:00 Είναι στιγμές
23:00 ANT1 News



Το LGR μεταδίδει

ΔΕΥΤΕΡΑ

00:00 Σύνδεση με το Τρίτο Πρόγραμμα του ΡΙΚ
07:00 Λονδίνο Καλημέρα
10:00 Λίγο πριν το μεσημέρι
12:00 Ταξίδι στις ελληνικές νότιες
14:00 Απομεσήμερο
16:00 Drive time show
18:00 Ειδήσεις
19:30 Η Ώρα της Εκκλησίας
20:30 Young and Connected
22:00 Greek Vibes

ΤΡΙΤΗ

07:00 Λονδίνο Καλημέρα
10:00 Λίγο πριν το μεσημέρι
12:00 Λαϊκό κομπολόι
14:00 Τα τραγούδια της παρέας
16:00 Drive time show
18:00 Ειδήσεις
19:00 Community advice
20:00 Young and Connected
22:00 Ένα φιλαράκι μέσα στη νύχτα

ΤΕΤΑΡΤΗ

00:00 Σύνδεση με το Τρίτο Πρόγραμμα του ΡΙΚ
07:00 Λονδίνο Καλημέρα
10:00 Λίγο πριν το μεσημέρι
12:00 Περρασμένα αλλά όχι ξεχασμένα
14:00 Κάθε Τετάρτη απόγευμα
16:00 Drive time show
18:00 Ειδήσεις
19:00 Community advice
20:00 Young and Connected
22:00 Η Γραμμή του Φοιτητή

ΠΕΜΠΤΗ

07:00 Λονδίνο Καλημέρα
10:00 Λίγο πριν το μεσημέρι
12:00 Ένα τραγούδι για σας
14:00 Με βάρκα το τραγούδι
16:00 Drive time show
18:00 Ειδήσεις
19:15 Γύρω στο μικρόφωνο
20:00 Young and Connected
22:00 Παράξενος Κόσμος

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ

00:00 Σύνδεση με το Τρίτο Πρόγραμμα του ΡΙΚ
07:00 Λονδίνο Καλημέρα
10:00 Λίγο πριν το μεσημέρι
12:00 Σώπα κι άκουσε
14:00 Και πάλι Παρασκευή
16:00 Drive time show
18:00 Ειδήσεις
19:00 Η Ηχώ της παροικίας
20:00 LGR Hits
22:00 Greekolicious

ΣΑΒΒΑΤΟ

07:00 Πρωινός περίπατος
10:00 Η ώρα της γυναίκας
12:00 Σαββατιάτικο μουσικό μεσημέρι
13:00 Μια φορά και ένα καιρό
13:30 Παροικιακές ανακοινώσεις
14:00 Αθλητική Ενημέρωση
14:30 Μεσημβρινές σελίδες

16:00 Κρατάει χρόνια αυτή η κολώνια
18:00 Ειδήσεις
19:30 Λαϊκή βραδιά
21:00 Ρεμπέτικη Ανθολογία
22:00 LGR in the Mix

ΚΥΡΙΑΚΗ

00:00 Σύνδεση με το Τρίτο Πρόγραμμα του ΡΙΚ
07:00 Καλημέρα Κυριακή
10:00 Ελληνική Μουσική
10:00 Μια φορά και ένα καιρό
10:30 Sunday's Mix
13:00 Απόγευμα της Κυριακής
14:00 Αθλητική Ενημέρωση
14:30 Απόγευμα της Κυριακής
16:00 Ζήτω το ελληνικό τραγούδι
18:00 Ειδήσεις
19:00 Αθλητική ενημέρωση
19:30 Λαογραφικά και άλλα
20:00 Τα τραγούδια της ψυχής
22:00 Πάνω από τα σύννεφα

Aroma Patisseries

424 GREEN LANES, PALMERS GREEN, LONDON N13 5PB
TELEPHONE: 020 8886 8083

34 GREEN LANES, PALMERS GREEN, LONDON N13 6HJ (Ex Barnaby)
TELEPHONE: 020 8889 4324

Δεχόμαστε παραγγελίες για Γάμους, Ονομαστικές Εορτές, Βαπτίσεις, Γενέθλια και για οποιεσδήποτε δεξιώσεις.
Andreas & Maria



ΠΕΜΠΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ

04:45 Πρώτη Ενημέρωση
06:00 Καλή σας μέρα
11:00 Από μέρα σε μέρα
13:30 Συν Πλην
15:00 Καλημέρα κύριε Τάκη
15:30 Εντέχνως
16:00 Ειδήσεις
16:15 Ιστορίες του χωρκού
17:20 Παίζουμε Κυπριακά
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πατάτες αντιναχτές
19:45 Εγώ και εσύ
20:15 Προεκτάσεις
21:30 Ειδήσεις
21:45 Παίζουμε Κυπριακά
22:15 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική
22:30 BIZ/ΕΜΕΙΣ

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ

04:45 Πρώτη ενημέρωση
06:00 Καλή σας μέρα
11:00 Από μέρα σε μέρα
13:30 Συν Πλην
15:00 Καλημέρα κύριε Τάκη
15:30 Εντέχνως
16:00 Ειδήσεις
16:15 Ιστορίες του χωρκού
17:20 Παίζουμε Κυπριακά
18:00 Ειδήσεις
19:05 Πατάτες αντιναχτές
19:45 Κύπρος ένα ταξίδι
20:30 Γυρίσματα
21:15 Περί Κύπρου
21:30 Ειδήσεις
21:45 Παίζουμε Κυπριακά
22:15 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική
22:30 BIZ/ΕΜΕΙΣ

ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ

06:00 Η Πλατεία
07:00 Κωδικός Ευρώπη (Ε)
08:00 Συναυλία
09:30 Εντέχνως (Ε)
10:00 Επί δύο (Ε)
11:00 Άλλα αθλήματα
11:30 Παίζουμε Κυπριακά
12:00 Ειδήσεις
12:40 Έδοξε τη Βουλή
13:40 Παίζουμε Κυπριακά (Ε)
14:40 Γυρίσματα
15:30 Είμαστε εδώ
16:00 Ειδήσεις
16:15 Βήματα στην άμμο
17:20 Στην άκρη του Παράδεισου (Ε)

18:00 Ειδήσεις
19:30 Σάββατο κι απόβραδο
21:30 Ειδήσεις
21:45 Ποδοσφαιρικός αγώνας
23:30 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ

05:30 Θεία Λειτουργία
08:00 Παρασκήνιο
08:30 Η ύπαιθρος
09:00 Σάββατο κι απόβραδο
11:00 Η Κύπρος κοντά σας
12:00 Ειδήσεις
12:40 Κυπρίων Νόστος
13:40 Παίζουμε Κυπριακά (Ε)
14:40 Κήπουρέματα
15:30 Αμύνεσθαι περί πάτρης

16:00 Ειδήσεις
16:15 Η ύπαιθρος
16:45 Βήματα στην άμμο (Ε)
17:15 Στην άκρη του Παράδεισου (Ε)
18:00 Ειδήσεις
19:30 Επί 2
20:30 Πάμε Λονδίνο
21:00 Σεφ στον αέρα
21:30 Ειδήσεις
21:45 Πετόσφαιρα γυναικών
23:30 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική

ΔΕΥΤΕΡΑ 21 ΜΑΪΟΥ

04:45 Πρώτη ενημέρωση
06:00 Καλή σας μέρα
11:00 Από μέρα σε μέρα
13:30 Συν Πλην
15:00 Καλημέρα κύριε Τάκη
15:30 Παρασκήνιο
16:00 Ειδήσεις
16:15 Ιστορίες του χωρκού
17:20 Παίζουμε κυπριακά
18:00 Ειδήσεις
19:15 Βήματα στην άμμο
20:00 Πατάτες αντιναχτές (Ε)
20:30 Κωδικός Ευρώπη
21:30 Ειδήσεις
21:45 Παίζουμε Κυπριακά
22:15 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική
22:30 Κύπρος ένα ταξίδι
23:00 BIZ/ΕΜΕΙΣ

ΤΡΙΤΗ 22 ΜΑΪΟΥ

04:45 Πρώτη ενημέρωση
06:00 Καλή σας μέρα
11:00 Από μέρα σε μέρα
13:30 Συν Πλην
15:00 Καλημέρα κύριε Τάκη
15:30 Εντέχνως
16:00 Ειδήσεις
16:15 Ιστορίες του χωρκού
17:20 Παίζουμε Κυπριακά
18:00 Ειδήσεις
19:05 Βήματα στην άμμο
20:00 Διαγωνισμός τραγουδιού Eurovision
22:00 Ειδήσεις
22:15 Παίζουμε Κυπριακά
22:45 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική
23:00 Κύπρος ένα ταξίδι

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ

04:45 Πρώτη ενημέρωση
06:00 Καλή σας μέρα
11:00 Από μέρα σε μέρα
13:30 Συν Πλην
15:00 Καλημέρα κύριε Τάκη
15:30 Εντέχνως
16:00 Ειδήσεις
16:15 Ιστορίες του χωρκού
17:20 Παίζουμε Κυπριακά
18:00 Ειδήσεις
19:05 Βήματα στην άμμο
19:45 Κυπρίων Νόστος (Ε)
20:45 Περί Κύπρου
21:00 Η σκοτεινή πλευρά του φεγγαριού
21:30 Ειδήσεις
21:45 Κάτω από τον ίδιο ουρανό
22:30 Παίζουμε Κυπριακά
23:00 Ειδήσεις στην αγγλική και τουρκική



ΠΕΜΠΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ

04:00 Πρωινή ενημέρωση
08:00 Συμβαίνει τώρα
09:00 Η άλλη σελίδα
10:00 Ειδήσεις (NET)
11:00 Μένουμε Ελλάδα
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 NEWS4U
14:15 Ελληνικό ντοκιμαντέρ: Η Σάμος της ιστορίας και του σήμερα
15:00 57ος Διαγωνισμός Τραγουδιού Eurovision: Παρουσίαση τραγουδιών
17:00 Μονόγραμμα: Ηλίας Ανδριόπουλος
17:30 Τεκμήρια Ελληνισμού
19:00 Ειδήσεις (NET)
20:00 Εκλογές 2012 - Οι εξελίξεις
22:00 Ειδήσεις (NET)
23:00 Αληθινά σενάρια
00:00 Επαναλήψεις

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ

04:00 Πρωινή ενημέρωση
08:00 Συμβαίνει τώρα
10:00 Ειδήσεις (NET)
11:00 Μένουμε Ελλάδα
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 NEWS4U
14:15 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
14:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ: Μικρές κινήσεις που αερίζουν
15:00 57ος Διαγωνισμός Τραγουδιού Eurovision: Παρουσίαση τραγουδιών
17:00 Carousel: Η μουσική παράδοση των Βαλκανίων
17:30 Λογοτεχνία
18:00 ERT World Europe
19:00 Ειδήσεις (NET)
20:00 Εκλογές 2012 - Οι εξελίξεις
22:00 Ειδήσεις (NET)
22:30 Η εποχή των εικόνων: Γουίλιαμ Κέντριτζ: Ο μαγεμένος αυλός
23:30 Επαναλήψεις

ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ

04:45 Σαββατοκύριακο στη NET
08:00 Εκπαιδευτική τηλεόραση
09:00 Μετα-μουσείο: Μουσείο Γουιλανδρή Φυσικής Ιστορίας
10:00 Ειδήσεις (NET)
10:30 Greek town: Μανχάταν
11:30 Διασπορά
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 Ριμείκ: Η Ευρώπη κι εμείς
14:30 Μικροπόλεις: Εκάλη, το τείχος
15:00 27 της Ευρώπης
16:00 Κεντρικό Δελτίο Ειδήσεων
17:00 Ελληνικό ντοκιμαντέρ: Στα χνάρια των Αργοναυτών
18:00 Μετα-μουσείο (Ε)
19:00 Άξιον εστί
20:00 Στην υγεία μας
00:00 Επαναλήψεις

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ

04:45 Σαββατοκύριακο στη NET
06:00 Θεία Λειτουργία
08:30 Mediterraneo
09:00 Από την Αυστραλία με αγάπη
10:00 Ειδήσεις (NET)
10:30 Απόστροφος
11:00 Αληθινά σενάρια
12:00 Ο τόπος και το τραγούδι του
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 Μεσόγειος: Λισαβόνα

15:00 Η μηχανή του χρόνου: Οι αιματηρές εργατικές εξεγέρσεις (μέρος β')
16:00 Ειδήσεις (NET)
16:15 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
16:30 Λογοτεχνία
17:00 Το αλάτι της γης: Καφάλης - Ηπειρώτικο γλέντι
19:00 Ειδήσεις (NET)
19:45 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα (Ε)
20:00 Μεσόγειος (Ε)
21:45 Αθλητική Κυριακή
23:30 Επαναλήψεις

ΔΕΥΤΕΡΑ 21 ΜΑΪΟΥ

04:00 Πρωινή ενημέρωση
08:00 Συμβαίνει τώρα
10:00 Ειδήσεις (NET)
11:00 Μένουμε Ελλάδα
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 NEWS4U
14:15 Έχει γούστο
16:05 Ειδήσεις (NET)
16:20 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
16:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ Συναυλία - Αφιέρωμα στην Επτανησιακή μουσική
19:00 Ειδήσεις (NET)
20:00 Net week
22:00 Ειδήσεις (NET)
22:30 Μικροπόλεις (Ε)
23:00 Επαναλήψεις

ΤΡΙΤΗ 22 ΜΑΪΟΥ

04:00 Πρωινή ενημέρωση
08:00 Συμβαίνει τώρα
10:00 Ειδήσεις (NET)
11:00 Μένουμε Ελλάδα
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 NEWS4U
14:15 Έχει γούστο
16:05 Ειδήσεις (NET)
16:20 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
16:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ Docville: Δ. Σούτσου 21, Αθήνα
18:00 Συναντήσεις με αξιοσημείωτους ανθρώπους
19:00 Ειδήσεις (NET)
20:00 57ος Διαγωνισμός Τραγουδιού Eurovision (α' ημιτελικός)
22:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ: Ηλίας Τσέχος - 'Η σταγόνα ή ωκεανός
23:30 Τα τραγούδια της οθόνης
00:30 Mediterraneo
01:00 Επαναλήψεις

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ

04:00 Πρωινή ενημέρωση
08:00 Συμβαίνει τώρα
10:00 Ειδήσεις (NET)
11:00 Μένουμε Ελλάδα (Ε)
13:00 Ειδήσεις (NET)
14:00 NEWS4U
14:15 Έχει γούστο
16:05 Ειδήσεις (NET)
16:20 Σαν σήμερα τον 20ό αιώνα
16:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ: Ηλίας Τσέχος (Ε)
17:30 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια
18:00 Οι κεραίες της εποχής μας: Κάντερ Αμπντολάχ
19:00 Ειδήσεις (NET)
20:00 Οδύσσεια
21:30 Ελληνικό ντοκιμαντέρ
22:00 Ειδήσεις (NET)
22:30 Συναντήσεις με αξιοσημείωτους ανθρώπους (Ε)
23:30 Η γειτονιά μας τα Βαλκάνια (Ε)
00:00 Επαναλήψεις



DIGITAL στο
www.hellenictv.net
Tel: 020 8292 7037

ΠΕΜΠΤΗ 17 ΜΑΪΟΥ

00:05 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:05 Πατάτες αντιναχτές
20:00 Ελληνική σειρά: Κλινική περίπτωση (7^ο)
20:45 Σύνδεση με PIK
22:00 Ελληνική ταινία: Η επιστροφή του σκορπιού
00:30 Σύνδεση με PIK

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 18 ΜΑΪΟΥ

00:30 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:15 Πατάτες αντιναχτές
19:50 Ελληνική σειρά: Ίχνη (12^ο)
20:40 Ομογένεια, εδώ Λονδίνο, με τη Δήμητρα Νικητάκη
22:15 Ελληνική ταινία: Ξαναγύρισε κοντά μου
23:35 Ελληνική ταινία: Μπόι και Κλάιντ αλά ελληνικά
01:00 Σύνδεση με PIK

ΣΑΒΒΑΤΟ 19 ΜΑΪΟΥ

01:00 Σύνδεση με PIK
12:00 Μεσημβρινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:30 Ανέσπερον φως, με τον π. Σάββα Βασιλειάδη.
19:50 Με το φακό του Hellenic TV: Χοροεσπερίδα ΑΚΕΛ Βρετανίας για την Εργατική Πρωτομαγιά
20:00 Στην Υγεία μας (Από το Hellenic 2)
20:30 Ελληνική ταινία: Η κυρά μας η μαμή
21:50 Ελληνική ταινία: Γλυκειά μου Κούτση απ' το Χαλκούτσι
23:25 Σύνδεση με PIK

ΚΥΡΙΑΚΗ 20 ΜΑΪΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
12:30 Κυπρίων Νόστος - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:30 Τεχνόπολις, με τις Άννα Κωστοπούλου και Αγγελική Λιακοπούλου

20:00 Πρόσωπα, με τον Βασίλη Παναγή
20:35 Ελληνική ταινία: Αχ αυτή η γυναίκα μου
22:00 Ελληνική ταινία: Πράσινα, μπλε και κόκκινα καρύδια
23:30 Σύνδεση με PIK

ΔΕΥΤΕΡΑ 21 ΜΑΪΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Βήματα στην άμμο
19:45 Ελληνική σειρά: Μαντάμ Σουσου (Επ. 1^ο)
20:35 Ελληνική ταινία: Πατέρα κάτσε φρόνιμα
22:00 Ειδήσεις από την Κύπρο
22:10 Το ταξίδι της ζωής, με την Άντζυ Λουπέσκου
23:40 Σύνδεση με PIK

ΤΡΙΤΗ 22 ΜΑΪΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Βήματα στην άμμο
19:50 Ελληνική σειρά: Πίσω στο σπίτι (Επ. 10^ο)
20:40 Σύνδεση με PIK
21:30 Ειδήσεις από την Κύπρο
21:50 Ελληνική ταινία: Τα χρυσά μήλα των Εσπεριδών
23:30 Σύνδεση με PIK

ΤΕΤΑΡΤΗ 23 ΜΑΪΟΥ

00:00 Σύνδεση με PIK
11:00 Από μέρα σε μέρα - PIK
18:00 Βραδινό Δελτίο Ειδήσεων PIK
19:15 Κυπριακή σειρά PIK: Βήματα στην άμμο
19:50 Με το φακό του Hellenic TV: Από τις εκδηλώσεις της παροικίας
20:35 Ελληνική ταινία: Ο Θύμιος τα 'χει 400
22:00 Ειδήσεις από το PIK
22:15 Ελληνική ταινία: Ξύπνα κορόδο
23:50 Σύνδεση με PIK

SATELLITE SYSTEMS
ΔΟΥΡΥΦΟΡΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ
SERVICE * UPGRADES * REPAIRS

ΠΡΟΣΦΟΡΑ
sport pack
Call for details

NOVA START PACK
for **£25** per month

Τα μεγαλύτερα Ελληνικά Κανάλια
Mega, ANT1, Alter, Star, Alpha, Μακεδονία TV, SKAI Τηλεόραση, ET1, NET, ET3 και πολλά άλλα!

Τηλ. τώρα στο Γιώργο από το Sphere 2000 Ltd
020 8888 2598 - 07880 542282

SATELLITE SERVICES
SERVICE, SALES, REPAIRS

ΔΟΥΡΥΦΟΡΙΚΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ

- Installation of Satellite Systems
- Installations of TVs and Audio systems
- Solving any TV & Satellite problems

INSTALLATION OF NEW DIGITAL AERIALS
Media Services - Call 07593 765 264
www.mediaservices1.co.uk

ΠΩΛΕΙΤΑΙ CAFE - ΦΙΣΙΑΤΙΚΟ
Στην περιοχή Connock, West Midlands

TIMH: £80.000 (για γρήγορη πώληση)
Εισπράξεις: £2,500 τη βδομάδα (με λίγες ώρες λειτουργίας)

01543 502 845 / 07872 023 728

ΠΩΛΕΙΤΑΙ
Πωλείται ΕΣΤΙΑΤΟΡΙΟ - TAVERNA
στη Λάρνακα, χωρητικότητας 400 ατόμων με πολλή πελατεία, λόγω αναχώρησης του ιδιοκτήτη στο εξωτερικό.

Για πληροφορίες αποταθείτε:
00357 24 634466

ΑΡΘΡΟ

Μέρος Δ'

ΜΙΑ ΕΚΔΡΟΜΗ ΤΗΣ ΚΟΙΝΟΤΗΤΑΣ ΤΩΝ ΔΩΔΕΚΑ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ

Στη Σμύρνη

Επτά αρχαίες Εκκλησίες της Μικράς Ασίας που αναφέρονται στο Βιβλίο της Αποκαλύψεως

Για τον γράφοντα και οπωσδήποτε για πολλούς από τους αναγνώστες μας, όταν ακούμε Σμύρνη το πρώτο πράγμα που έρχεται στις σκέψεις μας είναι οι εφιαλτικές εκείνες σκηνές στον παραλιακό δρόμο της πόλης, όπου και το λιμάνι, κατά τις Σεπτεμβριανές εκείνες μέρες του 1922, όταν χιλιάδες Έλληνες με τα παιδιά τους, κυνηγημένοι από τη μανία των διώξεων, προσπαθούσαν, μέσα σε μια ατμόσφαιρα τρόμου και απόγνωσης, να βρουν τρόπο διαφυγής από το όργιο της βαρβαρότητας που είχε οργανωθεί. Εμπρόκειτο για το αποκορύφωμα μιας από τις χειρότερες τραγωδίες της νεότερης ελληνικής ιστορίας.

Ο δεσμός του ελληνισμού με τη Σμύρνη, όμως, πάει πίσω, πολύ πιο πίσω. Η ίδρυση της πόλης, τρίτης κατά σειρά σήμερα της Τουρκίας, μετά την Κωνσταντινούπολη και την Άγκυρα, με πληθυσμό 4,500,000, τοποθετείται γύρω στο 3,000 χρόνια π.Χ. Μέχρι την εκστρατεία του Μ. Αλεξάνδρου μάλιστα ήταν σε άλλη τοποθεσία και σ' αυτή αναφέρεται και ο Στράβων.

Η νεότερη πόλη κτίστηκε από τους απογόνους του Μεγάλου Αλεξάνδρου. Από γεωγραφική άποψη η Σμύρνη πρέπει να ήταν στο κέντρο περίπου της περιοχής όπου ήκμασε, με τα κοσμοϊστορικά κληροδοτήματά της στο μετέπειτα ελληνισμό και στον ευρύτερο κόσμο, η παλαιά Ιωνία.

Ο συσχετισμός των Ελλήνων με τη Σμύρνη και όλα τα δυτικά παράλια της Μικράς Ασίας,

πάντοτε ίσχυε με διακύμανση αυτής της σχέσης δια μέσου των αιώνων. Με την πτώση του Βυζαντίου η ελληνική παρουσία εξασθένιζε μέχρι τον 18ο αιώνα οπότε άρχισε πάλι να ενισχύεται από τη μετανάστευση από την κυρίως Ελλάδα και τα νησιά.

Παραμονές της Μικρασιατικής καταστροφής ο πληθυσμός της Σμύρνης ήταν περί

370,000 από τον οποίο 165,000 Έλληνες, 8,000 Οθωμανοί, 55,000 Εβραίοι, 40,000 Αρμένιοι, 6,000 Λεβαντίνοι και οι υπόλοιποι διαφό-

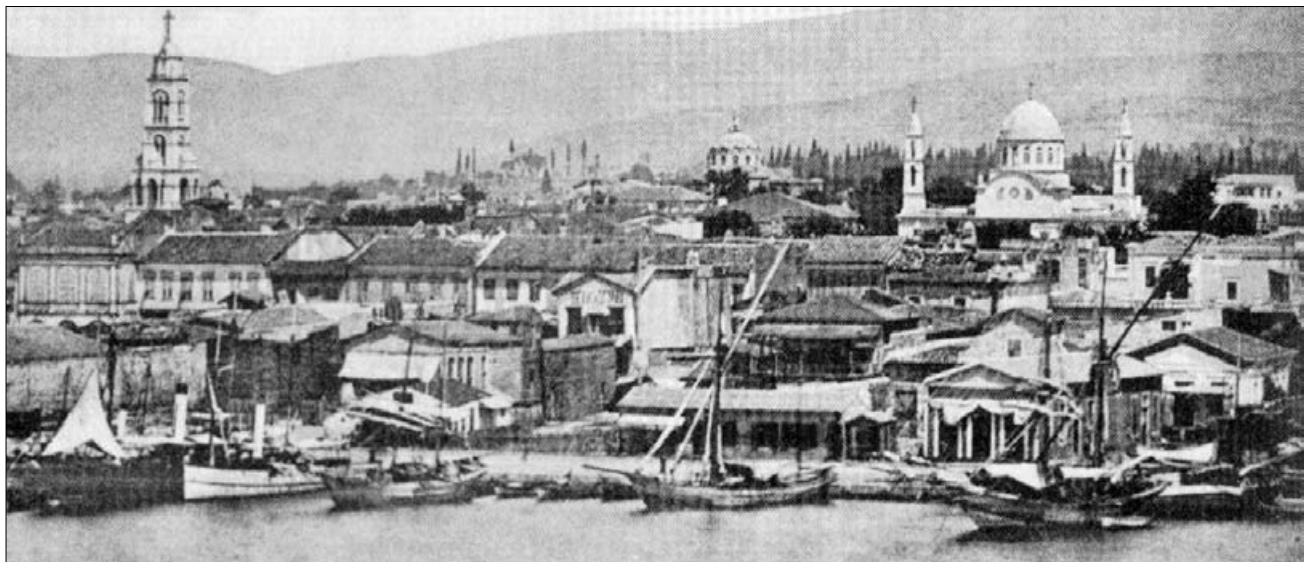
ρων καταγωγών. Κύρια επικρατούσα γλώσσα ήταν η ελληνική, η οποία χρησιμοποιείτο γενικά στο εμπόριο και την οικονομική ζωή της χώρας όπως και σε πολιτιστικές εκδηλώσεις. Η Σμύρνη ήταν περισσότερο ταυτισμένη με τον ελληνικό, ας πούμε,

όταν ο ελληνικός στρατός είχε φθάσει στη Σμύρνη). Τέσσερις μέρες μετά την άφιξη των

νη στις 9 Σεπτεμβρίου του 1922, γεγονός που σήμαινε το τέλος του ελληνοτουρκικού πολέμου 1919-1922. (Η έναρξη του πολέμου ήταν στις 15 Μαΐου 1919

βάση τη Συμφωνία της Λωζάνης, η Σμύρνη απογυμνώθηκε από τον ελληνικό πληθυσμό της.

Η περιήγησή μας με λεωφορείο έμοιαζε με προσκύνημα εξ αποστάσεως σε χώρους που είχαν βαφτεί με πολύ αίμα. Εδώ μαρτύρησε και τελικά κρεμάστηκε εκείνες τις φρικαστικές μέρες ο Μητροπολίτης Χρυσόστομος,



τις 370,000 από τον οποίο 165,000 Έλληνες, 8,000 Οθωμανοί, 55,000 Εβραίοι, 40,000 Αρμένιοι, 6,000 Λεβαντίνοι και οι υπόλοιποι διαφό-

τρόπο ζωής. Στην πόλη λειτουργούσαν 16 χριστιανικές εκκλησίες.

Οι δυνάμεις του Κεμάλ Ατατούρκ είχαν φθάσει στη Σμύρ-

τουρκικών στρατευμάτων, δηλαδή στις 13 Σεπτεμβρίου, άρχισαν οι πυρπολισμοί σαν μέρος του όλου σχεδίου για εξουδετέρωση των Ελλήνων και των Αρμενίων. Ακολούθησαν μέρες και νύχτες Αγίου Βαρθολομαίου για τις δυο κοινότητες.

Ο τότε Αμερικανός Πρόξενος George Horton ήταν μάρτυρας των γεγονότων και σε έκθεση τονίζει την ενοχή της τουρκικής πλευράς για τις πυρκαγιές. Η ιστορικός Marjorie Housepian Dorpin γράφει ότι ο τουρκικός στρατός όχι μόνο άρχισε τους πυρπολισμούς αλλά ενέχεται και στο φονικό εναντίον των Ελλήνων και των Αρμενίων.

Στο σύγγραμμά της η Μάρτζιου Ντόμπκιν επεκτείνεται για να περιγράψει τη θέση του ένοχου παρατηρητή που τηρούσαν οι Μεγάλες Δυνάμεις, παρούσες με τα πλοία τους στην περιοχή, ενώ συνεχιζόταν αυτό το όργιο του εγκλήματος. «Τον Σεπτέμβριο του 1922, γράφει στο σχετικό κεφάλαιο η ιστορικός, ο Μουσταφά Κεμάλ (Ατατούρκ) οδήγησε τα στρατεύματά του στη Σμύρνη, ενώ ένας στόλος από 27 πολεμικά πλοία των συμμάχων, περιλαμβανομένων τριών αμερικανικών καταδρομικών, παρέμεινε σε ρόλο παρατηρητή των γεγονότων. Οι Τούρκοι προχώρησαν σε ένα όργιο λεηλασιών, βιασμών και σφαγών που φαινόταν να το απολαμβάνουν, ενώ οι δυτικές δυνάμεις λαμβάνοντας υπ' όψη τα συμφέροντά τους σε σχέση με το εμπόριο και τα πετρέλαια στην Τουρκία, συναινούν με τη σωπή που τηρούν και την άρνησή τους να επέμβουν. Οι τουρκικές δυνάμεις σε συνέχεια έβαλαν φωτιά στην πόλη με αποτέλεσμα αυτή να καταστραφεί. Ακολούθησε μια μαζική συγκάλυψη με τη σωπήρη συμφωνία των δυτικών συμμάχων».

Με την ανταλλαγή των πληθυσμών που ακολούθησε, με

Πιο πέρα μερικά από τα ελληνικά σπίτια που ακόμη διασώζονται. Ενενήντα χρόνια από τότε. Μερικά όπως τα άφησαν οι ιδιοκτήτες τους. Με τη θέση της κουρτίνας μπορείτε να βγάλετε, αυθαίρετα βέβαια, συμπεράσματα για το αν οι ένοικοι έφυγαν μέρα ή νύκτα. Για γλάστρες δίδουν έναυσμα για να ενεργοποιηθεί η φαντασία για μια ζωή ήρεμη, γλυκιά, ειρηνική που κόπηκε απότομα από την αγριότητα που φέρνει η μισαλλοδοξία. Τα ίδια άλλωστε που έζησε και ακόμα ζει η Κύπρος.

Το λεωφορείο προχωρεί χωρίς να προφθάνουμε να διυλίζουμε τα δεδομένα κάθε χώρου, κάθε κτηρίου, κάθε περιοχής, όλων διασυνδεδεμένων με μια ιστορία αιώνων. Κι εδώ ήταν ο καθεδρικός ναός της Αγίας Φωτεινής. Ο αγαπητός Βασίλης, ο συνοδός, άριστος κάτοχος της γλώσσας, εξαντλεί τη φάρετρα του σε επίθετα για να περιγράψει τον πλούτο της εκκλησίας, υλικό και αισθηματικό, το συμβολισμό της, τη θέση που κατείχε στη ζωή του ελληνισμού της Σμύρνης. Έγινε παρανόημα της φωτιάς εκείνες της μέρες της καταστροφής.

Η σημερινή μικρή κοινότητα της Σμύρνης –προξενικές αρχές, αρχηγείο του ΝΑΤΟ, οικονομικοί παράγοντες– έχει πάλι την Αγία Φωτεινή της, μια μικρή αλλά με την ίδια συμβολική επιβλητικότητα και, βέβαια, με την ίδια ιερότητα. Ήταν εκκλησία Προτεσταντών που περιουσιακά ανήκει στην Πρεσβεία της Ολλανδίας, με την οποία το ελληνικό κράτος έκαμε διευθέτηση με καταβολή συμβολικού ενοικίου. Επισκευάστηκε και εγκαινιάστηκε το 1981. Αρχιμανδρίτης από τη Λέσβο μεταβαίνει τις πλείστες Κυριακές για τη λειτουργία. Κατά διαστήματα μαζί με εκδρομείς από την Ελλάδα είναι και κάποιος κληρικός οπότε τελείται λειτουργία. Όπως

και στη δική μας περίπτωση που ο Σεβασμιότατος βοηθούμενος από τον πρωτοπρεσβύτερο Ιωσήφ, τέλεσαν τη λειτουργία μέσα σε άκρως συγκινητική ατμόσφαιρα. Παρούσα και η πρόξενος, Χαρά Σκουλαρίδου, που κατά σύμπτωση είχε υπηρετήσει και στην Κύπρο. Σε ομιλία του, ο Αρχιεπίσκοπος διερωτήθηκε τα δικά του και όλων των εκδρομμένων αισθήματα τόσο για τη χάρη του ειδικού προσκυνήματος στην εκκλησία της Αγίας Φωτεινής όσο και για την επίσκεψη στη Σμύρνη και σε άλλους τόπους, των οποίων η ιστορία είναι εμποτισμένη με πόνους, με οδύνη, με δάκρυα και θρήνους αλλά και με μια τεράστια προσφορά, με επιτεύγματα και θρύλους.

Απογυμνώθηκε η Σμύρνη και όλη η περιοχή, είπαμε πιο πάνω, από τον ελληνικό πληθυσμό της. Και όμως όπου περπατήσετε σε αυτή την ιστορική πόλη, αν δεν ακούσετε ελληνικά θα σου αποκριθούν αν σε ακούσουν να μιλάς ελληνικά. Όταν πήγαμε σε μια λαϊκή αγορά όσοι μας άκουγαν ανταποκρίνονταν ας είναι και με ιδιόμορφα ελληνικά, πάντα με το φιλόξενο χαμόγελό τους. Το κατ' αρχήν περιεργό αυτό φαινόμενο εξηγείται με το ότι πολλοί είναι εκείνοι που μπροστά στο άγνωστο της φυγής τότε και για χίλιους δυο άλλους λόγους παρέμειναν σαν κρυπτοχριστιανοί. Κάτι που πρέπει να ίσχυε περισσότερο στην ενδοχώρα.

Τόσο σ' αυτή την εκδρομή όσο και σε άλλες προηγουμένως, ο Βασίλης, γεννημένος ο ίδιος στην Κωνσταντινούπολη, σπουδασμένος σε τουρκικό πανεπιστήμιο και με τη στρατιωτική του θητεία εκπληρωμένη στην Τουρκία, μας εξιστόρησε πάρα πολλές περιπτώσεις ειλικρινούς φιλίας μεταξύ των απλών ανθρώπων Ελλήνων και Τούρκων με τους δεύτερους να παρεμβαίνουν για σωτηρία των πρώτων και στις πιο δύσκολες συνθήκες κατατρεγμών και μαζικών εγκλημάτων όπως γράφονται πιο πάνω. Άκρως συγκινητική, πραγματικά συγκλονιστική ήταν η περίπτωση ενός Κωνσταντινουπόλιτη που μετανάστευσε στην Ελλάδα. Είχε αφήσει πολλούς Τούρκους φίλους, από τους οποίους ξεχώριζε ένας. Πήγε για πρώτη επίσκεψη στην Πόλη το 1989 για να συναντήσει και τον φίλο του. Ο Βασίλης ήταν ο συνοδός της ομάδας όπου και ο πρώην Κωνσταντινουπόλιτης και ο ίδιος έκαμε τις πρακτικές διευθετήσεις για τη συνάντηση. Συναντήθηκαν με τον Τούρκο φίλο, που στο μεταξύ έγινε χότζας. Τα είπαμε μέσα σε μια ατμόσφαιρα φορτισμένη με πολλή συγκίνηση. Την ώρα του αποχαιρετισμού ξαφνικά ο χότζας πέφτει και πεθαίνει.

Την άλλη μέρα που ήταν καθορισμένη η επιστροφή για την ομάδα, ο Κωνσταντινουπόλιτης μένει για να παρευρεθεί στην κηδεία. Μαζί και ο Βασίλης στην προσευχή που προηγείται της επαφής. Εκεί πεθαίνει και ο Έλληνας. Διακόπτεται η κηδεία. Και αφού πέρασαν μερικές ώρες προβληματισμού οι συγγενείς, αφού ειδοποιήθηκαν και οι δικοί του Κωνσταντινουπόλιτη, αποφάσισαν να ταφούν στην περιοχή Παβουκλή, όπου το τουρκικό κοιμητήριο είναι κοντά στο ελληνικό. Για να είναι ο ένας κοντά στον άλλο!

What to do in the event of an accident

ACCIDENT SUPPORT GROUP

HAD AN ACCIDENT?

NOT YOUR FAULT?

SUSTAINED AN INJURY? We can help

Claiming for Personal Injury

- Loss of Earnings • Policy Excess
- Out of Pocket Expenses • Replacement Car

Call Accident Support free on

0500 25 50 75

Every Wednesday from 12.00 until 3.00pm FREE ADVICE at the Cyprus Community Centre



Have you been the victim of domestic violence or rape? – Please contact us NOW!

Ask to speak to Koulla Constantinides

on **07973 895 657**

- We guarantee that you receive 100% of your damages with **NO HIDDEN** charges.

ACCIDENT SUPPORT GROUP

ΑΡΘΡΑ

Για την προώθηση των κοινωνικών επιχειρήσεων στο επίκεντρο της κοινωνικής οικονομίας και της κοινωνικής καινοτομίας



Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή ανέλαβε την πρωτοβουλία να εκδώσει ανακοίνωση σχετικά με την κοινωνική επιχειρηματικότητα. Η ενιαία αγορά, αναφέρει, χρειάζεται νέα, χωρίς αποκλεισμούς, ανάπτυξη, προσανατολισμένη στη δημιουργία απασχόλησης για όλους, προωθώντας παράλληλα την «κοινωνική οικονομία της αγοράς με υψηλό βαθμό ανταγωνιστικότητας».

απαντήσεις στις σημερινές οικονομικές, κοινωνικές και σε ορισμένες περιπτώσεις περιβαλλοντικές προκλήσεις αναπτύσσοντας βιώσιμες θέσεις απασχόλησης και υποβοηθώντας έτσι την κοινωνική ενσωμάτωση και τη βελτίωση των τοπικών κοινωνικών υπηρεσιών. Τα κοινωνικά προβλήματα,

ενσωμάτωσης. Αλήθεια όμως, όταν αναφέρεται σε κοινωνική ενσωμάτωση δεν υπάρχει παραδοχή ότι μέρος του πληθυσμού είναι ξένο σώμα προς την κοινωνία;

Δεν είναι τραγικό λοιπόν! Αν τα προσθέσουμε όλα μαζί τώρα, θα οδηγούμασταν στο εξής λογικό, κατά την άποψή μας, συμπέρασμα. Οι φτωχοί καθώς και άλλες ομάδες του πληθυσμού, για παράδειγμα μακροχρόνια



Του Ευρωβουλευτή Κυριάκου Τριανταφυλλίδη

λέμε εμείς, δεν μπορεί να είναι μόνο προβλήματα της κοινωνίας, βάρη δηλαδή της κοινωνίας. Αυτή η σκέψη θα ήταν ως πολιτική προσέγγιση, αντιφατική ως προς τη διακηρυγμένη θέση της Επιτροπής να τα λύσει και όχι να τα καταργήσει. Καταλαβαίνουμε συνεπώς ότι θέλει να πει ότι είναι προβλήματα που δημιουργούνται από την κοινωνία και την επιβαρύνουν. Την κοινωνία όμως, την καθοδηγεί και την κατευθύνει ένα κοινωνικοοικονομικό σύστημα. Άρα η Ευρωπαϊκή Επιτροπή, όταν μιλά για κοινωνικά προβλήματα, αποδέχεται άθελά της ή με πλήρη επίγνωση, ότι εκείνο που υπερασπίζεται, είναι εκείνο που οδηγεί στη φτώχεια και τον αποκλεισμό.

Η καινοτόμα λύση δε, θα είναι, δίνοντας λογική συνέχεια στην παραδοχή, που άρα δεν γίνεται άθελα, να δοθούν απαντήσεις στις σημερινές οικονομικές, κοινωνικές και σε ορισμένες περιπτώσεις περιβαλλοντικές προκλήσεις με θέσεις εργασίας κοινωνικής

άνεργοι, άτομα με διάφορες αναπηρίες δεν αποτελούν σήμερα σώμα ή πλήρως, σώμα της κοινωνίας. Η Ευρωπαϊκή Επιτροπή μετά από αυτή την παρατήρηση ανέλαβε την πρωτοβουλία να εκδώσει ανακοίνωση, σχετικά με την κοινωνική επιχειρηματικότητα, γιατί με αυτό τον τρόπο θεωρεί ότι θα δώσει λύση στις σημερινές προκλήσεις, δηλαδή τη φτώχεια και τον αποκλεισμό. Όποιες και αν είναι όμως αυτές οι προκλήσεις και τα κοινωνικά προβλήματα, ο χαρακτήρας της κοινωνικής οικονομίας της αγοράς πρέπει να διατηρήσει υψηλό βαθμό ανταγωνιστικότητας, ασχέτως εάν αυτό εξ αρχής ήταν το DNA του προβλήματος.

Επειδή αρνούμαστε να πιστέψουμε όμως, ότι αυτό είναι το τέλμα της καινοτόμας σκέψης της Ε. Επιτροπής μας φαίνεται ότι τελικά αυτό που επιδιώκεται είναι πρώτιστα να εξασφαλιστεί ένταξη ή επανένταξη στην αγορά εργασίας φθηνού, κοινωνικά αποκλεισμένου δυναμικού για μερική απασχόληση, με νέα προγράμματα που θα λειτουργήσουν ως προπομποί.

100,000 περισσότεροι άνεργοι στη Βρετανία μέχρι το καλοκαίρι

«Η κυβέρνηση πρέπει να χορηγήσει ένα μικρό ποσό, από τα Ξδισ. που επιχορηγεί τις Τράπεζες, για τη δημιουργία νέων βιομηχανιών και άνοιγμα νέων δουλειών» - P. Sikka

Πρόσφατα οι βρετανικές Συνδικαλιστικές Οργανώσεις και οι οικονομολόγοι της χώρας ζήτησαν από την Κυβέρνηση όπως υιοθετήσει δραστικότερα μέτρα για διάσωση των απειλούμενων για κλείσιμο εργασιών, εκφράζοντας φόβους ότι η ανεργία έχει ξεφύγει από τον κυβερνητικό έλεγχο.

Μια νέα μελέτη του Ινστιτούτου για τη Δημόσια Πολιτική Έρευνα (IPPR) έχει προβλέψει ότι επιπλέον 100,000 κόσμος θα κηρυχθεί άνεργος πριν το τέλος του καλοκαιριού.

Το Λονδίνο, το βορειο-δυτικό τμήμα της Βρετανίας και το Yorkshire έχουν πληγεί περισσότερο από την ανεργία, ενώ τα Δυτικά Μίντλαντς και το νοτιο-δυτικό τμήμα της Βρετανίας η ανεργία είναι χαμηλότερη.

Το IPPR προειδοποίησε ότι 50,000 άνδρες εργάτες και 50,000 γυναίκες εργάτριες αναμένεται να ανεργοποιηθούν αυτό το χρόνο, αν οι δουλειές στο Δημόσιο Τομέα συνεχίσουν να περικόπτονται. Πέραν των 40,000 από εκείνους που θα ανεργοποιηθούν θα είναι κάτω των 25 χρόνων.

Η Kate Lawson του Τμήματος Έρευνας του Ινστιτούτου έχει δηλώσει: «Η προσωπική τραγωδία της βραδείας οικονομικής ανόδου αποτελεί το δρομολόγιο για την ανεργία να συνεχίσει να αυξάνεται τον επόμενο χρόνο, αν και η οικονομία άρχισε να βελτιώνεται. Η σημερινή οικονομική κρίση είναι χρονικά η μεγαλύτερη και η βελτίωσή της η βραδύτερη που γνώρισε ποτέ η Βρετανία».

Ο εκπρόσωπος του Τμήματος Εργασίας και Επιδομάτων της Κυβέρνησης ισχυρίστηκε ότι «η βρετανική Κυβέρνηση υποσχέθηκε νέες ευκαιρίες για τους νέους στη μαθητεία (apprenticeship) και την ειδίκευση και ότι θα διαθέσει £1 δισεκατομμύριο για αντιμετώπιση της ανεργίας ανάμεσα στη νεολαία».

Ο Βοηθός Γενικός Γραμματέας της Συντεχνίας «Unite», Tony Burke, επιτέθηκε δριμύτατα ενάντια στη βρετανική Κυ-



βέρνηση διότι παρέχει «αποτυχημένες λύσεις του '80 για προβλήματα επίσης της χρονιάς '80» και απαίτησε από την Κυβέρνηση μια Διεθνή Βιομηχανική Στρατηγική για τη Βρετανία αντί της πιο πάνω παροχής του '80. «Αυτή η

βέρνηση διότι παρέχει «αποτυχημένες λύσεις του '80 για προβλήματα επίσης της χρονιάς '80» και απαίτησε από την Κυβέρνηση μια Διεθνή Βιομηχανική Στρατηγική για τη Βρετανία αντί της πιο πάνω παροχής του '80. «Αυτή η

βέρνηση διότι παρέχει «αποτυχημένες λύσεις του '80 για προβλήματα επίσης της χρονιάς '80» και απαίτησε από την Κυβέρνηση μια Διεθνή Βιομηχανική Στρατηγική για τη Βρετανία αντί της πιο πάνω παροχής του '80. «Αυτή η

Γράφει ο Αντώνης Αντωνιάδης



δηλώνει σχετικά: «Αυτό είναι το αναπόφευκτο αποτέλεσμα του ιδεολογικού

πολέμου που καθοδηγεί η Συντηρητική-Φιλελεύθερη Κυβέρνηση του Cameron και Clegg. Το καταστροφικό αυτό κυβερνητικό πρόγραμμα είναι εντελώς άχρηστο. Η κυβέρνηση πρέπει να χορηγήσει ένα μικρό ποσό, από τα δισεκατομμύρια λιρών που επιχορηγεί τις Τράπεζες, για να δημιουργηθούν νέες βιομηχανίες και νέες εργασίες», καταλήγει ο P. Sikka.

Andrews Travel

SEE OUR SHIPPING ADVERT

1st Floor, Unit 26, Riverwalk Business Park, Riverwalk Road, (Off Jeffreys Rd.), Enfield EN3 7QN
Tel: 020 8805 5588/020 8882 7153
Fax: 020 8344 4250

WORLDWIDE TRAVEL SERVICE

Worldwide Flights booked with all Major Airlines, Honeymoons, Package Holidays, City Breaks, Cruises, Car Hire, Travel Insurance, Hotel Reservations.

Call our specialist staff, who will be happy to help you with your travel requirements.

CALL NOW ON 020 8805 5588
or Email: sales@andrewsevents.co.uk

Head Office

Also receiving address for cars

Unit 26
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD (off Jeffreys Rd)
ENFIELD EN3 7QN

- Regular Worldwide Service by Air, Sea & Road
- Excess Baggage and Household Effects
- Specialist Packing Service on & Off Site
- Storage Facilities
- Full Insurance Service - All Risk
- Door to Door Service
- Motor Vehicles, Bikes and Boats
- Commercial Cargo

THE MARKET LEADERS



andrewsshipping
& forwarding co.

THE COMPANY WITH OVER 40 YEARS OF KNOWLEDGE AND EXPERIENCE

Tel: 020 8805 5588 / 020 8882 8763
Fax: 020 8805 8855 / 020 8344 4250

sales@andrewsshipping.co.uk • www.andrewsshipping.co.uk

Receiving address for Goods

UNIT 15
RIVERWALK BUSINESS PARK
RIVERWALK ROAD
(Off Jeffreys Road)
ENFIELD EN3 7QN

- Παγκόσμια Τακτική Εξυπηρέτηση από Αέρα, Θάλασσα και Ξηρά
- Εκτέλεση Έξτρα Αποσκευών για το Νοικοκυριό σας
- Ειδικό Πακετάρισμα στο Σπίτι σας ή οπουδήποτε αλλού
- Ειδικόι χώροι για Πακετάρισμα
- Πλήρης Ασφάλεια (All Risk)
- Εξυπηρέτηση από Πόρτα σε Πόρτα
- Αυτοκίνητα, Ποδήλατα και Πλοίαρχα
- Εμπορικό Φορτίο

Warehouses: LONDON * BIRMINGHAM * MANCHESTER * SOUTHAMPTON

ΑΡΘΡΟ - ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Γιατί η ακροδεξιά σηκώνει κεφάλι και μολύνει την Ευρώπη;

Τον τίτλο του άρθρου οφείλω να παραδεκτώ ότι τον έχω δανειστεί από τον κ. Σάββα Ιακωβίδη της Σημερινής. Με τον αρθρογράφο, επίσης, συμφωνώ σε μια σειρά αιτίες, στις οποίες αναφέρεται, για την άνοδο των ακροδεξιών και νεοαζιστικών κομμάτων στην Ευρώπη. Θα ήθελα, όμως, να σχολιάσω μια σειρά ζητήματα που θίγει και από μια άλλη σκοπιά.

• Το ζήτημα της οικονομικής κρίσης είναι καθολικά αποδεκτό ότι «παράγει» και δημιουργεί ευνοϊκές συνθήκες για την εμφάνιση επίδοξων νέων Αδόλφων. Μήπως, όμως, θα ήταν καλό να δούμε και ποιοι ευθύνονται για τη δημιουργία αυτών των συνθηκών κρίσης, για την επιδείνωσή της, καθώς και την προβληματική αντιμετώπισή της; Ας πάρουμε το παράδειγμα της Ελλάδας. Ποιος επέβαλε στη χώρα ληστρικά μέτρα (στα όρια κατοχικών καθεστώτων), μέσα από τα οποία ταπεινώνεται ένας ολόκληρος λαός, με αποτέλεσμα να βρίσκουν πρόσφορο έδαφος ακραίες οργανώσεις; Δεν είναι το Διεθνές Νομισματικό Ταμείο (ΔΝΤ) και η ΕΕ, ως θεσμοί ενός συστήματος, που με τη μέγιστη αναλγησία επιφορτίζει τους λαούς με επώδυνα μέτρα και αφήνει στο απυρόβλητο την πλουτοκρατία; Τι αναμένουν δηλαδή; Ότι δεν θα έχει επιπτώσεις; Μήπως οι ντόπιοι υπερασπιστές των μέτρων λιτότητας και της μονόπλευρης επίθεσης στα εργασιακά κεκτημένα θα ήταν καλό να αναλογιστούν τι συνθήκες δημιουργούν για την επώαση του φιδιού και στην Κύπρο; Εκτός αν τους εξυπη-

ρετεί τελικά η ύπαρξη τέτοιων καταστάσεων, όπως υποστηρίζεται από αρκετούς σχολιογράφους. Την ευθύνη τους θα πρέπει να αναλογιστούν και αρκετά ΜΜΕ στην Κύπρο, τα οποία εδώ και καιρό πιέζουν και υπερθεματίζουν για περαιτέρω μείωση των εργατικών κεκτημένων και επιβολή μέτρων λιτότητας, ως μονόδρομο. Δεν καταλαβαίνουν που θα οδηγήσει αυτό;

• Η ανοχή που επιδεικνύεται στο όνομα μιας δήθεν δημοκρατίας, που επιβάλλει την παρουσία όλων των απόψεων, συνειδητοποιούμε ότι καθιστά τον κάθε φασίστα Χρυσάυγη ισότιμο συνομιλητή; Η παρουσία των θέσεων τους από στήλες εφημερίδων και τηλεοπτικών εκπομπών γίνεται λίπασμα στο χωράφι που θέλουν να σπείρουν, αφού αποκτούν πρόσβαση σε ένα κοινό παγκύπριας εμβέλειας.

• Το γεγονός ότι μεγάλη (η πλειοψηφία) των ΜΜΕ παρασιωπά φαινόμενα όπως την εμφάνιση μεγάλης φωτογραφίας του Χίτλερ σε συγκεκριμένη κερκίδα ποδοσφαιρικού σωματείου, πώς μπορεί να ερμηνευτεί, αν όχι ως σιωπηλή ανοχή, τουλάχιστον; Την ίδια στιγμή που για λάβαρα της αριστεράς οι ίδιοι άνθρωποι σκίζουν τα ιμάτιά τους (χωρίς να αποδέχονται την ανιστορική και ατεκμηρίωτη εξίσωση των δύο).

• Είναι κοινός τόπος ότι η σημερινή ακροδεξιά θρέφεται με το θέμα της μετανάστευσης και των ανθρώπων με διαφορετικό χρώμα. Ανα-

λογίστηκαν ποτέ τα δικά μας ΜΜΕ, αλλά και μερίδα πολιτικών και κομμάτων ότι αναδεικνύοντας το θέμα αυτό και μάλιστα με ένα λαϊκίστικο και διαστρεβλωτικό τρόπο, που στοχεύει, συγκυριακά, να πλήξει την κυβέρνηση και το ΑΚΕΛ, ότι ουσιαστικά σπέρνουν το έδαφος για να το θερίσει ο κάθε ΕΛΑΜίτης ακροδεξιός, ναζιστής; Γιατί δεν αναδεικνύουν την ουσία του θέματος που αφορά στην ε-

γενή ανισότητα του συστήματος, το οποίο αναγκάζει ανθρώπους από την Αφρική και την Ασία να πωλούν τους εαυτούς τους ως σκλάβους σε «αφέντες» στην Ευρώπη και την Αμερική; Γιατί δεν αναδεικνύουν το ζήτημα της εκμετάλλευσής τους ως φτηνή εργατική δύναμη από ντόπιους επιχειρηματίες και το μόνο που κάνουν είναι να «σεκοντάρουν» τις φωνές για αυστηρότερα μέτρα καταστολής;

• Πολύ ορθά επισημαίνεται ότι η απαξίωση των πλειστων πολιτικών κομμάτων συνδράμει στην άνοδο της ακροδεξιάς. Σε αυτό μεγάλη ευθύνη ενέχουν τα ίδια τα κόμματα και οι πολιτικοί, όταν με τις πρακτικές τους δίνουν λαβή για σκάνδαλα και διαφθορά. Τα πλείστα ΜΜΕ, όμως, καλλιεργούν αυτή την απαξίωση συνειδητά και σκόπιμα. Όπως καλλιεργούν και την ισοπέδωση των πολιτικών δυνάμεων. Σε τι εξυπηρετεί η εξίσωση της αριστεράς με την ακροδεξιά επειδή εναντιώνονται, για παράδειγμα, σε συγκεκριμένες πολιτικές της ΕΕ; Μήπως το κάνουν έχοντας τα

ίδια κίνητρα και την ίδια λογική; Σαφέστατα όχι. Αυτή είναι μια τακτική, η οποία με μαθηματική ακρίβεια στρέφει κόσμο στις αγκάλες της ακροδεξιάς.

• Η Ελλαδική Χρυσή Αυγή έχει αδελφούς εξ' αίματος στην Κύπρο, το ΕΛΑΜ, οι οποίοι στην ιστοσελίδα τους πανηγύρισαν με την ψυχή τους την επιτυχία των Ελλαδιδών μοιροδεατών τους και τους συγχάρηκαν. Ένα ακροδεξιό, φασιστικό κατασκευάσμα που διείσδυσε σε συγκεκριμένες κερκίδες αθλητικών σωματείων στην Κύπρο και τους οποίους πολλά ΜΜΕ στην Κύπρο, κανακεύουν, μόνο και μόνο διότι είναι ενάντια στην κυβέρνηση και στο ΑΚΕΛ. Μήπως θα έπρεπε να προβληματιστούν για αυτή τους τη στάση;

Εν ολίγοις, η άνοδος της ακροδεξιάς οφείλεται στην αποτυχία ενός ολόκληρου συστήματος, που εκφράζεται από θεσμούς όπως το ΔΝΤ, τις τράπεζες και την ΕΕ, να δώσει λύσεις στα προβλήματα του κόσμου. Όταν οι πολιτικές τους οδηγούν στο στραγγάλισμα των πολιτών, φυσιολογικά οδηγούν στην αποδοκμασία και την απόρριψή τους από τους λαούς, αλλά ταυτόχρονα καλλιεργούν το έδαφος για την άνοδο της ακροδεξιάς. Η έγνοια όλων αυτών, την επομένη των ελληνικών εκλογών, ήταν μήπως και δεν εφαρμοστεί το μνημόνιο και όχι η ευημερία των Ελλήνων. Η οποία, ευημερία, ειρήσθω εν παρόδω, έχει εξαφανιστεί ως αποτέλεσμα των διαφόρων μνημονίων και συνταγών, λιτότητας, περικοπών και μηδενικών ελλειμμάτων.



ΤΟΥ
ΓΙΑΝΝΟΥ
ΚΑΤΣΟΥΡΙΑΗ
Μέλους Κ.Ε. ΑΚΕΛ

ΠΡΟΕΔΡΙΚΕΣ ΕΚΛΟΓΕΣ 2013

Πρέπει να υπάρξει συνεργασία ΑΚΕΛ, ΔΗΚΟ και ΕΔΕΚ

Χίλιες φορές ναι, χαιρετίζω την απόφαση του ΑΚΕΛ που ζήτησε να έχει συνομιλίες με τον πρόεδρο του ΔΗΚΟ κ. Καρογιάν. Ελπίζω στο μεταξύ να έχει και συνάντηση με τον πρόεδρο της ΕΔΕΚ κ. Ομήρου. Πιστεύω πως μαζί τα τρία αυτά μεγάλα κόμματα θα βρουν τον κατάλληλο υποψήφιο για πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας. Παραδέχομαι πως στις προηγούμενες συνεργασίες μεταξύ των τριών κομμάτων υπήρξαν διαφορές, οι οποίες όμως μπορούν να ξεπεραστούν για να βρεθεί ο κατάλληλος για να αναλάβει την προεδρία της Κύπρου.

Είναι απαράδεκτο να δώσουμε την ευκαιρία στο Συναγερμό να εκλέξει Πρόεδρο της Κυπριακής Δημοκρατίας. Είμαι σίγουρος ότι δεν θα το επιτρέψουμε στους εαυτούς μας, τώρα που οι καιροί είναι δύσκολοι με την οικονομική κρίση και με την αδιαλλαξία της Τουρκίας για το κυπριακό ζήτημα. Προβλέπω πως τα επόμενα 5-10 χρόνια θα δούμε την Κύπρο να ευημερεί με το άνοιγμα ξένων επιχειρήσεων. Γι' αυτό δεν πρέπει να αφήσουμε το Συναγερμό να κυβερνήσει την Κύπρο, γιατί θα έχουμε να δώσουμε λόγο στα παιδιά μας και στα εγγόνια μας γιατί επιτρέψαμε σ' αυτούς που έφεραν την Τουρκία να κυβερνήσουν την πατρίδα μας.

Ας κάνουμε μια προσπάθεια για το καλό της Κύπρου. Σας ευχαριστώ για το χώρο στην «Παροικιακή».

Κώστας Ανδρέου

ΕΝΑ ΚΑΘΕ ΒΔΟΜΑΔΑ



ΙΑΚΩΒΟΥ ΠΡΟΔΡΟΜΟΥ

ΤΙΜΗ ΣΕ ΤΖΙΕΙΝ' ΤΑ ΠΛΑΣΜΑΤΑ...

Θέλω την παροικίαν μας, να πάρω γρόνια πίσω, πίσω σε δύσκολους τζιαιρούς, τζιαι να την αθθυμίσω, πους τζιεινί που εκρούντασιν, δαμέσα για να ζήσουν, να κρατηθούν εις την ζωήν, τζι' άλλους να βοηθήσουν, 'φήνναν τες πόλεις, τα χωράκ, φτωσίοι τζιαι στερημένοι, δίχα δουλειάν τζι' εκήμησιν, τζιαι παρεξηγημένοι... Πιστοί εις τες ιδέες τους, τζιαι τα ιδανικά τους, ήταν οχτροί της πίστης τους, τζιαι στα αφεντικά τους, μμα είχαν πίστην στην ζωήν, τζιαι έπρεπεν ν' αντέξουν, σε τόσα μίλια μακριά, νέαν ζωήν ν' αρκέψουν... Με άλλον κόσμον σμιξασιν, σε τούν' τους ξένους τόπους, με άλλως πως συστήματα, τζιαι άλλως πως αδρώπους, που τοκογλύφους δεν είσιεν, λεφτά να δανειστούσιν, ούτε το τι πιστεύεσιν, να το απαρηνηστούσιν... Λάθη τζιαι πάθη δικιώξασιν, για τζιεινίους ετελειώσαν, τζιαι τούν' την παροικίαν μας, σωστά εθεμελιώσαν... Σήμερα καμαρώνουμεν, ούλλα όσα θωρούμεν, τζι' ούλλοι στες ίδιες παδικίες, μαζίν τους προχωρούμεν... Τιμή σε τζιειν' τα πλάσματα, τζιαι τα μνημόνά τους, τιμή εις τες ιδέες τους, που φέρασιν μιτά τους...

PAT FREIGHT LTD

119 TURNPIKE LANE LONDON N8 0DU
TEL: 020 8340 4395 FAX: 020 8348 8036

MOVING YOUR HOME... HOME

WE COLLECT FROM YOUR PREMISES IN THE U.K. AND DELIVER TO ANY DESTINATION IN CYPRUS, GREECE, UNITED KINGDOM AND EUROPE

- Αναλαμβάνουμε υπεύθυνα το πακετάρισμα οικοσκευών και μηχανημάτων.
- Ασφαλίζουμε τα πράγματά σας από το σπίτι ή το εργοστάσιο μέχρι τον προορισμό τους.
- Μεταφορά αυτοκινήτων και άλλων μηχανοκινήτων.

www.patfreight.co.uk



MONDIAL FORWARDING LTD

- ESTABLISHED IN 1974 -

SPECIALIST EXPRESS GROUPAGE OPERATORS TO GREECE & CYPRUS

ΕΛΛΑΔΑ:

- Καθημερινές αναχωρήσεις για Αθήνα και Θεσσαλονίκη.
- Διάρκεια μεταφοράς 5-7 ημέρες.
- Παραλαμβάνουμε από σπίτι, πακετάρουμε, ασφαλίζουμε και παραδίδουμε στον προορισμό του.
- Τα φορτωτικά έξοδα μπορούν να πληρωθούν στην Αγγλία ή και στην Ελλάδα.
- Για τιμές ολόκληρου φορτίου για ο,πουδήποτε στην Ελλάδα, αποταθείτε κοντά μας.



ΚΥΠΡΟΣ:

- Αναχωρήσεις από Λονδίνο-Λεμεσό, δύο φορές τη βδομάδα.
- Διάρκεια μεταφοράς 7 ημέρες.
- Ειδικεύομαστε στη μεταφορά κρεμαστών φορεμάτων από εργοστάσιο σε εργοστάσιο. Επίσης, παραλαμβάνουμε, πακετάρουμε και ασφαλίζουμε προσωπικά αντικείμενα και έπιπλα.
- Για ο,τιδήποτε άλλα φορτία για την Κύπρο αποταθείτε κοντά μας.

Head Office:
46 LOCKFIELD AVE, BRIMSDOWN,
ENFIELD, MIDDLESEX EN3 7PX
TEL: 020 8805 3344 (8 Lines)
FAX: 020 8805 2299

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
20th KLM NATIONAL ROAD
ATHENS - KORINTHOS
19200 ELEFSINA, GREECE
TEL: 0030 210 5540907 FAX: 0030 210 5561697

MONDIAL FORWARDING (HELLAS) LTD
P.O. BOX 153
57009 KALOHORI
THESSALONIKI, GREECE
TEL: 00302310 753 221/2 FAX: 00302310 753223

MONDIAL TRANSPORT Ltd
ISHIRON 24, MONOVOLIKOS 2,
KATO POLEMIDHIA, LIMASSOL-CYPRUS
TEL: 00357 2 5713 386 / 7 / 9
FAX: 00357 2 5713 391

Ανοικτό το παράθυρο συνεργασίας ΑΚΕΛ – ΔΗΚΟ στις προεδρικές

► (Συνέχεια από τη σελ. 22)

μπορεί σε καμία περίπτωση να επαναληφθεί το φαινόμενο ορισμένες δυνάμεις να συμμετέχουν στην κυβέρνηση και την ίδια στιγμή να ασκούν αντιπολίτευση, πολλές φορές πιο σκληρή και από τα κόμματα που βρίσκονται στην αντιπολίτευση.

Τέλος, θα πρέπει να συζητηθεί και να συμφωνηθεί ο υποψήφιος Πρόεδρος που θα στηριχθεί από την πιθανή συνεργασία. Το ΑΚΕΛ είναι έτοιμο να συζητήσει το θέμα του υποψηφίου χωρίς προαποφάσεις και χωρίς προαποκλεισμούς.

Πιστεύουμε ότι οι συζητήσεις για το πλαίσιο συνεργασίας, τους τρόπους συντονισμού και τον υποψήφιο δεν θα πρέπει να παρατραβήξουν στο χρόνο. Όλα θα πρέπει να ολοκληρωθούν το συντομότερο δυνατό χωρίς κωλυσιεργία.

Η Ολομέλεια της Κ.Ε. του ΑΚΕΛ τονίζει προς κάθε κατεύθυνση ότι ανεξαρτήτως από την τροπή και την κατάληξη που θα έχουν οι προσπάθειες για συνεργασία, το ΑΚΕΛ θα υπερασπιστεί με σθένος τις αρχές και τις θέσεις του Κόμματος, την πενταετία Χριστόφια, τον ίδιο τον Πρόεδρο, τις επιλογές και την πολιτική της πενταετίας σε όλους τους τομείς. Και τούτο γιατί πιστεύουμε ακράδαντα ότι σ' αυτά τα χρόνια λήφθηκαν σωστές αποφάσεις, ακολούθησαν σωστές πολιτικές, έγιναν ριζοσπαστικές τομές και έχει παραχθεί πολύ σημαντικό έργο προς όφελος της Κύπρου, του λαού μας και των εργαζομένων.

Υπό το φως του διαλόγου με τα άλλα κόμματα η Ολομέλεια της Κ.Ε. θα συνέλθει ξανά, θα διεξαχθεί διάλογος με τη βάση του Κόμματος και στη συνέχεια θα διαμορφωθεί από την Κεντρική Επιτροπή συγκεκριμένη πρόταση

η οποία και θα τεθεί ενώπιον έκτακτου συνεδρίου του Κόμματος για τελεσίδικες αποφάσεις.

Το ΑΚΕΛ όπως πάντα θα πάρει τις αποφάσεις του για τις προσεχείς προεδρικές εκλογές με μοναδικό γνώμονα το συμφέρον της Κύπρου, του λαού μας και των εργαζομένων».

Συζητούμε με κόμματα και όχι τον ενδιάμεσο χώρο, δηλώνει ο Α. Κυπριανού

Η οποία απόφαση για τις Προεδρικές εκλογές και τον όποιο υποψήφιο θα τον προκρίνει το Εκτακτο Παγκύπριο Συνέδριο του ΑΚΕΛ, ανέφερε ο ΓΓ του ΑΚΕΛ, Αντρος Κυπριανού απαντώντας σε ερωτήσεις μετά το τέλος των δηλώσεών του που αφορούσαν τις αποφάσεις της ΚΕ του κόμματος ενόψει των Προεδρικών εκλογών.

Σε ερώτηση εάν η φράση «χωρίς προαποκλεισμούς και προαποφάσεις» σημαίνει πως το ΑΚΕΛ συζητά και χωρίς δικό του υποψήφιο, ο κ. Κυπριανού απάντησε πως όταν δεν προαποκλείει κανέναν, σημαίνει πως όλα τα ενδεχόμενα συμπεριλαμβάνονται. Σε ερώτηση εάν αυτό σημαίνει ότι δεν ενδιαφέρεται ο ίδιος προσωπικά ως ηγέτης του κόμματος, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ επανέλαβε: «Λέμε δίχως προαποκλεισμούς, δίχως προεπιλογές. Είναι ανοικτή η ατζέντα να τεθούν ονόματα, να συζητηθούν πλεονεκτήματα και μειονεκτήματα. Από κει και πέρα, τον ποιο θα επιλέξουμε είναι άλλο θέμα».

Αλλά για να φτάσουμε στο όνομα του υποψηφίου, είπε, τίθενται προϋποθέσεις, όπως η πολιτική βάση της συνεργασίας να είναι ξεκάθαρη για το Κυπριακό και τα θέματα εσωτερικής διακυβέρνησης και σειρά άλλων διαδικαστικών ζητημάτων, όπως συντονι-

σμός, συμμετοχή στη διαδικασία λήψης αποφάσεων και αλληλοσεβασμός που είναι απαραίτητος όταν συνεργάζεσαι.

Κληθείς να σχολιάσει τη θέση να μην επαναληφθούν φαινόμενα του παρελθόντος όσον αφορά το συντονισμό και εάν εννοεί να μην επαναληφθούν τα όσα συνέβησαν στα πρώτα χρόνια της διακυβέρνησης, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ είπε «τα τελευταία τέσσερα (χρόνια) εννοείται», προσθέτοντας ότι «είμαστε διαφορετικά πολιτικά κόμματα και φυσιολογικά έχουμε διαφορετικές απόψεις». Διαφορετικοί ίδιοι μέσα στο κόμμα μας, είπε, λέγοντας ότι είναι λανθασμένη η άποψη ότι στο ΑΚΕΛ όλοι συμφωνούν με όλα.

Πρέπει να ξεκαθαρίσουμε την πολιτική βάση πάνω στην οποία θα στηριχθεί η συνεργασία και τα ζητήματα που δεν περιλαμβάνονται σε αυτή, πρόσθεσε, θα παρέχουν την ευχέρεια στο κάθε κόμμα να διατυπώνει τις δικές του πολιτικές θέσεις. Έχει σημασία, συνέχισε, πώς διατυπώνεται η διαφορετική άποψη. «Εάν διατυπώνεται με τρόπο προκλητικό, προσβλητικό έναντι του κόμματος με το οποίο συνεργάζεσαι, δεν νοείται συνεργασία κατά την άποψή μου. Εάν αυτό επαναλαμβάνεται καθημερινά και με κάθε ευκαιρία, δεν μπορείς να λες ότι είσαι συνεργαζόμενο κόμμα».

Ερωτηθείς εάν συμφωνεί ή όχι στο κοινό ανακοινωθέν του ενδιάμεσου χώρου, το οποίο προσυπογράφουν ΔΗΚΟ - ΕΔΕΚ, και περιλαμβάνει την απόσυρση των προτάσεων Χριστόφια, ο Αντρος Κυπριανού ανέφερε ότι θέση του ΑΚΕΛ είναι πως ο Πρόεδρος Χριστόφιας έχει την ευχέρεια να αποσύρει, να τροποποιήσει και ν' αλλάξει εντελώς

προτάσεις που έχει καταθέσει. «Το ποια είναι η ώρα να γίνει αυτό πρέπει να το αποφασίσουμε με γνώμονα τα συμφέροντα της Κύπρου και του κυπριακού λαού». Κληθείς να διευκρινίσει εάν δεν το αποκλείει, είπε: «δεν το αποκλείουμε, αλλά πρέπει να αποφασίσουμε συλλογικά ποια είναι η κατάλληλη ώρα και όχι εδώ και τώρα».

Την ώρα που, ανέφερε, η Τουρκία προσπαθεί να πείσει τη διεθνή κοινότητα ότι δεν υπάρχει πρόοδος στο Κυπριακό γιατί η ε/κ πλευρά είναι τάχατε αδιάλλακτη και υπάρχουν κάποιιοι «που δεν θέλουν και πολλά να πεισθούν», η απόσυρση των προτάσεων θα εκπέμψει το μήνυμα ότι ο Πρόεδρος Χριστόφιας δεν ενδιαφέρεται για λύση στο Κυπριακό και αυτό θα ενισχύσει την τουρκική επιχειρηματολογία.

Σε ερώτηση εάν θεωρεί ότι υπάρχουν προοπτικές για συνεργασία με βάση τις θέσεις που αναπτύσσονται στο ενδιάμεσο χώρο για το Κυπριακό, την οικονομία, έστω και με ένα από αυτά τα κόμματα, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ θύλησε να ξεκαθαρίσει πως «εμείς δεν θεωρούμε ότι πρόκειται για ενδιάμεσο χώρο. Πρόκειται για 4 κόμματα που προσπαθούν να συνεργαστούν. Εμείς έτσι τα προσεγγίζουμε». Το ΑΚΕΛ, είπε, συζητεί με κόμματα και όχι με ενιαίο μέτωπο. «Το αν υπάρχει δυνατότητα να υπάρξει συνεργασία ή όχι αφήστε να το δούμε όταν θα

έχουμε τις συναντήσεις». Είναι πολύ πρόωρο να τοποθετηθεί, ανέφερε ο κ. Κυπριανού, λέγοντας ότι ο καθένας μπορεί να καταλήγει σε εκτιμήσεις με βάση τις θέσεις που διατυπώνονται εκατέρωθεν, αλλά «εμείς λέμε ότι για να πας σε μια συνεργασία δεν δικαίως τις μέγιστες θέσεις τις οποίες έχεις. Προσπαθείς δίχως να ξεφεύγεις από θέσεις αρχών να δεις πού μπορείς να συμφωνήσεις. Εμείς πάμε με καλή θέληση. Το αν θα καταφέρουμε ή όχι αφήστε να το πούμε μετά τις συναντήσεις».

Διευκρίνισε δε ότι έχουν καθορισμένες συναντήσεις με το ΔΗΚΟ, την ΕΔΕΚ και την Επαλή και σύντομα θα έχουν και με άλλα μικρότερα κόμματα.

Ερωτηθείς εάν συμφωνεί το ΑΚΕΛ με την πολιτική διακήρυξη που εξέδωσαν τα τέσσερα κόμματα, ο κ. Κυπριανού απάντησε «σίγουρα όχι» λέγοντας ότι περιμένουν να ακούσουν τι θα τους πουν στο τραπέζι των συνομιλιών και πως δεν τους απασχολεί η διακήρυξη των τεσσάρων, αλλά «τί θα μας πουν στο κατ' ιδίαν». Το ΑΚΕΛ, πρόσθεσε, θα προσέλθει στο διάλογο με βάση το έγγραφο που έχουν ήδη αποστείλει σε όλα τα κόμματα πλην του ΔΗΣΥ.

Κληθείς να σχολιάσει την ανακοίνωση του ΔΗΣΥ μετά το διάγγελμα του Προέδρου Χριστόφια που το χαρακτήρισε παραδοχή της αποτυχίας της πολιτικής του με πρόσχη-

μα το Κυπριακό, ο ΓΓ του ΑΚΕΛ είπε ότι «το παράξενο θα ήταν ο ΔΗΣΥ να έλεγε κάτι διαφορετικό». Ο ΔΗΣΥ, ανέφερε, το 2003, θεώρησε ότι ο Πρόεδρος Κληρίδης ήταν πετυχημένος και τον ξαναέβαλε υποψήφιο με τον κυπριακό λαό να απορρίπτει πανηγυρικά - όπως είπε - την άποψη του ΔΗΣΥ. «Δεν νομίζω ότι είναι αυτό το κριτήριο που αποφασίζουν τα κόμματα, με αυτή τη λογική. Κατά πόσο είναι πετυχημένη μια διακυβέρνηση ή όχι».

Ανέφερε δε ότι η κυβέρνηση Χριστόφια, κατά την εκτίμηση του ΑΚΕΛ, στο Κυπριακό και στην εσωτερική διακυβέρνηση έχει πετύχει πολλά και τόλμησε να αγγίξει θέματα που δεν είχε αγγίξει καμία κυβέρνηση έως σήμερα. «Τα σκούπιζαν κάτω από το χαλί. Αυτή η κυβέρνηση τα άγγιξε και τα έλυσε» και έδωσε και παραδείγματα. Το ΑΚΕΛ, είπε, θα κάνει ολοκληρωμένη εκτίμηση για τη διακυβέρνηση Χριστόφια και θα τη δώσει στη δημοσιότητα.

Ερωτηθείς εάν η τραγωδία στο Μαρί έπαιξε ρόλο στην απόφαση του Προέδρου Χριστόφια και του ΑΚΕΛ, ο Αντρος Κυπριανού απάντησε: «το κάθε τι που συμβαίνει στην πολιτική λαμβάνεται υπόψη όταν καλείσαι να πάρεις αποφάσεις». Εάν το Κυπριακό ήταν σε ακτίνα συμφωνίας, συμπλήρωσε, ανεξάρτητα από το τί είχε συμβεί ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας θα ήταν ξανά υποψήφιος.

Δεν θα επαναδιεκδικήσει την προεδρία ο Δημήτρης Χριστόφιας

► (Συνέχεια από την 1η σελ.)

Από το Μάρτιο του 2010 είχε επαναβεβαιώσει την απόφασή του

Από το Μάρτιο του 2010 είχα τονίσει ή επαναβεβαιώσω προεκλογική μου δήλωση ότι αν δεν υπάρξει σημαντική πρόοδος στο Κυπριακό ή ακόμα και λύση που να δικαιολογεί την επανάληψη υποβολής υποψηφιότητας, τότε δεν θα είμαι υποψήφιος, δήλωσε ο Πρόεδρος της Δημοκρατίας κ. Δημήτρης Χριστόφιας.

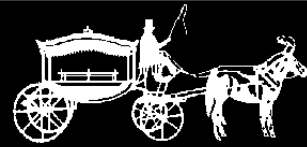
Σε δηλώσεις του στους δημοσιογράφους, ο Πρόεδρος Χριστόφιας ερωτηθείς πώς είναι η επόμενη μέρα μετά το διάγγελμα που απηύθυνε στον κυπριακό λαό, είπε ότι «η επόμενη μέρα είναι όπως η προηγούμενη και η προ-προηγούμενη και να σας υπενθυμίσω ότι - και δεν θέλω να πω κάτι κακό - εμείς οι Κύπριοι, είναι χαρακτηριστικό μας, έχουμε 'κοντή' μνήμη έτσι και αλλιώς για όλα τα ζητήματα.

Από το Μάρτιο του 2010, σε

δήλωσή μου ενώπιον όλων σας, είχα τονίσει ή επαναβεβαιώσω την προεκλογική δήλωση που είχα κάνει ότι, αν δεν υπάρξει σημαντική πρόοδος στο Κυπριακό ή ακόμα και λύση που να δικαιολογεί την επανάληψη υποβολής υποψηφιότητας, τότε δεν θα είμαι υποψήφιος. Το είχα κάνει ξεκάθαρο. Ανατρέξτε στα αρχεία σας και θα βρείτε αυτή μου τη δήλωση. Κατά συνέπεια, εγώ το έχω 'χωνέψει' από πολύ καιρό. Χίλιες φορές δυστυχώς, δεν έχουμε πρόοδο. Λέω 'χίλιες φορές δυστυχώς' όχι διότι θα ήθελα να ήμουν υποψήφιος, αλλά διότι ο βασικότερος στόχος της Προεδρίας ήταν η επανένωση του τόπου μας με τη λύση του Κυπριακού. Εχω απλώς εξαγγείλει ή επαναλάβει παλιά μου απόφαση ή υπόσχεση προς τον κυπριακό λαό».

Ερωτηθείς αν υπάρχουν και άλλοι λόγοι για τους οποίους δεν υποβάλλει υποψηφιότητα για τις Προεδρικές Εκλογές, ο Πρόεδρος Χριστόφιας απάντησε «κανένας άλλος λόγος δεν υπάρχει».

Σε παρατήρηση δημοσιογράφου ότι η εφημερίδα «Χαραυγή» αναφέρεται στον Πρόεδρο Χριστόφια ως ιστορικό ηγέτη του ΑΚΕΛ και σε ερώτηση τι θα σύστηνε στο ΑΚΕΛ να κάνει για τις Προεδρικές Εκλογές, ο Πρόεδρος Χριστόφιας είπε ότι «θεωρώ ύψιστη τιμή το γεγονός ότι το ΑΚΕΛ με ενέταξε στους ιστορικούς ηγέτες του κόμματος. Αντιλαμβάνεστε ότι για έναν Γενικό Γραμματέα της Κεντρικής Επιτροπής του ΑΚΕΛ δεν μπορεί να υπάρξει μεγαλύτερη τιμή. Όμως, δεν θεωρώ τον εαυτό μου 'εθνάρχη' για το ΑΚΕΛ για να αρχίσω να προτρέπω και να οδηγώ ως 'σκιά' του ΑΚΕΛ. Το ΑΚΕΛ έχει ηγεσία, την οποία εξέλεξαν μέσα από τις δημοκρατικότερες διαδικασίες τους οι ΑΚΕΛιστές, τα στελέχη του κόμματος και αυτή η ηγεσία θα οδηγήσει το κόμμα προς τις εκλογές. Το ότι είχα ένα συνεχή διάλογο με την ηγεσία του κόμματος, αυτό πρέπει να θεωρείται φυσιολογικότατο και αυτός ο διάλογος θα συνεχιστεί».



A. Collins & Holt Funeral Services

INDEPENDENT RUN BUSINESS

- ✿ 24ΩΡΗ ΠΡΟΣΩΠΙΚΗ & ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΚΗ ΕΞΥΠΗΡΕΤΗΣΗ
- ✿ ΜΕΤΑΦΟΡΑ ΣΟΡΩΝ ΣΤΟ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟ
- ✿ ΚΑΤΑΣΚΕΥΗ ΠΛΑΚΩΝ ΚΑΙ ΜΝΗΜΑΤΩΝ
- ✿ ΠΡΟΠΛΗΡΩΜΕΝΑ ΣΧΕΔΙΑ ΚΗΔΕΙΩΝ
- ✿ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ ΔΙΕΥΚΟΛΥΝΣΕΙΣ - ΜΗΝΙΑΙΕΣ ΔΟΣΕΙΣ

Consultant to the Greek Community

Mr JOHN MICHAEL SAVVA

here to answer any enquiry.

– Also available for home visits –

141 Chaseside, Enfield EN2 0PN

Tel: 020 8366 7272 MOB: 07831 800 087

Web: www.collinsholt.co.uk Email: collins.holt.co.uk

Παραμένει στο τραπέζι η πολυμερής διάσκεψη

➔ (Συνέχεια από την 1η σελ.)

ακόμα αισιόδοξος πως μπορεί να συγκαλέσει μια πολυμερή διάσκεψη το καλοκαίρι, ο κ. Ντάουνερ είπε πως δεν έχει μιλήσει μαζί τους κατά τις τελευταίες εβδομάδες αλλά η άποψη του ΓΓ όταν είχε συνομιλήσει μαζί του την τελευταία φορά ήταν ότι η πολυμερής πρέπει να παραμείνει στο τραπέζι. «Είναι μέρος της διαδικασίας, μέρος της ημερήσιας διάταξης. Θέλουμε να μπορούμε να κάνουμε αυτή την πολυμερή διάσκεψη αλλά πρέπει να βρούμε την κατάλληλη στιγμή για να το κάνουμε», είπε.

Υπενθύνισε τη θέση της ε/κ πλευράς για επίλυση των εσωτερικών πτυχών πριν οι διαπραγματεύσεις προχωρήσουν στην πολυμερή διάσκεψη, ενώ, όπως είπε, η τ/κ πλευρά ήταν πάντα πολύ πιο ενθουσιώδης να γίνει μια πο-

λυμερής διάσκεψη το συντομότερο δυνατό και επιθυμούσε να καθοριστεί μια ημερομηνία άμεσα. «Ο ΓΓ τα εξετάζει όλα αυτά και θα δούμε τι μπορεί να γίνει», ανέφερε ο κ. Ντάουνερ.

Ερωτηθείς για την απόφαση του Προέδρου Χριστόφια να μην επαναδιαδικάσει την Προεδρία της Δημοκρατίας και πώς αυτό θα μπορούσε να επηρεάσει τη διαδικασία, ο αξιωματούχος των Ηνωμένων Εθνών είπε πως ο Πρόεδρος του έκανε ξεκάθαρο ότι θέλει να συνεχίσει με τη διαδικασία όσο καλύτερα μπορεί.

«Νομίζω ότι νιώθει και εγώ νιώθω πως κατά τη διάρκεια της Προεδρίας του έχουν επιτευχθεί πολλά και θέλει να προσπαθήσει να διατηρήσει τη δέσμευσή του για επίλυση του κυπριακού προβλήματος μέχρι την ημέρα που θα τερματιστεί η προεδρία του χρό-

νου του Φεβρουάριου», ανέφερε ο κ. Ντάουνερ.

Στα Ηνωμένα Έθνη, πρόσθεσε, «εργαζόμαστε στην περίπτωση της Κυπριακής Δημοκρατίας με οποιονδήποτε είναι ο Πρόεδρος. Αυτό δεν είναι θέμα που αφορά τα Ηνωμένα Έθνη αυτό. Ενόσω είναι ο Πρόεδρος, αυτός είναι ο Πρόεδρος. Δεν υπάρχει κάποιος άλλος που να είναι ο Πρόεδρος», ανέφερε και πρόσθεσε πως δεν εργάζονται στη βάση του αν πιστεύουν πως είτε ο α' ή ο β' θα γίνει ο επόμενος Πρόεδρος.

«Δεν έχουμε ιδέα ποιός θα είναι ο επόμενος Πρόεδρος. Η δουλειά μας είναι να εργαζόμαστε με τον εκάστοτε Πρόεδρο και είχαμε μια ευτυχική σχέση με τον κ. Χριστόφια την περίοδο που είναι Πρόεδρος και τα ΗΕ εργάζονται πάνω στο Κυπριακό, και προσβλέπουμε να εργαστούμε μαζί του και τους επόμενους εννιά μήνες», ανέφερε.

μερή διάσκεψη στο Κυπριακό, ανέφερε ο Τ/κ ηγέτης Ντερβίς Ερογλου.

Σε διάγγελμά του με αφορμή τα δύο χρόνια από την «εκλογή» του στην ηγεσία της Τ/κ κοινότητας, ο κ. Ερογλου εξέφρασε δυσαρέσκεια για το ότι ο κ. Μπαν Γκι-μουν δεν συγκάλεσε πολυμερή διάσκεψη για το Κυπριακό και πρόσθεσε ότι ανασταλτικός παράγοντας σε αυτό ήταν η απροθυμία της ε/κ πλευράς.

Όπως μεταδίδεται από τα κατεχόμενα, ο κ. Ερογλου ανέφερε στο διάγγελμά του ότι η διαδικασία στο Κυπριακό έχει φτάσει σε τέλμα, όχι με ευθύνη της τ/κ πλευράς.

Για το παρόν στάδιο, είπε ότι δεν τίθεται θέμα συνέχισης των διαπραγματεύσεων επί της ουσίας, αν δεν υπάρξει συμφωνία στο ζήτημα μεταξύ των δύο πλευρών, με την ολοκλήρωση της διπλωματίας του «πήγαινε-έλα» από τα ΗΕ.

Επίσης, είπε ότι το Κυπριακό δεν μπορεί να λυθεί μόνο με τις προσπάθειες και τη βούληση της μιας πλευράς, ενώ πρόσθεσε ότι η συνολική λύση δεν συνεπάγεται ότι ο κόσμος θα ξαναβιώσει την ίδια, με προ του 1974, κατάσταση.

Ως προς το «σχέδιο Β» της Τουρκίας για το Κυπριακό, ο κ. Ερογλου αναφέρθηκε σε σενάρια για την «Ταϊβανοποίηση» ή «Κοσοβοποίηση» των κατεχομένων, συμπλήρωσε όμως ότι το ψευδοκράτος αποτελεί ένα, κατά την έκφρασή του, δημοκρατικό και ανεξάρτητο «κράτος».

Είπε ότι στις διαπραγματεύσεις, η τ/κ πλευρά επέδειξε πάντοτε εποικοδομητική στάση, παρουσίασε συγκεκριμένες προτάσεις και υιοθέτησε μια στάση υπέρβασης των προβλημάτων, συμπλήρωσε όμως ότι η ε/κ πλευρά δεν ανταποκρίθηκε θετικά σε αυτό, με στόχο την υποχώρησή της από τις συγκλίσεις.

Εξέφρασε παράλληλα την πεποίθησή ότι τα ΗΕ και η διεθνής κοινότητα συμμερίζονται την άποψη ότι πρόθεση της ε/κ πλευράς είναι η διαιώνιση των διαπραγματεύσεων και η διατήρηση του status quo, αντί για την επίτευξη λύσης.

Ανέφερε ότι σε ιδιωτικές συζητήσεις με αξιωματούχους των ΗΕ, έγινε αναφορά στις δυσκολίες που προκαλεί η αρνητική, όπως είπε, στάση των Ε/κ, πρόσθεσε όμως ότι αυτό δεν εκφράστηκε δυστυχώς ποτέ δημόσια.

Ασκησε κριτική στον προκάτοχό του, Μεχμέτ Αλι Ταλάτ, λέγοντας πως προσπάθησε να ικανοποιήσει στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων την ε/κ πλευρά.

Αναφορικά με τα επιμέρους ζητήματα των διαπραγματεύ-

σεων, ο κ. Ερογλου είπε ότι στο θέμα της διασταυρούμενης ψήφου είναι φυσιολογικό να διατηρεί ο ίδιος αμφιβολίες για το σύστημα, ενώ είπε ότι πολλά ε/κ και τ/κ κόμματα αντιδρούν επίσης σε αυτό.

Με την ανάληψη της Προεδρίας της ΕΕ από την «ε/κ πλευρά», όπως χαρακτήρισε την Κυπριακή Δημοκρατία, είπε ότι οι Τ/κ θα πρέπει να αναλάβουν σημαντικές πρωτοβουλίες για την προώθηση των διακαιών τους στη διεθνή σκηνή.

Εξάλλου, ο Τ/κ ηγέτης αναφέρθηκε στη μεταφορά νερού από την Τουρκία στα κατεχόμενα, λέγοντας ότι θα συμβάλει στην ειρήνη στον τόπο, ενώ αναφορά έκανε και στις παράνομες γεωτρήσεις της Τουρκικής Ανώνυμης Εταιρείας Πετρελαίου.

Δήλωσε ακόμη ότι η Κυβέρνηση του Κόμματος Δικαιοσύνης και Ανάπτυξης στην Τουρκία υποστηρίζει την οικονομική ανάπτυξη, καθώς και το «εθνικό ζήτημα» των Τ/κ.

Ως προς τη διεξαγωγή της τελευταίας «απογραφής» στα κατεχόμενα, με τη συμμετοχή παρατηρητών του ΟΗΕ, ο Τ/κ ηγέτης είπε ότι προέκυψε ξεκάθαρα η ανάγκη για εργατικό δυναμικό από έξω, ενώ είπε επίσης ότι τα δεδομένα της καταμέτρησης χρησιμοποιήθηκαν και στο τραπέζι των διαπραγματεύσεων, ενώ έγιναν αποδεκτά από τα ΗΕ.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012, στην Εκκλησία του Αγίου Δημητρίου, Town Road/Logan Road, London N9 0LP, το 6^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας, γιαγιάς, θυγατέρας και αδελφής



Καλλιόπης Βασιλείου

(Το γένος Οικονόμου Αραδίππου)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Θυγατέρες: Μαρία και Μιράντα, γαμπρός Ανδρέας, μητέρα Μαρία, εγγόνια: Καλλιόπη, Σάββας και αδελφία

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Λέανδρος Γεωργίου

(από την Αμμόχωστο)

Απεβίωσε από ανίατη ασθένεια την Πέμπτη 10.05.2012 ο Λέανδρος Γεωργίου σε ηλικία 58 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1960. Ήταν εξαιρετικό χαρακτήρας και έχαιρε αγάπης και εκτίμησης από όλους όσοι τον γνώριζαν.

Αφήνει τη μητέρα του Παναγιώτα από το Μαραθόβουνο, 5 αδελφία: Γιάννο, Ανδρέα, Γιώργο, Σωτήρα και Φαίδρα, τον πατέρα του Σταύρο Κασιαή και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.



Η κηδεία του θα γίνει την Τετάρτη 23.05.2012 και ώρα 10.00π.μ. από την Εκκλησία του Αποστόλου Βαρνάβα, Finsbury Road, Wood Green, London N22 8PA και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Η παρηγορία θα δοθεί μόνο στο κοιμητήριο.

Τηλέφωνο οικείων: 07951 111 178

Τέλος στις κυπριακές ιδιοκτησίες συνομιλίες, λέει ο Έρογλου

Το τελευταίο στάδιο των συνομιλιών κυπριακής ιδιοκτησίας ολοκληρώθηκε μετά την αναγγελία του ΓΓ των ΗΕ ότι δεν θα συγκαλέσει πολυ-



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Rd, Wood Green, London N22 8LB, το 9^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

ΑΝΔΡΕΑ ΝΙΚΟΛΑΟΥ

(Λάρνακα - Μηλιά)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος Μαρία, παιδιά, εγγονάκια και λοιποί συγγενείς.

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 1^ον ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

Ανδρέα Γεωργίου

(Λεμεσό)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος Ευτυχία (Πέπα), υιός Γιώργος, νύφη Kim, εγγόνια: Alana και Alex και λοιποί συγγενείς.



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Αναστασία Παπαθεμιστοκλέους Πρίγκηπα

(Βάσα Κελλακίου - Λεμεσός)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Rd, London N8, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

Αναστασίας Παπαθεμιστοκλέους Πρίγκηπα

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Η κόρη της Helen, εγγόνια Armandos και Themis, δισέγγονα Αλέξανδρος και Λούκας, αδελφή Αγγελική και λοιποί συγγενείς.



ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακλύψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

Χρίστου Πιππία

(Άσσια)

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το North London Hospice £1,700 και για το Cancer Research £100, κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιονδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Η σύζυγος Μαρούλλα,

παιδιά: Κώστας, Άντρος και Πάρο, νύφες, γαμπρός, εγγόνια και δισέγγονα.



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία του Αγίου Παντελεήμονος, 660 Kenton Road, Harrow, Middx, HA3 9QN, το 9μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας, γιαγιάς και αδελφής



Λούλλας Κυριανού
(Παραλίμνι)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: **Νίκη, Κυπρούλλα, Μαρία, Χριστίνα** και **Άντρος**, εγγόνια, αδελφια και λοιποί συγγενείς.

ΕΥΧΑΡΙΣΤΗΡΙΟ

Μη ανακύψαντες ακόμη από το βαρύ πλήγμα του θανάτου του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου και πατέρα



Χριστάκη Σωτηρίου (Πίτσιακου)

(Γιαλούσα)

Θέλουμε να ευχαριστήσουμε όλους όσοι παρευρέθηκαν στην κηδεία, έκαναν εισφορές για το British Heart Foundation (ανήλθαν στο ποσό των £635), κατέθεσαν στεφάνια, απέστειλαν συλλυπητήρια μηνύματα ή συμμετείχαν με οποιοδήποτε άλλον τρόπο στο βαρύ μας πένθος.

Η σύζυγος **Ειρήνη**, υιός **Στέλιος**, νύφη **Nel** και λοιποί συγγενείς



Your first call for Wills, Probate and Inheritance Tax efficiency advice
PLAN NOW – or pay later!

020 8445 9898

Our wills and probate specialist is waiting for your call.

YVA Solicitors, YVA House, 811 High Road, London N12 8JT
Tel: 020 8445 9898 Fax: 020 8445 9199
Website: www.yvasolicitors.com

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Άννα (Αννέττα) Κωστή

(από το Μαραθόβουνο)

06.01.1922 – 11.05.2012



Απεβίωσε την Παρασκευή 11.05.2012 η συμπατριώτισσα μας Άννα (Αννέττα) Κωστή σε ηλικία 90 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1950 και ήταν μέλος του ΑΚΕΛ. Ήταν εξαιρετος χαρακτήρας και διακρινόταν για τη γενναιοδωρία, την εργατικότητα και τη φιλοξενία της.

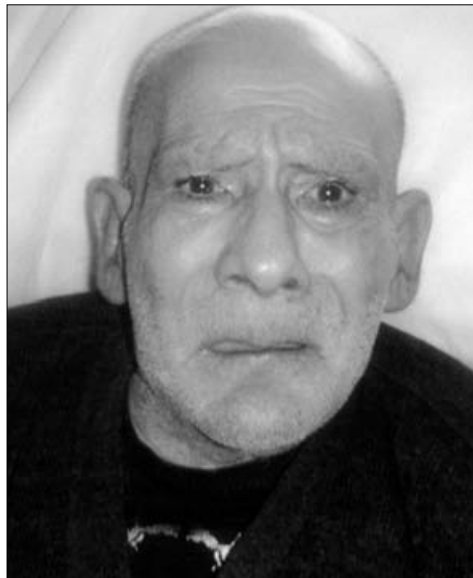
Περισσότερες πληροφορίες για την κηδεία και ταφή επικοινωνήστε με την αδελφότεκνη της Αθηνοφάνη Περικλέους, τηλέφωνο 07768 442 778

† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Γιώργος Μιχάλη Σώσιμα

(από το Πατρίκι)

08.01.1928 – 04.05.2012



Απεβίωσε την Παρασκευή 04.05.2012 ο Γιώργος Μιχάλη Σώσιμα σε ηλικία 84 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1954.

Αφήνει 4 παιδιά: Χρυστάλλα, Αντρούλλα, Μιχάλη και Αλεξάνδρα, 12 εγγόνια και 4 δισέγγονα.

Η κηδεία του θα γίνει την Τρίτη 22.05.2012 και ώρα 12.30 μ.μ. από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30 μ.μ.

Τηλέφωνο οικείων: 020 8361 9708

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Ανθούσα Κυριάκου

(Από Κόρνο - Λάρνακα)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία των Αγίων Κωνσταντίνου και Ελένης, 69a Westow Street, Upper Norwood, London SE19 3RW, το 9μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς



Ανθούσας Κυριάκου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος **Ανδρέας**, παιδιά: **Κυριάκος, Γεωργία** και εγγόνια.

Για ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ και ΘΑΝΑΤΟΥΣ
Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Λήδα Παττίχη



Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία του Αποστόλου Ανδρέα στο Kentish Town Road, London NW1 9QR, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

Λήδας Παττίχη

(Λευκόνοικο)

και καλούμε όλους τους συγγενείς και φίλους όπως παρευρεθούν και τιμήσουν με την παρουσία τους τη μνήμη της.

Ο σύζυγος της **Μελίς**, τα παιδιά της, **Κυριάκος, Λούης, Οδυσσέας** και **Μιράντα**, τα εγγόνια της, **Βασίλης** και **Μενέλαος**, ο γαμπρός της **Σάββας**, η νύφη της **Ρένα** και τα αδελφια της, **Γιώργος, Μιχάλης, Οδυσσέας** και **Νίκη**.

ΤΟ ΠΕΡΙΒΟΛΙ ΤΩΝ ΑΓΙΩΝ

ΤΟ ΠΡΩΤΟ ΕΛΛΗΝΟΚΥΠΡΙΑΚΟ

ΟΡΘΟΔΟΞΟ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ ΣΤΗΝ ΠΑΡΟΙΚΙΑ

Πωλούνται εικόνες, κεριά, λάμπες και λάδι για τάφους, καπνιστήρια, καντήλια, σταυροί, θρησκευτικά CDs, στεφανοθήκες και άλλα είδη. Επίσης σακκουλάκια για κόλλυβα.



ΛΟΥΚΑΣ ΔΗΜΟΣΘΕΝΟΥΣ
134 MYDDLETON ROAD, WOOD GREEN, N22 8NQ
(Απέναντι από τον Demetriou & English)

► Είμαστε ανοικτοί 6 μέρες τη βδομάδα για Τάματα, για Λαμπάδες και για Γάμους.

TEL/FAX: 020 8889 8389

Demetriou & English

FUNERAL DIRECTORS LTD

Your Local Independent Funeral Director & Monumental Mason

- For all funeral related requirements
- Assistance with DSS Claims
- Burials and Cremations
- 24 Hours Personal Service
- Worldwide Repatriations
- We guarantee best prices, quality and professionalism
- Chapel of Rest Facilities
- Memorial Stones
- Ταφές και αποτεφρώσεις
- Χώροι παραμονής και ξεκούρασης οικογένειας και συγγενών
- Βοήθεια με επιδόματα του Γραφείου Κοινωνικών Υπηρεσιών
- Μεταφορά σορών στο εξωτερικό
- 24-ωρη προσωπική εξυπηρέτηση
- Ταφόπλακες
- Καλύτερες τιμές, ποιότητα και επαγγελματισμός



For further information, call us on: 020 8889 9888

131-133 Myddleton Road, Wood Green, London N22 8NG

Tel: 020 8889 9888
info@d-e.co.uk

Fax: 020 8888 9205
www.d-e.co.uk



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB το 1^ο ετήσιο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου, πατέρα και παππού

Ηλία Σκιπέρα

(Αθήνα)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος Ελένη, θυγατέρες: Μαρία και Χρυσούλλα, εγγόνια και λοιποί συγγενείς



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012, στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας αδελφής και θείας

Κυριακούς Νικόλα Κολόμβου

(Από το Μαραθόβουνο)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Αδέλφια, αδελφότεκνα και λοιποί συγγενείς



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012, στην Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας και γιαγιάς

Μάρθας Πέτρου Νικόλα Σιακόλα (Κοκκινотριμιθιά)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύζυγος, παιδιά, εγγόνια και λοιποί συγγενείς



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Δημήτρης Δημητρίου

(από τη Γαλιούσα)

Απεβίωσε τη Δευτέρα 07.05.2012 ο Δημήτρης Δημητρίου σε ηλικία 69 ετών.

Αφήνει τη σύζυγο του **Ελένη** από την Άσσια, 3 κόρες: **Μαρία, Ελευθερία** και **Δέσποινα**, 4 εγγόνια: **Δημήτρη, Ιωσήφ, Άλεξ** και **Ζεϊγιά**, 2 γαμπρούς και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει αύριο Παρασκευή 18 Μαΐου 2012 και ώρα 10.30π.μ. από την Εκκλησία των Αγίων Πάντων, Camden Street, London NW1 0JA, και η ταφή στο κοιμητήριο του Church Street, Edmonton.

Μετά την ταφή θα δοθεί παρηγοριά στην οικία της θυγατέρας της εκλιπούσας, Μαρίας, 69 Langham Gardens, Grange Park, Winchmore Hill, London N21 1DL.

Θα υπάρχει κουτί για εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Τηλέφωνο οικείων: 020 8360 9432



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Πανίκος Παπαδημητρίου

(Λεμεσό)

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία του Αποστόλου Βαρνάβα, Finsbury Road, Wood Green, London N22 8PA, το 6μνο μνημόσυνο του πολυαγαπημένου και αξέχαστου μας συζύγου και πατέρα

Πανίκου Παπαδημητρίου

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη του όπως παρευρεθούν.

Η σύζυγος Ελένη, η κόρη Άντρη και λοιποί συγγενείς

6 μήνες επέρασαν που έφυγες από κοντά μας και η μοναξιά που άφησες μαύρισε την καρδιά μας.

ΑΙΩΝΙΑ ΣΟΥ Η ΜΝΗΜΗ



† ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ

Χρυστάλλα Κωνσταντή

(από τη Γαλιούσα)

Απεβίωσε από εγκεφαλικό επεισόδιο την Πέμπτη 10.05.2012 η Χρυστάλλα Κωνσταντή σε ηλικία 82 ετών.

Αφήνει το σύζυγο της **Μαρτή** από τη **Σωτήρα Αμμοχώστου**, 2 παιδιά: **Άκη** και **Αντρέα**, 4 εγγόνια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει την Παρασκευή 25.05.2012 και ώρα 10.30π.μ. από την Εκκλησία του Αγίου Παντελεήμονος, 660 Kenton Road, Harrow, Middx. HA3 9QN και η ταφή στο κοιμητήριο του Hendon.

Αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν στην Εκκλησία του Αγίου Παντελεήμονος.

Μετά την ταφή θα δοθεί παρηγοριά στην οικία της εκλιπούσας.

Τηλέφωνο οικείων: 020 8952 4780



ΓΙΑ ΑΓΓΕΛΙΕΣ, ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΚΑΙ ΘΑΝΑΤΟΥΣ Τηλεφωνήστε στο 020 8341 5853

† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 7^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας μητέρας και γιαγιάς

Λούλλας Σοφοκλέους

(Λεμεσό)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Παιδιά: **Ευούλλα** και **Σοφοκλής**, γαμπρός **Νεόφυτος**, νύφη **Μαίρη**, εγγόνια και δισέγγονα.



† ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ

Τελούμε την προσεχή Κυριακή, 20.05.2012 στην Εκκλησία του Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8, το 2^ο ετήσιο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μας συζύγου, μητέρας, γιαγιάς και αδελφής

Αναστασίας Κώστα Μιγγίδη

(Αγριδάκι)

και καλούμε όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν

Ο σύζυγος Κώστας, παιδιά: **Πάυλος**, **Ανδρομάχη** και **Δέσποινα**, εγγόνια, δισέγγονα, αδέρφια: **Αλέξης** και **Θεογονωσία** και λοιποί συγγενείς



ΑΦΙΕΡΩΜΑ

Πέρασαν 2 χρόνια δύσκολα και είσαι ακόμα μέσα στην καρδιά μας. Νιώθουμε όλοι την απουσία σου, η οικογένεια, οι φίλοι και οι συγγενείς σε ζητούν. Ο Θεός σε έχει δίπλα του και εμείς μες την καρδιά μας.

Θα σ' αγαπώ πάντα, ο σύζυγος Κώστας.

† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Ροδού Γεωργιάδου

(από τις Πάνω Αρόδες - Πάφο)

Απεβίωσε την Τρίτη 08.05.2012 η Ροδού Γεωργιάδου σε ηλικία 72 ετών.

Η εκλιπούσα ήρθε στην Αγγλία το 1963. Ήταν εξαιρετος, πολύ δυνατός χαρακτήρας και έχαιρε αγάπης και εκτίμησης από όλους όσοι τη γνώριζαν.

Αφήνει το σύζυγο της Αντρέα από τη Θεσσαλονίκη, 3 παιδιά: Αποστόλη, Βικτώρια και Λευτέρη, 2 νύφες: Helen και Αντρούλλα, το γαμπρό της Πανίκο, 8 εγγόνια: Θέα, Αντριάνα, Chrissy, Rosie, Αιμιλία, Αντρέα, Χρίστο και Βικτώρια και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία της θα γίνει τη Δευτέρα 21.05.2012 και ώρα 1.00 μ.μ. από την Εκκλησία των Δώδεκα Αποστόλων, Kentish Lane, Brookmans Park, Hatfield, Herts, AL9 6NG και η ταφή στο κοιμητήριο του Cheshunt, Bury Green Road, Cheshunt, Herts EN7 5AG.

Μετά την ταφή θα δοθεί παρηγοριά στο Beaufort Suite, Bishop's College, Churchgate, Cheshunt, Herts EN8 9XQ.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Τηλέφωνα οικείων: 01992 639 429 / 07900 318 763



25.12.1939 – 08.05.2012

† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Μιχάλης Ιωάννου

(από τον Κοντεμένο - επαρχία Κερύνειας)

Απεβίωσε τη Δευτέρα 7 Μαΐου 2012 ο Μιχάλης Ιωάννου σε ηλικία 65 χρόνων.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία στις 21 Νοεμβρίου 1962.

Για πολλά χρόνια ασκούσε το επάγγελμα του φωτογράφου.

Αφήνει το γιο του Τόνι, την εγγονή του Jessica, 3 αδελφούς: Νικολή, Λούκα και Προδρομή, 3 αδελφές: Αθασούλλα, Παναγιώτα και Αντρούλλα, 3 γαμπρούς, 3 νύφες, τα αδελφότεκνα του και πολλούς άλλους συγγενείς και φίλους.

Η κηδεία του θα γίνει τη Δευτέρα 21.05.2012 και ώρα 1.00 μ.μ. από την Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate η ώρα 2.30 μ.μ.

Μετά την ταφή θα δοθεί παρηγοριά στο χωλ της Εκκλησίας της Παναγίας.

Αντί λουλούδια θα υπάρχει κουτί για εισφορές.

Τηλέφωνα οικείων: 07908 024 790 - 07868 729 100 - 020 8345 6827



† **DEATH ANNOUNCEMENT**

Michael Ioannou

(from Kontemenos, Kyrenia)

Passed away on Monday 07.05.2012 at the age of 65.

Michael came to England on 21.11.1962 and he was a photographer.

He leaves behind his son Tony, his granddaughter Jessica, 3 brothers: Nicolí, Louca and Prodromí, 3 sisters: Athasoulla, Panayiota and Androulla, 3 brothers-in-law, 3 sisters-in-law and many relatives and friends.

The funeral will take place on Monday 21.05.2012 at the Greek Orthodox Church of St. Mary's, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB at 1.00pm and the burial at New Southgate Cemetery at 2.30pm.

The wake will take place at the church hall of St. Mary's.

Instead of flowers there will be a donation box.

Tels: 07908 024 790 - 07868 729 100 - 020 8345 6827

† **ΑΓΓΕΛΙΑ ΘΑΝΑΤΟΥ - ΚΗΔΕΙΑ**

Θεόφιλος Σακκάς

(από την Κερύνεια)

Απεβίωσε το Σάββατο 12.05.2012 ο Θεόφιλος Σακκάς σε ηλικία 80 ετών.

Ο εκλιπών ήρθε στην Αγγλία το 1956.

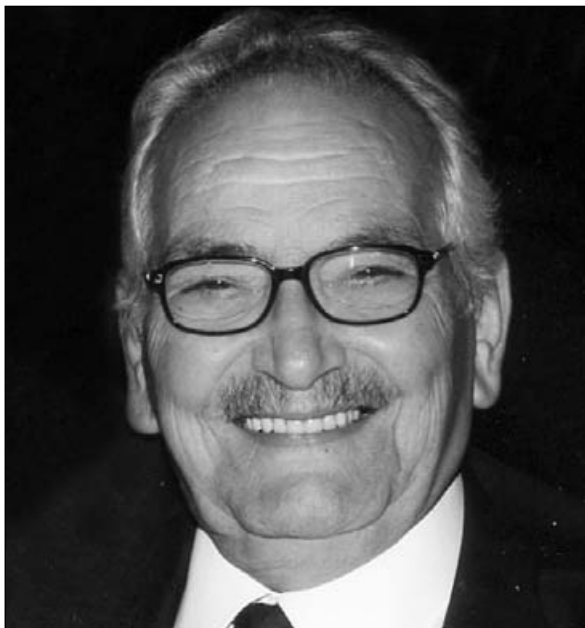
Αφήνει τη σύζυγο του Μόνικα, 2 θυγατέρες: Μαρία και Κατερίνα, 6 εγγόνια, τον αδελφό του Σολωμό Σακκά και την αδελφή του Τασούλλα.

Η κηδεία του θα γίνει την Τετάρτη 23.05.2012 και ώρα 12.30 μ.μ. από την Εκκλησία Αγίου Ιωάννη του Βαπτιστή, Wightman Road, London N8 0LY και η ταφή στο κοιμητήριο του New Southgate.

Γίνεται έκκληση αντί λουλούδια να γίνονται εισφορές που θα δοθούν για φιλανθρωπικούς σκοπούς.

Μετά την ταφή θα δοθεί παρηγοριά στην οικία του εκλιπόντος.

Τηλέφωνο οικείων: 07966 181 448



Αγαπημένε μας σύζυγε,
πατέρα, παππού και αδελφέ,
ποτέ δεν θα σε ξεχάσουμε.
Πάντα θα είσαι στην καρδιά
και στη σκέψη μας.

Αιωνία σου η μνήμη.

† **ΜΝΗΜΟΣΥΝΟ**

Τελώ την προσεχή Κυριακή 20.05.2012 στην Εκκλησία της Παναγίας, Trinity Road, Wood Green, London N22 8LB, το 3μηνο μνημόσυνο της πολυαγαπημένης και αξέχαστης μου

Μελανής (Μίλης) Κατσαρίδου

(Κάτω Βαρώσι)

και καλώ όλους όσοι τιμούν τη μνήμη της όπως παρευρεθούν.

Ο σύντροφος της Φοίβος

Ελαφρύ να είναι το χώμα της Δερύνειας που σε σκεπάζει.



✽
*Emily, I wasn't allowed to give you
my final kiss, my last goodbye.
Perhaps we will meet again,
In another world... in another Life.*





ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ

Γράφει και Επιμελείται

**ο Γιώργος
Μιχαηλίδης**


Νικητής το ποδόσφαιρο



Ο τελικός της γιορτής του Challenge Cup 2012 ανέδειξε νικητή το ποδόσφαιρο και το σεβασμό στους θεομυούς του. Ριζοκάρπασο και Cetinkaya έδειξαν σε όλους πώς πρέπει να διεξάγεται ένας τελικός.

Στον αγωνιστικό χώρο η αθλητοπρέπεια ήταν υπόδειγμα. Γι' αυτό ακριβώς το λόγο βοήθησε και τις εκατοντάδες συμπατριώ-

τες μας Ελληνοκύπριους και Τουρκοκύπριους να ζητωκραυγάζουν και να επευφημούν την ομάδα τους. Μπράβο σε όλους. Αποδείξαμε για μια ακόμη φορά ότι στεκόμαστε στο ύψος των περιστάσεων.

Το γήπεδο ήταν ο ναός του ποδοσφαίρου για μας στην παροικία. Το Barnet FC Underhill Stadium. Ήταν η αρχή για μια συ-

νήθεια που είμαστε σίγουροι ότι θα ανεβάσει ψυχολογίες και όρεξη για να συνεχίσουμε να προσφέρουμε όλοι από οποιοδήποτε πόστο στην προώθηση και διατήρηση του ΚΟΠΑ.

Μπράβο και στους υπευθύνους του ΚΟΠΑ για την άρτια διοργάνωση του τελικού.

Ευχαριστίες τέλος στον Τώνη Κλεάνθους, πρόεδρο του Barnet FC για την παραχώρη-

ση του γηπέδου εντελώς δωρεάν.

Τώρα στον αγωνιστικό χώρο. Ριζοκάρπασο και Cetinkaya έμειναν στη λευκή ισοπαλία τόσο στα 90 λεπτά όσο και στην παράταση.

Στη διαδικασία των πέναλτυς πιο συγκινητρωμένοι οι ποδοσφαιριστές του Ριζοκάρπασου κέρδισαν και σήκωσαν το βαρύτιμο Κύπελλο που τους ανέδειξε Κυπελλούχους Challenge Cup 2012.



BARCLAYS PREMIER LEAGUE



Με ανατροπή στις καθυστερήσεις, το πρωτάθλημα στη Σίτι!

Συγκλονιστικό ήταν το φινάλε της φετινής Premier League, με την Μάντσεστερ Σίτι να επικρατεί με 3-2 της ΚΠΡ, ανατρέποντας το 1-2 του 66' με δύο γκολ στις καθυστερήσεις και να κατακτά το πρωτάθλημα Αγγλίας!

Η ομάδα του Μανσίνι άνοιξε το σκορ στο 39', με σκόρπον Ζαμπαλέτα. Το πρώτο μέρος ολοκληρώθηκε με τη Σίτι να έχει το προβάδισμα με 1-0. Η ομάδα του Χιούζ αιφνιδίασε τους γηπεδούχους στο ξεκίνημα του δεύτερου μέρους, αφού στο 48' ο Σισέ έφερε το ματς στα ίσα για την ΚΠΡ, κάνοντας το 1-1.

Στο 55', τα πράγματα έγιναν δυσκολότερα για τους λονδρέζους, αφού έμειναν με 10 παίκτες, λόγω αποβολής με απευθείας κόκκινη κάρτα του Μπάρτον. Ωστόσο, η Σίτι όχι μόνο δεν κατάφερε να εκμεταλλευτεί το αριθμητικό της πλεονέκτημα, αλλά δέχτηκε και δεύτερο γκολ στο 66'!

Με γκολ του Μακί, η ΚΠΡ έκα-νε την ανατροπή και πήρε το

προβάδισμα με 2-1, φέρνοντας τους γηπεδούχους σε πολύ δύσκολη θέση. Η συνέχεια εξελίχθηκε σε μονόλογο της Σίτι, η οποία έφτασε στην ισοφάριση στο δεύτερο λεπτό των καθυστερήσεων, με κεφαλιά του Ντζέκο, σε 2-2, βάζοντας... φωτιά στα τελευταία λεπτά της αναμέτρησης.

Τελικά, ο Αγκουέρο, στο τέταρτο λεπτό των καθυστερήσεων, σκόραρε το... χρυσό γκολ για την Σίτι, διαμορφώνοντας το τελικό 3-2 για τους γηπεδούχους, οι οποίοι με αυτή την νίκη, κατέκτησαν το πρωτάθλημα Αγγλίας, μετά από το 1968!

Από την άλλη πλευρά, η ΚΠΡ, παρά την ήττα, εξασφάλισε την παραμονή της στην μεγάλη κατηγορία, αφού την ίδια στιγμή η Μπόλτον έμεινε στο 2-2 με την Στοόουκ Σίτι εκτός έδρας και υποβιβάστηκε στην Championship, μαζί με τις Μπλάκμπερν και Γουόλβς.

Η Μάντσεστερ Γιουνάιτεντ μπορεί να επικράτησε με 1-0 της Σάντερλαντ εκτός έδρας, αλλά το αποτέλεσμα στο Etihad δεν

την ευνόησε και έμεινε στην δεύτερη θέση της βαθμολογίας.



Αναφορικά με την μάχη της Ευρώπης, η Αρσεναλ επικράτησε, ανατρέποντας το 1-2, με 3-2 της Γουέστ Μπρομ εκτός έδρας και πήρε την τρίτη προνομιά του θέρους, που οδηγεί στους ομίλους του Champions League, ενώ την τέταρτη θέση,

που οδηγεί στα προκριματικά της κορυφαίας διασυλλογικής διοργάνωσης, πήρε η Τότεναμ,

Μπλάκμπερν.

Ωστόσο, η ομάδα του Ντι Ματέο θα έχει την ευκαιρία, σε περίπτωση κατάκτησης του Champions League, να αγωνιστεί και του χρόνου στην κορυφαία διασυλλογική διοργάνωση, αλλιώς θα αρκестεί στο Ευρωπαϊκό.

Αναλυτικά τα αποτελέσματα της 38ης αγωνιστικής:

Τσέσι - Μπλάκμπερν 2-1 (31' Τέρι, 34' Ραούλ Μείρες / 60' Αγεγκμπένι)

Έβερτον - Νιούκαστλ 3-1 (16' Πίναρ, 27' Γέλαβιτς, 65' Χάπινχα / 73' αυτ. Χίμπερτ)

Μάντσεστερ Σίτι - ΚΠΡ 3-2 (39' Σαμπαλέτα, 92' Ντζέκο, 94' Αγκουέρο / 48' Τζιμπρίλ Σισέ, 66' Μάκι)

Νόριτς - Άστον Βίλα 2-0 (9' Χολτ, 22' Σιμόν Τζάκσον)

Στόουκ - Μπόλτον 2-2 (13' και 77' πέν. Γουόλτερς / 39' Μαρκ Ντέιβις, 45' Κέβιν Ντέιβις)

Σάντερλαντ - Μάντσο. Γ. 0-1 (20' Ρούνεϊ)

Σουόνσι - Λίβερπουλ 1-0 (88' Ντάνι Γκρέιαμ)

Τότεναμ - Φούλαμ 2-0 (2' Αντε-μαπαγιόρ, 63' Ντεφόου)

Γουέστ Μπρομ - Άρσεναλ 2-3 (12' Λονγκ, 15' Ντόρανς / 4' Μπεναγιούν, 30' Αντρέ Σάντος, 55' Κοσιελνί)

Γουίγκαν - Γουόλβς 3-2 (12' Ντι Σάντο, 14' και 79' Μπίσις / 9' Τζάρβις, 86' Στίβεν Φλέτσερ)

Η βαθμολογία

1. Μάντσεστερ Σίτι	89 (+64)
2. Μάντσεστερ Γ.	89 (+56)
3. Άρσεναλ	70
4. Τότεναμ	69
5. Νιούκαστλ	65
6. Τσέσι	64
7. Έβερτον	56
8. Λίβερπουλ	53
9. Φούλαμ	52
10. Γουέστ Μπρομ	47
11. Νόριτς	47
12. Σάντερλαντ	45
13. Σουόνσι	45
14. Στόουκ	45
15. Γουίγκαν	43
16. Άστον Βίλα	38
17. ΚΠΡ	38
18. Μπόλτον	36
19. Μπλάκμπερν	31
20. Γουόλβς	24



Γράφει και Επιμελείται
**ο Γιώργος
Μιχαηλίδης**

ΑΘΛΗΤΙΣΜΟΣ



Διεθνείς Αθλητικές Ειδήσεις

Πρωταθλητής Ευρώπης ο Ολυμπιακός



Ένα από τα μεγαλύτερα έπη του ελληνικού μπάσκετ γράφτηκε από τον Ολυμπιακό στην Κωνσταντινούπολη! Τα απίστευτα «μωρά» του Ντούσαν Ιβκοβιτς επέστρεψαν από το -19 μέσα σε ένα δεκάλεπτο, νίκησαν την ΤΣΣΚΑ Μόσχας 62-61 στον τελικό του Final 4 και κατάκτησαν για δεύτερη φορά στην ιστορία τους την κούπα!

Απίστευτα πράγματα στα τελευταία λεπτά του αγώνα από τους Πειραιώτες που είχαν φυλάξει για το φινάλε την μεγαλύτερη τους υπερβασή. Όταν βρέθηκαν με την πλάτη στον τοίχο από την ρωσική ομάδα, διέψευσαν για μία ακόμα φορά όλα τα προγνωστικά και με αντεπίθεση που δεν έχει ξαναγίνει ποτέ σε Final 4, έφτασαν στην νίκη και ανέβηκαν ξανά στο κορυφαίο σκαλί της Ευρώπης για πρώτη φορά μετά το 1997.

Ο Γιώργος Πρίντζης σχεδόν στην εκπνοή σκόραρε με παλικαρία ενέργεια και διαμόρφωσε το τελικό 62-61. Εκπληκτική εμφάνιση από τον Κώστα Παπανικολάου (18 π) και τον Βασίλη Σπανούλη (15 π) που ανάγκασαν τα ακριβοπληρωμένα «αστέρια» των Ρώσων να φύγουν με σκυμμένα κεφάλια από την «Σινάν Ερντέν».

Το παιχνίδι φαινόταν τελειωμένο αφού η ΤΣΣΚΑ, λίγο πριν το τέλος του ημιχρόνου προηγείτο με 16 πόντους. Όμως, ένα τρίποντο του Μάντζαρη στην εκ-

πνοή του δεκαλέπτου, διαμόρφωσε το 53-40, δίνοντας το έναυσμα για την αντεπίθεση.

Ένα τρίποντο του Σλούκα στην πρώτη φάση της 4ης περιόδου, έκανε το 53-43 και ένα παλικαρίσιο καλάθι του Πρίντζη στην συνέχεια το 53-45 (11-0 σερί για τους «ερυθρόλευκους») για να αγχώσει την ΤΣΣΚΑ μετά από ώρα. Τρία συνεχόμενα λάθη στην επίθεση των Ρώσων για να έρθει η «βόμβα» του Κέσελ να κάνει το 53-48 και να αποτυπώσει με έμφαση την επιστροφή του Ολυμπιακού στο ματς.

Το ματς πλέον είχε γίνει θρίλερ. Ο Ολυμπιακός έψαχνε μεγάλες άμυνες και εκμεταλλεζόμενος τα λάθη του Τεόντοσιτς στην επίθεση της ΤΣΣΚΑ, είχε πλησιάσει σε απόσταση αναπνοής μετά από μεγάλο καλάθι και φάουλ του Πρίντζη (55-52), 4' πριν το τέλος. Ο Κιριλένκο έπαιρνε τις επιθέσεις των Ρώσων και ο Παπανικολάου των «ερυθρόλευκων». Το 60-58 ένα λεπτό πριν το τέλος τα έλεγε την ευκαιρία στους Ρώσους με τον Τεόντοσιτς να πάνε στο 61-58, μέσω βολών. Το 61-60 έγινε δια χειρός Παπανικολάου από την γραμμή και τα τελευταία 10 δευτερόλεπτα έμοιαζαν... αιώνας. Οι δύο χαμένες βολές του Σισκάουσκας έδωσαν την ευκαιρία στον Πρίντζη να σκοράρει και να κάνει το 62-61.

«Συγχαίρω τη Σίτι»

Για ακόμη μία φορά ο Άλεξ Φέργκιουσον απέδειξε πόσο σπουδαίος προπονητής είναι αφού συγχαίρηκε την «μισή» Μάντσεστερ Σίτι για την κατάκτηση του πρωταθλήματος παρά το ότι η Γιουνάιτεντ το έχασε στο 94ο λεπτό των καθυστερήσεων στο ματς που έγινε στο «Ετιχαντ».

Οι «πολίτες» έκαναν την σουπερ ανατροπή με δύο γκολ στις καθυστερήσεις και κατέκτησαν τον τίτλο στη διαφορά τερμάτων.

Ο Σερ Άλεξ, είπε: «Κανείς



δεν περίμενε αυτή την εξέλιξη. Όλοι θεωρούσαμε λογικό να κερδίσει η Σίτι αλλά το έκαναν κόντρα σε δέκα παίκτες για μισή ώρα και με πέντε λεπτά καθυστερήσεων».

«Τους συγχαίρω για την κατάκτηση του τίτλου. Οποιοσδήποτε βγαίνει νικητής στο τέλος το αξίζει γιατί μιλάμε για έναν μαραθώνιο. Όταν το δικό μας παιχνίδι τελείωσε οι παίκτες μου δεν ήξεραν τι ακριβώς έγινε. Τώρα που το έμαθαν είναι απογοητευμένοι».

Τα βρήκε με Μπέιλ

Οσπαρ της Τότεναμ, Γκάρεθ Μπέιλ θέλει απεγνωσμένα να παίξει στην Μπαρτσελόνα αλλά οι



«σπερς» δεν φαίνονται να είναι πρόθυμοι να πωλήσουν τον Ουαλό διεθνή.

Οι φίλμες θέλουν την Μπαρτσελόνα να τα βρίσκει με την Τότεναμ για τον Μπέιλ για το ποσό των 40.000.000 ευρώ, αλλά η Καταλονική "Mundo Deportivo" αναφέρει πως οι "πετεινοί" θα ενημερώσουν τους «μπλαουγκράνα» πως δεν θα αφήσουν το αστέρι τους να φύγει.

Η περίπτωση του Μπέιλ θυμίζει πολύ αυτή του Σεσκ Φάμπρεγκας όπου η Μπαρτσα χρειάστηκε περίπου δύο χρόνια για να πείσει την Άρσεναλ να της τον πωλήσει.

Δημοσιεύματα των ισπανικών ΜΜΕ γράφουν πως ο Μπέιλ κάνει σαν τρελός για να του δοθεί η ευκαιρία να αγωνιστεί συμπαίκτης με τον Λιονέλ Μέσι.

Για τον παίκτη ενδιαφέρονται και η Μάντσεστερ Σίτι, η οποία είναι πρόθυμη να εκτινάξει την τιμή πώλησης στα 60 εκατ. ευρώ.

ΠΑΓΚΥΠΡΙΟ ΠΡΩΤΑΘΛΗΜΑ

Να γίνει γιορτή ο τελικός

Ομόνοια και ΑΕΛ θέλουν πάρα πολύ αυτό το κύπελλο, κάτι που φάνηκε μέσα από τις τοποθετήσεις των προέδρων, προπονητών και αρχηγών των ομάδων στην συνέντευξη Τύπου που έγινε ενόψει του τελικού της διοργάνωσης. Παράλληλα όλοι ευχήθηκαν ότι ο τελικός θα είναι μια μεγάλη γιορτή για το κυπριακό ποδόσφαιρο.

Ο Πρόεδρος της ΚΟΠ Κωστάκης Κουτσοκούμης ξεκίνησε την ομιλία του συγχαίροντας τις δύο ομάδες για την πανιά, όπως την χαρακτήρισε, παρουσία τους στον τελικό του Κυπέλλου Coca-Cola. «Όπως προβλέπεται, ο τελικός θα είναι δύσκολος και ίσως κριθεί στην τύχη. Δεν είναι τυχαίο ότι δύο φίλοι προπονητές Κύπριοι, θα καθοδηγήσουν τις ομάδες τους στο μεγάλο τελικό. Τους εύχομαι καλή επιτυχία», πρόσθεσε συνεχίζοντας ο κ. Κουτσοκούμης. Ο Πρόεδρος της ΚΟΠ παράλληλα ευχαρίστησε για μια ακόμη φορά την χορηγό εταιρεία Coca-Cola που για 50 χρόνια στηρίζει το ποδόσφαιρο και τις ομάδες μας και η χρονική διάρκεια της συνεργασίας, όπως ανέφερε, ίσως να αποτελέσει παγκόσμιο ρεκόρ.

Ο Πρόεδρος της Ομόνοιας Μιλτιάδης Νεοφύτου τόνισε: «Θέλω να συγχαρώ τις δύο ομάδες για τη συμμετοχή τους στον τελικό. Συγχαίρω την ΑΕΛ για την κατάκτηση του Πρωταθλήματος και της εύχομαι το καλύτερο στην προσπάθειά που θα καταβάλει στην Ευρώπη. Για την Ομόνοια ήταν μια δύσκολη χρονιά που ολοκληρώνεται με την παρουσία μας στον τελικό



και στόχος μας είναι να κατακτήσουμε το τρόπαιο. Γνωρίζουμε ότι το εγχείρημα δεν θα είναι εύκολο απέναντι στην πρωταθλήτρια ΑΕΛ, που απέδειξε τις ικανότητες της. Έχουμε εμπιστοσύνη στην ομάδα μας, προσδοκούμε στην επιτυχία και έχουμε κάθε λόγο να αισιοδοξούμε. Ευχόμαστε να γίνει ένας αγώνας αντάξιος της ιστορίας των δύο ομάδων και η καλύτερη να πανηγυρίσει. Μακάρι αυτή να είναι η δική μας ομάδα. Είναι δεδομένο ότι το ΓΣΠ θα είναι κατάμεστο και ευχόμαστε να κυριαρχήσει η αθλητοπρέπεια και στο τέλος όλοι να μιλούμε για ένα αξέχαστο παιχνίδι».

Ο Αντιπρόεδρος της ΑΕΛ Ανδρέας Γιάπας από την πλευρά του ευχαρίστησε τον πρόεδρο της Ομόνοιας για τα συγχαρητήρια και ευχήθηκε και αυτός με τη σειρά του να διεξαχθεί ένας τελικός αντάξιος της ιστορίας των δύο ομάδων. «Οι δύο ομάδες δίκαια βρίσκονται στον τελικό και ελπίζουμε να επικρατήσει αθλητοπρέπεια παντού. Όποιος και να πάρει το τρόπαιο να τον χειροκροτήσουμε όλοι μας και όλοι να πάνε στα σπίτια τους χωρίς προβλήματα. Το ποδόσφαιρο είναι γιορτή. Διαγράφουμε από το μυαλό μας το πρωτάθλημα και

η ομάδα μας θα αγωνιστεί σαν να κυνηγά τον πρώτο της τίτλο».

Ο προπονητής της Ομόνοιας Νεόφυτος Λάρκου τόνισε: «Συγχαίρω την ΑΕΛ και τον συνάδελφο για την κατάκτηση του τίτλου του πρωταθλήματος. Είναι ξεχωριστή στιγμή για όποιον συμμετέχει στον τελικό Κυπέλλου. Ένας θα κερδίσει το τρόπαιο και να το ξέρει όλος ο κόσμος. Από την πλευρά μας το θέλουμε πολύ και θα προσπαθήσουμε να κερδίσουμε το Κύπελλο».

Ο προπονητής της ΑΕΛ Πάμπος Χριστοδούλου ξεκίνησε τις δηλώσεις του με ευχαριστίες για τα συγχαρητήρια και συνεχίζοντας πρόσθεσε: «Είναι ένας τελικός και ένας θα κερδίσει. Εχω πει αρκετές φορές ότι στον τελικό αγωνίζονται δύο μεγάλες ομάδες που δίκαια θα διεκδικήσουν τον τίτλο και εύχομαι να κερδίσει το τρόπαιο ο καλύτερος και πιο τυχερός. Για όλους εμάς στην οικογένεια της ΑΕΛ, επόμενος στόχος μας είναι το Κύπελλο και θα τα δώσουμε όλα για να το κατακτήσουμε και να κάνουμε τον κόσμο μας ξανά ευτυχισμένο. Πέρασαμε δύσκολες ομάδες και μας απομένει ένας ακόμη βήμα και εύχομαι να κατακτήσουμε το τρόπαιο».

Και τώρα ο τελικός...

Η Ομόνοια επικράτησε με σκορ 1-0 της ΑΕΛ στο βαθμολογικά αδιάφορο ντέρμπι στο ΓΣΠ, που έγινε κεκλεισμένων των θυρών. Ο αγώνας κρίθηκε στο αυτογκολ του νεαρού Ανδρέα Κυριάκου στο 88', ο οποίος στην προσπάθειά του να απομακρύνει την σέντρα του Εφραίμ, έστειλε την μπάλα στα δίχτυα του Χίντι. Πλέον οι δύο ομάδες επικεντρώνονται στην καυτή αναμέτρηση της ερχόμενης Τετάρτης, όπου θα διεκδικήσουν το κύπελλο στον τελικό.

Στα πλέον αξιοσημείωτα της αναμέτρησης ήταν πως διατηρήτης ήταν ο Λεόντιος Τράτσος, ο οποίος δεν είχε σφυρίξει κανένα αγώνα της ΑΕΛ μετά τον τελικό κυπέλλου ΑΕΛ-ΑΠΟΠ/Κινύρας πριν από τρία χρόνια. Επίσης, πριν από την έναρξη του αγώνα, οι ποδοσφαιριστές της Ομόνοιας σχημάτισαν διάδρομο και υποδέχθηκαν με χειροκρότημα τους ποδοσφαιριστές της ΑΕΛ, εις ένδειξη συγχαρητηρίων για την κατάκτηση του τίτλου.

Σφράγισε τη δεύτερη θέση το ΑΠΟΕΛ

Την πρώτη του νίκη απέναντι στην Ανόρθωση πέτυχε το ΑΠΟΕΛ μέσα στο «Αντώνης Παπαδόπουλος», όπου επικράτησε με σκορ 2-1 και διατήρησε την δεύτερη της βαθμολογίας. Αντίθετα, η Ανόρθωση ολοκλήρωσε τις υποχρεώσεις της στο πρωτάθλημα στην τέταρτη θέση. Η αναμέτρηση ήταν βαθμολογικά αδιάφορη,



και οι ποδοσφαιριστές αγωνίστηκαν χωρίς άγχος και πίεση, και κατά διαστήματα πρόσφεραν καλό ποδόσφαιρο.

Η ομάδα του Ιβάν Γιόβανovic προηγήθηκε στο 37' με γκολ του Μαρσίνιο, που έκλεψε την μπάλα από τον Κόλι, απέφυγε και τον Κωνσταντίνου και έστειλε την μπάλα στα δίχτυα. Στο 60', ο Σολάρι διαμόρφωσε το 0-2 μετά από λάθος του Άντις, ενώ το τελικό αποτέλεσμα διαμόρφωσε στο 61' ο Οκκάς με πλασέ.

Νίκες για Αθήκη και ΕΝΠ Ισοπαλία στο ΓΣΖ

Αθήκη και Ενωση ολοκλήρωσαν την σεζόν με νίκες, καθώς επικράτησε του Απόλλωνα και του Ολυμπιακού αντίστοιχα, στην τελευταία αγωνιστική του πρωταθλήματος. Αντίθετα, Νέα Σαλαμίνα και ΑΕΚ εξήλθαν ισόπαλες 1-1.

Στο ΓΣΖ, η Αθήκη επικράτησε με σκορ 1-0 του Απόλλωνα χάρη σε γκολ του Κόντε με κεφαλιά στο 35'. Ο Απόλλωνας είχε ευκαιρίες για να σκοράρει,

όμως ατύχησε αφού σημάδεψε δύο φορές το δοκάρει με Σάλες και Ευσταθίου. Δοκάρει είχε και ο Φερνάντες στο 64'.

Στο Αμμόχωστος, Νέα Σαλαμίνα και ΑΕΚ έμειναν στην ισοπαλία 1-1 που διαμορφώθηκε στο πρώτο ημίχρονο. Η ΑΕΚ προηγήθηκε με γκολ του Παύλου στο 11ο λεπτό, ενώ οι ερυθρόλευκοι ισοφάρισαν στο 23' με σουτ του Χατζηπαντελίδη.

Στο Τάσος Μάρκου, ο Σεμέδο αναδείχθηκε σε μεγάλο πρωταγωνιστή καθώς πέτυχε πέντε τέρματα και οδήγησε την Ενωση σε ευρεία νίκη με σκορ 5-0 επί του Ολυμπιακού.

Άρης-Εθνικός: Συμβιβασμός στο Τσίρειο.

Ισόπαλες με σκορ 2-2 ολοκληρώθηκε ο αγώνας στο Τσίρειο μεταξύ του Άρη και του Εθνικού, με τον οποίο άνοιξε η αυλαία της τελευταίας αγωνιστικής. Ο αγώνας ήταν βαθμολογικά αδιάφορος, αφού είναι γνωστό πως ο Άρης υποβιβάζεται.

FOOTBALL

ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟ

CYPRIOT FOOTBALL LEAGUE 2011-2012

ISSUE 5
MAY 2012

ΝΕΑ ΣΑΛΑΜΙΝΑ
ήταν η καλύτερη

ΑΠΟΕΛ: Return to the summit

Οι 5 πρόεδροι του ΚΟΠΑ

300 Συνεντεύξεις
με πρώην και νυν
ποδοσφαιριστές!

Τα γήπεδα
και οι φίλαθλοι

The best 11 players of three decades

The early years of ΚΟΠΑ

CHRISTOPHER YIANNAKAS:
Taking our League forward

EXCLUSIVE

Interview with
Tony Kleanthous

YVA
SOLICITORS

ανακυκλοφόρησε το περιοδικό «ΠΟΔΟΣΦΑΙΡΟ» μετά από 31 χρόνια, του Πέτρου Μιχαήλ, με 300 συνεντεύξεις, 500 φωτογραφίες και όλο το ιστορικό του ΚΟΠΑ από το 1975 έως το 2012. Έγινε μια μεγάλη προσπάθεια του εκδότη που διήρκεσε 6 μήνες. Προμηθευτείτε το από το LGR, «Παροικιακή», Αδελφότητα, Greek City, Σωματείο Σαλαμίνας (Palmer's Green), Nicosia Cafe (Myddleton Road), Κοινοτικό Κέντρο και από το Frenchie στο Fonthill Road και από όλα τα Σωματεία του ΚΟΠΑ. **ΜΗΝ ΤΟ ΧΑΣΕΤΕ!**



Under 18's KOPA-KOA 2 Bethnal Green 2



A good test for the KOPA – AKOA boys who played a very good team Bethnal Green who play in the Essex Senior Cup in a curtain raiser for the KOPA Challenge Cup final at Barnet FC. Bethnal green converted first after 28 mins after a cross from the right.

KOPA - KOA replied in the 38 min when the influential Andreas Kyriacou was found with a clever pass from (4)

Christos Elia , which enabled (11) Andreas Kyriacou to dribble into the box his cross was parried by the keeper and (9) Stephan Stephanides was on hand to tap in the rebound.

This drove the KOPA - KOA side by captain (6) Andy Anastasiou and (7) Andreas Kommodikis came close twice in the 41 min with a shot clear off the line after a (5) Phanos Chambi attempt and after an-

other good run by (11) Andreas Kyriacou his cross found (7) Andreas Kommodikis who struck the woodwork from close range

After the break Bethnal green united came out the quickness and were awarded a penalty kick after 50 min when a rash challenge by (5) Phanos Chambi upended the Bethnal Green striker , he dispatched his penalty to the keeper right to put Bethnal Green in front

again.

To make up for earlier error (5) Phanos Chambi converted after 60 min after (4) Christos Elias corner went to the back post Phanos Chambi control and shot with his left foot into the roof of the net and his celebration and relief was there for all to see!

The KOPA – KOA team was
 1. Mario Aristidis, Anorthosis, 2. Anas Manoli- ASE Academy, 3. Costa Azzopardi - ASE Academy, 4. Andy Evangelou - Wingate & Finchley, 5. Phanos Chambi- Anorthosis, 6. Andreas Anastasiou - Omonia, 7. Stephan Stephanides- Brimsdown Rovers, 8. Andreas Kommodikis- Omonia Youth, 9. Chris Antoniou – Cockfosters FC, 10. Christos Elia- Wingate & Finchley, 11. Matthew Agapiou – Brimsdown Rovers, 12. Luke Prokopiou- AEK Youth, 13. Aris Savva- Wingate & Finchley, 14. Jack Christodoulou- Wingate & Finchley, 15. George Pascoullis- Hadley & Chorleywood, 16. Kyri Georgiou- Olympia, Andreas Kyprianou, Finchley and Wingate, Jack Agamemnon Finchley and Wingate and Nicholas Kyriacou Omonia Youth.



The Youth game referees from L/R Kypros Kyprianou, Andy Savva and Xenios Matjilla

The Team is now building up for a tour of Cyprus late this year any players that already play for a club and wish to play

for the KOPA- KOA representative team please ring Michael Yiakoumi on TEL: 07958 207412. (Photos: STELIOS)

Other Community Youth Football News



Olympiakos Youth U10 Red's winners of the U10 Watford Friendly League Purple Division



Omonia Youth Girls U15 winners of the U15 Home Counties Shield defeating Tottenham Hotspur in the Final



The actor Russell Brand in a photo with the Olympiakos Youth U13 Red boys

Chairman of Omonia Youth on TV



Andrew Kouroushi - QPR Supporter and Omonia Youth Football Club Chairman, was this weekend asked to appear on BBC World News program Sports World Have Your Say. The program airs around the world each Sunday Live between 7 & 8.00pm. Andrew was asked to give his reflections on QPR's final day match at The Etihad, and also his thoughts on their season. The program was hosted by Reading player Jason Roberts and West Bromwich Albion's Steven Reid.

Andrew was contacted by the BBC via his Twitter site to appear and has been supporting QPR all his life. Andrew commented "The experience of going out Live on the BBC was fantastic, and walking around the great Television Studios at White City will be an experience I will

never forget, Jason and Steven were both great and spent time out talking to us after the show. My hold day has been a whirlwind of emotions. Andy is the manager of Omonia Youth Under 12 Green, drew 3 -3 in a thrilling match at the top of the WFL Red Division, said "that to sit and endure the emotions of the Man City / QPR game left me totally drained, until the final whistle blew, and we were safe" "Funniest moment of the day was seeing the news reader going out after us, reading the news in, Shirt, Tie, and jacket, wearing shorts and trainers underneath his desk."

In picture Jason Roberts - Reading FC, Nicholas Kouroushi - Omonia Youth FC, Andrew Kouroushi - Chairman Omonia Youth FC, Steven Reid - West Bromwich Albion FC

Cardiff Blues confirm Andi Kyriacou signing from Ulster



Ulster hooker Andi Kyriacou will leave the Irish province to join Cardiff Blues at the end of this season, the Welsh region has confirmed.

Kyriacou, 29 joined Ulster in 2009 and has battled with Nigel Brady for the second-choice hooker berth behind Ireland star Rory Best.

The English-born player has won two Ireland A caps.

Cardiff had a vacancy to fill at hooker after Rhys Thomas' decision to move to Wasps after this season.

Kyriacou spent five seasons at Saracens before moving to Ulster.

Cypriot School kids achieve Karate Black Belts



We are very proud to announce that Makis Constantinou aged 12 and Elena Efsthathiou aged 9, successfully passed their black belt 1st Dan on Sunday 6th May 2012. Their ecstatic parents celebrated to the late hours of the day with traditional Greek souvias. We also must mention,

Elena's father Michael Efsthathiou with years of karate experience, also graded to the amazing level 2nd Dan. Also a special thanks to Sensei 6th Dan Peter Welsh, who scrutinised and encouraged Makis and Elena for months, which was rewarded with a faultless presentation at the grading."

Enfield Cypriot to play for Cyprus U'19 National Side

Stevenage's 19-year old striker Michael Thalassitis has been called up to the Cyprus U19 squad for their forthcoming UEFA European U19 Championship campaign in Denmark.

The striker, who has made three appearances for the first team since signing his first professional contract with the club last year, has seen his international career thrive since December 2011.



Following a three day training camp he was called up for two games against Georgia U19s in March 2012 and later made a further two appearances against Estonia U19.

He will now join up with his fellow nationals where Cyprus have been grouped with Greece, Turkey and Denmark and his side's first fixture is against the hosts on Wednesday 23rd May at 16:30.

KOPA Fixtures

<p>Thursday 17th May 2012 Division 2 Cup Quarter Final Apoel v KLN 8.00pm New River Sports Centre, White Hart Lane, N22 5QW</p>	<p>Division 2 Cup Semi Finals Apoel or KLN v Olympia 10.00am Pantel v Arachne 2.00pm. All games to be played at Wadham Lodge Sports Ground Kitchener Road London E17 4JP</p>
<p>Sunday May 20th 2012 Division 1 Cup Semi Final Tripimeni v Cetinkaya Cinar 12.00</p>	



THIS PAGE IS SPONSORED BY
WORKFLAIR LTD - ESTATE LETTINGS & MANAGEMENT
 T: 020 8888 7067 A: 61 GREEN LANES, LONDON N13 4TD
 E: info@workflair.co.uk W: www.workflair.co.uk

GUARANTEED RENTS PAID & FULL MANAGEMENT SERVICES AVAILABLE IN EAST & NORTH LONDON

K.O.P.A. KOPA Cup final big success **Buzz Sweets**

KOPA CHALLENGE CUP FINAL

sponsored by Buzz Sweets

Rizokarpasso 0 - Cetinkaya Cinar 0, Rizokarpasso won after extra time on penalties. You could not have had a better day for the KOPA Challenge Cup Final which was played at Barnet FC, Underhill Stadium on Sunday the weather was lovely and hot and the supporters came out in droves, there was well over 500 spectators who were well loud. The Cetinkaya Cinar fans were even banging away on the big drums it was a great day and a historical one in the fact that this was the first time that a KOPA game had taken place on a League ground. It was also great that this game was televised by RIK TV and was shown in Cyprus and to countries that can view RIK TV by satellite.

There was such a great at-



Rizokarpasso celebrating Cup Win



Doros Partassides filming match for RIK TV

many clear cut chances which ended goalless and into extra time it went.

The goal keepers started limbering up and the first two penalties were scored Remzi the Cinar keeper saved but two missed penalties by Cinar ended up with Rizokarpasso winning the KOPA Challenge Cup.

The General Secretary of the League Michael Yiakoumi then spoke and gave a big thank you to the finalists the match officials to the supporters to the sponsor Buzz Sweets and to Tony Kleanthous the Chairman of Barnet FC for allowing them to use Underhill Stadium for the Cup final.



Action from Cetinkaya Cinar v Rizokarpasso



James Demosthenous and Nick Nicou holding Cup



The finalists shaking hands

mosphere it was great to be part of it, lots of drinks and food a good family day out with a lot of the players parents, brothers and sisters and even grandparents.

It really was a Cup atmosphere the players were led out by the officials A Monk, B Kyriacou, A Winterbotham and S Russell and team managers Ahmet Akil Sadi and Dino Ippocratous to the Tina Turner song of simply the best and both teams stood in line and shook hands before the game started.



A massive attendance



Cetinkaya Players receiving medals from sponsor Alex Parpottas

The KOPA Challenge Cup was presented by the sponsor of the Cup Philon Parpottas from Buzz Sweets and the Chairman of the League Lakis Chrysostomou. The runners up cup and medals were then presented to Cetinkaya Cinar who were led by their captain Josh Djelal and then the winners Rizokarpasso were led by their captain James Demosthenous and then the party started with all the Rizo players jumping about with their supporters and families. (Photos: STELIOS).



The Management team of Rizokarpasso Dino Ippocratous and Tony Ponnou

The game got under way and both teams were playing nervously and took them a while to settle down.

In the first half there were a few long distance shots a couple from Sheldon of Cetinkaya Cinar and from Rizokarpasso James Demosthenous and Lawrence Rispoli.

Second half was busy for the goalkeepers Panayi of Rizokarpasso and Remzi of Cetinkaya Cinar who were both outstanding. Salih Karakis of Cetinkaya Cinar had a couple of

good chances to score. While Harry Vazania and Jamie Brandon had chances for Rizokarpasso.

The second half finished nil nil so into extra time it went with both teams knowing that one goal could finish the game so putting pressure on both teams and their fans.

Fans were already on heat as the last day of the Premiership up dates were being announced on the tanooy and cheers were heard by the crowd.

In extra time there weren't



In the centre Barnet Chair Tony Kleanthous and second from left actor Demetri Andrea with KOPA committee

Στις 17 Ιουνίου οι εκλογές

- Υπηρεσιακός Πρωθυπουργός ο Π. Πικραμμένος
- Και πάλι πρώτος ο ΣΥΡΙΖΑ σε νέα δημοσκόπηση

Ο πρόεδρος του Συμβουλίου της Επικρατείας (ΣτΕ) Παναγιώτης Πικραμμένος θα είναι ο υπηρεσιακός πρωθυπουργός της χώρας μέχρι τις εκλογές που θα διεξαχθούν στις 17 Ιουνίου, καθώς στο συμβούλιο των πολιτικών αρχηγών δεν υπήρξε συμφωνία για πολιτικό πρόσωπο.

Εντολή σχηματισμού υπηρεσιακής κυβέρνησης έλαβε ο πρόεδρος του Συμβουλίου της Επικρατείας Παναγιώτης Πικραμμένος. Κατά τη συνομιλία του με τον Πρόεδρο της Δημοκρατίας ο εντολοδόχος πρωθυπουργός έθεσε ως κύριο στόχο να διαφυλάξουμε και το κύρος της πατρίδας και την ομαλή μετάβασή της σε νέα πολιτική κυβέρνηση.

Παραλαμβάνοντας την εντολή, ο κ. Πικραμμένος αναγνώρισε πως είναι μεγάλο το βάρος που αναλαμβάνει και ευχαρίστησε για την εμπιστοσύνη. Ελπίζω να φανώ αντάξιος, είπε και σημείωσε πως πρόκειται για μία καθαρά υπηρεσιακή κυβέρνηση.

Ωστόσο, όπως επισήμανε,

«δεν διαφεύγει από κανέναν ότι η πατρίδα περνάει δύσκολες στιγμές» και απευθυνόμενος προς τον κ. Παπούλια, πρόσθεσε πως «υπό τη δική σας καθοδήγηση πρέπει να διαφυλάξουμε το κύρος της πατρίδας και την ομαλή μετάβαση σε μία νέα πολιτική κυβέρνηση».

Σύμφωνα με πληροφορίες που επικαλείται το ΑΜΠΕ, στις προθέσεις του υπηρεσιακού πρωθυπουργού είναι το νέο κυβερνητικό σχήμα να είναι όσο το δυνατόν πιο ολιγομελές. Σύμφωνα με τις ίδιες πληροφορίες, ο κ. Παπούλιας στράφηκε στο πρόσωπο του προέδρου του ΣτΕ μετά τη διαφωνία που προέκυψε μεταξύ των πολιτικών αρχηγών. Στο συμβούλιο των αρχηγών προτάθηκε να παραμείνει ως υπηρεσιακός πρωθυπουργός ο Λουκάς Παπαδήμος, πρόταση με την οποία συμφώνησαν οι κ.κ. Σαμαράς και Βενιζέλος. Την πρόταση, όμως, δεν αποδέχθηκε ο πρόεδρος του ΣΥΡΙΖΑ Αλέξης Τσίπρας, αντιπροτείνοντας τον πρώην υπουργό Γεράσιμο Αρσένη,



κάτι όμως που επίσης δεν έγινε αποδεκτό.

Επίσης, διαφωνίες φέρονται να προέκυψαν και για το ποια στάση θα τηρήσει η υπηρεσιακή κυβέρνηση στις διεθνείς υποχρεώσεις της χώρας, όπως οι Σύνοδοι Κορυφής του ΝΑΤΟ και της Ε.Ε.

Και πάλι πρώτος ο ΣΥΡΙΖΑ σε νέα δημοσκόπηση, πτώση για ΝΔ και ΠΑΣΟΚ

Γαγίωση της πρωτιάς του ΣΥΡΙΖΑ και περαιτέρω πτώση για ΠΑΣΟΚ και ΝΔ δείχνει δη-

μοσκόπηση της εταιρείας VPRC για λογαριασμό του περιοδικού Επίκαιρα. Πρώτοι στις θετικές γνώμες των πολιτών ο Φώτης Κουβέλης και ο Αλέξης Τσίπρας.

Η πρόθεση ψήφου, σύμφωνα με τη δημοσκόπηση έχει ως εξής: ΝΔ 14,2%, ΣΥΡΙΖΑ 20,3%, ΠΑΣΟΚ 10,9%, Ανεξάρτητοι Έλληνες 3,7%, ΚΚΕ 4,4%, Χρυσή Αυγή 2,2%, ΔΗΜΑΡ 6,1%, Δημοκρατική Συμμαχία 1,1%, Δημιουργία Ξανά 1,6%, Άλλο κόμμα 2,3%, Αποφράσιστοι 17,3%, ΔΞ/ΔΑ 6,0%.

Στο ερώτημα εάν η Ελλάδα κινείται σε σωστή ή σε λανθασμένη κατεύθυνση, το 76% απαντά σε λάθος, το 7% σε σωστή, ενώ το 12% απαντά «ούτε σωστή ούτε λάθος».

Φώτης Κουβέλης και Αλέξης Τσίπρας συγκεντρώνουν τα υψηλότερα ποσοστά θετικής γνώμης ανάμεσα στους αρχηγούς των κομμάτων που εισηγήθηκαν στη Βουλή. Θετική γνώμη για τον επικεφαλής της Δημοκρατικής Αριστεράς εκφράζει το 53% των συμμετεχόντων στην έρευνα (36% αρνητική γνώμη).



ΠΡΟΣΚΛΗΣΗ

Το Μορφωτικό Τμήμα της Κυπριακής Υπάτης Αρμοστείας, σε συνεργασία με την Ένωση Κυπρίων Αγροτών (ΕΚΑ), σας προσκαλεί στην παρουσίαση του βιβλίου «Από τα πέτρινα χρόνια του ξεκληρίσματος μέχρι τις μέρες μας...».

Παρασκευή 1 Ιουνίου 2012

και ώρα 7:30μ.μ.

Κυπριακό Κοινοτικό Κέντρο,
Earlham Grove, London N22 5HJ

• Ομιλητής:

ΠΑΝΙΚΟΣ ΧΑΜΠΑΣ
Γενικός Γραμματέας της ΕΚΑ

Θα προβληθεί, επίσης, το χορόδραμα «Βήματα στο χρόνο» για τα 65χρονα της ΕΑΚ-ΕΚΑ από την «Ομόνοια Άσσιας» και φιλιμάκι για την αγροτιά και τη δράση της ΕΑΚ - ΕΚΑ από τη δεκαετία του 1930 μέχρι τις μέρες μας.

Θα ακολουθήσει δεξίωση

RSVP: Kypros Charalambous, Cultural Counsellor,
Cyprus High Commission tel. 07564 696 626
or email: cultural_chc@btconnect.com

ΜΕΡΚΕΛ - ΟΛΑΝΤ:

Θέλουμε την Ελλάδα στην Ευρωζώνη

ότι οι εκλογές θα ξεκαθαρίσουν τις επιθυμίες των πολιτών. Πρόσθεσε ότι η δική του ευθύνη είναι να σταλεί ένα μήνυμα προς τους Έλληνες: Η Ελλάδα πρέπει να γνωρίζει ότι θα εισηγηθούμε μέτρα ανάπτυξης. Ωστόσο δήλωσε ότι οι Έλληνες ψηφοφόροι πρέπει να δείξουν ότι και εκείνοι βλέπουν την κατάσταση με τον ίδιο τρόπο.

Ο Γάλλος πρόεδρος σημείωσε ακόμη ότι η Ευρώπη είναι έτοιμη να κάνει ενέργειες για να στηρίξει την οικονομική δραστηριότητα και την ανάπτυξη στην Ελλάδα, ενώ δήλωσε ότι στο τραπέζι των συζητήσεων στις Βρυξέλλες θα θεθεί ακόμα και το ευρωμολόγο.

Από την πλευρά της η Γερμανίδα καγκελάριας σημείωσε

ακόμη ότι Γερμανία και Γαλλία είναι έτοιμες να μελετήσουν την πιθανότητα συμπληρωματικών μέτρων για την ανάπτυξη στην Ελλάδα αν η χώρα το ζητήσει.

Παράλληλα, εξέφρασε την ελπίδα να εφαρμοστούν οι όροι που έχουν συμφωνηθεί με την τρόικα και πρόσθεσε ότι με τον Λουκά Παπαδήμο και τον Αντώνη Σαμαρά έχει συζητήσει και τρόπους με τους οποίους «θα μπορούσαμε να βοηθήσουμε δομικά την Ελλάδα, να την βοηθήσουμε στην ανάπτυξη και σε οργανωτικό επίπεδο».

«Για αυτά τα θέματα θα μιλήσει πλέον ο ελληνικός λαός και δεν έχουμε παρά να τον σεβαστούμε», επισήμανε η κ. Μέρκελ.

Οι δύο ηγέτες δεν έκρυψαν

ότι έχουν και διαφορετικές απόψεις, όπως στο ζήτημα του Δημοσιονομικού Συμφώνου, ωστόσο υπογράμμισαν την ανάγκη να παρουσιάσουν από κοινού αναπτυξιακές προτάσεις στα πλαίσια της έκτακτης Συνόδου Κορυφής της ΕΕ στις 23 Μαΐου.

• Στο Παρίσι επέστρεψε το αεροσκάφος του Προέδρου της Γαλλικής Δημοκρατίας Φρανσουά Ολάντ, μετά από χτύπημα από κεραυνό εν πτήση για το Βερολίνο, όπου θα είχε την πρώτη του συνάντηση με τη Γερμανίδα καγκελάρια Άγγελα Μέρκελ. Η ειδήση επιβεβαιώθηκε και από πηγή της Γαλλικής Προεδρίας. Όπως έγινε γνωστό, ο Γάλλος πρόεδρος επιβιβάστηκε σε άλλο αεροσκάφος και αναχώρησε εκ νέου για τη Γερμανία.



Θετικά μηνύματα για την Ελλάδα προέκυψαν από την κοινή συνέντευξη Τύπου που παραχώρησαν ο Γάλλος πρόεδρος Φρανσουά Ολάντ και η Γερμανίδα καγκελάρια Άγγελα Μέρκελ από το Βερολίνο.

Οι δύο αρχηγοί υπογράμμισαν ότι επιθυμούν να παραμείνει η Ελλάδα στην ευρωζώνη. Η Ελλάδα ανήκει στην Ευρωπαϊκή Ένωση και στην ευρωζώνη, δήλωσε η κ. Μέρκελ, ενώ ο κ. Ολάντ τόνισε ότι πρέπει να επιτρέψουμε στους

Έλληνες να βρουν λύσεις. Και οι δύο ηγέτες υποσχέθηκαν ότι θα σεβαστούν όποια κυβέρνηση και αν προκύψει.

Ο νέος πρόεδρος της Γαλλίας επισήμανε ότι «επιθυμούμε να βγάλουμε το λαό από την κρίση» και πρόσθεσε ότι η Ελλάδα θα βοηθηθεί ώστε να παραμείνει στην ευρωζώνη.

Ο κ. Ολάντ εξέφρασε την κατανόησή του για τους Έλληνες πολίτες οι οποίοι δοκιμάζονται, υποφέρουν, φοβούνται και αμφιβάλλουν για το μέλλον τους, ενώ εκτίμησε

Η Ευρωζώνη διαλύεται εκτιμά ο Μέρβιν Κινγκ

Την εκτίμηση ότι η Ευρωζώνη διαλύεται και δεν φαίνεται κάποια ορατή λύση στον ορίζοντα διατυπώνει ο Διοικητής της Τράπεζας της Αγγλίας Μέρβιν Κινγκ σε έκθεση που έδωσε σήμερα στη δημοσιότητα η κεντρική τράπεζα.

Ο Κινγκ αναφέρει στην έκθεση πως τόσο η Τράπεζα της Αγγλίας όσο και η βρετανική Επιτροπή Κεφαλαιαγοράς έχουν ήδη εξετάσει σχέδια έκτακτης ανάγκης για την περίπτωση διάλυσης της ζώνης του ευρώ.

«Η πιθανότητα ανεξέλεγκτου αποτελέσματος στην Ευρωζώνη έχει ήδη επηρεάσει τις αγορές και εξακολουθεί να πλήττει τις προοπτικές της Βρετανίας. Δεν υπάρχει λόγος να μην πιστέψουμε ότι θα επιστρέψουμε στα προ κρίσης επίπεδα. Μπορεί να χρειαστούν όμως 10 ή 20 χρόνια», αναφέρεται στην έκθεση του Άγγλου κεντρικού τραπεζίτη.

Ο ίδιος εξέφρασε την εκτίμησή του ότι η Ευρωζώνη αντιμετωπίζει μεγάλη κρίση και δεν φαίνεται κάποια ορατή λύση και στο πλαίσιο αυτό κάλεσε τη Γερμανία και την Ολλανδία να δράσουν για την αποκατάσταση της ισορροπίας.

Ακόμη, προειδοποίησε ότι οι βρετανικές τράπεζες είναι εκτεθειμένες στην Ευρωζώνη και πως ό,τι και να γίνει στο ευρώ θα υπάρξουν σημαντικά προβλήματα στο μέλλον.

Η Τράπεζα της Αγγλίας αναθεώρησε επί τα χείρω τις προβλέψεις της για τη βρετανική οικονομία, προειδοποιώντας ότι οι προοπτικές ανάπτυξης είναι ασυνήθιστα αβέβαιες.

Νέος Πρωθυπουργός της Γαλλίας ο Ζαν-Μαρκ Ερό

Πρωθυπουργικά καθήκοντα ανέλαβε χθες Τετάρτη ο 62χρονος Ζαν-Μαρκ Ερό, επικεφαλής της κοινοβουλευτικής ομάδας των Γάλλων Σοσιαλιστών.

Ο Φρανσουά Φιγιόν παρέδωσε την εξουσία στον μετριοπαθή Ερό την Τετάρτη. Η ανάληψη της πρωθυπουργίας από τον πρώην καθηγητή γερμανικών και παλιό σύμμαχο του Ολάντ θεωρείται ότι θα βοηθήσει τον Γάλλο πρόεδρο, σε μία περίοδο που η προσέγγιση με το Βερολίνο κρίνεται απαραίτητη.

Φιγιόν και Ερό είχαν συνομιλία μισής ώρας πριν ο Φιγιόν, ο οποίος ηγήθηκε της κυβέρνησης στα πέντε χρόνια της θητείας του Νικολά Σαρκοζί, και η σύζυγός του αναχωρήσουν από το πρωθυπουργικό Μέγαρο.

Ο 62χρονος Ερό, πρώην

επικεφαλής των Σοσιαλιστών στην Εθνοσυνέλευση, θα ασχοληθεί χωρίς καθυστέρηση με τη σύνθεση της κυβέρνησής του, η οποία αναμένεται να ανακοινωθεί ως το τέλος της ημέρας. Ο Φρανσουά Ολάντ αναμένεται να επιλέξει μετριοπαθείς «φωνές» για κρίσιμα υπουργεία.

Ο συνεργάτης και σύμβουλος του, Μισέλ Σαπίν, θεωρείται ότι θα αναλάβει καθήκοντα υπουργού Οικονομικών, αναλαμβάνοντας το δύσκολο έργο της μείωσης της ανεργίας και της μείωσης του ελλείμματος στη Γαλλία. Και ο Μ. Σαπίν, όπως και ο Φρανσουά Ολάντ, έχει ταχθεί υπέρ της ανάπτυξης, θέλοντας να απομακρυνθεί από τα αυστηρά μέτρα λιτότητας.

Δεν είναι γνωστό ποιος θα αναλάβει το υπουργείο Εξωτερικών από τον Αλέν Ζιπέ.



Πιθανός υποψήφιος είναι ο 54χρονος Πιέρ Μοσκοβισί, ο οποίος ήταν υπεύθυνος της προεκλογικής καμπάνιας του Γάλλου προέδρου.

Το υπουργείο Εσωτερικών αναμένεται να αναλάβει ο Μανουέλ Βαλ. Επικρατέστερος για το υπουργείο Άμυνας είναι ο Ζαν Ιβ Λε Ντριάν, ενώ το υπουργείο Πολιτισμού ενδέχεται να αναλάβει η 38χρονη Ορελί Φιλίπετι. Για το υπουργείο Βιομηχανίας οι επιλογές είναι δύο: είτε ο Αλέρ Ρουσέτ, είτε ο αριστερός επικριτής της παγκοσμιοποίησης, Αρνό Μοντεμπόουρ.

Η Κίνα υποστηρίζει την επανένωση της Κύπρου

Την υποστήριξη της Κίνας στην επανένωση της Κύπρου στη βάση αμοιβαία αποδεκτής συμφωνίας που θα προκύψει από διαπραγματεύσεις, εξέφρασε ο Πρόεδρος της Λαϊκής Δημοκρατίας της Κίνας Li Guobang προς τον Πρόεδρο της Βουλής Γιαννάκη Ομήρου, επαναλαμβάνοντας την προσήλωσή της Κίνας στο σεβασμό της εδαφικής ακεραιότητας, ανεξαρτησίας και κυριαρχίας της Κύπρου.

Ο κ. Ομήρου δέχθηκε τον Κινέζο Πρόεδρο με την ευκαιρία της αναχώρησής του από την Κύπρο.

Σύμφωνα με επίσημη ανακοίνωση, ο Πρόεδρος της Βουλής ευχαρίστησε τον Κινέζο Πρόεδρο για την αγαστή συνεργασία και πρόσθεσε ότι η παρουσία του κ. Li στην Κύπρο βοήθησε να ενισχυθούν ακόμα πιο ουσιαστικά οι ήδη άριστες σχέσεις Κύπρου - Κίνας.

Υπογράμμισε τη σημαντική στήριξη και σταθερή θέση αρχών που διατηρεί η Κίνα στο κυπριακό πρόβλημα ως μόνιμο μέλος του Συμβουλίου Ασφαλείας του ΟΗΕ, υπέρ της κυριαρχίας, της ανεξαρτησίας και της εδαφικής ακεραιότητας της Κύπρου και της επίλυσης του κυπριακού προβλήματος στο πλαίσιο των σχετικών αποφάσεων και ψηφισμάτων του ΟΗΕ.

Ο κ. Li αναφέρθηκε στην αλματώδη ανάπτυξη που παρατηρείται στις σχέσεις των δύο χωρών σε όλους τους τομείς και τόνισε τον πρωταγωνιστικό ρόλο που διαδραμάτισε η Βουλή των Αντιπροσώπων προς αυτήν την κατεύθυνση.